

Digitized by the Internet Archive in 2021 with funding from Universidad Francisco Marroquin

SEGUNDA PARTE



FOMENTO

Muchas y trascendentales disposiciones dictó la Secretaría de Fomento, durante el año, en los distintos negociados que de ella dependen.

La índole y extensión de este Anuario no permiten hacer referencia especial de todos los adelantos efectuados en ese ramo; pero no se pasará en silencio los que entre todos descuellan por su importancia. (1)

Van insertos á continuación varios párrafos de la memoria de la misma Secretaría, agregando igualmente los documentos relativos:

AGRICULTURA.

Siendo este ramo de vital importancia para el bienestar y porvenir de la Nación, la Secretaría de mi cargo, ha visto con el interés debido todo lo que á él se refiere; facilitando lo más posible las relaciones y contratos entre los dueños ó administradores de fincas rústicas y los trabajadores.

Atendiendo á la conveniencia de que no falten trabajadores para las empresas agrícolas, el Gobierno, por el órgano del Ministerio de mi cargo, ha dictado diferentes disposiciones encaminadas á facilitar jornaleros para el objeto; como son las de haber hecho algunas concesiones á sociedades y á personas particulares, con la condición precisa de que traigan á la República una inmigración extranjera, útil y laboriosa.

El Decreto número 471, dado en 23 de octubre del año próximo pasado, vino á llenar una necesidad que se hacía sentir tiempo hace, y que en altas voces estaba reclamada por la

(1) Para pormenores consúltense la Memoria de la Secretaría de Fomento, año de 1893, y el Diario Oficial.

civilización y la justicia. Esta necesidad era la de dar al indígena su libertad, reconociéndole los derechos que le corresponden como miembro de la gran familia humana.

He aquí el Decreto:

DECRETO NUM. 471.

José María Reina Barrios,

General de División y Presidente de la República de Guatemala,

CONSIDERANDO:

Que las autoridades de la República están instituidas para mantener á los habitantes en el goce de sus derechos, que son la libertad, la igualdad y la seguridad de la persona, de la honra y de los bienes:

Que el trabajo obligatorio que en las fincas particulares se impone á los indígenas, quienes constituyen la mayoría de los habitantes de la República, es opuesta á aquella preciosa garantía, establecida por la Constitución:

Que el ensanche y desarrollo que han tomado las empresas agrícolas, así como el amor al trabajo y el deseo de proporcionarse un bienestar que se ha venido despertando en todas las clases sociales, han hecho desaparecer las razones que se tuvieron en cuenta al dictarse la ley de 3 de abril de 1877, que reglamenta el servicio de jornaleros:

Que uno de los propósitos que el Gobierno tiene en mira y que estima como un deber ineludible, es el de emancipar al indio del estado de postración en que se encuentra, levantándolo al nivel de sus conciudadanos y haciéndolo partícipe de las ventajas que proporciona la civilización:

Que para obtener ese benéfico resultado, se propone el establecimiento de escuelas y colegios, destinados exclusivamente á la clase indígena, para lo cual debe procurarse los fondos necesarios:

Que asimismo se propone dictar medidas eficaces para seguir protegiendo la agricultura, fuente principal de la riqueza pública:

Que es un deber de todos los ciudadanos contribuir con sus servicios personales, convenientemente remunerados, á la satisfacción de las necesidades de la Nación;

POR TANTO,

En uso de las facultades de que me hallo investido y de acuerdo con el Consejo de Ministros he tenido á bien decretar y

DECRETO:

Artículo 1º—Desde el 15 de marzo de 1894, quedan abolidos los mandamientos de jornaleros hasta hoy autorizados por la ley; y en consecuencia, queda derogado el Decreto número 177, y todos los reglamentos, circulares y demás disposiciones que le son complementarios.

Artículo 2.—Desde la indicada fecha, el trabajo en favor de los particulares será libre en toda la extensión de la República.

Artículo 3º—Los individuos que han estado obligados al servicio de mandamientos, quedarán incorporados á las compañías de zapadores establecidas en el país.

Artículo 4º.—Se exceptúan de esta obligación:

1º Los que acreditaren ser colonos residentes en alguna finca rural, ó haber recibido habilitación de más de treinta pesos para trabajar en ella; y

2º Los que paguen en las Administraciones de Rentas respectivas, la suma de diez pesos anuales.

Artículo 5º—Las cantidades que por este motivo ingresen al Tesoro Público se destinarán exclusivamente á la fundación y sostenimiento de escuelas é institutos, que servirán para la civilización de la clase indígena. Artículo 6º.—Los patrones ó dueños de fincas ó cualquiera de sus agentes que dieren certificaciones falsas de estar contratado algún mozo, además de perder á beneficio del Fisco la cantidad que en ellas consignaren, quedarán sujetos á responsabilidad criminal por el delito de falsedad.

Artículo 7?—El Ministro de Instrucción Púzblica queda encargado de la ejecución de este Decreto y de resolver las consultas que se hagan sobre su inteligencia é interpretación.

Dado en el Palacio Nacional de Guatemala, á los veintitrés días del mes de octubre de mil ochocientos noventa y tres.

José María Reina Barrios.

El Secretario de Estado en el Despacho de Relaciones Exteriores,

RAMÓN A. SALAZAR.

El Secretario de Estado en el Despacho de Gobernación y Justicia,

MANUEL ESTRADA C.

El Secretario de Estado en el Despacho de Fomento,

J. M. González.

El Secretario de Estado en el Despacho de la Guerra,

P. Morales.

El Secretario de Estado en el Despacho de Hacienda y Crédito Público,

SALVADOR HERRERA.

El Secretario de Estado en el Despacho de Instrucción Pública.

MANUEL CABRAL.

FERROCARRILES.

De pública notoriedad es el decidido empeño que, por parte del primer Magistrado de la Nación ha habido, y hay, en que la magna obra del ferrocarril al Atlántico, adelante rápidamente, porque sin duda, y no podía ser de otra manera, bien sabe aquel Supremo Mandatario que terminada esa obra, imprimirá en el país una verdadera y benéfica evolución, y será talvez labase para que las secciones centroamericanas, constituyan en uno solo sus intereses. Así, pues, lugar preferente y atención particular se ha dado á esta obra de que hablo; la que también levantará de su actual estado de adormecimiento á muchos de los pueblos que hoy tienen poca actividad por falta de comunicación rápida con los otros de la República.

Bien sabido es, que se hacen con gran actividad los trabajos de esta empresa, en los tramos contratados con el Ingeniero don Sílvano Miller, quien, de conformidad con sus respectivos compromisos, ha tendido la línea en el trayecto determinado.

El costo y demás condiciones con que dicho señor se comprometió á hacer el segundo tramo referido, pueden verse en el contrato sobre el particular extendido, y que corre entre los demás anexos á esta memoria. (1).

Se organizó de una manera conveniente la oficina de la empresa en referencia, y para la dirección técnica, con instrucciones del Gobierno, contrató el señor Ministro de Guatemala en París, á un Ingeniero de reconocida competencia.

También es de notarse la actividad con que se efectúan los trabajos comenzados en esta capital con dirección al Rancho de San Agustín Acasaguastlán. En este trayecto, están hechos ya los terraplenes en la distancia comprendida entre el guarda de la Barranquilla y el barranco del río de las Vacas, siendo muy satisfactorio que hasta hoy no haya habido grandes obstáculos que vencer para el uso de las propiedades particulares por donde han de tenderse los rieles.

Los bonos de que habla el artículo segundo del decreto número 207, fueron hechos en una casa litográfica de San Francisco California, y en la actualidad se encuentran circulando entre los accionistas que, voluntaria ú obligatoriamente, han suscrito sumas para la repetida empresa.

Por el sumo interés que encierran conviene reproducir los dos informes siguientes: INFORME EN QUE LA SUPERINTENDENCIA DEL FE-RROCARRIL AL NORTE DIO CUENTA AL MINISTE-RIO DE FOMENTO DE SUS TRABAJOS EN EL AÑO DE 1893.

Superintendencia del Ferrocarril al Norte

Guatemala, 16 de febrero de 1894.

Señor Ministro:

Habiéndome hecho cargo de la dirección de esta Oficina por acuerdo gubernativo de 19 de diciembre próximo pasado, cumplo con el deber de presentar á Ud. el informe reglamentario sobre la situación actual de la empresa del Ferrocarril al Norte y los trabajos llevados á cabo por la Administración de la misma, durante el año que acaba de transcurrir.

Situación rentística de la Empresa.

Gracias á la iniciativa del Gobierno, que consagra preferente atención á cuanto se relaciona con la obra del Ferrocarril al Norte, el Poder Legislativo emitió, con fecha 24 de abril del año próximo pasado, el importante Decreto número 207, que, aumentando las rentas destinadas á esta empresa, la pone en posibilidad de ser realizada en día no lejano, y asegura la marcha regular de los trabajos emprendidos.

Las rentas primitivamente destinadas á la construcción del Ferrocarril al Norte por Decreto Legislativo número 179, de 19 de marzo de 1892, produjeron, durante el año pasado, un total de \$551,647.48, que se distribuye como sigue: descuento de 10% hecho á los empleados públicos, \$246,825.80; 5 y 6% de los ingresos de las Municipalidades, \$54,266.16; llamamientos cubiertos por los accionistas yoluntarios, \$59,609; producto de la renta de tabaco, \$134,273.11; y producto de la renta de Sal, \$56,673.41.

Las nuevas rentas, recaudadas desde el 1º de julio del año próximo pasado produjeron, durante el semestre, un total de \$173,260.93, siendo de advertir que en esta cantidad no va incluido el producto del impuesto sobre exportación de café que es la más considerable de las rentas del Ferrocarril y de la que me ocuparé en seguida, ni tampoco lo recaudado por la contribución

⁽¹⁾ Véase para esta y otras citas la Memoria de la Secretaría de Fomento.

sobre inmuebles, correspondiente al último trimestre del año próximo pasado. La suma en cuestión se descompone así: producto de la contribución de tres por millar, \$33,620.16; 7% adicional sobre los derechos de importación, \$81,182.76; producto del impuesto sobre el destace de ganado, \$49,551.86; y 20% de los ingresos de las Facultades, \$8,906.15.

Dichas sumas, recaudadas durante el año, en las Administraciones de Rentas y otras oficinas Fiscales de la República, dan un total de \$724,908.41: si á esto se agrega la cantidad de \$9,994.78, procedente de intereses sobre depósitos en los Bancos, reacuñación de moneda & y la de \$1.003.756, que puede considerarse como el producto del impuesto sobre exportación de café durante el año, tendremos un total de \$1,738,659.19 á que ascienden los ingresos de la empresa hasta el 31 de diciembre próximo pasado.

Respecto á los bonos para el impuesto sobre exportación de café, debo advertir que, como sabe el señor Ministro, se han destinado exclusivamente al pago de las sumas estipuladas con el Contratista Sr. Miller por la construcción de los dos primeros tramos de la línea, de Puerto Barrios á "Los Amates." Dicho señor realizó el año pasado \$578,756 de bonos de la cosecha de 1892 y 1893; y lleva recibidos \$425,000 en bonos de la cosecha actual.

Cuando asumí la Dirección de esta Empresa varias Administraciones y oficinas Fiscales adeudaban al Ferrocarril un saldo de \$49,705.08. A la fecha esa suma está en su mayor parte recaudada, lo mismo que otras cantidades que no figuran en el estado anexo bajo el número 2, por no haberse tenido noticia de ellas en la fecha de su formación.

Siendo una de las atribuciones de la Superintendencia, según el nuevo reglamento de la Empresa, aprobado por acuerdo gubernativo de 11 de enero del año en curso, entenderse directamente con las oficinas recaudadoras, en todo lo que se relacione con las rentas del Ferrocarril, el infrascrito se propone velar, en lo sucesivo, porque ingresen á las cajas de la Empresa, sin demora alguna, los fondos á ella destinados, procurando, al efecto, que se dé fiel observancia á las disposiciones del indicado reglamento.

Los gastos de la empresa ascendieron, durante el año, á \$1.391,134.14., suma que se distribuye como sigue: por gastos de instalación, \$56,709.60. En esta cantidad va incluida la de \$43,428, valor de dos lotes de terreno situados al Oriente de la Dirección de Licores y adquiridos por la Empresa para edificar la estación del Ferrocarril; por gastos generales, incluyendo sueldos de empleados, útiles de escritorio, impresiones etc., \$49,285.35; por construcción, \$1.281,901.78; distribuidos así: gastos hechos en el trazo de la línea por el lado de Guatemala, \$19,187.82; suma pagada al Contratista señor Miller y otros gastos en la construcción del primer tramo, \$505,369.16; al mismo señor Miller por cuenta del segundo tramo, \$725.000. De estas sumas, como queda dicho, se pagaron \$1.003.756 en bonos de exportación de café y el resto en efectivo, según lo estipulado en los respectivos contratos; por útiles y herramientas, \$3,455.34; por trabajos hechos entre Guatemala y el Río de las Vacas, \$28,889.46; por amortización de acciones de la emisión de 1883, \$2,746.50. De estas fueron incineradas, con todas las formalidades del caso, y por disposición de ese Ministerio, las que existían hasta el 8 de septiembre próximo pasado; las recibidas después de esa fecha, están en depósito en las cajas de esta Empresa debidamente amortizadas; por pago de intereses á accionistas voluntarios, \$490.91.

El saldo disponible en 31 de diciembre era de \$276,789.47, suma depositada en los bancos Comercial y de Occidente (Sucursal Guatemala). En la actualidad ese saldo ha aumentado considerablemente con motivo de haberse recaudado, como queda dicho, importantes cantidades que se adeudaban á la Empresa y de haberse procurado que, con la debida puntualidad, ingresen á la Caja del Ferrocarril todas las sumas que le corresponden.

En los anexos 1 y 2 se servirá Ud. encontrar, consignados en debida forma, los datos á que acabo de referirme. La contabilidad de la Empresa se ha continuado llevando en la forma correspondiente. Cada mes se ha hecho la glosa de las cuentas en presencia de la Comisión Interventora y de un Contador designado al efecto por la Dirección General de Cuentas. De

ese acto, practicado con las formalidades del caso, se ha levantado siempre el acta respectiva, que, en copia certificada se ha remitido á esa Secretaría.

Administración.

Tratándose de una empresa completamente nueva y sin precedente alguno en el país, era natural que no pudiera dársele, desde el principio, una organización que pudiese considerarse como definitiva y que no estuviese sujeta á modificaciones y reformas más ó menos importantes.

En toda obra de esa naturaleza hay que proceder por ensayos sucesivos, que poco á poco la van mejorando; y sólo el tiempo y la experiencia pueden encaminarla hacia su completo perfeccionamiento.

La organización administrativa de esta Empresa, conformándose á esa ley común, ha venido sufriendo desde su creación diversas modificaciones y reformas, hechas á medida que la experiencia y la necesidad las han aconsejado; lo que constituye una prueba más del interés preferente con que el Gobierno mira esta importante Empresa y de su anhelo por ver llevados á buen término sus trabajos.

El Decreto número 179 encomendaba la Dirección suprema de la obra á tres individuos, uno de los cuales debía ser nombrado por la Asamblea Legislativa, otro por el Ejecutivo y el tercero por los Accionistas voluntarios. Comenzáronse los trabajos bajo la presidencia de los dos primeros, pues el número de accionistas no era aún suficiente para dar á éstos la facultad de nombrar el tercer Director.

Por renuncia de uno de los directores indicados quedó pronto la Empresa á cargo de uno sólo, el nombrado por la Asamblea Legislativa.

Así permanecieron las cosas hasta el 10 de noviembre del año próximo pasado, fecha en que la administración de la Empresa recibió una nueva modificación. El tres del mismo mes se emitió por ese Ministerio un acuerdo en virtud del cual la Dirección Técnica de la obra se encomendaba al Ingeniero don E. Houba, quien debía enterderse directamente con el Ministerio de Fomento para cuanto se relacionase con el desempeño de su cometido; y la Dirección Ren-

tística á los dos interventores nombrados por la Asamblea, los cuales debían alternarse cada mes, en la presidencia de la administración y manejo de los fondos del Ferrocarril.

Pronto se comprendieron los inconvenientes de esta nueva organización, y especialmente, de la alternabilidad de los interventores en el desempeño de su delicado y difícil cometido, aparte de que su carácter de interventores quedaba prácticamente desvirtuado, si se les encomendaba el manejo de los fondos.

Con ese motivo se emitió el acuerdo de 19 de diciembre próximo pasado, limitando el papel de los interventores á la simple fiscalización del manejo de los fondos, y nombrando en lugar de ellos un Jefe é interventor de la Sección Rentística del Ferrocarril. Según este último acuerdo la Dirección Rentísca y la Dirección Técnica de la Empresa debían moverse en esferas completamente distintas é independientes la una de la otra, circunstancia que privaba á la Administración de la obra de la unidad de acción indispensable y que, por otra parte, estaba en desacuerdo con lo dispuesto en el artículo 12 del Decreto Legislativo número 207.

En efecto, durante todo el período á que acabo de referirme, la Dirección del Ferrocarril, careció prácticamente de la autonomía que le habría sido indispensable para su buen funcionamiento y de aquellas atribuciones y facultades sin las cuales una oficina de su especie no puede seguir una marcha regular. En consecuencia de esto, no tiene esta Superintendencia que enumerar disposiciones de importancia relacionadas con el Ferrocarril y dictadas por la Dirección en la época á que me refiero, pues casi todas ellas emanaban directamente de la Secretaría de Fomento y, en consecuencia, no toca á este Despacho relacionarlas.

Tales consideraciones produjeron la emisión del acuerdo de 11 de enero próximo pasado que confía la Dirección superior de la empresa á esta Superintendencia, con facultades para entender en cuanto se relacione con la obra del Ferrocarril, y aprueba en todas sus partes el proyecto de Reglamento que este Despacho presentó.

Como anexo á este Informe y bajo el número 3, se encuentra el Reglamento citado. Al for-

marlo, se ha tratado de regularizar y expeditar las múltiples y variadas tareas que incumben á la Administración de la Empresa, de cimentar el crédito de ésta, y de asegurar en lo posible, la realización de uno de los más alhagüeños ideales del patriotismo guatemalteco.

Actualmente se trabaja en la formación de un reglamento de Ingenieros y Trabajadores, que en su oportunidad será sometido á la aprobación del Supremo Gobierno.

Si las disposiciones mencionadas, así como las que se dicten en lo sucesivo fueren fielmente observadas por todos aquellos encargados de su cumplimiento, lo que no debe dudarse de su honorabilidad y patriotismo, es de esperarse que la Empresa del Ferrocarril encontrará cada vez menos obstáculos en la vía de su realización, contando, como cuenta, con el valioso y decidido apoyo del señor Presidente de la República, que en medio de sus múltiples tareas, no deja de consagrar preferente atención á cuanto con ella se le relaciona.

Trabajos.

Durante todo el año de 1893 continuaron sin interrupción los trabajos emprendidos por el contratista señor Miller en los dos primeros tramos de la línea por el lado del Atlántico, en virtud de las contratas celebradas con ese Ministerio en 22 de julio de 1892 y en 12 de mayo del año próximo pasado. El primero de dichos tramos está casi terminado hasta Tenedores, ó sea en una extensión de 18 millas, por donde corren diariamente los trenes de construcción. Según informes últimamente recibidos, sólo falta en esta parte de la vía poner el lastre de piedra, lo que aún no ha podido hacerse porque dicho material no se encuentra sino á una distancia de 5 millas adelante de Tenedores. Esa dificultad estaba para salvarse con la llegada á Puerto Barrios de un cargamento de rieles; pero desgraciadamente el vapor que los traía se perdió hace poco tiempo, lo que retardará por uno ó dos meses más la conclusión de ese tramo. Entre las obras de esta 1º sección que quedaron terminadas durante el año, debe mencionarse la Estación de Puerto Batrios, construída al estilo de la de Escuintla, y el muelle del mismo

Puerto. Este último fue parcialmente incendiado, como sabe el señor Ministro, destruyéndose por completo la casa levantada en su extremidad y conservándose, tan solo, los pilares y las vigas madres. El contratista ha procedido con toda actividad á colocar un piso provisional, para que puedan atracar los vapores, y según me informa, están pedidos ya los materiales para reemplazar la casa incendiada.

En la 2ª sección que deberá comprender 40 millas y en la que existían con anterioridad 5 millas de terraplén, se hicieron, durante el año, los trabajos siguientes:

Por parte de los sub-contratistas quedaron terminadas 26½ millas de desmonte, una extensión igual de línea telegráfica; 20.000 yardas cúbicas de excavación; 89.641 de terraplén y 12.000 de relleno del puerto.

Además de esto, y por cuenta del señor Miller, se hicieron trabajos de terracería en un volumen de 20,000 yardas cúbicas y se tienen listos para esta 2ª sección cerca de treinta mil durmientes.

El material rodante que existe, hasta la fecha, para el servicio de ambas secciones es el siguiente: Dos locomotoras, cuarenta carros de plataforma y diez carros cerrados. Hay una locomotora más en camino, que ha sido embarcada recientemente en Nueva York.

Hay en el trayecto general 12 campamentos de trabajadores, con varias sucursales del Comisariato General en Puerto Barrios, y trabajan en toda su extención, según los últimos datos recibidos, cerca de 800 jornaleros.

Como se ve, los dos tramos en referencia, que á su conclusión habrán dotado al país de sesenta millas de camino de hierro, se encuentran en buena vía de ejecución. Los trabajos que en ellos se efectúan son constantemente inspeccionados por el Ingeniero nombrado al efecto por esa Secretaría desde el año próximo pasado, quien en cumplimiento de su misión recorre frecuentemente la línea é informa á esta Oficina acerca de las obras llevadas á cabo, de la calidad de los materiales empleados, etc. etc. Oportunamente se ha enviado á ese Ministerio copia de los informes indicados, á fin de mantenerlo

al corriente de los progresos de la obra en aque- seña detallada de las operaciones practicadas dulla parte de la línea.

Los trabajos del Ferrocarril por el lado de esta capital recibieron notable impulso y entraron en pleno período de actividad desde el 5 de noviembre del año próximo pasado, fecha en que el señor Presidente de la República los inauguró solemnemente, colocando la primera piedra de la futura estación de Guatemala.

Poco después llegó al país el Ingeniero don Edgardo Houba, contratado por el Gobierno para hacerse cargo de la Dirección de los trabajos, lo que permitió organizar de una manera conveniente la Administración de esta Empresa, centralizando sus operaciones y practicándose entre las varias y complejas tareas que le incumben la división necesaria para su buen funcionamiento.

Habiendo emitido la Dirección de trabajos un informe detallado acerca del estado actual de la obra del Ferrocarril y de las obras llevadas á cabo desde la creación de aquella oficina, informe que bajo el número 4 se servirá Ud. encontrar, entre los anexos de esta Memoria, omito, para evitar repeticiones, entrar en prolijos detalles á ese respecto, limitándome á una lijera enumeración de las obras de mayor importancia.

La Comisión nombrada por esa Secretaría, con fecha 31 de agosto del año de 1892, para hacer el estudio preliminar y trazo de la línea entre esta ciudad y el "Rancho de San Agustín" continuó sus trabajos sin interrupción durante el año próximo pasado. Dichos trabajos dieron por resultado la locación de la línea en una extensión de 25 millas, cuyo trayecto, desde la Estación del Ferrocarril Central en Guatemala hasta el río Azacualpilla, se encuentra minuciosamente descrito en el informe adjunto de la Dirección Técnica. En la actualidad se trabaja en la formación del plano general y el perfil longitudinal de esa parte de la línea.

Estos trabajos han absorvido últimamente la atención de los Ingenieros encargados del trazo, por lo cual no han podido presentar, en tiempo oportuno, para incluirse en este informe, la rerante el año, en cumplimiento de su cometido.

Los terraplenes y obras de albañilería de las tres primeras millas del Ferrocarril, hasta el río de "Las Vacas," están en construcción. Recientemente han quedado terminados los puentes que hubo que construir en los extremos de la 8ª y de la 9ª Calle Oriente. También se celebró ya un arreglo con la Superintendencia del Ferrocarril Central de Guatemala, para la conexión de esta línea férrea con la del Norte. empalme de ambas líneas se hará fuera de la estación del Ferrocarril Central, en el punto que los Ingenieros nombrados por una y otra parte consideren más apropiado.

La prolongación de la línea hasta el punto en que ha de efectuarse el empalme hace necesario la colocación de un puente sobre el camino de "La Barranquilla," cruzando el Boulevard que en la actualidad se está abriendo en esa dirección.

Esa obra es de la mayor urgencia por ser la conexión del Ferrocarril Central indispensable para la explotación de la línea férrea del Norte por el lado de la capital; así es que tan pronto como se formó y aprobó por el Gobierno el plano del puente, se hizo á Bélgica el pedido de la parte metálica y pronto se sacarán á licitación las correspondientes obras de mampostería.

Como verá el señor Ministro en el informe de la Dirección Técnica, el paso de la línea por el barranco de "Las Vacas" presenta serias dificultades. Con copia de razones expone el Ingeniero Director los inconvenientes que resultarían de salvar ese obstáculo, sea por un puente ó por un relleno; y propone como la solución más aceptable, la subida y bajada del barranco, lo que, á su juicio, no solamente es practicable sino que ofrece ventajas dignas de tomarse en consideración, como la mayor economía en el costo de la obra y el poderse realizar con materiales y trabajadores del país.

Actualmente se hacen los estudios para esta variante del trazado, cuyos planos se someterán pronto á la aprobación de esa Secretaría.

Entre tanto, los trabajadores se ocupan, de preferencia, en el corte del paso de Menocal, situado en la extremidad de la primera Sección.

Los trabajos hasta hoy emprendidos, no podrán marchar en un principio con la rapidez que sería de desearse, pues hace falta para ello el material necesario para las obras de terracería. Ya se ha hecho á Francia un pedido considerable, para obviar tal inconveniente, y cuando éste llegue los trabajos podrán avanzar con mayor celeridad.

También se ha puesto á licitación la contrata para la provisión de 30,000 durmientes, á fin de que estén listos para colocarse en cuanto las obras de terraplén de la 1º. Sección hayan sido terminadas.

* 4

Para concluir, me es grato poner en conocimiento del señor Ministro, que desde el 29 del mes próximo pasado, se comenzó á hacer en esta Oficina el cambio de recibos provisionales por los bonos á que se refiere el artículo 2º del Decreto Legislativo número 207, haciéndose al efectuarse el cambio, la liquidación y pago de intereses correspondientes.

Este hecho que redunda, desde luego, en beneficio de los accionistas forzosos, contribuirá no poco á cimentar el crédito de la Empresa y á aumentar la confianza del público, factor de la mayor importancia en la realización de una obra de tanto aliento como lo es la construcción del Ferrocarril al Atlántico.

Todo induce, pues, á creer que la obra tan patrióticamente emprendida, y con tan laudable constancia continuada por la actual Administración, se aproxima, cada vez con mayor probabilidad de buen éxito, hacia su anhelada realización.

Con sentimientos de distinguida consideración y aprecio, soy del señor Ministro atento y seguro servidor,

F. GARCÍA.

Señor Secretario de Estado en el Despacho de Fomento.

Presente.

Anexo Número 1.

FERROCARRIL DEL NORTE.

Fondos recaudados en las Administraciones que se expresan hasta 31 de diciembre de 1893.

	10% de empleados	Municipios	Accionistas volunterios	3 por millar	Renta de tabacos	Renta de sal	7% adicional de derechos de importa- ción	Impuesto de destace de ganado mayor	20% de las Faculta- des	TOTAL
Guatemala Sacatepéquez Chimultenango Escuintla Puerto de San José Quezaitenango Baja Verapaz Santa Rosa Jutiapa Jalapa Sololá Quiché Amatilán San Marcos Ocós Huehuetenango Suchitepéquez Totonicapam Alta Verapaz Zacapa Juhial Retalhuleu Champerico Chiquimula Petén	\$146,728 11 5,057 23 3,544 71 3,831 64 3,832 10 13,557 21 2,612 40 3,046 12 3,144 63 3,918 27 2,911 43 3,918 27 2,910 08 3,193 97 4,189 06 2,249 48 5,038 45 5,124 46 3,038 45 5,124 46 3,038 62 1 3,377 79 4,69 11 8,021 13 8,021 13 8,037 17 8,021 13 8,037 17 8,037 1	\$7,901 57 5,139 23 2,626 52 2,984 22 575 85 6,951 60 1,291 70 1,296 74 1,698 83 719 37 1,998 47 1,638 69 1,431 55 168 54 2,204 86 1,511 62 3,114 48 1,719 17 1,016 70 3,116 15	\$34,380 5,525 1,160 320 960 1,335 3,935 225 1,135 1,000 1,600 970 355 625 1,820 3,261 785 1,150 395	\$17,830 93 1,460 33 678 52 974 50 54 88 5,811 18 212 47 1,104 59 113 31 \$12 41 253 38 1,602 91 207 88 384 37 61 30 1,650 94	\$71,258 62 1,862 68 147 72 2,235 04 4,760 15 2,550 15 4,346 19 3,883 49 562 33 826 06 1,962 87 153 19 416 00 87 42 2,257 01 2,498 24 16,444 92 2,866 24 14,346 31	\$2,470 61 14,771 26 8,247 72 1,201 95 2 87 234 54 646 39	1.437.47 702.38	\$16,178 80 3,156 82 1,336 55 2,672 80 4,889 00 4,688 00 4,688 00 4,688 00 1,028 33 1,879 50 984 50 984 50 984 50 1,510 50 96 45 1,321 00 1,510 50 96 45 1,344 79 2,401 00 1,662 51 1,119 29 1,264 98 1,264 98 1,264 95 1,265 51	\$6,475 72 \$79 48 \$6 35 \$166 89 1,287 56 22 72 44 52 \$16 26 \$28 26 \$93 11 \$18 10 \$26 65 \$105 54 \$114 96 \$58 43 \$31 30	\$11,020 1 22,80 7 1,501 2 10,675 9 9,600 0 38,216 7 9,600 0 18,935 8 13,918 4 8,572 6 4,900 0 11,757 9 11,003 7 24,788 9 11,010 9 11,010 9 14,622 8 4,626 6 4,930 0 11,757 9 11,010 9 14,622 8 14,930 0 14,930 0 14,930 0 14,930 0 15,622 8 16,495 1 11,003 7 12,4788 9 11,010 9 12,4788 9 11,010 9 12,4788 9 13,010 9 14,627 3 18,249 9 13,009 7
	\$246,825,80	\$54,266 16	\$59,609	\$33,620 16	\$134,273 11	\$56,673 41	\$81,182 76	\$49,551 86	\$8,906 15	\$724,908 4

Guatemala, enero de 1893.

F. GARCÍA,
Superintendente

JUAN DUBOIS,
Tenedor de Libros.

Anexo Número 2.

FERROCARRIL DEL NORTE.

Estado del 31 de diciembre de 1893.

INGRESOS:	EGRESOS:
0% descuento á los empleados públicos \$246,825 80 y 6% de los ingresos de las Municipalidad 54,266 16 ccionistas voluntarios. 59,609 00 por millar sobre la Propiedad Inmueble 33,620 16 enta de Tabaco. 134,273 11 enta de Sal 56,673 41 % adicional sobre derechos de importación 81,182 76 mpuesto de destace de ganado mayor 49,551 86 % de las Rentas de las Facultades 8,906 15 \$724,908 onos de exportación de café 1892—1893. \$578,756 00 onos de exportación de café 1893—1894 425,000 00	Segundo tramo: pagos al contratista
ntereses sobre depósitos en los Bancos, etc. etc	78 Guatemala y el río de las Vacas
	Amortización de acciones de 1893
	Total de egresos
	Saldos adeudados por varias Administraciones de Rentas
	Saldos disponibles:
	En la Sucursal del Banco de Occidente \$142,551 33 En el Banco Comercial
\$1.738,659	19 \$1.738,659 19

Guatemala, enero de 1894.

F. GARCÍA,
Superintendente.

JUAN DUBOIS,
Tenedor de Libros.

INFORME DE LA DIRECCIÓN TÉCNICA DEL FERRO- río, que es justamente lo que se hace ahora pacarril al norte. ra la construcción de la sesenta millas contra-

Guatemala, 19 de enero de 1894.

Gracias á la iniciativa del Gobierno y á la buena voluntad de la Asamblea Legislativa, se trabaja actualmente en ambos extremos del Ferrocarril al Norte, tanto del lado del Atlántico como del de la capital de la República.

El informe siguiente dará de un modo suscinto, todos los datos que son de interés acerca de la situación actual de la Empresa.

Ι.

Trazo del Ferrocarril.

Guatemala, situada en una planicie á 4,800 pies sobre el nivel del mar, no puede comunicarse fácilmente por medio de un ferrocarril, con Puerto Barrios, á orillas del Atlántico. Es verdad que el Motagua corre por un valle en el cual puede tenderse un ferrocarril que arranque de Puerto Barrios y remonte la corriente del

río, que es justamente lo que se hace ahora para la construcción de la sesenta millas contratadas por Mr. S. Miller, algunas de las cuales fueron principiadas en otro tiempo.

Pero la verdadera dificultad está en reunir la capital de la República al Motagua á través de valles profundos, comunmente entrecortados, por barrancos irregulares, por donde corren los afluentes y tributarios del río, y que presentan en más de un lugar, obstáculos muy serios de vencer. Eso no obstante, ya se ha podido trazar é indicar por medio de estacas el camino por toda esa región montañosa, con declives que no exceden de 3% y curvas de radio mayor de cien metros; es decir en buenas condiciones para la explotación futura del Ferrocarril del Norte. En una visita general de la línea que hice del 2 al 7 de enero último, me he cerciorado de que las 25 millas estudiadas hasta la fecha y que se cuentan á partir de Guatemala (Estación del Ferrocarril Central) llenan las condiciones indicadas.

El camino de hierro al salir de Guatemala, se

dirige al "Paso de Menocal" atravesando el río de "Las Vacas" y se extiende después hacia el río "Agua Caliente" tomando la dirección que sigue:

Corre á un lado del camino de Guatemala al "Chato," hasta el lugar en que esta vía se aparta para Palencia, y pasando por "Ortiz," toma al lado izquierdo del mismo camino atravesando por dos veces seguidas el barranco del río "Bebedero" para extenderse por el Llano Largo y tomar después al lado derecho del río "Bebedero" hasta su confluencia con el río "Purgatorio" apartándose aquí la vía férrea un poco hacia la izquierda del "Chato." La línea pasa el río "Purgatorio," sigue el lado izquierdo de este río pasando cerca del "Fiscal," atraviesa el cuello de las "Crucitas," se dirige á San Diego, cerca del camino real, para seguir entonces las alturas del lado izquierdo de "Las Navajas," pasa por los "Algodones" y "La Calavera" terminando del lado izquierdo de la "Azacualpilla," á una milla poco más ó menos arriba de la confluencia de este río con el de "Agua Caliente," enfrente de la Hacienda de los Zarzales, situada á la derecha de este último río.

La comisión encargada del trazo se ocupa actualmente en hacer un plano completo, y, mientras éste se termina, y con el objeto de dar una idea del aspecto general de la línea, acompaño á la presente Memoria, un croquis de la región que atraviesa, en el cual está indicado, con tinta roja el trazo que sigue la vía férrea.

Durante todo este travecto el nivel de la vía desciende hasta 2,500 pies bajo el de la planicie que ocupa Guatemala, ó en otros términos, corre cerca del río Azacualpilla á una altura de 2,300 pies sobre el nivel del mar: de manera que le queda que estudiar á la Comisión encargada de este trazo, durante la construcción de estas primeras veinticinco millas, la conexión de este punto con el Motagua, atravesando los valles del río de "Los Plátanos" y de Guastatoya. Los puntos propios para la conexión en las cercanías del Rancho de San Agustín, quedan á una altura de 800 pies sobre el Atlántico ó sea á 1,500 pies bajo el punto en que termina el trazo actual en la Azacualpilla. Tanto la distancia que separa al Motagua de este punto,

como el aspecto de los valles atravesados, permitirán, perfectamente, efectuar el enlace del tramo que va de Guatemala con el que viene de Puerto Barrios, en las condiciones hasta aquí observadas de todo buen trazo de camino de hierro, por lo que hace á curvas y declives.

De lo expuesto se deduce que, dentro de breve plazo, Guatemala quedará unida al Atlántico por medio de un proyecto de vía férrea establecido en condiciones favorables para una explotación fácil y económica.

II.

Ejecución de trabajos.

A. Trabajos que parten de Puerto Barrios.

Las secciones que principian en Puerto Barrios y que terminan el curso del río Motagua hasta "Los Amates" en una extensión de 60 millas, se están haciendo por contrata. Según nuestros informes, tales trabajos se encuentran en buena vía de ejecución, debiendo el concecionario Mr. Silvano Miller, entregarlos completamente concluidos el 12 de diciembre próximo, á no ser el caso fortuito ó de fuerza mayor estipulado en el artículo 6º del Contrato, el cual le concede entonces una prórroga de seis meses.

Tan pronto como la organización de los trabajos esté ya bien completa y segura del lado de Guatemala, lo que no tardará, el infrascrito Ingeniero Director se propone verificar una visita minuciosa de estas secciones, emitiendo en seguida, un informe especial sobre la marcha de los trabajos.

B. Trabajos que principian en Guatemala.

Los trabajos que comienzan en Guatemala y se dirigen hacia el Motagua, fueron inaugurados solemnemente por el señor Presidente de la República, el 5 de noviembre de 1893, día en que colocó la primera piedra de la futura Estación de Guatemala. Desde entonces se han llevado adelante con toda formalidad.

(a.) Muy pronto quedarán concluidos los terraplenes y trabajos de albañilería de las tres primeras millas que terminan en el río de Las Vacas, salvo la conexión con el Frrocarril Central, el cual de común acuerdo entre el Gobier-

no y esa Compañía, se hará fuera de la Estación del Sur. Estos trabajos podrán principiar, tan pronto como quede terminado y aprobado el plano del puente que ha de colocarse en el camino de la Barranquilla.

(b.) El paso del barranco de Las Vacas ha dado lugar, también, á serias dificultades. En el lugar que se ha designado, el barranco tiene una anchura de 210 metros por ochenta de profundidad.

La primera solución que se presentaba consistía en rellenar esa parte del barranco, dejando por su puesto en la base un acueducto suficientemente grande para dejar paso libre, durante la estación de lluvias, á las aguas del río de "Las Vacas."

Para esto se necesitaba lo siguiente:

585,000

Esta solución debió desde luego abandonarse, debido tanto al costo elevado de la obra y al largo tiempo que duraría su ejecución (20 meses con 500 obreros) como también por los trabajos de conservación que habrían sido necesarios para reparar los desperfectos ocasionados por la caída de la tierra y agrietamiento de los taludes de 80 metros de altura durante la estación de las lluvias.

(c.) La segunda solución para resolver el problema, consistía en tender un puente de un lado al otro del barranco. Un puente de acero de un solo arco, habría costado \$700,000.00 y requerido, por lo menos, 2 años para su construcción. Para hacer este cálculo, tomamos como base las cifras contenidas en el informe de Mr. W. R. Hutton, Ingeniero Director del puente construido sobre el río Harlem en New York, del mes de julio de 1886 á diciembre de 1888, habiendo hecho las necesarias reducciones respecto del largo y ancho de las dos obras puestas en comparación, sin tener en cuenta las condiciones especiales de fabricación y rapidez que

tienen que favorecer un trabajo de tal índole, hecho en New York.

Un puente de hierro con pilares, sólidamente construído, costará muy caro, pero no puede hablarse de otra cosa más que de un puente, fabricado en las mejores condiciones de solidez. Ya ha habido propuestas, ventajosas en apariencia, para construcción de un puente de hierro; pero, aparte de la cuestión solidez, que no deja de preocuparme siempre, no han cambiado mi modo de pensar, por las siguiente razones.

1º Un puente metálico necesitaría más de dos años para su construcción y durante todo este tiempo, el transporte de materiales, etc., no podría efectuarse por la propia línea, para su construcción hacia el Motagua, de donde resultaría una gran pérdida de tiempo y un gasto mucho mayor para el transporte de los materiales indispensables para la construcción de una vía férrea.

2º Un puente de tan grande altura estaría desde luego sometido, no solamente á las vibraciones producidas por el paso de los trenes, sino también á oscilaciones provenientes de los temblores de tierra, que á no dudarlo, tendrán mucha acción sobre pilares de 80 metros de alto; esto daría lugar á que la obra se encontrase siempre en muy malas condiciones de estabilidad, dado el carácter sumamente volcánico de los alrededores de la capital; y aun podría temerse su completa destrucción la primera vez que coincidiera el paso de un tren con un temblor de tierra.

Hasta ahora no han determinado la ciencia ni la observación, siquiera sea aproximadamente, la fuerza y la amplitud de éstos movimientos, y, por consiguiente, no hay ninguna base en que apoyarse para hacer cálculos exactos sobre la resistencia de un puente. En tales condiciones y previendo catástrofes espantosas que ocurrirían si llegara de repente á destruirse la obra del puente no puede un Ingeniero aventurarse á aconsejar trabajos de esta índole.

Por todos estos motivos, no soy partidario de un puente metálico para atravesar el barranco de Las Vacas, aplicán lose desde luego, las mismas hipótesis á uno de calicanto. 3º— Haciéndose caso omiso de las dos primeras soluciones, quedaba la de estudiar la bajada y subida del barranco, lo cual se ha hecho, siendo realizable con pendientes de 3% y curvas de 80 metros de radio. Esta solución presenta además de toda la seguridad deseable, las ven tajas siguientes:

- (a.) Costará mucho menos que las otras:
- (b.) Podrá colocarse una estación que sirva para Aceituno, Santa Rosita y Las Vacas.
- (c.) Todo el costo de la obra se gastaría en materiales provenientes del país, y ésta se haría por trabajadores nacionales.

El proyecto relativo á esta variante de trazo se remitirá á esa Superintendencia del 1º al 5 de febrero con el presupuesto de los trabajos.

Este trazo que sigue el fondo del barranco de Las Vacas, tiene una milla más de largo del que se había previsto cruzando el barranco por medio de un puente ó de un relleno. El único inconveniente que resulta es, pues, una pérdida de tiempo de 2 y ½ minutos, calculando el andar ordinario de los trenes á 25 millas la hora.

Los trabajos comprendidos entre Guatemala (Estación del Sur) y el piquete 184 (enfrente del barranco "de la Sepultura," entre Menocal y Ortiz) constituyen la primera sección colocada bajo las órdenes del señor Ingeniero don Francisco Picó; mide cuatro millas de extensión y comprenderá las obras más importantes, tales como puentes, estación, provisión de agua, local para locomotoras, talleres etc. Esos trabajos se sacarán á licitación en cuanto pase la estación de las lluvias.

Los trabajadores se ocupan actualmente en hacer el corte del Paso de Menocal, uno de los más importantes del trazo, situado á la extremidad de la Sección.

La segunda sección de trabajos comprenderá los terraplenes y obras de albañilería situados entre el piquete 184, arriba mencionado y el paso del río Purgatorio (más allá de "El Chato") tendrá una extensión aproximada de diez millas. Todos los documentos necesarios para poner á licitación los trabajos de terraplén de esa sección, serán enviados á la Superintenden-

cia, el día 3 de febrero próximo. La adjudicación de las obras de albañilería, se hará en seguida, de tal suerte que todos queden terminados antes del 1º de enero de 1895.

La tercera sección tendrá un largo de 11 millas y se extenderá desde el río Purgatorio hasta la milla 25 del trazo, situada, como queda dicho en otro lugar, del lado izquierdo de la Azacualpilla. La adjudicación de los trabajos de esta última sección, tendrá lugar hacia el 15 de abril próximo y le seguirá de cerca la de las obras de albañilería, para procurar que ambos estén por concluirse el 15 de febrero de 1895.

Las secciones subsiguientes de trabajos podrán irse sacando sucesivamente, á medida que los ingenieros vayan entregando los perfiles y planos respectivos. A juzgar por la dirección general que éstos llevan, el término de la tercera sección quedará á una distancia de 25 á 30 millas, poco más ó menos, de los trabajos á orillas del Metagua (alrededores del Rancho de San Agustín), siendo las dificultades mucho menores que las encontradas en las primeras millas al salir de la capital.

Por lo que hace á los trabajos en las secciones que principian en Puerto Barrios y remontan el Motagua pueden ejecutarse según voluntad del Gobierno, aprovechando los trazos estudiados anteriormente.

Todos estos trabajos en proyecto, serán objeto de un estudio especial que formará parte integrante del informe que someteré á la Superintendencia, en cuanto haga mi visita á la Sección de Puerto Barrios á Los Amates.

Material fijo y Rodante.

Por los términos de la contrata ajustada con Mr. Silvano Miller, se ha previsto la provisión de durmientes, rieles, locomotoras, wagones etc. necesarios para la explotación de la línea al Motagua. Del lado de la capital se presentará la misma necesidad, por cuyo motivo entre breve plazo se someterá una contrata á la Superintendencia para el suministro de rieles, locomotoras, wagones etc., de manera que la explotación parcial de la línea, pueda verificarse hacia fines de 1894.

Conclusiones.

La construcción del camino de hierro al Norte entra, pues, actualmente en un período de actividad, como se deduce de los trabajos emprendidos por el Supremo Gobierno, en ambos extremos de la vía férrea.

Ninguna dificultad técnica impedirá la realización de esta obra, la cual seguirá construyéndose á medida de los recursos que se dediquen á tal fin.

En mi memoria del año próximo, cuando tenga la satisfacción de consignar los trabajos que se hayan llevado á cabo, podré apuntar el tiempo que se necesitará para que la vía férrea reuna definitivamente á la capital con el Océano Atlántico y las medidas que deban tomarse para acelarar, en cuanto sea posible, ese momento, tan ardientemente deseado para el porvenir de la República. Dentro de poco tiempo, el Gobierno y la Asamblea podrán felicitarse de haber dado valor á las regiones considerables que se encuentran al Oriente de la República, entregando á la explotación las riquezas de sus terrenos, bosques y minas.

La costa oriental de América así como la de Europa se pondrán en comunicación directa y rápida con la República y su capital, con gran provecho para el tráfico nacional, en los diferentes ramos de la agricultura, del comercio y de la industria.

El Ingeniero—Director, (f.) E. Houba.

El infrascrito Secretario de la Superintendencia del Ferrocarril al Norte, certifica: que el informe que antecede es traducción fiel del que en lengua francesa remitió á esta oficina el Ingeniero-Director de los trabajos del Ferrocarril al Norte.

Guatemala, 15 de febrero de 1894.

José E. Ortega.

FERROCARRIL DE SANTA LUCÍA.

Mediante concesiones hechas á don Guillermo Nanne, el 24 de octubre último, se suscribió con este señor, un contrato para la construcción del ferrocarril que pondrá en comunicación á la capital con los pueblos de Santa Lucía Cotzumalguapa y Patulul.

CABLE SUBMARINO.

Una de las principales obras de este ramo, y que sin duda alguna entraña un positivo adelanto para nuestro país, es la instalación en el puerto de San José de Guatemala de una oficina de cable submarino, la que nos tiene en comunicación directa y rápida con algunas de las naciones civilizadas del antiguo y nuevo continente. Esta oficina se instaló solemnemente, y fue puesta al servicio público el 19 de julio del año próximo pasado, levantándose la correspondiente acta de inauguración, que copiada íntegramente con los otros documentos relativos á ese acto, se encuentra en seguida:

ACTA DE INAUGURACIÓN DEL CABLE SUBMARINO.

A las 3 y 15 p. m. del día 19 de julio de 1893, previa invitación oficial, se reunieron en el edificio de las oficinas cablegráficas, el señor Presidente de la República General don José María Reina Barrios, los miembros del Gabinete, los Representantes diplomáticos acreditados en Guatemala, los señores de la Comisión Permanente de la Asamblea Nacional Legislativa, del Consejo de Estado y los del Poder Judicial, Decanos de las Facultades, una Comisión Municipal, funcionarios superiores y delegados de los departamentos de Guatemala y Escuintla, con las autoridades civiles y militares y personas particulares invitadas, con el objeto de inagurar el Cable Submarino que pondrá á la República en comunicación con el mundo civilizado.

Situada la comitiva en los puestos que corresponden, se abrió el acto é hizo uso de la palabra á nombre del Gobierno, el Sr. Dr. don Antonio Batres Jáuregui, alu liendo al suceso que motivaba la presencia en aquel lugar del Jefe del Es-

tado y de las personalidades y funcionarios que | fael Carranza Guillén.—Vicente Sáenz.—Manuel le acompañaban.

En seguida el señor Presidente declaró inaugurado el cable que desde aquel momento serviría de trasmisor y medio de inteligencia entre Guatemala y todos los pueblos de Europa y América. Y dando la señal para que el cable comenzase á funcionar, mandó que á nombre de la República y del Gobierno, se enviase cordial saludo á todas las naciones amigas y á todos los gobiernos con quienes se guardan relaciones de intimidad ó de cortesía.

Para que conste, se ha hecho consignar en esta acta el momento solemne en que á los progresos afirmados de la República, se agrega uno de los adelantos más notables de la cultura moderna.

Puerto de San José, 19 de julio de 1893.

José María Reina Barrios.—Ramón A. Sala- Nicaragua y Costa-Rica; zar.—Próspero Morales.—Manuel Cabral.—Salvador Herrera.-J. M. González.-J. Pinto.-Antonio Batres.—El Ministro de España, Julio de Arellano.-El Ministro de Italia, A. Greppi.—Addley Gosling, H. B. M. Minister.—A. Halewyck, Encargado de S. M. el rey de los belgas.—Encargado de la Legación de Francia, J. Béguerie.—P. M. B. Young, U. S. Minister.— Felipe Galicia V.-J. Leonard.-Santos Toruño.-M. V. Díaz.-Luis Ovalle.-José A. Beteta.—C. Díaz Mérida.—Luis García León.—Emilio de León.—S. Mac Nider.—A. M. Bocanegra. -Martín Mérida.-Víctor Sánchez O.-Federieo Aldana.-F. E. Asturias.-Juan P. F. Padilla.—Pedro Izaguirre.—Antonio González Saravia.—J. Morales T.—José María Mirón.— Manuel Montúfar.—Carlos H. Reyes.—Julián Romillo.—Esteban Cruz.—Francisco Amado, Alcalde 1º-Lucas T. Cojulún, Regidor 2º-Juan M. Guerra.— Froilán Aldana.— J. Francisco Illescas.—Rodrigo Amado.—J. M. Molina.—R. E. Monroy.—Manuel B. Castilla.—Víctor Taracena.—Enrique Villacorta.—J. Francisco Muñoz.—José A. Medina.—Vidal Hernández.—M. J. Foronda.—M. E. Vega.—Federico Tobar.— M. Carrillo.—Miguel Prado.—E. Ubico.—José M. López.—Gregorio Solares.—Camilo Alvarez. -Julio G. Granados.-Arcadio Cojulún.-Ra-

M. Aguilar.—Francisco Villagrán.—R. P. Molina.—M. Arzú Saborío.—E. Aqueche.—Francisco G. Campo, h.-José T. Duarte.-Enrique Bosque.—A. Varcina.—Francisco G. Solórzano. -J. Milne.

Telegramas.

San José, 19 de julio de 1893.

Trasmitido á las 3 y 50 p. m.

Presidente Cleveland,

Washington.

Con motivo de la inauguración del Cable submarino, saluda á Ud. cordialmente,

José María Reina Rarrios.

A los Presidentes de El Salvador, Honduras,

A Su Majestad el Emperador de Alemania, Su Majestad Británica, Presidente de la República Francesa, Su Majestad el Rey de Italia, Su Majestad Católica Dª María Cristina, Su Majestad el Rey de los Belgas, Presidente de los Estados Unidos Mexicanos:

San José, 19 de julio de 1893.

Con motivo de la inauguración del Cable submarino en esta República, envío á Ud. un cordial saludo.

J. M. REINA BARRIOS.

Discurso que, por comisión del Gobierno, pronunció el Licenciado don Antonio Batres Jáuregui, en el puerto de San José, al ser inaugurada la Oficina Cablegráfica, el 19 de julio de 1893.

Señor Presidente; señores:

Es motivo de júbilo y patriótico entusiasmo el que nos ha traído á las playas del océano, á la sombra de la paz y bajo el amparo de la libertad, á celebrar la inauguración de nuestra oficina del cable submarino; de ese misterioso torzal, que lleva en alas del rayo la palabra humana á las regiones más remotas, nulificando las distancias y acercando los pueblos al través de la inmensidad de los mares.

Será fecha memorable, en los anales de nuestra historia, la de este día solemne en que Guatemala ha realizado ese importante progreso, que á la par que fomenta sus intereses, garantiza su autonomía é independencia.

Hemos alcanzado una época en que las tendencias sociales confunden en los mismos anhelos á las naciones todas, que en vez de aislarse se acercan y se cambian sus ideas y sus productos, dándose cuenta diaria, hora por hora, momento por momento, de los sucesos más importantes y trascendentales. El hombre, robando á la naturaleza su más poderoso agente, ha puesto en rápido contacto á los pueblos más remotos, en continuas y estrechas conversaciones, convirtiendo el mundo en una tertulia, según la gráfica expresión de Selgas.

De hoy más, nosotros tomaremos parte directamente y sin rémoras en ese concierto de la civilización, cuya lengua es el telégrafo submarino, que de continente en continente, da cuenta de los pasos todos que cada colectividad y cada pueblo dan en la senda del progreso. Si en los tiempos antiguos la mitológica Sibila tomaba cuidadosa nota de los fastos nacionales, hoy pasan por ese débil alambre las noticias diarias de cuanto de interés general ha sucedido, de lo que acaba de suceder y aún de lo que aparentemente todavía no ha podido realizarse, dado que las noticias llegan á las veces á otras distantes regiones al fugitivo impulso de la chispa eléctrica, varias horas antes del tiempo en que se comunican.

Aquí en Centro-América recibimos con cinco ó seis horas de anticipación los despachos cablegráficos de Europa. Para cada lugar situado á 15 grados de longitud al Oeste, el sol se retarda una hora; de tal suerte que para Guatemala que está á 92° 50′ 55″ del meridiano de París, el sol se levanta 6 horas, 11′ 23″ más temprano.

Esas anomalías aparentes dependen de comenzar cada pueblo á contar su día, en determinado momento con respecto á la culminación superior ó inferior del sol por su meridiano. En el mismo instante de tiempo absoluto amanece en unos pueblos y anochece en otros; mientras que la chispa eléctrica que se desprende de un centro recorre rápidamente la redondez del planeta. ¡Cuán extraños resultados realiza la ciencia, y qué sorprendentes son las conquistas de la inteligencia humana! Desde las concepciones de Lemonier y Franklin, que tuvieron el pensamiento de aplicar la electricidad á la telegrafía; desde que Jorge Lesage, Reiser, Salvá v otros varios físicos, pretendieron en vano hacer uso de la estática para la trasmisión del pensamiento, hasta que Volta establece una fecunda fuente de constante electricidad dinámica, cambia por completo la faz de tan admirable invento, que ya lleva desde ese instante el espíritu de su misteriosa existencia, para que pueda el famoso Morse ponerlo en acción el año de 1832. Empero ¿quién había de decir al célebre americano que la ciencia y la constancia hubieran de realizar más tarde una de las maravillas de los modernos tiempos? ¿Quién hubiera podido presentir que un hilo depositado en el abismos de los mares, entre los bancos de coral formado por los zoófitos, se convertiría en dócil mensajero de los hombres? Al fin la constancia y el trabajo inauguraron el 13 de noviembre de 1851 el telégrafo submarino entre Douvres y Calais. En 1856, después de la entrada de las armas aliadas en Criméa, se tendió un cable eléctrico al través del mar Negro, de Varna á Balaclava, y por este medio el Gobierno inglés y el francés sabían instantáneamente en Londres y en París, los movimientos de los ejércitos. Una tentativa grandiosa se realizó en 1858, ligando la Europa y la América con un cable de ochocientas leguas, de Irlanda á Terra Nova; mas sólo por pocos días se trasmitió la corriente eléctrica, como si el tenebroso mar no hubiera querido que su lecho tranquilo sirviese al cabo de millares de siglos, de puente nuevo para que atravesaran por allí los pensamientos humanos.

Hay en verdad coincidencias extrañas. El Océano, que no ha dejado nunca de ser el arquitecto en jefe de nuestro planeta, construye con los restos de los muertos los cimientos de las elevadas montañas; y transcurre el tiempo que es el eterno generador de cuanto existe; y de repente la audacia humana quiere poner al formidable atleta, eléctrico cinturón que nulifique el

espacio! Los imperceptibles rizópodos que ocupan el extremo inferior de la escala animal, que son como candidatos á la vida, construyeron al fin nuestro suelo. La cuna de la tierra estuvo en el fondo del mar, en ese fondo al cual penetra en el siglo XIX la palabra del hombre, que es verbo de creación, cual si buscara el origen de la tierra en el cementerio oceánico; como si quisiera penetrar el pensamiento en el lecho primordial de las edades!

No vayáis, señores, á preguntar á los gigantes del mundo organizado, quién levantó esos picos enhiestos que desde esta costa se divisan irguiéndose altaneros, para proclamar las glorias de nuestro suelo. Esos volcanes altísimos son producto de lo pequeño, de lo imperceptible, de los moluscos de concha, salidos de ese seno de vida que se cubre allí con manto terso de color de cielo y con soberbios festones de encrespadas olas y blancas espumas. "Ayer sin ir más lejos qué pedíamos á las montañas? Ilusiones, efectos de superficie, una cumbre que se colora con los últimos rayos del sol en su ocaso, un torrente que pasa, un azul que se derrumba, un Tabor que se transfigura, un pico que se corona de nieves, es decir la impresión de un momento, la figura del presente, del cual nos suspendíamos entre dos abismos. Ahora, por el contrario, á ese momento presente suceden eternidades que se hacinan sobre otras eternidades; nos hacemos á nuestro arbitrio los contemporáneos de las edades perdidas; éstas recobran sus figuras á nuestros ojos. De superficial que era, la naturaleza se socava para dejarse ver en pie, de la base á la cabeza, desde el origen de las cosas."

Gracias á los progresos de las ciencias, en los años de 1865, 1866 y 1872 varios cables submarinos ligan definitivamente al Viejo y Nuevo Mundo. Ya las esfinges de los egipcios agazapadas entre las arenas del desierto escucharán la voz de América, cual si no hubiera ni tiempo ni distancia.

Hay más aún; así como las alas de las aves fueron un aparecimiento en el mundo que coincidió con los elementos necesarios para que volasen por el espacio, también esos inventos maravillosos, que nos seducen y admiran, aparecen igualmente cuando el mundo moral marcha y se

haya en estado de aprovecharlos. Así, á la sazón que los elementos democráticos surgen, surge también ese mágico hilo por el cual vuelan las ideas y se difunden los principios. La pluma llegó á ser una arma, un elemento de poder; el alambre eléctrico tiene formidable fuerza, más á las veces que las de un ejército; "porque hoy de las clases más humildes de la sociedad, de los rincones más obscuros de la tierra, salen peregrinos á esa gran cruzada de la civilización preguntando á los poderosos de dónde emanan sus riquezas, á los reyes absolutos de dónde vienen sus poderes y á los pueblos oprimidos por qué se dejan arrebatar todos sus derechos. yes, creencias, hábitos, principios, dogmas, autoridades y reputaciones, todo se trae á este gran debate, del siglo XIX, negado ó discutido. La imprenta minó el antiguo edificio social por sus cimientos. Pero en medio de esta tarea de demolición, á pesar de muchos extravíos y aberraciones, combate incesantemente por la consagración de tres principios, sobre los que, como bases fundamentales, pueden descansar tranquilamente todas las sociedades: en el orden físico, el respeto á la propiedad: en el orden político, la soberanía del pueblo; y en el orden intelectual, la libertad de creer, de pensar y de escribir, ó sea la absoluta independencia del espíritu humano."

Sólo cuando el humano espíritu se expande y se dilata, hay instrumentos dóciles que le sirvan fieles y se le sometan sin resistencia. En el presente siglo la vida de los hombres se ostenta más activa, más elevada por el sentimiento y la idea, realizando el dogma de la naturaleza, que tiende por todas partes al desarrollo y al crecimiento, que es el fin armonioso del mundo. El rey de la creación es el inmenso Briaréo que todo lo abarca con sus brazos, y que lo mismo se lanza en alas del vapor, como penetra á excrutar los senos misteriosos del océano. En esa renovación continua de la naturaleza, en ese desarrollo mágico que se llama vida, fórmanse los mundos, y con ellos este planeta terrestre. Después se forman las civilizaciones y se aspira doquiera á realizar el progreso.

Consecuentes con tan noble aspiración, y hoy que en Guatemala reinan las libertades públicas, y se tributa culto á la honradez y á la justicia, hemos venido aquí, á la orilla del mar, á unir nuestro suelo directamente por medio de esa oficina cablegráfica, con los grandes centros de comercio y de cultura universal, para cerrar con propia llave nuestra propia casa, y poder anunciar desde aquí al mundo todo, la nueva de nuestras glorias, y ojalá que nunca la de nuestros infortunios.

¡Ah! Señores, recuerdo que hubo un día en que hallándome yo lejos de esta tierra, para nosotros sacratísima, se anubló el cielo, rugió la tormenta, y la nave del Estado, sin jarcias ni timón, zozobraba en el piélago de lo desconocido. En esos solemnes momentos, en que sobre mí pesara honrosísima responsabilidad, como Representante de mi patria en extranjero suelo, anhelaba con toda el alma tener noticias de mi afligida tierra, y por doquiera me respondían la calumnia y los intereses enemigos, repercutidos por la poderosa palanca de la prensa, que no se movía más que por una voz que lejos le engañaba. ¡Cómo se echa de menos entonces un cable propio, que deje escuchar la verdad y haga renacer los fueros de la razón! Sí, mil veces bendito ese nervioso torzal eléctrico cuya inauguración se debe al Presidente de la República General Reina Barrios, que siempre tendrá la gloria de haber vinculado su nombre á ese elemento de adelanto, de seguridad y hasta de honra nacional; y que, así como ha unido por modo directo nuestras playas del Pacífico con las extranjeras playas, hará que el rugido de la locomotora, que hoy sale de estas orillas llegue á las orillas del Atlántico, difundiendo á través de toda la República la riqueza, el bienestar y el adelanto!

En este día hace nueve años que llegó por vez primera el ferrocarril á la capital de Guatemala, y hoy es también el aniversario del natalicio del General Justo Rufino Barrios, que impulsó decididamente el progreso del país. Tributemos, pues, á su memoria el patriótico homenaje que la Nación le debe, haciendo votos por que el cable que queda inaugurado sólo anuncie desde estas playas noticias de bonanza. ¡Quiera el cielo que nuestro pabellón bicolor flote siempre, como hoy, anunciando que Guatemala marcha hacia adelante, con plena fe en sus prósperos destinos!

VAPORES.

Los que tocan con nuestros puertos, en virtud de contratos celebrados con las respectivas compañías, son los mismos de que se hizo mención en la memoria presentada el año próximo pasado; y únicamente se modificó el de los vapores correos del Pacífico; habiendo quedado en los términos que indica el convenio escrito sobre el particular y que corre anexo á la presente Memoria.

DILIGENCIAS.

El servicio de esta clase de vehículos entre esta capital y Quezaltenango, está á cargo de los señores Robles y Compañía, quienes lo atienden diligentemente.

Por acuerdo de cinco de diciembre último, se subvencionó con cincuenta pesos mensuales á la empresa que hace el servicio entre Quezaltenango y San Marcos.

OBRAS PUBLICAS.

En poco tiempo se construyó el puente del Cantón La Exposición, cuya obra, por su solidez y por su belleza hace honra á esta Capital. En el mismo lugar se trabaja con especial empeño en la apertura de una vía de comunicación hacia el parque La Reforma, para que cuando éste se haya concluido pueda ser cómodamente visitado, por los viajeros y por la sociedad de esta Capital, que tanto necesita de centros recreativos, para su distracción y para la buena salud pública.

Por las noticias de utilidad que contiene acompaño el Informe del Director de Obras Públicas:

Guatemala, 15 de enero de 1894.

Señor Secretario de Estado en el Despacho de Fomento.

Presente.

Señor:

El Director General de Obras Públicas tiene el honor de dirigirse al señor Ministro para informarle qué trabajos han sido ejecutados durante el año de 1893.

mes de julio cuando el Supremo Gobierno tuvo | nando la hondonada. á bien designarle para ese cargo; y que en consecuencia, los trabajos del primer semestre fueron dirigidos por su antecesor el señor Ingeniero Paschke, y acto eontinuo por el señor Ingeniero Claudio Urrutia que interinamente y por espacio de un mes tuvo á su cargo la Jefatura de Obras Públicas.

En la Memoria del año próximo pasado, se describen los varios proyectos que en este ramo inició la Administración del señor Presidente Reina Barrios.

Ellos fueron llevados á la práctica desde hace algún tiempo, y gracias al decidido apoyo que se les presta, sus trabajos han continuado y ya están siendo apreciados por la sociedad de esta capital, v por la vasta concurrencia que los visita diariamente.

La prolongación de la 7ª Avenida Sur, trabajo de necesidad al par que delicado y costoso, creó la de levantar un puente de primer orden, que sostuviera la vía férrea que intercepta dicha Avenida, cerca de la Penitenciaría, á fin de hacerse el tránsito por debajo de esa vía.

Ese puente está casi concluído y es una de las obras más importantes que deben figurar en el escalafón de las ejecutadas bajo la dirección de esta oficina. Es de piedra canteada y calicanto; tiene cien pies de largo y treinta uno de ancho, está formado por cuatro elegantes arcos. dos grandes al centro y dos pequeños á los extremos; teniendo aquélles veintisiete pies de altura y éstos dieciséis. Los primeros están destinados al tránsito de vehículos y los segundos al de pedestres.

La prolongación de la misma 7º Avenida Sur creó también la necesidad de rellenar la hondonada conocida con el nombre de Barranquilla. Esta ha sido otra obra de importancia, en donde á pesar de haberse trabajado todo un año, se necesita de unos seis meses más por lo menos para terminarlo, dedicándole suficiente número de operarios.

Por último, las excavaciones que comprende la ejecución del proyecto aprobado para la prolongación de la repetida 7º Avenida Sur, á ambos lados de la Barranquilla, se han continuado

Como punto previo, hace constar que fue en el | y ellas nos dan la tierra con que se está relle-

El boulevard que se formaba en la Avenida del Hospital Militar, fue concluído en una longitud de 9,000 pies. Ya están principiados los trabajos para continuarlo en la vuelta del punto denominado Los Arcos, con una calzada de sesenta pies de anchura.

Aquí tomará la dirección del acueducto de Pinula formando con el anterior boulevard un ángulo casi recto: cruzará la prolongación de la 7º Avenida Sur ó Avenida Central del Cantón Exposición, prolongada á través del Tívoli, frente á la puerta monumental que se construirá en la entrada del parque La Reforma, formando una hermosa plazoleta.

Para la prolongación de este boulevard con dirección al Guarda Viejo, la Dirección de Obras Públicas está actualmente ocupada en hacer los estudios.

Una vez terminados éstos y los que se hacen para la prolongación de la 10ª Avenida Sur hasta hacerla tocar en el boulevard, y una vez llevada á cabo la ejecución de los trabajos materiales, se habrá dotado á la capital de una obra grandiosa, de embellecimiento y saneamiento, que será el núcleo á cuyo rededor la engrandecerá la constante inmigración que trae; inmigración que se hará sorprendente cuando la vía férrea del Norte preste las comodidades de transporte á que está llamada.

El proyectado parque La Reforma que se construye en la finca La Aurora, es otra empresa de consideración, iniciada por la Administración del Señor Reina Barrios. Ya están trazadas las dos terceras partes de este parque, y en ellas se ha sembrado la arboleda. Los trazos han sido en su mayor parte de conformidad con el plano aprobado, habiéndose introducido las alteraciones que han parecido oportunas en el terreno de la práctica.

Los estudios de la prolongación de la 10^a. Avenida Sur se empezaron hace algunos días. El trazo pasa por detrás de la Estación del Ferrocarril Central, y su pendiente es de uno por ciento: cortará el ramal del Ferrocarril al Norte, por el cual se une éste al anterior, pasando por debajo del puente que esa Empresa construirá, de modo que en la intercepción de la prolongación de la 10ª Avenida Sur con la línea del Ferrocarril, pase éste á la altura correspondiente y sin peligro alguno para los transeuntes.

El trazo en referencia continúa desde aquí en línea recta y con pendiente general de cuatro por ciento. Este trazo atraviesa la hondonada conocida con el nombre de Barranquilla, en donde el camino tiene una pendiente muy fuerte, de diez por ciento (término medio), y será necesario rellenarla hasta alcanzar la altura suficiente para pasarla con la pendiente de cuatro por ciento.

- 4: -#- -8:

La Dirección de Obras Públicas tiene bajo su inspección los trabajos del Kiosco que se construye en el centro del jardín de la Plaza de Armas, en el lugar de la antigua pila que allí existía. Los planos fueron preparados y aprobados antes de la venida del infrascrito, lo mismo que la celebración del contrato con los señores Ayau para hacer el Kiosco. Este es de elegante construcción, con zócalo de piedra artificial, y cubierta de hierro fundido.

Para la construcción de dicho Kiosco fue necesario demoler la referida antigua pila que existía en el centro del jardín de la Plaza de Armas, y en efecto, esta Dirección dió sus instrucciones y la demolición se efectuó de manera ordenada y conveniente por el Ingeniero don Ricardo Fisher, previo contrato celebrado con el Gobierno. En cumplimiento de condiciones de este contrato, las partes componentes de esa pila se trasladaron á un punto de la Avenida Central del cantón La Exposición, en donde aquélla se reconstruirá; además, el señor Fisher entregó los planos correspondientes de dicha pila con los detalles necesarios, los cuales obran en esta oficina.

25 25

Para el completo arreglo del cantón La Exposición se ha pensado quitar el ramal del Ferrocarril que comunica la Aduana Central con la Estación, prolongar el callejón de la Aduana, cortando el cerrito del Calvario y haciendo pasar por esta prolongación el referido ramal. Este trabajo podrá ser ejecutado en unos tres meses; los estudios técnicos ya se hicieron.

Habiéndose presentado una buena oportunidad de adquirir la maquinaria de hacer ladrillos del señor Lainfiesta, el Gobierno la obtuvo bajo favorables condiciones, y esta Dirección dispuso establecerla en terrenos nacionales situados tras el Hipódromo, que reunen las condiciones apetecidas desde el punto de vista industrial. Esta ladrillera podrá dar un rendimiento de 15 á 20 mil ladrillos diarios. Para la instalación de la misma se ha construído una hermosa galera (hangar) de madera, cubierta con lámina de zinc: al costado de ésta se está construyendo un tanque para depósito de agua, que contendrá unos 100 metros cúbicos, para las necesidades del servicio.

Se están construyendo también, cuatro hornos intermitentes de un sistema especial, para cocer ladrillos, con capacidad cada uno de quince mil.

La ladrillera de que trato, quedará definitivamente lista en el corriente enero.

*

Desde que me hice cargo de la Dirección de Obras Públicas, enterado del mal estado de los caminos que tocan en esta capital, de acuerdo con el señor Inspector General del ramo, he estudiado los medios de reformarlos de una manera permanente, tal como lo reclama la actividad del tráfico y la importancia de la ciudad.

Me refiero especialmente al camino del Guarda Viejo, al de Pamplona, á los boulevards en curso de construcción, al camino que pasa por la Villa de Guadalupe y al que sale por la Parroquia.

Como resultado de dicho estudio, tuve el honor de proponer al señor Ministro, que se emprendieran trabajos de macadamización de dichos caminos, trabajos que si se ejecutan según las reglas del arte y aplicando materiales convenientes, darán un resultado sumamente satisfactorio, haciendo posible y cómodo el trán-

sito, principalmente en invierno en que los caminos que tocan á la capital se ponen intransitables en toda la extensión de la palabra

En informe que dirigí al señor Ministro en su oportunidad, indiqué qué máquinas y aparatos se necesitaban para acometer el trabajo de que hablo; y habiendo merecido éste la aprobación superior, fueron pedidas al extranjero dichas máquinas y están para llegar.

Los trabajos de macadamización á que me del departamento de Huehuetenango; refiero, necesitan un período de 3 á 4 años para llevarse á cabo; necesitando también de un servicio especial para el mantenimiento en buen estado de las vías; y á este respecto, es oportuno recomendar que se acepte la proposición del señor Inspector General de Caminos sobre anexar á la Dirección General de Obras Públicas el servicio departamental de caminos de Guatemala, en toda su integridad, de la misma manera que lo está el referido Inspector General y bajo las inmediatas órdenes de éste.

Para la conducción de los materiales destinados á la macadamización de los caminos indicados y por necesitarse en los demás trabajos que están á cargo de esta oficina, se han pedido á la casa Decauville, de Francia, 6 km. vía portátil de 0^m.60 con dos locomotoras de 6 toneladas, 130 carros y el material accesorio correspondiente.

Además de la relación precedente que, como el señor Ministro sabe, comprende muchísimos trabajos pequeños que no pueden figurar en nómina especial por su gran número y por su poca importancia intrínseca, la Dirección de Obras Públicas se ha ocupado de los trabajos que se indican á continuación:

1º-Examen de los mapas de la República sometidos al Gobierno por el Doctor Carlos Sapper, é informe sobre ellos al señor Presidente de la República;

2º-Rectificación de pendientes, cortes, trazo del eje y determinación del ancho uniforme del camino del Guarda Viejo;

3º-Formación del perfal del estado actual de los trabajos del mismo;

4º- Medición de los lotes desocupados de la manzana del Instituto Nacional Central;

5º-Preparación de un pedido de instrumentos, etc. etc., de hacer caminos;

6º Dirección de los trabajos de reformar el edificio de la Escuela Complementaria de niñas, para establecimiento, en una parte de él, de la Tipografía Nacional. Esto fue por espacio de cinco meses:

7º-Formación de un plano para prisiones,

8º.—Preparación de un pedido para ferrocarril portátil (10 kilóm.), ordenado por el señor Presidente:

9º-Preparación de especificaciones para ciertas mejoras al edificio de la Comandancia del Puerto de San José, contratadas con el Gobierno por don Luis S. Andreu. Inspección y recepción de esos trabajos;

10.—Preparación de un pedido de maquinaria de hacer ladrillo;

11.—Formación de un proyecto de edificio para escuelas de ambos sexos, y de su presupuesto de costo, por encargo del Ministro de Instrucción Pública:

12.—Inspección de la obra y materiales del monumento por erigirse á Cristóbal Colón, contratado con don T. Mur, é informe al Ministerio de Fomento:

13.—Reconocimiento del rehilete del Guarda Viejo y formación de un presupuesto para componerlo. Esto en cumplimiento de orden del Ministerio de la Guerra:

14.—Informe sobre algunas reparaciones al piso de varios departamentos de la Dirección General de Correos:

15.—Inspección del puente de Río Grande en el lugar denominado La Canoa. Presupuesto para reconstruirlo. Preparación de las especificaciones para el trabajo. Inspección de las reformas que se le hicieron en virtud del contrato que al efecto celebró el Gobierno con Mr. G. Penny, y recepción del trabajo;

16.—Formación de Planos y presupuesto para un puente sobre el río Las Vacas;

17.—Copia del plano de la capital levantado por Mr. Chavot;

18.—Nivelación del Hipódromo proyectado en el parque La Reforma;

- 19.—Formación del perfil de la nivelación interior;
 - 20.—Nivelación y perfil de la calle del Tívoli;
- 21.—Nivelación y perfil de la calle de Jocotenango al Hipódromo;
- 22.—Formación del perfil de la Avenida Central del cantón de la Exposición; y
- 23.—Nivelación y perfil de la calle del Castillo de San José al portón principal del Cementerio.

El señor Presidente, en su visita á los departamentos de Occidente, dió varias disposiciones para que Ingenieros Oficiales practicaran varios trabajos que no especifico aquí por ser bien conocidos del señor Ministro y del público en general.

Esta Dirección propuso, en su oportunidad, á los Ingenieros y ayudantes para efectuar esos trabajos, lo mismo que el plan á que deberían sujetarse.

Termino esta memoria, señor Ministro, que sólo contiene los trabajos de más tamaño que han absorbido la atención del cuerpo técnico que constituye la Dirección de Obras Públicas; no mencionando los quehaceres de menor importancia, que tanto abundan, por no hacer demasiado extensa esta relación y porque ellos no revisten interés bastante para hacerlos figurar aquí.

Tengo el honor de suscribirme su muy atento y S. S.,

VÍCTOR COTTONE,
Director General de Obras Públicas.

ESCUELAS DE ARTES Y OFICIOS.

Estos planteles de enseñanza, que están establecidos en esta Capital, Chiquimula, Quezaltenango y Huehuetenango, han sido y son atendidos solícitamente, por el Gobierno; cual lo demuestran los informes en su oportunidad emitidos por los respectivos directores, y que con exclusión del primero que corre agregado á la presente memoria, han sido publicados en el diario Oficial.

DISPOSICIONES DIVERSAS.

Del primero de enero al último de diciembre del año próximo pasado de mil ochocientos noventa y tres, se tramitaron y resolvieron doscientas cincuenta y siete solicitudes particulares; y todas las que hasta hoy han sido dirigidas al Ministerio de Fomento, se han atendido con la actividad posible.

TELÉGRAFOS NACIONALES.

El señor Director de Telégrafos, en su informe al señor Ministro de Fomento, entre otras cosas dice:

"Son también de gran interés las construcciones de las siguientes líneas telegráficas:

Entre Salamá y Tactic, prolongación de la línea para conexionar á Purulhá. Puesta al servicio el 15 de marzo.

Entre Chinajá y Petexbatum. Puesta al servicio el 19 de mayo.

Entre Panzós y Senahú. Puesta al servicio el 12 de junio.

Entre Santa Catarina y Jalapa, prolongación de la línea para conexionar á Chaparrón. Puesta al servicio el 22 de junio.

Entre Nuevo San Carlos y Candelaria. Puesta al servicio el 10 de julio.

Entre Agua Blanca y el Amatillo. Puesta al servicio el 22 de octubre.

Entre San Agustín y San Antonio, prolongación de la línea para conexionar á Chicacao. Puesta al servicio el 31 de octubre.

Además se instaló una oficina en San Cristóbal Cucho, lugar por donde pasa la línea que parte de San Marcos á La Reforma.

La nueva línea tendida entre la capital y Escuintla y que se puso al servicio el 19 de julio, ha facilitado muchísimo, abreviando, por consiguiente, las comunicaciones de y para todos los pueblos del Sur, permitiendo á la vez el que se pudiera aplicar la línea antigua al exclusivo servicio de cablegramas.

La que se tendió entre la capital y Quezaltenango, puesta al servicio el 8 de agosto, no solamente expedita al Sambio de mensajes entre las poblaciones intermedias á dichos puntos, sino de los que se cruzan entre los pueblos de Occidente y los demás de la República, lográndose esto en mayor proporción debido á que en dicha línea se ha puesto al servicio un juego de aparatos de telegrafía sistema "Duplex."

Servicio Telefónico.

Por vía de ensayo, y aprovechando la nueva línea tendida entre la capital y Quezaltenango, durante los ratos que el servicio telegráfico lo ha permitido, el 22 de agosto quedó instalado un servicio telefónico entre la capital, la Antigua y Quezaltenango; y el 15 de septiembre se agregó San Marcos, bajo la siguiente tarifa:

Por cada 5 minutos ó fracción de ellos:

Entre	la	capital, la Antigua y San Marcos	\$0.25
6.6	6.6	capital y Quezaltenango	$0.37\frac{1}{2}$
6.6	66	Antigua, Quezaltenango y San Marcos	$0.37\frac{1}{2}$

Los telegramas de citación fueron trasmitidos | gratis.

Como se ve, la anterior tarifa era sumamente baja, no compensando en lo absoluto el trabajo que tal servicio originaba, y en tal virtud, el 7 de octubre, con la debida autórización de esa Secretaría, se modificó como sigue:

Por cada 5 minutos 6 fracción de ellos:

Entre	la	capital y	la Antigua	$\$0.37\frac{1}{2}$
56	23	capital y	Quezaltenango	0.50
6.6	66	capital y	San Marcos	0.50
6.6	66	Antigua,	Quezaltenango y San Marcos	0.50

Siendo los telegramas de citación pagados por los interesados.

Los resultados obtenidos han sido del todo satisfactorios, pero se nota que la línea es insuficiente para ambos servicios.

* *

Según dejo dicho, con la construcción de las líneas á que he hecho referencia, mucho se ha ganado respecto á brevedad en las comunicaciones, y más podría ganarse construyendo otras de que á continuación paso á ocuparme, por conceptuarlas de suma urgencia.

Entre Quezaltenango y Retalhuleu, se hace indispensable tender un nuevo hilo, pues actualmente hay en servicio dos, y apesar de ello los despachos sufren alguna demora en tiempos normales, siendo mayor en la época de las cosechas de café; lo que se comprende fácilmente tomando en consideración el movimiento comercial y agrícola de todos aquellos pueblos y grandes fincas de café.

Entre Candelaria y Colomba, del departamento de Quezaltenango, es también urgente establecer una línea que ponga en comunicación directa la ciudad de Retalhuleu con las ricas comarcas de Colomba y del Chuvá, evitando así que los muchísimos telegramas que entre dichos puntos se cruzan, sufran demoras al tener que pasar primeramente por la Oficina Central de Quezaltenango, como sucede en la actualidad.

Al hablar del servicio telefónico, manifesté que la línea entre la capital y Quezaltenango, sobre la cual se efectúa este servicio, es insuficiente.

También lo es la que existe entre Quezaltenango y San Marcos, para dar exacto cumplimiento al excesivo movimiento de mensajes telegráficos; y mucho más ahora que sobre ella misma, tiene que hacerse el servicio telefónico.

Por lo expuesto se comprende la perentoria urgencia de tender un nuevo hilo, que partiendo de la capital pase por Quezaltenango y termine en San Marcos.

Aunque brevemente, creo haber manifestado la gran importancia que tienen las construcciones de las líneas aludidas, y por si usted estimare oportuno dictar alguna providencia acerca del particular, tengo el honor de expresar á continuación el valor aproximado de cada una de ellas:

talhuleu. \$12,000.00 10 millas inglesas entre Candelaria y Co- lomba. 2,000.00 100 millas inglesas entre la capital y Que- zaltenango. 22,200.00 26 millas inglesas entre Quezaltenango y San
lomba
100 millas inglesas entre la capital y Quezaltenango. 22,200.00 26 millas inglesas entre Quezaltenango y San
zaltenango. 22,200.00 26 millas inglesas entre Quezaltenango y San
26 millas inglesas entre Quezaltenango y San
Marcos
Suma

El servico telegráfico lo desempeña el personal siguiente:

Un Director General, 3 oficiales de la Dirección, 1 Tenedor de Libros, 1 Ayudante del Tenedor de Libros, 3 Inspectores Generales de líneas y oficinas, 5 Inspectores Constructores, 153 Telegrafistas, 26 Ayudantes, 6 Receptores de Telegramas, 2 glosadores, 4 Guardaalmacenes, 111 Celadores de líneas y 131 mensajeros.

- (3) - (3) - (3)

Se trasmitieron durante el año, por los Telégrafos Nacionales 536,016 telegramas particulares, 151,675 oficiales y 14,742 de servicio.

Los primeros produjeron	 \$149,952.64
Los segundos valen según tarifa	 89,631.42
Y los últimos	 6,355.00

Comparadas estas sumas con las del año de la 1892, dan las siguientes diferencias:

Aumento.

Telegramas particulares	70,047	\$13,646.52
Telegramas oficiales.	15,008	4,744.50
Suma	 85,055	\$18,391.02

Disminución.

Telegramas de servicio	. 6,127	\$1,365.35
Aumento total de telegramas.	. 78,928	17,025.67

Satisfactoria es la comparación anterior, porque ella demuestra el aumento de comunicaciones telegráficas que anualmente viene teniendo lugar, hecho que palpablemente pone de manifiesto la gran utilidad de ese importante ramo.

**

La expedición y recepción de cablegramas, que anteriormente se verificaba por medio de los telégrafos salvadoreños, desde el 19 de julio ha venido efectuándose con toda regularidad y rapidez por la vía de la estación cablegráfica establecida en el Puerto de San José.

Se trasmitieron durante el año 4,274 mensajes cablegráficos y se recibieron 4,351.

A \$2,316.45 á favor del Fisco ascendió el impuesto adicional que pagaron los trasmitidos, y á \$42,635.13 el producto á favor de la compañía respectiva. En el cuadro anexo número 4 se encuentra detallada dicha cuenta; y en el anexo número 5 se especifica el total de los recibidos, el cual fué de 4,351 y produjeron á favor del Fisco \$1,824.92.

Comparadas las sumas anteriores con las del año de 1892, dan las diferencias siguientes:

Cablegramas Trasmitidos.

Aumento en 1893.

Mensajes	477.		
Producto	á favor	del Fisco	\$ 9.65
66	66 66	de la Compañía	939.66

Cablegramas Recibidos.

Aumento en 1893.

Mensajes	6 3 4 .			
Producto	á favor	del	Fisco	 \$370.52

Estas sumas evidencian el incremento de esta importantísima clase de comunicaciones.

* *

La extensión total de todas las líneas telegráficas de la República es de 2,414³/₄ millas inglesas.

De ellas se construyeron en el último año 224⁵/₆, según se expresa en el anexo número 12, y en el número 13 se especifica el material y efectivo invertido en dichas construcciones.

:3; :): :):

El número total de oficinas es de 127. Las abiertas al servicio, en el año á que este informe se refiere, son 8.

Atendiendo á los buenos resultados que han dado y continúan dando los aparatos del sistema Morse, éstos son los que han seguido usándose, y además un juego de los de sistema Duplex, que está en servicio entre la capital y Quezaltenango, con éxito muy satisfactorio.

El número de aparatos que funcionan actualmente, es el siguiente:

Sonadores	 170
Switchs.	 22
Conmutadores	 171
Duplex	 1

*

Tampoco en las baterías generadoras de la electricidad se ha introducido ninguna reforma, porque las del sistema de gravedad, que hace tiempo vienen usándose, dan resultados muy satisfactorios.

Actualmente hay en servicio 1,414 vasos de baterías principales, 338 locales y 175 de reserva.

\$ 8

Especial atención ha dedicado este despacho á fin de evitar errores en los mensajes, ó inexactitudes en la entrega de éstos, lo que se ha conseguido en su mayor parte, habiendo sido, por consiguiente, muy pocos los reclamos que con tal motivo ha hecho el público.

Asimismo se ha cuidado de que el personal de las oficinas sea competente y pundonoroso, principalmente el de aquellas de primer orden.

#

En su debida oportunidad se han hecho á las líneas telegráficas de la República las reparaciones que para el buen servicio han necesitado, procurando que se llevaran á efecto con la mayor economía posible.

El material y efectivo invertido en reparaciones generales de $373\frac{1}{2}$ millas inglesas fué el siguiente:

Clavos	3,682
Libras de alambre, número 8	2,017
Pies de alambre, número 16	2,242
Postes	2,515
Aisladores	1,981
Espigas	2,330
Efectivo	1,702.26

El invertido en las regaraciones parciales de 2,414\frac{3}{4} millas inglesas fué:

Clavos	14,112
Libras de alambre, número 8	4,618
Pies de alambre número 16	9,456
Postes	4,478
Aisladores	6,534
Espigas	7,766
Efectivo	84,848.12

Las comunicaciones telegráficas con la República del Salvador, han sido satisfactorias; no así con las de Honduras, Nicaragua y Costa Rica, pues los despachos han sufrido algunas demoras y errores.

Este defecto, supongo que tiene indudablemente por causa el mal estado en que es probable se hayan mantenido las líneas de dichas Repúblicas, debido á su larga extensión.

44 45

El servicio con la vecina República de México nada dejó que desear. Se mantuvo de conformidad con la Convención Telegráfica entre aquella y esta República, hasta el 18 de octubre en que concluyó la expresada convención. Desde dicha fecha en adelante, el servicio ha seguido haciéndose en la forma siguiente. Las oficinas guatemaltecas que tienen que trasmitir algún mensaje á cualquier punto de la República Mexicana, lo dirigen á nuestra oficina en Nentón, donde se entrega al destinatario que lo es algún recomendado del respectivo remitente, y aquél lo deposita en la oficina mexicana del mismo punto, cubriendo el valor correspondiente á la tarifa que rige en aquella República.

Respecto á los que de allá se depositan en nuestra oficina de la frontera, pagan su valor según nuestra tarifa.

* 4

La enseñanza de telegrafía se ha impartido en las escuelas de esta capital, Quezaltenango y Chiquimula, y en varias oficinas de los pueblos á fin de obtener el mayor número de telegrafistas, para poder reemplazar á aquellos cuyos servicios han dejado algo que desear.

Los referidos establecimientos no han podido montarse á la altura que debieran estarlo, por falta de locales apropiados y de los útiles necesarios al efecto, pues la adquisición de unos y otros exige fuertes erogaciones que no se consignaron en el presupuesto respectivo.

Además, desde la instalación del Telégrafo en la República á la presente fecha, el estudio que han hecho nuestros telegrafistas ha sido puramente práctico, pues no sólo han carecido de un manual apropiado al objeto, sino también de maestro instruído en la materia y que prácticamente conociese los innumerables aparatos de que puede hacerse uso.

Al dejar expuesto lo anterior, me permito llamar la atención de Ud. acerca de lo conveniente que sería contratar èn el extranjero una persona competente que durante dos años se le emplease en estos telégrafos, para aprovechar sus conocimientos como profesor de la escuela de telegrafía en esta capital, y en todo aquello que fuesen necesarios sus servicios.

* *

Estando en muy mal estado varias de las oficinas de los pueblos, se ha atendido á su refacción en aquello que más perentoria urgencia demandaba, y de una manera provicional por no disponer del efectivo necesario. En tal virtud, creo indispensable que en el próximo presupuesto se asigne una suma suficiente al efecto de hacer á todas las que lo demanden las refacciones necesarias.

* *

El 14 de junio, el celador Casimiro Morales falleció en el trabajo, construyendo la línea entre Nuevo San Carlos y Candelaria.

En premio á su honradez y antiguos servicios, el Supremo Gobierno dispuso acudir á la viuda de aquél con \$100 para gastos de inhumación del cadáver; por cuyo acto me es grato significarle mi gratitud á esa Superioridad.

) (1) (전: 2)

Con referencia á los trabajos que se han practicado para construir la línea que ha de poner en comunicación telegráfica el departamento del Petén con los demás de la República, debo manifestar á Ud.: que se han venido efectuando con toda actividad posible no habiéndose podido concluir en el presente año por las grandes dificultades que presentan los accidentes del terreno y lo despoblado del mismo, como he tenido el honor de informar á Ud. oportunamente. Sin embargo, mediante el apoyo de esa Secretaría, y de los auxilios prestados por las Jefaturas Políticas de la Alta Verapaz y del Petén, de la actividad y competencia del constructor don Fidel Pérez, y de los esfuerzos constantes de este Despacho, se pudieron construir sesenta y seis millas inglesas é instalar la oficina de Petexbatum, no faltando sino dos millas para que la línea llegue á La Libertad.

Espero que muy en breve quedará concluida obra de tal magnitud é importancia, y á la cual seguiré prestando toda la atención que se merece.



Todas las oficinas de la República han sido visitadas por los inspectores generales de líneas y oficinas, quienes han dictado las disposiciones conducentes al mejor servicio, habiendo también cuidado de que fuesen cumplidas las emanadas directamente de esta Dirección.

En el anexo número 19 se encuentra detallado el valor de las líneas, útiles y enseres del Telégrafo Nacional, el cual monta á la respetable suma de \$389,269.16 centavos.



El infrascrito al acompañar al señor Presidente de la República en su reciente visita á los Departamentos de Occidente, visitó personalmente muchas de las principales oficinas telegráficas, habiendo tenidó la satisfacción de observar su buena marcha y de ordenar lo que juzgó oportuno para mejorarlas.



Para concluir, debo manifestar que, con pocas excepciones, los empleados del ramo de mi cargo han correspondido dignamente á la confianza en ellos depositada.

CORREOS.

En el imforme elevado al Ministerio, por la Dirección y Administración Postal de la República, entre otros muchos, hallo los siguientes datos, que patentizan el movimiento efectuado en el ramo de correos:

A medida que el comercio aumenta, que la agricultura se ensancha, que la industria prospera y que las empresas se levantan, el Correo como parte integrante y orgánica de esos afluentes de prosperidad nacional, tiene necesariamente que presentar un aumento periódico en el movimiento de correspondencia, y así resulta de la estadística, cuyos datos en detalle se reproducen en los anexos, donde puede examinarse el movimiento del servicio local, el del interior, el del exterior y de certificados, dando un resultado total de 5.659,764 piezas, que circularon en toda la República durante 1893. Deducida de esa cifra el número de 5.503,793 piezas producido el año de 92, dá una diferencia de 155,971 piezas más circulantes en el expresado año de 1893.

Las oficinas auxiliares de la Dirección General, han marchado regularmente en sus funciones sin interrupción de ninguna clase. Mencionaré á continuación cada una de ellas.

Oficina Central de Certificados.

Administrado este servicio con el mismo personal de que se dió cuenta en la memoria del año anterior, ha continuado en sus operaciones, circunscrita á las disposiciones reglamentarias de la ley internacional y la del interior, sin otras alteraciones que el aumento á 20 centavos de derechos sobre los envíos con valores declarados para el interior de que he hecho mención al principio: de la reducción de oficinas antes facultadas para certificar cantidades hasta de mil pesos, y de las disposiciones de orden y detalle que para mayor seguridad y garantía expidió la Dirección á las oficinas que tienen facultado éste servicio, como podrá verse en las circulares anexas.

Durante el año de 1893 se recibieron en la Oficina Central 33,217 pi cas certificadas y fueron expedidas 20,432, entre las cuales figuró un

valor en efectivo representado en billetes de bancos, alhajas y otros documentos, de..... \$845,175.71.

De los objetos recibidos del exterior, 433 fueron trasladados á la Aduana para el pago de derechos fiscales, por no ser de libre importación.

En todas las oficinas postales de la República circularon 104,871 piezas certificadas, de las cuales 53,028 corresponden á recepción y 51,843 á expedición, habiendo contenido estas últimas las siguientes sumas:

Certificados Certificados	particulares.	 \$ 888,243.82 1.185,060.22
Circulación		2.073.304.04

El resumen de correspondencia registrada durante el año se computó como sigue:

Envíos que circularon	104,871
Envíos que fueron entregados	104,547
Envíos que fueron devueltos	199
Envíos que quedaron en archivo	125

Servicio interior.

Esta división del servicio postal á cargo de los respectivos administradores en los departamentos y de un personal separado en esta Dirección, se ha mantenido en el orden regular de sus trabajos. Para el mejor servicio y garantía de la correspondencia en tránsito, dictáronse varias disposiciones de detalle en el modo de cerrar los sacos y paquetes á fin de darles mayor seguridad. También se introdujo el uso de formularios de facturas ó guías que se acompañan á un despacho de correspondencia, adoptando el sistema talonario con el objeto de que la oficina expeditora conserve en su poder un ejemplar exactamente igual á la hoja de aviso ó factura que envía con la correspondencia á la oficina destinataria, consiguiéndose por ese medio, no solamente la uniformidad en las operaciones de la expedición, sino que también, un comprobante justificativo de la remesa para cualquier caso de extravío ó de investigación, á la vez que facilita los datos necesarios para la formación de la estadística mensual y anual del movimiento de correspondencia que se despacha y se recibe en cada oficina. En el departamento Central hubo el siguiente movimiento:

Ingresaron:	
Correos	1,612
Balijas	1,486
Sacos	1,366
Paquetes	3,208
Piezas de correspondencia	1.371,915
Peso en libras de correspondencia	26,029
*	
Salieron:	
Correos	2,461
Balijas	1,961
-	
Sacos	2,505
Sacos Paquetes	2,505 9,984
Paquetes	9,984
	9,984

Resumen comparativo:

Movimiento	en	1893	5.659,764	piezas
Movimiento	en	1892	5.503,793	piezas
Aumento	en	1893	155,971	piezas

Servicio local.

Comprende esta dependencia, la administración de la correspondencia originada y dirigida por y para los vecinos de la misma localidad: el servicio de buzones públicos, y la formalidad y el orden en que es distribuida á domicilio la correspondencia en general, haya ó no sido producida en el lugar de la oficina administrativa. En la Central, continúa asistido este servicio por separada dependencia y con el mismo personal que antes lo ha atendido.

Para mayor garantía y organización en la expedición y reparto de la correspondencia que ingresa y se despacha en la Dirección General, fué modificado y ampliado el servicio de registro de anotaciones, destinando libros separados para consignar las cartas que los carteros buzonistas extraen diariamente de los buzones en todas las horas de recolectación, y en libros separados también la que los carteros distribuidores reciben de la oficina para distribuirla á domicilio. De esta manera se ha conseguido obtener constancias evidentes del depósito y repartición de la correspondencia.

Los buzones continúan siendo visitados siete veces diarias, así:

A las 11 h. y 30' a. m. A las 2 h. y 30' p. m. A las 3 h. y 30' p. m. A las 6 h. y 30' p. m.

La distribución de la correspondencia originada en esta misma ciudad se distribuye á domicilio el mismo número de veces diarias, como sigue:

> 1 á las 7 h. 30° a. m. 2 á las 8 h. 30° a. m. 3 á las 10 h. 30° a. m. 4 á las 12 h. 30° p. m. 5 á las 2 h. 30° p. m. 6 á las 4 h. 30° p. m. 7 á las 7 h. 30° p. m.

La correspondencia procedente de los departamentos se distribuye á domicilio, regularmente,

> A las 9 h. a. m. A las 12 h. m. A las 2 h. p. m. A las 5 h. p. m. A las 7 h. p. m.

Servicio Internacional.

Conocido cual es el objeto y la organización de esta dependencia del correo, voy, en primer lugar, á consignar con datos numéricos, cual fué el movimiento de correspondencia circulante que se obtuvo en el período de que me ocupo:

Con respecto á los asuntos ocurridos entre Guatemala y los demás países de la Unión y tratados por medio de la Oficina Internacional de Berna, menciono á continuación aquellos de mayor importancia que merecen ser conocidos.

—Por circular fecha 30 de mayo de 1893 la Oficina Internacional participó á los países de la Unión las disposiciones siguientes, hechas por la Administración de Guatemala:—Existiendo en este país el monopolio de la venta de tabaco al provecho del Gobierno, la importación y recepción de muestras de tabacos, puros y cigarros por individuos es prohibida, si no están

dirigidos estos envíos por intermedio de la Dirección General de Licores y Tabacos, en cuyo caso y una vez los derechos de Aduana debidamente pagados, los envíos mencionados serán remitidos á sus destinatarios, bajo la condición que los derechos á pagar no sean inferiores á la | en 1891, las cantidades siguientes: suma de \$.100 de plata.

-La Administración de Guatemala manifiesta, que la legislación del país autoriza para que se persiga á los autores de fraudes de sellos nacionales y extranjeros, y que en consecuencia en caso ocurrente, aplicará las disposiciones del artículo 31 del reglamento de ejecución de la Convención principal.

La Oficina Internacional comunica la resolución concerniente á la modificación del § I. del artículo 16 de la Convención, como lo propuso la Administración Francesa, á saber:

El inciso A. del § I. del artículo 16, queda modificado como sigue:

No se dará curso:

A. A los papeles de negocios, muestras impresas que no estén franqueadas parcialmente, por lo menos, que contengan cartas ó notas manuscritas de la naturaleza de correspondencia actual ó personal, y que estén acondicionados ó empaquetados de tal manera, que no pueda revisarse fácilmente el contenido.

Esta modificación fué puesta en práctica el 1º | de enero de 1894.

—La Administración de la Gran Bretaña ha acordado prohibir enteramente la importación como muestras de mercaderías, de los objetos sujetos á los derechos de aduana. Esos artículos son:

Cacao, café, chicoria.

Ciertas frutas, á saber:

Avas secas, higos y tortas de higos, ciruelas frescas y secas y albaricoques secos.

Té, tabaco manufacturado ó no, puros ó cigarros y tabaco en polvo.

Hidrato de cloral.

Javón transparente, para cuya fabricación entra el alcohol.

Confites, en cuya fabricación entra el alcohol. Naipes.

-El Gobierno de Guatemala pagó su contingente de \$198.00 que le asigna la Convención

Postal, para el sostenimiento de la Oficina Internacional de la U. P. U. en Berna, correspondiente al período que venció en 1892. Cubrió asimismo por el derecho de tránsito territorial y marítimo del último período trienial vencido

A los Estados Unidos	francos	743.10
A la Gran Bretaña	66	4,971.10
A Francia	66	6,552.77
Total	francos	12,266.97

—La premura del tiempo y otras circunstancias insubsanables por de pronto, no dieron lugar á hacer un extenso envío de objetos correspondientes al Correo de Guatemala, como se tenía en propósito para exhibirlos en la Exposición de Chicago á cuyo concurso fué invitada esta Dirección; pero no obstante se hizo representar en el pabellón destinado á exhibir los productos nacionales, figurando allí nuestra completa y muy apreciada colección de sellos v demás signos postales emitidos desde el año 1871 á la presente, junto con las fotografías de los principales empleados fungientes del ramo. Además, le fueron enviados á los comisionados de Guatemala en dicha Exposición, 5,000 colecciones de estampillas, cubiertas, tarjetas y fajas postales de actual uso, con el objeto de hacer extensivo su conocimiento entre los visitantes de la Exposición, expendiéndolas á precio conveniente.

Las vías de comunicación para el tráfico de la correspondencia entre los países de la Unión Postal y Guatemala, continúan siendo las mis-

Nuestras relaciones de reciprocidad y mutuo servicio administrativo-internacional, son cada vez más necesarias por lo que se han tratado de conservarlas en el buen pié que las encontré.-

Pendientes de próxima ratificación por parte del Gobierno de Guatemala, quedan aún las reformas hechas á la Convención principal y anexos, revisadas en Viena en 1891.

Departamento de rezagos.

Sin alteraciones que modificaran el orden con que se ha venido atendiendo este servicio, nada tengo que informar á lo que mi antecesor consignó con respecto á él en su informe del año anterior.

El movimiento de correspondencia rezagada en toda la República, originaria del extranjero, del interior y de las localidades, fué el siguiente:

Cartas Ordinarias.

Ingresaron por varias causas	5,154
Fueron entregadas y devueltas	
Cerrespondencia Certificada:	PIEZAS.
Caida en rezago	
Entregada y devuelta	199
Quedaron en archivo	125

Resumen:

Total de correspondencia rezagada5,47	3 carta
Total de correspondencia entregada y de-	
vuelta 1,957	7 6.
Total de correspondencia archivada 3,521	66

Si se tienen en cuenta, las causas de mala dirección ó de dirección incorrecta de las cartas, de ignorarse el domicilio, de fallecimiento, de rehusar recibirlas y de ser desconocidos los destinatarios, etc., etc., justos se hallarán los motivos que producen los rezagos y reducida la proporción entre la cuantiosa cifra de 5,659,764 piezas recibidas y circulantes en el país y la que fué rezagada según la estadística que precede.

#

Las dependencias ú oficinas de Traductor, Archivo é Imprenta de la Dirección General, como las demás, han funcionado con regularidad. El Archivo fué convenientemente arreglado, ensanchando las estanterías en la parte superior y

poniéndoles cubiertas corredizas de género para resguardar del polvo y de otros accidentes los libros y la documentación archivados, siendo de advertir que permaneciendo esos objetos en completo desorden, hubo que colocarlos todos con las debidas separaciones y orden de años y de meses, poniendo á los diversos apartados sus respectivos rótulos. La Imprenta, se trasladó á una localidad del piso superior, donde se conservaba el antiguo archivo, quedando allí bien situada y con las condiciones necesarias para su buen funcionamiento.

Servicio y Administración Departamentales.

Durante el año de 1893, las oficinas de anterior servicio y las últimamente establecidas, no tuvieron obstáculo alguno en su regular marcha.

Previos los trámites legales fueron instaladas dos oficinas más de 3.ºr orden: la de Pamaxán en el departamento de Sololá y la de San José el Idolo en el de Mazatenango, la primera servida por el telegrafista y la segunda por el secretario municipal de la población, quedando en consecuencia aumentadas á 173 oficinas, como sigue:

De	1.	clase.	 	 25
De	28	clase.		1.1
De	3.	clase	 	 137

A solicitud de las autoridades locales respectivas se siguió información para proceder al establecimiento de 4 oficinas más en los siguientes departamentos: las de San Miguel Uspantán y Chiché en el departamento de Quiché, Nuevo San Carlos en el de Quezaltenango y de Tajumulco en el de San Marcos. Su instalación queda pendiente de la resolución del Gobierno.

ESTADO

comparativo de tonelaje del Ferrocarril Central de Guatemala en los años de 1892 y 1893.

1000							4000						
NISES	Toneladas	Promedio por tonelada	Toncladas	Promedio por tonelada	Toneladas	promedio por tonelada	MESES	seller seeds	Promedio For forely h	Touchdas	Promedlo for fortelada	Toneladas	Promedio por torelada
)													
Enero	1,513	12.31%	1,674	21 . T.	1,693	130.1%	Enero	2,173	\$12.46	1,621	€6.7€	2,167	\$5.31
Febrero	926	20.51	1,655	7.74	1,763	4.73	Febrero	1,789	18.61	1,700	11.10	1,830	6.00
Marzo	1,615	18.12	1,160	7.90	5.00°	1.43	Marzo	1,601	19.05	1,855	10.06	2,292	5.22
Abril	1,572	21.03	826	8.16	1,628	5.24	Abril	1,854	20.41	1,440		1,942	5.28
Mayo	2,005	19.77	402	8.17	1,589	4.62	Mayo	1,804	21.25	961		2,146	4.77
Junio.	1,135		100		25.50	(1	Junio	2,086	19.33	582	9.89	1,654	5.10
Julio	1,835	20.69	197	8.11	1,417	4.85	Julio	2,354	20.59	289		1,687	4.83
Agosto	1,933		800	12.49	1,483	4.95	Sposto	2,367	19.69	217	23.07	2,089	4.21
Septiembre	1,614	19.47	106	13.73	1,551	4.49	Septiembre	1,902	22.34	174		2,222	4.20
Octubre	2,200	19.71	68	29.24	2,087	3.64	Octubre	2,038	23.90	143	-	2,577	4.67
Noviembre	1,955	20.96	260	8.77	1,434	5.59	Noviembre	1,605	25.08	399	8.72	2,234	5.38
Diciembre	1,941	21.38	1,048	7.19	2,038	5.04	Diciembre	2,263	24.52	1,158	9.09	2,472	4.83
Sumas	20,938		7,729	:	20,103		Sumas	23,836		10,539		25.312	

En 1893 La Importación aumentó en 2,898 toneladas

" " Exportación " " 2,810 " " 6,209 " " 5,209

GUATEMALA, enero de 1894.

C'ULLERMO NANNE G. y S. Gral, del F. C. de G.

M. J. PIÑOL, Est. del G. C. R. R.

FERRO CARRIL CENTRAL DE GUATEMALA.

Estado comparativo de pasageros en los años de 1892 y 1893.

	18	892	1893			
MESES	Número de pasageros	Producto	Vinero de pasceres	Programme and the second		
Enero	20,904	\$15,330.64	17,376	\$18,915.32		
Febrero.	19,245	17,625.88	14,350	17,395.15		
Marzo	15,376	17,425.27	19,335	21,297.75		
Abril	12,351	16,555.50	15,708	18,198.60		
Mayo	15,601	17,526.23	17,100	17,564.93		
Junio	10,164	12,167.97	13,026	13,503.44		
Julio	10,986	12,684.44	13,594	13,204.22		
Agosto	15,085	14,423.53	18,600	15,431.81		
Septiembre	10,537	12,392.70	14,973	14,297.72		
Otubre	11,326	13,445.20	18,222	15,104.74		
Noviembre	11,912	14,614.68	15,921	17,796.21		
Diciembre	13,220	16,234.37	17,714	19,162.73		
Sumas	166,707	\$180,426.41	195,919	\$211,872.62		
Aumento en 1893 sobre 1882			29,212	\$31,446.62		

Guatemala, enero de 1894.

Correcto.

GUILLERMO NANNE,

Gerente y Superintendente general del F. C. C. Guatemala.

M. J. PIÑOL, Estadista del G. C. R. R.

habido en los carros del Ferrocarril Urbano durante el año de 1893. MOVIMIENTO DE PASAJEROS

	AL						649,721						112.400	1.253,998
	arios TOTAL	105,977	95,539	107,540	115,452	115,097	5,546	110,568	108,585	85,027	93,441	104,639	102,017	28,276 Pasarios
	Carros extraordinarios	2,291	2,188	1,139	959	385	1,589	2,817	11,384		1,248	1,609	2,672	- 21 -
	Cementerio	2,886	2,502	2,781	7,552	3,933	3,873	3,828	3,110	5,152	8,020	17,347	2,685	61.639
	Parroquia	31,553	28,928	31,479	39,113	34,449	32,342 191,864	31,370	30,438	£ 21 21 21	26,511	27,305 1	30,002	313,383 364,768
LINEAS	Estación	25,931 3	23,994	27,304	27,914	29,607 3	27,770	27,659	24,031	21,979	23,243	24,276	29,675 150,863	913,383
	Jocotenango			:		:		:	9,819	x 97.10	4,798	6,074	(7,090 33,149	SS,149
	of selections.	43,316	37,932	44,837	145,914	46,723	44,542	44,894	29,803	088.50	29,621	. 28,028	.[29,893] 189,519	These tos. 452,183
	18D3 MESES	Enero 43,316	Febrero 37,932	Marzo 44,837	Abril	Mayo	Junio	Julio 44,894	Agosto 29,803	Septiembre	Octubre 29,621	Noviembre 28,028	Diciembre 29,893	Sumas

GUATEMALA, Julio de 1894.

KAFAEL ('ARRANZA CULLEN, Tenedor de Libros.

Es conforme, LUIS ECHEVERRÍA.

A. ORELLANA SORIA.

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1893.

GALICIA V.

TELÉGRAFOS NACIONALES.

Ingresos y Egresos durante el año de 1893.

	The second secon		
	Total de Ingresos.	\$23,780 24 19,735 62 20,098 58 20,561 15 20,543 16 19,655 16 19,655 16 19,780 35 24,690 96 21,268 56 21,268 56 21,569 25 \$252,791 94 \$252,791 94	
	soirs7 .sos91µtf	\$ 569 40 534 32 549 32 540 40 587 97 518 13 555 72 520 10 617 42 502 05 765 35 593 35 6,664 95 6,618 35 6,645 52 7,302 38 9,288 69 9,288 69 9,288 69 9,632 93 8,908 08 8,908 08 8,908 08	
	Valor de Tele- gramas particulares,	\$14,649 45 11,790 11 12,931 22 13,269 08 12,963 07 11,592 07 11,708 19 10,97 + 49 12,554 20 12,557 37 13,414 96 \$149,952 64 \$	
	Valor de Tele- gramara Oticiales.		
000	Valor de Tele- grannas de servicio.		
0 00	Total de	1,538 13,616 49,306 64,450 \$ 512 0 1,040 10,752 42,551 54,343 299 4 73 0 1,108 11,091 45,125 57,324 473 0 1,553 10,922 46,402 58,877 711 2 1,122 11,956 47,423 60,501 411 2 1,349 12,175 43,282 56,806 569 4 1,349 12,175 43,282 56,806 569 4 1,249 12,177 43,282 56,463 56,983 1,249 12,177 43,346 57,913 528 8 1,432 12,647 45,385 59,464 540 6 14,742 151,675 536,016 702,433 \$6,355 0 Por saldos & cargo del Erario Nacional, así:	
200	Telegramas particulares.	49,306 42,551 46,402 47,423 10,429 43,282 43,118 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386 45,386	
ם נפ	Telegramasofainflo.	13,616 10,752 11,091 11,956 12,372 12,175 12,157 13,470 13,470 13,470 13,470 13,470 13,470 13,470 13,470 13,470 15,647 151,675 151,675 151,675	
durante	Telegramas	1,538 1,1040 1,1040 1,122 1,122 1,243 1,037 1,037 1,037 1,037 1,432 1,037 1,432 1,432 1,432 1,432	
ingresos y Egresos	18.65	20,808 08 Febrero 31 20,808 97 Marzo 31 20,809 57 Abril 30 20,873 58 Mayo 31 21,062 84 Junio 31 21,104 87 Agosto 31 21,224 84 Septiembre 30 23,616 06 Octubre 31 22,817 19 Diciembre 31 25,934 70 Diciembre 31 95,986 49 Diciembre 31 95,986 31 19	ゴ .
S Lesos	Total de Egresos	\$21,883 80 20,808 08 20,808 08 20,089 97 20,808 58 21,062 84 22,064 79 21,104 87 21,224 84 22,817 19 \$259,344 70 \$259,344 70 \$259,344 70 \$255,331 19	
	Repara-	\$ 208 49 228 24 440 51 931 30 1,035 10 1,417 28 727 98 963 36 613 41 1,716 25 1,005 47 972 34 10,259 73 Servicio	
	Gaxtos Generales.	\$4,373 66 \$ 208 49 \$21,883 80 2,955 24 20,808 08 2,062 17 440 51 20,089 97 1,696 49 931 30 20,502 57 1,887 63 1,035 10 20,873 58 1,949 02 1,417 28 21,062 84 3,193 31 727 98 22,064 79 1,732 93 963 36 21,104 87 1,835 06 1,005 47 23,305 39 2,775,02 972 34 22,817 19 21,724 84 22,775,02 972 34 22,817 19 22,775,02 410,259 73 \$259,344 70 42,505 39 42,	
	Sueldos.	\$17,301 65 17,625 32 17,587 29 17,874 78 17,950 85 17,695 85 18,408 58 18,408 58 18,408 68 18,408 83 18,408 83 18,408 93 18,408 83 18,408 83	
	1-03.	Enero 31 \$17,301 65 \$4,373 66 \$\$ 298 24 Marzo 28 17,625 32 2,955 24 228 24 Marzo 31 17,587 29 2,062 17 440 51 Abril 30 17,874 78 1,696 49 931 30 Mayo 31 17,950 85 1,887 63 1,035 10 Junio 31 18,133 50 3,193 31 727 98 Agosto 31 18,408 58 1,732 93 963 36 Septiembre 30 15,776 37 1,835 06 613 41 Octubre 30 19,069 83 2,775,02 972 34 Subjection bre 31 19,069 83 2,775,02 972 34 A valor de Telegramas Oficiales y de Servicio A valor de Telegramas Oficiales y de Servicio	V 1.)

RESUMEN COMPARATIVO

de Comunicaciones, Ingresos y Egresos del Telégrafo Nacional, en los años de 1892 y 1893.

l									
O	Número de telegramas de	Número de Valor de telegra- Número Valor de telegra- Número de tele- clegramas de mas de telegramas mas gramas	Número de telegramas	Valor de telegra- mas	Número de tele- gramas	Valor de telegra- mas	Número total de	Valor total de	TOTAL
	, tyle	10 ST 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	s en Des	· Ecales	rath clans	partualion	ndegranus	स्ति धाशामाः	· 1-1-1
	7								
385	14,749	90 <u>900'9</u> %	151,675	6,855,006 151,675 秦89,681 48-		536,016 \$156,805.45 702,438 \$252,791.94 \$259,344.70	702,433	F6 162 753	\$259,814.70
1899.	20,869	11.057.7	136,667	7.72041 136,667 84,886.93	465,969	143,158 93	623,505	75.766.27	230,858 03
DIFFERENCIA:									
A favor de 1893.			15,008	5,008 84,714 50	2F0'02'	\$13,646.5 <u>2</u>	S. 33.	F0 987,89% T0 520,71%	79 98 F. X 54
A favor de 1892	6,127	\$1,365 35				_			

S. E. ú O.

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1893.

A. ORELLANA SORIA.

V. B. Galicia V.

Director General.

RESUMEN

del movimiento rentístico del Telégrafo Nacional de Guatemala, desde el 15 de marzo de 1873.—Fecha de su fundación al 31 de diciembre de 1893.

	Telegramas trasmitidos	Producto	Gastos	Ganancias	Pérdidas
1873	13,312	\$ 3,328.74	\$ 3,881.49		\$ 552.75
1874	39,280	9,820.38	10,147.79		327.41
1875	79,117	32,297.20	16,088 50	\$ 16,208.70	
1876	133,630	66,255.38	51,144.26	15,111.12	***************************************
1877	175,883	78,026.72	68,599.01	9,427.71	
1878	150,776	78,206.30	75,912.81	2,293.49	
1879	187,557	76,583.62	83,362.21		6,778.59
1880	214,183	87,279,82	94,546.43		. 7,266.61
1881	220,131	90,135.11	101,254.89		. 11,119.78
1882	216,749	92,403.57	74,130.21	18,273.36	
1883	223,987	97,707.08	77,751.21	19,955.87	
1884	264,994	132,536.06	94,350.55	38,185.51	
1885	321,854	157,992.00	126,532.54	31,459.46	
1886	315,346	147,242.91	134,437.62	12,805.29	
1887	406,533	187,711.57	180,302.39	7,409.18	
1888	457,009	198,778.25	161,976.10	36,802.15	
1889	478,746	204,895.04	176,522.63	28,372.41	
1890	603,423	263,213.23	218,870.21	44,343.02	
1891	385,808	237,935.53	214,853.22	23,082.31	
1892	623,505	235,766.27	230,858.03	4,908.24	
1893	702,433	252,791.94	259,344.70		6,552.76
	6,414,256	\$ 2,730,906.72	\$ 2,454,866.80	\$308,637.82	32,597.90

Rendimiento del Telégrafo, si se pagaran los Telegramas Oficiales, desde 1873, año de su fundación, hasta 31 de diciembre de 1893

276,039.92

\$308,637.82

\$308,637.82

S. E. ú ().

Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

FELIPE GALICIA V.,
Director General.

A. ORELLANA S., Contador y Tenedor de Libros.

ESTADO DE CABLEGRAMAS

trasmitidos por la Oficina Central, durante el año de 1893.

	66	25	19	01	63	7-	98	00	43	54	G1	1.5	200
organ zorola r ob latol' zoba r	\$4,629	3,578	4,033	3,599	3,130	3,032	3,932	3,573	3,078	4,271	4,111	3,981	44,951
	902	92	95	122	12	20	10 10 10	40	50	09	98	13	
Соринци		218 8	225 9	200 7	183	171	173	157	140	189	202	201	1 =
le foq obribitrest rolr/	\$244	23	22.5	20		H	=		1,	17	ଦା	গ	\$2,816 45
	23	30	24	26	00	61	63	09	80 8	94	1:5	\$ T	20
Дираг Бека до 1 ји с, оп-	\$4,385	8,359	3,807	3,398	2,946	2,860	3,759	3,415	2,938	4,081	2002	611.5	*1,450 \$42,685
mo') at a obragg rola?/ an attent to [ainst]	\$100	100	160	100	100	100	100	150	150	150	150	150	1,450
	346	310	327	314	280	258	325	394	354	459	1-1-6	461	1,27.1
Zumero de Cabirs			60	e0			86 				-	4	5.1
a[9H2aHa]\			62	9	:	:	=	:	-	<u>:</u>		-	1
ABBAUL,				:	:		:	63	;	:		_	20
120°,3	Ø	00	4	9	67	-	00	Anni	ಣ	6.3	-	วา	33
Tol. Vist Hs-	•	:	-	-	:	:		:	9	4	22	10	12
T1-1-1	:	-	:	- :	$\overline{}$		67		:	- :			50
n to d	00	4	prod	<u>co</u>	10	4	4	1Q	23	6	<u>=</u>		32
unseau	10	7	00	12	11	00	10	14	14	30	21	31	SE
N × 60	FO	10	9	9	2	9	4	67	E-	27	15	0	102 180
J: 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	141	12	<u></u>	T	<u>00</u>	9	10	1	12	16	1.5	***	131
RTIDAR(out	00	27	200	29	27	25	54	30	200	47	-	=	4191
Homburas			-	-		-	Tribitania		67				21
abnetoH				:			-:	:	-		-	~~	-
Бізпеія	44	47	39	32	36	233	31	30	40	27	ā	55	1000
ह, अवित १, मानून	. 98	67	92	700	689	19	72	112	92	111		153	185 1,087
Elegan	-1	12	16	20	00	12	10	19	14	16	- 1	<u> </u>	12
En redox	63	4		:	ಣ	-	-	-	4	00	1,000		21
eful)	,—	9	70	10	00	63	00	4	10	67	Yempi	9	19
(och Bien	. 12-	\equiv	16	16	12	00	17	20	19	20	53	51	99
म ् व्याः स्वतः	32	27	34	30	25	58 4 17	36	36	29 19	46	22	-	10 387 200 46
βp. w.	:	:			2	:	67	:	5 1	:	e t	3.1	101
Fr , 108	00	67	CJ	0.3	-	4	67	: ::		9	-		65
1823 1-11 /	•	:	:	<u>:</u>	2	:		:	•				-
zallituk.	1-	90	62	4			\rightarrow	:	00	$\overline{}$	21		56
$\nu(IRB) \otimes +^{r}_{r} L$	9/2	63	72	29	54		73, 1	93	47	92	96	ž	ST0 26
	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre .	Octubre	Te	1)	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		ero.	. 0			:		ţ0 · ·	eml	bre.	Noviembre	Diciembre	
-	er	bre	TZ		2	nic	10	0.0	oti	Ęn	VI	316	

GUATEMALA, diciembre 31 de 1893.

L. Toledo.

V. B.

GALICIA V., Director General.

ESTADO DE CABLEGRAMAS

1893.
de
año
e
durante
Central,
Oficina
la
por
recibidos

				arr a							
	-walor recau- la ndo dado da do	\$ 141 70 136 80 123 20 118 10 111 55 120 30 144 55 161 20 151 57 158 95 295 00 162 00	1,824 92	EDO.	Cuadro Número 6.		Total de Valores incresados	16,906 67	48,226 50	1,319 83	
	Splass as a splass	396 319 319 327 338 327 407 401 464 367	4,351	Toledo	Cuadro		Total	÷.	7		Toledo.
	Venezuela		12	Ţ.			añía smi-	er 1	133	99	To
	S. Salvador		12				Pagado á la Compañía por Cablegramas trasmi- tidos y noticias.	48,145	44,085 1	939 6	T
	azina	40010000000040	000			••	ado a l ablegra dos y r	* 48,	44,		
5	RisuA		120			803	Pag por Ca				
)	Perú	400000000000000000000000000000000000000	65			y 18	del	40	92	52	
5	Micaragua	1112 C C C C C C C C C C C C C C C C C C	191			92	ieto á favor Gobierno	,454	,824	370 8	
	osij∋M	0-10: DDD: -10:00	31			$\frac{1}{\infty}$	Producto á favor del Gobierno	— — — — — — — — — — — — — — — — — — —	1,		
2	silstI	9478805568468	98			de	Pro				್
2	Inglaterra	54 6 7 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	424	1993	0 \	ños	de mas	17	51		diciembre de 1893
3	Егапсія	100000000000000000000000000000000000000	327	de	ATIV	S a	Número de Cablegramas recibidos	3,617	4.351	33	re de
5	Honduras	D m D : : : : : : : : : : : : : : : : :		abre	AR	0 0	Cas				mb
	Holanda		က	iciembre	OMPARA	s en	del	80	45	(5)	icie
	España	11808018	114	de di	00	ma	Icto & favor Gobierno	2,306	2,316	<u>G</u>	de d
	Estados U U.	128 97 88 88 119 121 120 130 119 1131	1,378	50	MEN	legra	Producto á favor del Gobierno	\$6	23		LA, 31
	Fenador		22	MAL	RESUM	Cabl	as /		4	- 1	EMA
3	soin stee!)	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	182	Guatemala	R H	de	Número de Cablegramas Haspottodos	3,797	4,274	1 ~	GUATEMAE
	sidmolo')	255 221 221 220 224 234 447 447 444 444 296	343	5		s08	Núj Cabl				
2	Сріје	40040000045	54			ingreso			:		
	àbana')		20	1		s					
)	Belgica	4000000400004	54			О		:			
•	sirtenA	:	2			de					
	sallita A	70 CM	37	เลา							
	Alemania	0.877.87.80.87.90.70.04.80.00.04.80.00.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.00.04.80.04.80.04.80.04.80.04.80.04.00.04.80.04.80.04.00.04.00.00.00.00.00.00.00.00.00.00	962	Gene							
	MESES	Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre		V. B. GALICIA V. Director General.			,	Airo de 1812	Aug. do. 1893	Aumorio .	S B: Galicia V

OFICINAS TELEGRÁFICAS

establecidas en la República hasta 31 de Diciembre de 1893, con expresión del Departamento á que pertenecen, y fecha de instalación de cada una.

		Departamento á que pertenecen	Fecha de instalación
1	Guatemala	Guatemala	15 de marzo de 1873.
2	Casa Presidencial		16 " enero de 1886.
3	Palacio del Gobierne	"	10 " mayo de 1875.
4	Aduana de la Capital	6.6	16 " julio de 1881.
.,	Santo Domingo (D. G. de Licores)	6.5	31 " enero de 1878.
6	Palencia	44	7 " diciembre de 1889.
7	San José Pinula	66	15 " diciembre de 1889.
8	Mixeo	66	12 " abril de 1889.
9	Trapiche Grande		25 " noviembre de 1887.
10	Amatitlán	Amatitlán	15 " marzo de 1873.
11	Villanueva	4.4	15 " mayo de 1881.
12	Pueblo Viejo	4.6	21 " abril de 1891.
13	Palín	64	18 " enero de 1876.
14	Escuintla	Escuintla	29 " abril de 1873.
15	San José (Puerto)		12 " junio de 1873.
16	San Andrés Osuna	4.6	16 " enero de 1880.
17	Santa Lucía Cotzumalguapa	44	29 " abril de 1873.
18	Antigua	Sacatepéquez	27 " octubre de 1873.
19	Sumpango.	44	17 " junio de 1890.
20	Chimaltenango	Chimaltenango	28 " febrero de 1874.
21	San Martín Jilotepeque		1º " enero de 1887.
22	Patzicía		20 " diciembre de 1887.
23	Patzúm	44	28 " septiembre de 1874.
24	Pochuta		12 " agosto de 1887.
25	Tecpán		15 " octubre de 1874.
26	Sololá	Sololá	19 " noviembre de 1874.
27	Encuentros		11 " agosto de 1876.
28	Patulul	44	11 " septiembre de 1879.
29 '	San Agustín	* 4	30 " junio de 1876.
30	Quiché.	Quiché	31 " agosto de 1875.
31	Santo Tomás Chichicastenango		3 " mayo de 1881.
32	Sacapulas		5. " julio de 1881.
33	Totonicapam	Totonicapam	8 " diciembre de 1874.
34	San Cristóbal Paula		8 " octubre de 1887.
35	Momostenango		18 " octubre de 1887.
36	Quezaltenango.	Quezaltenango	18 " diciembre de 1874.
37	Salcajá	66	27 " octubre de 1887.
38	Nuevo San Carlos	44	22 " agosto de 1890.
39	Colomba	44	6 " septiembre de 1880.
40	Chuvá		24 " abril de 1889.
41	Coatepec		10 " diciembre de 1876.
42	Ostuncalco		5 " junio de 1878.
43	Candelaria		10 " julio de 1893.
44	Sija		14 " septiembre de 1877.
45	Sibilia	C 7 1	14 " agosto de 1888.
46	Mazatenango	Suchitepéquez	28 " febrero de 1875.
47	San Francisco Zapotitlán		15 " octubre de 1879.

		Departamento á que	
Núm.	Oficinas	pertenecen	Fecha de instalación
		•	
48	San Antonio S	Suchitepéquez	1º de octubre de 1884.
49	Cuyotenango		10 " febrero de 1877.
50	Retalhuleu		
51	San Felipe		18 " febrero de 1875.
52	El Palmar.	44	27 " mayo de 1886.
53	Caballo Blanco.	66	6 " diciembre de 1883.
54	Champerico	66	15 " febrero de 1875.
55	Pueblo Nuevo.	**	29 " marzo de 1892.
56	San Marcos.	San Marcos	
57	San Pedro Sacatepéquez.		26 " junio de 1887.
58	San Cristóbal Cucho.		
59		•••••	14 " septiembre de 1892.
60	El Progreso.	66	19 " septiembre de 1092.
	La Reforma.		13 " octubre de 1889.
61	El Porvenir.	66	27 " julio de 1889.
62	El Rodeo		27 '' julio de 1875.
63	El Tumbador		17 " enero de 1885.
64	San Pablo		10 " febrero de 1877.
65	Malacatán		
66	Ayutla		2 " julio de 1889.
67	Ocós		10 " mayo de 1888.
68	Tejutla		3 " enero de 1877.
69	Tacaná.	66	8 " diciembre de 1877.
70	Huehuetenango	Huehuetenango	1° " mayo de 1875.
71	Cuilco		16 " enero de 1878.
72	Malacatancito.		
73	Chiantla		10 " julio de 1878.
74	Jacaltenango		7 " diciembre de 1887.
75	Nentón		11 " julio de 1877.
76	Salamá.	Baja Verapaz	
77	Rabinal		19 " julio de 1884.
78	San Jerónimo.		7 " febrero de 1890.
79	Morazán.		30 " octubre de 1887.
			15 " marzo de 1893.
80	Purulhá		
81	Cobán	4	20 " octubre de 1876.
82	Tactic		1° " noviembre de 1887.
83	Tucurú		29 " noviembre de 1889.
84	Panzós.		26 " septiembre de 1887.
85	Senahú.		12 " junio de 1893.
86	San Cristóbal Verapaz		9 " diciembre de 1876.
87	Carchá.		A
88	Chisec		₽
89	Chinajá		5 " marzo de 1891.
90	Petexbatum		19 " mayo de 1893.
91	Cuajiniquilapa	Santa Rosa	15 " abril de 1874.
92	Barberena		9 " mayo de 1884.
93	Santa Rosa		9 " diciembre de 1877.
94	Mataquescuintla		16 " diciembre de 1877.
95	Chiquimulilla		11 " marzo de 1879.
96	Jutiapa		
97	Amatillo		21 " mayo de 1874. 21 " octubre de 1893.
98	Azacualpa		30 " julio de 1890.
	11200ttarpe transfer		,,

Núm.	Oficinas	Departamento á que pertenecen	Fecha de instalación
99	Yupiltepeque	Jutiapa	25 de octubre de 1891.
100	Jalpatagua;	6.6	15 " noviembre de 1879.
101	Agua Blanca	* *	13 " julio de 1891.
102	Moyuta	cc	24 " noviembre de 1890.
103	Pasaco	u ·	18 " febrero de 1891.
104	Comapa	66	15 " agosto de 1890.
105	Chicacao	Sololá	31 ° octubre de 1893.
106	Atescatempa	Jutiapa	16 " abril de 1891.
107	Jerez (Chingo)	"	30 " diciembre de 1889.
108	Asunción Mita	66	3 " octubre de 1875.
109	Santa Catarina Mita	46	21 " septiembre de 1879.
110	Jalapa	Jalapa	4 " noviembre de 1875.
111	Guastatoya	66	10 " diciembre de 1891.
112	San Pedro Pinula	6.6	1° " febrero de 1881.
113	Jilotepeque	6.6	5 " diciembre de 1886.
114	El Chaparrón	66	22 " junio de 1893.
115	Chiquimula	Chiquimula	6 ' diciembre de 1875.
116	Ipala	a confidence	31 " enero de 1891.
117	Quezaltepeque	**	23 " diciembre de 1883.
118	Concepción	"	22 " noviembre de 1890.
119	Esquipulas :		9 " abril de 1877.
120	Jocotán	66	4 " febrero de 1885.
121	Zacapa	Zacapa	3 " mayo de 1876.
$\frac{121}{122}$	Cabañas	u zacapa	3 " mayo de 1887.
$\frac{122}{123}$	Acasaguastlán	46	3 " enero de 1884.
$\frac{125}{124}$	Gualán	66	20 " junio de 1876.
$124 \\ 125$	Izabal	Izabal	20 " febrero de 1876.
$\frac{125}{126}$	La Palmilla	tzabai	19 " marzo de 1891.
		66	
127	El Pilar	***************************************	1° septiembre de 1891.

V° B°. Galicia V. Guatemala, 31 de Diciembre de 1893.

A. CLAVEL, Oficial 29

OFICINAS TELEGRÁFICAS.

establecidas durante el año de 1893.

Núm.	Oficinas	Departamento á que pertenecen	Fecha de instalación
2 3 4 5	Chicacao Candelaria San Cristóbal Cucho Purulhá Senahú Petexbatum Amatillo El Chaparrón	Quezaltenango San Marcos Baja Verapaz Alta Verapaz Alta Verapaz Jutiapa	10 " julio de 1893. 28 " mayo de 1893. 15 " marzo de 1893. 12 " junio de 1893. 19 " mayo de 1893. 22 " octubre de 1893.

V° B°

GUATEMALA, diciembre 31 de 1893.

GALICIA V.,

Director General.

A. CLAVEL, Oficial 29

OFICINAS TELEGRÁFICAS

establecidas, con expresión del personal que las desempeña.

OFICINAS	Telegrafistas	Ayudantes	Receptores	Glosadores de cobros	Guarda-amacenes	Celadores	Mensajeros	Totales
Y	1.0	. ~	9	-1	1	11	9.3	~
Guatemala (Oficina Central)	16	5	3	1	1	11	22	5
Palacio del Gobierno	1	Т		1	 		1	
Aduana de la Capital	1						1	
Santo Domingo (D. G. de Licores)	1			!			1	
Palencia	1.						1	
an José Pinula	1	1					1	
Aixeo	1						1	
	1			,		1	1	
Crapiche Grande	1					1	1	
7:11	1			•••	1		1	
	1	• •					1	
Pueblo Viejo	1						1	
	1	1				2	2	
Escuintla	1 .	1				•)	1	
San José (Puerto).	1	1				1	Ŀ	
an Andrés Osuna	1				1	1	1	
anta Lucía Cotzumalguapa	1	1				1	3	
Antigua	1	1				1	1	
Sumpango	1	* ,				1	1	
Chimaltenango	1					1	1	
San Martín J	1						1	
Patzicía	1					•)	1	
Pazún	1	• •				_	1	
Pochuta	1	t				1	1	
lecpam	1						1	
Sololá	1				,	• • •	Ţ	
Encuentros	1				1	1	• •	
Patulul	1					1	• •	
San Agustín	1					1	1	
Quiché	1					1	1	
Santo Tomás Ch.	1					•		
Sacapulas	1	1				1	1	
Potonicapam	1	1			*	1	1	
an Cristóbal Paula	1							
Iomostenango	1 5	;;	2	1	1	 	9	;
uezaltenango	12		-	1	1	()	* *	•
Salcajá	1						1	
Nuevo San Carlos	1					•)	')	
Colomba	1			, ,		Areal	2	
huyá – a mana a mana e e e e e e e e e e e e e e e e e e	1							
loatepec	1					1	1	
Ostuncalco	1					i	1	

Continuación del C	uadro a	anterior.						
We at a					20		-	
OFICINAS	Telegrafistas	Ayudantes	Receptores	Glosadores de cobros	Guarda-almacenes	Celadores	Mensageros	Totales
Candelaria Sija Sibilia Mazatenango San Francisco Zapotitlán San Antonio S Coyotenango Retalhuleu San Felipe El Palmar Caballo Blanco Champerico Pueblo Nuevo San Marcos San Pedro S San Cristóbal Cucho El Progreso La Reforma El Porvenir El Rodeo El Tumbador San Pablo Malacatán Ayutla Ocós Tejutla Tacaná Huehuetenango Cuilco Malacatancito Chiantla Jacaltenango Nentón Salamá Rabinal San Jerónimo Morazán Purulhá Cobán Tactie Tucurá Panzós Senahú		1 2 1 1 1	1		Qua	1 1 1 2 2 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		23142319512226213233122332233221121162333
Senahú San Cristóbal Verapaz Carchá Chisec Chinajá	1 1 1 1					1 1 1 1	1	3 2 2 4 3
						-		9

OFICINAS	Telegrafis-	Ayudantes Receptores Glosadores de cobros Guarda-al- macenes Celadores Totales
Petexbatum Cuajiniquilapa Barberena	1	1 1 3 1 4 1 7 1 2
Santa Rosa Mataquescuintla Chiquimulilla. Jutiapa Amatillo	1 1 1 1	
Anatho Azacualpa Yupiltepeque Jalpatagua Agua Blanca	1 1 1 1	$egin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
Moyuta Pasaco Comapa Chicacao	1 1 1 1	1 2 1 1 3 1 1 2 1 1 3
Atescatempa Jeréz Asunción Mita Santa Catarina Mita	1 1 1	
Jalapa Guastatoya San Pedro Pinula Jilotepeque El Chaparrón	1 1 1 1	
Chiquimula	1 1 1 1	1 1 4 2 9 1 1 3 1 1 3 1 2
Esquipulas Jocotán Zacapa Cabañas	1	1 1 3 1 1 3 1 3 1 6 1
Acasaguastlán Gualán Izabal La Palmilla	1	
Sumas	153	25 6 2 4 110 131 443

V° B°.

GALICIA V.,

Director General.

Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

A. CLAVEL, Oficial 20

PERSONAL DE LA DIRECCIÓN GENERAL.

Un Director General, 1 Oficial 1º, 1 Oficial 2º, 1 Oficial auxiliar, 1 Tenedor de Libros, 1 Ayudante del Tenedor de Libros, 3 Inspectores Generales de líneas y oficinas y 5 Inspectores constructores (incluso el de la línea al Petén).

RESUMEN DEL PERSONAL DEL RAMO.

Director General	1
Oficiales de la Dirección General	3
Tenedor de Libros	1
Ayudante del Tenedor de Libros	1
Inspectores Generales de líneas y oficinas	3
Inspectores Constructores .	7)
Telegrafistas	153
Ayudantes	26
Receptores	6
Glosadores de cobros	2
Guardaalmacenes	1
Celadores	111
Mensajeros	131
Total de empleados	447

Guatemala, diciembre 31 de 1893.

V° B° F. GALICIA V., Director General,

EXTENSIÓN TOTAL

de las líneas telegráficas de la República, en 31 de diciembre de 1893.

DE	A
duatemala	San José (Puerto)
66	
66	
66	
66	Escuintla (línea nueva)
66	Dos millas antes de llegar á La Libertad (departamento del Petén).
66	D l
66	
	7 1 1 1 1 (701 11)
 Escuintla	
Chimaltenango	
Patzún	
Sololá	I.
Cotonicapam Quezaltenango	
, (
66	
an Felipe	
Retalhuleu	Nuevo San Carlos Candelaria
luevo San Carlos	Chuvá
	La Reforma
((Cuilco
ll Rodeo	Tumbador
I Tumbador	Progreso
alamá	
44	Zacapa
	Chiquimula Chiquimula.
acapa	TO I
acue anzós	
actic	Cobán (vía directa)
uajiniquilapa	Mataquescuintla
	Chiquimulilla
Salpatagua	
san Agustín	

	OFICINAS	MILLAS
DE	A	INGLESAS
	Amatillo	21
Amatillo	Ipala	8
Santa Catarina	Jalapa (prolongación de la línea para conexionar al Chaparrón)	4
Chiquimula	Ipala	9
lalapa	, Guastatoya	27
Yupiltepeque	Monroy	10
Jutiapa	La frontera del Salvador, vía Jalpatagua	42
46	La frontera del Salvador, vía Jerez	25
Chiquimula	La frontera de Honduras, vía Esquipulas	66
	La frontera de Honduras, vía Jocotán	38
	Concepción	14
	Total	2.414

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1893.

A. CLAVEL, Oficial 29 V° B°.
GALICIA V.,
Director General.

LÍNEAS TELEGRÁFICAS

Establecidas durante el año de 1893.

ENTRE		MILLAS
Panzos Santa Catarina Nuevo San Carlos Ipala San Agustín Guatemala	Dos millas antes de llegar á La Libertad Senahú Jalapa (prolongación de línea para conexionar al Chaparrón) Candelaria Amatillo San Antonio (prolongación de línea para conexionar á Chicacao)	$\begin{matrix} 6\\ 35\\ 31\\ 16\frac{1}{2}\\ 4\\ 6\\ 8\\ 3^{1}_{6}\\ 42\\ 73^{1}_{6}\end{matrix}$
0	Total	$224^{\scriptscriptstyle 1}_{\scriptscriptstyle 6}$

Guatemala, diciembre 31 de 1893.

A. CLAVEL, Oficial 29 V° B° GALICIA V.,
Director General.

GASTOS hechos en Construccción de nuevas líneas telegráficas durante el año de 1893.

LINEAS	Clavos	Lineas alambre núm. 8	Piés alambre núm. 16	Postes	Aisladores	Espigas	Efectivo invertido inclusive valor de materiales
Entre Salamá y Tactic (prolongación							
de liínea para conexionar á Purulhá)	280	1,800	150	132	140	140	\$364 88
Entre Chinajá y Petexbatum	1,790	10,400	895	889	895	895	7,228 22
Entre Petexbatum y dos millas antes	ŕ	1	1				
de llegar á La Libertad	1,578	9,800	789	783	789	789	$9,543 \ 33\frac{1}{2}$
Entre Panzós y Senahú	760	5,000	380	363	380	380	1,559 47
Entre Santa Čatarina y Jalapa (pro-							
longación de línea para conexionar							
al Chaparrón)	200	1,536	85	77	85	85	142 62
Entre Nuevo San Carlos y Candelaria.	246	2,304	123	119	123	123	1,067 86
Entre Ipala y Amatillo	304	2,300	152	148	152	152	365 89
Entre Sn. Agustín y Sn. Antonio (pro-				[
longación de línea para conexionar							
á Chicacao	234	1,216	113	50		113	355 55
Entre Escuintla y Guatemala	2,366	12,300	978	935		1,014	8,426 55
Entre Guatemala y Quezaltenango	1,()()()	34,050	1,887	1.887	1.887	1.887	14,437 13
Totales	11,860	80,706	5,552	5,383	5,542	5,578	\$43,491 50\frac{1}{2}

Vº Bº GALÍCIA V:, Director general. Guatemala, Diciembre 31 de 1893.

A. CLAVEL,
Oficial 29

GASTOS hechos en reparaciones generales durante el año de 1893.

T TAYER A C	Clavos	Alambre número S	Alambre	Pastos	Aisladores	Fenione	trasto
LINEAS	Clavos	(varas)	número 16	1 00100	21014.0100	Toliste	pecuniario
Entre Sacapulas y el Quiché	80		90	150	30	30	
Entre Patzún y Pochuta	145		160	303	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	54 .	
Entre San Antonio S. y Mazatenango	30		15	15	12	15	\$ 23 75
Entre Escuintla y San Andrés	102	414	50	32	37	50	352 00
Entre Patulul, Río Coyolate y Sn. Agustín	185	3	149	57	7	93	111 87
Entre Chisec y Tocalá	181		133	28	26	100	206 87
Entre Santa Catarina y Jalapa	200	1,600	85	77	81	98 .	
Entre Tactic y Panzós	1,680		480	818	840	840	281 00
Entre Sololá y el Quiché	300		300	318	315	351	81 00
Entre Sololá y Patzún	315		316	320	315	317	105 00
Entre Tacaná y Cuilco	200		100	110	47	64	70 00
Entre Mazatenango y Cuyotenango			36	36	32	36	47 75
Entre Sumpango y Chimaltenango			121	42	79	86	194 25
Entre Totonicapam y Sololá			61	145	40	48	29 75
Entre Guatamala y San José Pinula			146	64	120	148	200 00
Totales	3,682	2,017	2,242	2,515	1,981	2,330	\$1,702 25

Guatemala, 31 de Diciembre de 1893.

Vº Bº GALICIA V. Director General.

MÁQUINAS Y VASOS DE BATERÍA

que funcionan en cada una de las oficinas telegráficas de la República.

	Vásc	os de Baterí	i.a.	Maquinas			
OFICINAS	V. Principal	V. Local	V. Reserva	Máquinas	Conmuta- dores	Switches	
Guatemala [Oficina central]		24	·14	12	12	1	
Casa Presidencial		. 4	0	4	1		
Palacio del Gobierno		ຄ	2	1	1		
Aduana de la capital		$rac{2}{2}$	3	2	1	1	
Santo Domingo [Dircción General de Licores]		$\frac{2}{2}$	2	1	1		
Palencia San José Pinula		$\frac{2}{2}$	1	1	1	†	
		$\frac{2}{2}$	1	1	1		
Mixeo		2	.1	1	1		
Trapiche Grande		7	1	1	1		
Amatitlán		2		1	1		
Villa Nueva		$\frac{2}{2}$	1	1	1		
Pueblo Viejo				1	1 .		
Palín	43	2 4		1	$\frac{1}{2}$	4	
Escuintla	20	2	3	2		1	
San José [Puerto]		$\frac{2}{2}$		1	1		
San Andrés Osuna	13	1		1	J.		
Santa Lucía Cotzumalguapa		_	ດ	$\frac{1}{2}$	1		
Antigua		$\frac{4}{2}$	2	7	2		
Sumpango		3		3	1		
Chimaltenango		$\frac{3}{2}$		Ð 1	3	3	
San Martín Jilotepeque Patzicía		4	·····	1	1		
Patzún	0	4	$\begin{bmatrix} 1 \\ 8 \end{bmatrix}$	3	-		
Pochuta	<i>ð</i>	$\frac{4}{2}$. 0	Ð 1	3	1	
		$\frac{2}{2}$	2	1	1		
Tecpán Sololá		4	$\frac{z}{2}$	2	1	1	
Sololá Encuentros		3	2	$\frac{z}{2}$	$\frac{2}{2}$	1	
		2	1	1	Z 1		
Prtulul San Agustín	16	$\frac{2}{2}$	1 3	1 1	1		
Quiché	18	3	8	1	1		
Santo Tomás Chichicastenango		$\frac{3}{2}$	2	1	1		
Sacapulas		-)	4	1	1		
Totonicapam		6	2	Ω 1	3		
San Cristóbal Paulą		$\frac{0}{2}$	_	1	1		
Momostenango		$\frac{2}{2}$		1	1		
Quezaltenango		19	24	Q .	Q Q	1	
Salcajá		2	1	1	1	1	
Nuevo San Carlos		$\overset{\scriptscriptstyle{2}}{2}$	T	1	1		
Colomba	8	$\frac{2}{2}$	2	$\frac{1}{2}$	$\frac{1}{2}$	1	
Chuvá		$\frac{2}{2}$		1	1	1	
Coatepeque	10	$\frac{2}{2}$		1	1		
Ostuncalco	10	•)		1	1		
Candelaria	12	$\frac{1}{2}$	9	1	1	1	
Sija		$\frac{1}{2}$		1	1		
		4	1	1	T	* * * * * * * *	

	VASO	s de Bater	Maquinas			
OFICINAS	V. Principal	V. Local	V. Reserva	Máquinas	Conmuta- dores	itebes
					dores	7.
3:1::-			1	-1	1	
Sibilia		7	1	1	1	
Mazatenango		- 5	2	2	2	
San Francisco Zapetitlán				1	1	
San Antonio Suchitepéquez		2	2	1	1	
Cuyotenango		2		1	1	
Retalhuleu		4		3	3	
San Felipe		3	2	2	2	
El Palmar		2		1	1	
Caballo Blanco.	13	2		1	1	
Champerico		2	1	1	1	
Pueblo Nuevo	8	2		1	1	
San Marcos		4	2	1	1	
San Pedro S		2		1	1	
San Cristóbal Cucho		2		1	1	
El Progreso		2	1	1	1	
La Reforma		2	1	1	1	
El Porvenir		2		1	1	
El Rodeo	14	2		Z	Z 1	
El Tumbador				1	1	
San Pablo		4		1.	1	
Malacatán		9		1	1	
Ayutla Ocós		$\frac{2}{2}$		1	1	
rejutla	-	$\frac{2}{2}$		1	1	
Tacaná		$\frac{2}{2}$		1	1	
Huehuetenango		$\overline{2}$	1	1	1	
Cuilco		2		$\bar{1}$	1	
Malacatancito		2	·)	1	1	
Chiantla		2	8	1	1	
Jacaltenango		2		1	1	
Nentón	16	2	2	1	1	
Salamá		4		2	2	
Rabinal	. 14	2		1	1	
San Jerónimo	·	2	2	1	1	
Morazán		2	•	1	1	
Purulhá		2	1.0	1	1	
Cobán		2	1()	1	2	
l'actic		9			. 1	
Fucurú			1	1	1	
Panzós	3.5	•)	41	1	1	
Senahú		.)		1	1	
San Cristóbal Verapaz	4.0	$\frac{1}{2}$		1	1	
Oarchá		$\frac{2}{2}$	5	1	1	
Onisec	1	2	2	1	1	,
All Inaja		4	, "		,	

	VASC	s de Bater	Maquinas			
OFICINAS	V. Principal	V. Local	V. Reserva	Máquinas	Conmuta- dores	Switches
Petexbatúm	. 15	2		1	1	
Cuajiniquilapa	36	$\overline{6}$	1	8	1	
Barberena		$\overset{\circ}{2}$	1	1	1	
Santa Rosa		$\frac{2}{2}$		1	1	
Mataquescuintla	20	$\tilde{2}$		1	7	
	10	$\frac{2}{2}$		1	1	
Chiquimulilla	35	4		1	2	
Jutiapa	50	-80		1	Z	
Amatillo		2		1	1	
Azacualpa		1		1	1	
Yupiltepeque		2	1	1	1	
Jalpatagua	50	6	3	. 2	2	1
Agua Blanca		2		1	1	
Moyuta		2	1	1	1	
Pasaco		1		1	1	
Comapa		2		1	1	
Chicacao		2		1	î	
Atescatempa		$\tilde{2}$	4	1	1	
Jerez	8	4	1	1	$\frac{1}{2}$	1
Asunción Mita	O	4		1		1
	10	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		1	1	
Santa Catarina Mita	10	4	-4	1	1	
Jalapa	24	2	1	2	. 2	<u>}</u>
Guastatoya		2	3	1	1	
San Pedro Pinula		2	1	1	1	
Jilotepeque		2		1	1	
El Chaparrón		2	2	1	1	
Chiquimula	56	6		2	2	1
Ipala		2		1	1	
Quezaltepeque	16	4	-	1	1	
Concepción		$\hat{\overline{2}}$	2	1	1	
Esquipulas		$\bar{1}$		1	1	
Jocotán	9	2		1	1	1
7,000 000	43	6	7	2	$\frac{1}{2}$	1
Zacapa	40			_		1
Cabañas		1		1	1	
Acasaguastlán		2	3	1	1	
Gualán .		2		1	1	
Izabal	23	2	6	1	1	
	***************************************	2		1	1	
El Pilar		2		1	1	
				-		
Totales:	1,415	338	175	172	168	20

Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

A. CLAVEL, Oficial 20

V° B°.

GALICIA V.,

Director General,

RESUMEN

de las Máquinas y Vasos de Batería que funcionan en las Oficinas Telegráficas de la República, en 31 de diciembre de 1893.

	Piezas	Totales
MAQUINARIA		
Máquinas Conmutadores Switches	172 168 20	360
Total		360
VASOS		
Vasos de la batería principal Vasos de la batería local Vasos de la batería de reserva	1,415 338 175	1,928
Total		1,928
Guatemala, 31 de diciembre de 1893.	В	o Vo
A. Clavel, Oficial 20		GALICIA V

ESPECIFICACIÓN de distancias entre las oficinas telegráficas de la República.

OFICINAS	Millas inglesas	OFICINAS	Millas
De Guatemala á Pueblo Viejo " Pueblo Viejo á Amatitlán " Amatitlán á Palín " Palín á Escuintla " Escuintla á San José. Total	13 11 8 12 28	De Guatemala á Villa Nueva "Villa Nueva á la Antigua "Antigua á Chimaltenango "Chimaltenango á Patzicía "Patzicía á Patzúm "Patzúm á Tecpam "Tecpam á Los Encuentros "Los Encuentros á Totonicapam "Totonicapam á Salcajá	9 9 12 27 254 7
De Guatemala á Amatitlán " Amatitlán á Palín " Palín á Escuintla	18 9 15	" Salcajá á Quezaltenango	5 188‡
Total	42	De Guatemala á Mixco	11
De Guatemala á Quezaltenango (línea del "Duplex")	731	" Antigua á Sumpango " Sumpango á Chimaltenango " Chimaltenango á Patzicía " Patzicía á Patzum " Patzum á Sololá	6 4 <u>1</u> 8 7,1 17

OFICINAS	Millas	OFICINAS	Millas
			1
De Sololá á Totonicapam	$\begin{bmatrix} 21 \\ 7\frac{1}{2} \\ 5\frac{1}{4} \end{bmatrix}$	De Escuintla á San Andrés Osuna " San Andrés Osuna á Santa Lucía C " Santa Lucía C. á Patulul " Patulul á San Agustín	21
Total	95	" San Agustín á San Antonio S. " San Antonio S. á Mazatenango	
De Guatemala á Trapiche Grande " Trapiche Grande á Salamá " Salamá á Tactic	30 42 20	Total	114
" Tactic á San Cristóbal Verapaz	43 12	De San Agustín á San Antonio S. (prolongación de la línea para conexionar á Chicacao)	3^1_0
" Cobán á Carchá	$\begin{vmatrix} 4\frac{1}{8} \\ 35 \\ 27 \end{vmatrix}$	Total	31
Chisec à Petexbatum "Petexbatum à dos millas antes de llegar à La Libertad	3 5 31	De Chimaltenango á San Martín J	63
Total	2791	Total	1
De Guatemala á Palencia	16	De Patzum á Pochuta	
Total	16	Total De Sololá á Los Encuentros	
De Guatemala á Pontezuela	$18\frac{1}{2}$ $35\frac{2}{3}$	" Los Encuentros á Santo Tomás Ch " Santo Tomás Ch. á Quiché " Quiché á Sacapulas	12 12
" Jicaro á Zacapa	$\frac{24\frac{1}{8}}{78\frac{1}{2}}$	Total	72
De Guatemala á San José Pinula " San José Pinula á Cuajiniquilapa	$14 \parallel 21$	De Totonicapam á San Cristóbal Paula	6½ 10
Total	35	Total	16-}
De Guatemala á Barberena	30	De San Felipe al Palmar (línea doble)	71/2
" Barberena á Cuajiniquilapa " Cuajiniquilapa á Azacualpa " Azacualpa á Jutiapa	9 20	Total	7½
" Jutiapa á Asunción Mita. " Asunción Mita á Santa Catarina	$\begin{array}{c c} 17\frac{1}{2} \\ 21 \\ 12 \\ \end{array}$	De San Felipe á Pueblo Nuevo	6
" Santa Catarina á Jalapa	30	Total	6
línea para conexionar al Chaparrón) " Jalapa á San Pedro Pinula	$\begin{array}{c c} 4 & 1 \\ 15 & 4 \\ \hline \end{array}$	" Quezaltenango á Colomba " Colomba á Coatepeque	33 12
" Jilotepeque á Chiquimula	18 12	Total	45
" Zacapa á Gualán " Gualán á la Palmilla " La Palmilla al Pilar " El Pilar á Izabal	21 30 7 21	De Quezaltenango á San Felipe " San Felipe á Cuyotenango " Cuyotenango á San Francisco Zapotitlán " San Francisco Zapotitlán á Mazatenango	33 15 6 6
Total	272	" Mazatenango á Cuyotenango " Cuyotenango á Retalhuleu	9 12

OFICINAS	Millas	OFICINAS	Millas
	inglesas		inglesas
" Retalhuleu á Caballo Blanco		" Morazán á Acasaguastlán	21
" Caballo Blanco á Champerico	15	" Acasaguastlán á Cabañas	22
Total	108	" Cabañas á Zacapa	20
De Quezaltenango á San Felipe	33	Total	
"San Felipe á San Francisco Zapotitlán		De Santa Catarina M. á Agua Blanca	
"San Francisco Zapotitlán á Mazatenango		" Agua Blanca al Amatillo	
" Mazatenango á Retalhuleu	21	Total	
		De Tactic á Cobán	178
Total	1	Total	178
De Retalhuleu á Nuevo San Carlos		De Tactic á Tucurú	
		"Tucurú á Panzós	34
Total		" Panzós á Senahú	
De Colomba á Chuvá		Total	
Total		De Cuajiniquilapa á Santa Rosa	
De Quezaltenango á Ostuncalco		"Santa Rosa á Mataquescuintla	
" Ostuncalco á San Pedro S		Total	
"San Marcos al Porvenir		De Cuajiniquilapa á Chiquimulilla	27
" El Porvenir al Rodeo		Total	27
" El Rodeo á San Pablo		De Cuajiniquilapa á Jalpatagua	. 24
"San Pablo al Rodeo		" Jalpatagua á Moyuta	, 16
" El Rodeo á Malacatán		" Moyuta á Pazaco	9
" Malacatán á Ayutla		Total	
		De Jalpatagua á Comapa	21
Total		" Comapa á Atescatempa	
De Quesaltenango á Sija		Total	
"Sibilia á Sija		De Jutiapa á Jalpatagua	24
" Sija á Malacatancito	$27\frac{1}{2}$	" Jalpatagua á la frontera del Salvador	
" Malacatancito á Huehuetenango		Total	
"Huehuetenango á Chiantla		De Yupiltepeque á Mongoy	10
" Chiantla á Jacaltenango	28	Total	10
" Nentón á la frontera de México		De Jutiapa á Jerez	235
Total	1574	" Jerez á la frontera del Salvador	2
De San Marcos á la Reforma	~	Total	$25\frac{1}{2}$
Total	27	De Chiquimula á Ipala	. 9
		" Ipala al Amatillo	
De San Marcos á Tejutla	27	Total	17
" Tacana á Cuilco		De Chiquimula á Quezaltepeque	24
Total		" Quezaltepeque á Esquipulas	
	_	" Esquipulas á la frontera de Honduras	
De El Rodeo al Tumbador El Tumbador al Progreso		Total	
Total		De Chiquimula á Jocotán	
De Salamá á Rabinal		" Jocotán á la frontera de Honduras	
" Salamá á Tactic (prolongación de línea para	10	Total	
conexionar á Purulhá)		De Quezaltepeque á Concepción	
Total		Total	
De Salamá á San Jerónimo		De Jalapa á Guastatoya	
"San Jerónimo á Morazán		Total	27

Guatemala, 31 de diciembre de 1894.

A. CLAVEL,
Oficial 20.

V. B. GALICIA V.,
Director General,

VALOR

de los inventarios de las Oficinas Telegráficas de la República de Guatemala, el 31 de diciembre de 1893.

OFICINAS.	VALORES.	OFICINAS.	VALORES.
•			
Antigua	\$ 665 58	Mixeo	437 62
Aduana	182 77	Moyuta	220 82
Amatitlán	163 72	Nentón	260-63
Acasaguastlán	184 99	Nuevo San Carlos	133 25
Asunción Mita	163 86	Ocós	166 75
Ayutla	111 67	Osuna	154 89
Azacualpa	125 00	Ostuncalco	141 39
Atescatempa	116 60	Progreso	128 62
Agua Blanca	98 24	Panzós	196 07
Amatillo	98 00	Palacio	138 90
Barberena	137 44		95 03
Champerico	440 12	Petexbatum	159 00
Chaparrón	130 00	Palín	
Chicacao	117 00	Patzum	442 63
Candelaria	165 00	Patulul	186 43
Coballa Blanca	335 45 161 66	Palmar	134 03
Caballo Blanco	362 02	Pochuta	165 50
Chimaltenango	465 52	Patzicía	140 50
Cuajiniquilapa	468 02	Palencia	121 19
Chiantla	152 33	Porvenir	88 70
Chiquimulilla	179 35	Pensamiento	1.05 04
Coatepeque	134 50 170 82	Pazaco	194 55 103 74
Cuilco	145 54	Pueblo Viejo	107 48
Chichicastenango	131 81	Pueblo Nuevo	139 75
Cabañas	159 04	Quezaltenango	3,397 07
Comapa.,	186 79	Quiché	198 31
Chisec	134 68	Quiriguá	226 75
Chinajá	111 69	Quezaltepeque	141 34
Concepción	119 77 439 62	Retalhuleu Rodeo	362 93 452 49
Encuentros.	314 29 .	Rabinal	141 99
Esquipulas	151 26	San Cristóbal Cucho	99 59
Gualán	152 15	Senahú	128 00
Guastatoya	113 35	Sibilia	247 65
Huehuetenango	195 46 264 70	San José (Puerto)	249 00
Izabal	269 51	San Marcos	930 92 256 37
JerezJacaltenango	157 99	Santo Domingo.	142 17
Jutiapa	508 54	Sololá	307 78
Jalapa	185 51	Salamá	416 94
Jalpatagua	329 13	Santa Lucía Cotzumalguapa	196 66
Jocotán	157 15	San Agustín P.	202 06
JilotepequeLa Reforma	229 01 139 48	San Critóbal Verapaz San Cristóbal Paula	155 57 219 99
Mazatenaugo	310 33	Santa Rosa	144 30
Marías (Colomba)	206 05	San Antonio Suchitepéquez	157 15
Malacatán (Santa Lucía)	264 16	Sacapulas	146 86
Malacatán (Santa Ana)	143 48	Sija	168 58
Mataquescuintla	202 25	San Martín Jilotepeque	143 70
Momostenango	156 92 147 64	Salcajá	146 16 193 15
	(Dun goronillio	100 10

OFICINAS.	VAL	ORES.	OFICINAS.	VAI	LORES.	
		1				
San Pedro Carchá.	227 72		Receptoría de Cablegramas.	179 48		
San Pedro Sacatepéquez	137 83	1	Dirección General	4,580 50		
San Pablo	$\begin{array}{c} 109 \ 57 \\ 237 \ 35 \end{array}$		Contaduría	1,528 00		
Sumpango	130 35		Fidel Pérez	163 77	4 505	100 per
San José Pinula	129 12		Purulhá	136 00	6,587	(0)
San Pedro Pinula						
Santa Catarina Mita	154 23	ı	Almacén del Centro.	20,280 00		
Trapiche Grande	131 50		Aimacén del Oriente			
Totonicapam.	351 60		Almacén del Occidente			
Tacaná	168 26	1	Almacen del Norte	1,850 00	28,805	75
	172 82	1				
Tecpán.	150 67		1,782 ³ millas de línea tele-			
Tejutla	133 07		gráfica á \$100 cada una	178,275 00		
Tumbador	180 55	1	221 millas de línea telegrá-			
Tactic	137 67		fica á \$150 cada una	33,168 45		
Tucurú	135 32		148 millas de línea telegrá-	,		
Villa Nueva	88 12			18,412 50		
Yupiltepeque	113 31		125 millas de línea telegrá-	21/411201/0		
Ypala	475 06		fica á \$150 cada una	18.750 00		
Zacapa	126 66		157 millas de línea telegrá-	10.700 00		
Zapotitlán	3,601 54		fica á \$150 cada una	2 3,550 00		
Casa Presidencial	0,001 01	. !!	224 ⁵ millas de línea telegrá-	20,000 00		
Oficina Central, inclusive Sa-	5,942 77			19 101 50	015045	F 4
lón de Baterías	0,344 11		fica á \$193.44 cs. cada una.	43,491 76	315,647	7.1
Oficina del Ministerio de la	100.00	A 20 005 05	77 1		1. 200 . 222	
Guerra	100 00	\$ 38,227 95	Total		* 389,269	16
		S. E.	ά O.			
	GUATEM	ALA, 31 de d	liciembre de 1893.			

A. Orellana Soria, Tenedor de Libros.

V. B F. GALICIA, Director General.

ESTADO

que manifiesta los Ingresos y Egresos habidos en el Teléfono Nacional de Guatemala, durante el año de 1893.

	Oficina	Oficina	Oficina	Oficina	Total	Total
	de Guatemala.	de la Antigua.	de Quezaltenango.	de San Marcos.	de Ingresos.	de Egresos.
Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$ 26 75 70 75 91 62 57 25 41 13	\$ 13 00 4 50 4 00	\$ 20 13 74 00 143 87 72 00 47 00	* 27 63 6 37 2 37	\$ 46 88 144 75 276 12 140 12 94 50	* 566 75
Suma	\$ 287 50	\$ 21 50	\$ 357 00	\$ 36 37	\$ 702 37	\$ 566 75

S. E. ú O.

Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

CUADRO

sinóptico de los empleados del ramo postal de la República de Guatemala.

Servicio de la Dirección y Oficina Central.

CLASIFICACION	Directo	Official Mayor	Secretario	Escribic nte de la Divect n	Jefes of ciales	Officiale- auxiliares	Traductor	Archive10	Oficial sellador	Impresor	Agente, postales ambu	Agentes postales en extenor	Jefes di carteros	Cartero de certificados	Cartero- distribuidores	Cartero- buzonistas	Sirvientes	Cuerpo le correos balijeros	TOTAĽ
Dirección y Oficina Central	1	1	1	1	5	4	1	1	1	1	3		2	2	16	8	3	109	160
En Panama												1							1
Sumas	1	1	`1	1	5	4	1	1	1	1	3	1	2	2	16	8	3	109	161

Servicio Departamental.

CLASIFICACION	Administradore- de primer orden	Administradore de segundo orden	Administradore de tercer orden	Empleados aux liares	Carteros	Correos	Administradores con empleos unexos	TOTAL	TOTAL GENERAL
Dirección y Oficina Central En Panamá Alta Verapaz Amatitlán Baja Verapaz Chimaltenango Chiquimula Escuintla Guatemala Huchuetenango Izabal Jalapa Jutiapa Petén Quezaltenango Quiché Retalhuleu Santa Rosa Sololá San Marcos Suchitepéquez Sacatepéquez Totonicapam Zacapa	1 1 1 1 1 2 1 1 1 1 1 2 1 1 1 1 1 2 1	3 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7 3 6 6 7 5 11 15 3 3 8 8	2	5 3 1 3 1 3 1 1 9 1 4 1 2 2 2 4 1 2	30 12 4 109 11 10 20 25 39 2	7 3 6 6 7 5 6 6 11 14 5 3 8 2 2 11 6 3 5 7 7 11 4 1 2 2 3	16 7 39 12 21 15 121 30 10 15 30 28 61 6 15 9 14 27 8 6	160 1 16 7 39 12 21 15 121 30 10 15 30 28 61 6 15 9 14 27 8 6 4
Sumas	25	11	137	7	55	298	130	533	694

OBSERVACIONES. — En la suma total general no está incluido el dato numérico que se refiere á Administradores con empleos anexos.

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, enero de 1894.

Es conforme.

UBICO.

El Secretario,

G. M. FIGUEROA.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS.

Caja de la Dirección General de Correos en el año de 1893.

_	DEBE				HABER	}
A	Saldo anterior			Por ajustes y habilitaciones á correos de á pié Por contratas por transportes de correspon-	\$ 7,088	00
A	Producto de sellos y otros signos postales realizados			dencia	36,940	00
	Producto de Cajas de "Apartado"	1,485	50	varse	2	42
A	Multas á favor de la renta	427	50	Por correspondencia de porte remitida á otras Estafetas	387	
A	Ingresos extraordinarios	25 5		Por Gastos ordinarios	9,071 6,734	
	ERARIO NACIONAL			Por Remisiones á otras Estafetas Por sueldos de empleados hasta 30 de Stbre.	58 2 28,620	00
	Presupuesto de empleados hasta 30 Setbre	28,620	00	Por Agencia postal en Panamá por el 1° y 2º trimestre del año en curso	919	
A	Robles y Cía. por el servicio de la corres pondencia entre la capital y Quezaltenan-			Por Derechos de tránsito territorial y marí-		
A	go según contrato hasta 30 de Stbre . Agencia Postal de Guatemala en Panamá	8,600	00	timo por los años de 1889, 1890 y 1891. Por Aguinaldos y pago á empleados super-	4,984	อย
	por el 1º y 2º trimestre del año en curso. Derechos de tránsito territorial y marítimo	919	74	numerarios con autorización de la Se- cretaría del ramo	1,252	{](}
	por los años de 1889, 1890 y 1891	4,984	59	Por Saldo para 1º de enero de 1894	26,461	42
A	Para cancelar algunas cuentas pendientes por extravíos de piezas con valores de-					
	clarados; acuerdo gubernativo fecha 26 de septiembre del corriente año	1,627	65			
	Suma	\$123,044	62	Suma	\$123,044	62

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

Es conforme,

Emilio Ubico Director General de Correos. El Oficial Mayor.

Julio V. Palomo.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS.

Movimiento de Sellos y otros Signos Postales en el año de 1893.

DEBE				HABE	
A saldo anterior	\$687,346	24	Por venta de sellos y otros signos de franqueo	34,712 17	
bidos durante el año	121,500	00	Por honorarios al 8% sobre \$21,188.20	1,695 06	
Error de cuentas	6	00	Por sellos invertidos en la correspondencia oficial	3,481 72	
			Por sellos remitidos á las Administraciones departamentales	40,896 00	
			Por colecciones remitidas	33,510 44	
			Por saldo para 1º de enero de 1894	694,556 85	

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

Suma..... \$808,852 24

Es conforme,

Emilio Ubico, Director General de Correos.

El Oficial Mayor, JULIO V. PALOMO.

Suma..... \$ 808,852 24

ESTADO

de Productos y Gastos del ramo postal durante el año de 1893, sin incluir en los gastos, las cantidades que se refieren á sueldos, por ser éstos cubiertos por el Supremo Gobierno.

OFICINAS DE CORREOS	Productos	Gaste	os	OFICINAS DE CORREOS	Productos	Gastos
ntigua	\$2,618 9	0 \$88	3 46	La Palmilla	\$2 9	0
matitlán	977 1	3 15	7 45	Masagua	1 1	
sunción Mita	16 2		5 00	Mazatenango	1,020 8	
catenango	.,			Mataquescuintla	1,020	
yutla ,	15 4	Ω.		Mixco	25 0	2 120
	4 2		88			
zacualpa				Momostenango		6
udad-Vieja	6 5			Morazán	14 9	U
ileo	23 4		3 00	Naranjo	40.0	DF
bán	2,685 8		4 37	Nentón	42 3	
ajiniquilapa	483 0		7 75	Ostuncalco		8
nyotenango	145 4	3 16	67	Olintepeque	2 5	4.
atepeque	1.) 3	.)		Olopa	6	0
niantla	46 5	0		Ocós	194 1	3 65
nimaltenango	468 4		44	Palmar.		0
niquimula	870 9		75		5 0	
	5 7			Panajachel	34 5	
inajá	131 3		13			Λ
ichicastonens	14 4			Patzicia	71.5	^
ichicastenango			3 00	Patzum	177 6	
ingo (Jerez)				Patulul	184 8	
iquimulilla	3 7	-		Panzós	221 2	
imaltenango (Depto, de Huehuetenango)		0		Palín	79-8	9
isec	22 0	0 + 50	00)	Pueblo Nuevo	44 3	21 3
ballo Blarco	2 2	.)		Pueblo Viejo	33 ()	()
malapa				Puerto Barrios	120 ()	0 18
rro Redondo	1 2			Pochuta	403 7	
bules	15 7			Quezalterango	6,641 3	
icacao	35 8		3 86	Quezaltepeque	10 3	
bañas		0				77
				Quiché	411 6	
sillas		6 '		· ·	4,364 1	
lomba	520 0			Retalhuleu	4.364 1	
rección General				Rabinal	43 7	
on García		6		Rodeo	52 7	7
seuintla	-2,685 5		13	Salamá	518 9	
quipulas	60 0	0	!	Santiago Atitlán	22 5	8 2
Porvenir				San Lorenzo	9 5	2
Progreso				San Rafael (Santa Rosa)		
Zapote	15 3	6		San Marcos	960 7	5 18
Pilar	1 5			San Cristóbal (Alta Verapaz)	167 4	
ores	160 9					
astatoya				San Tugas Tolimán		0
	198 0	at the second		San Lucas Tolimán	10 0	
alán		_		San Agustín	155 7	
arda-Viejo	4 8			San Martín Jiloteque	35 9	
iehuetenango	970 1		5 00		1,409 2	6 218
ibal	930 5	6.	1 50	San Pablo		
tahuacán	7.0	0		San Pedro Pinula	4 2	2
ala	3 4	7		San Andrés Osuna	16 2	6
lpatagua	13 0			San Francisco Zapotitlán	73 9	
apa	481 0		3 30	San Juan Ermita	4	
caltenango	10 8			San Juan Sacatepéquez	54 5	
tiapa	376 3		9 00	San Mateo		
	25 5		25	San Iran Iveor		
otepeque				San Juan Ixcoy		
yabaj		0	3 96	San Pedro Necta (Huehuetenango)		
cotán	54 7			San Juan Atitlán	2 0	
Libertad	32 4		8 50	San Sebastián R	7 5	8
vingston	1,268 4	5 5	2 48	San Andrés Itzapa	3 7	8
Concepción	. 17 2	6		San Sebastián (Huehuetenango).	4 3	7
a Violeta	6 0	0		San Andrés Semetabaj		

(CONTINUA)

OFICINAS DE CORREOS	Productos Gasto	OFICINAS DE CORREOS	Productos Gastos
San Antonio Sacatepéquez		Salcajá	
San Pedro Sacatepéquez	* 39 2 5	Sololá	
San Mateo (Quezaltenango)			
San Agustín Acasaguastlán		Senahú	
San Miguel Tucurú	51 95	Sija	10 25
San Martín Suchitepéquez		Siquinalá	_
San José Barberena	83 14	San Raymundo	. 1 17 1 2
San Rafael (San Marcos)			
San Antonio Suchitepéquez		~ -	
San Cristóbal Cucho	6 33		. 24 70
San Jerónimo	37 25	683	
San Pedro Carchá	34 25 *34	64 Tejutla	. 55 23
San José Pinula	1 81	Totonicapam	. 624 68 54 0
Santo Tomás	148 11	Tumbador	133 75 120 0
Santa Lucía Malacatán		Tactic	. 33 55
Santa Lucía Cotzumalguapa	130 70 53	00 Trapiche Grande	. 19 22
Santa Catarina Mita		65 Tamahú	. 25
Santa Rosa	8 93 1	Villa Nueva	. 46 50 3 5
Santa Eulalia	2 11	Villa de Guadalupe	
Santa Isabel	, 74	Xolhuitz	. 13 40
Santa Lucía Utatlán		Zacapa	
Santa Cruz (Alta Verapaz)		* * * .	
Santa Ana Malacatán			
Santa Bárbara			
Sanarate	37 05		
Sacapulas		Suma	. \$76,000 34 \$76,000 3
		i e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	

Es conforme, UBICO. El Oficial Mayor, Julio V. Palomo.

ESTADO

que demuestra la venta de sellos postales que han tenido las Administraciones de Correos de la República, durante el año de 1893.

Antigua	\$2,589	37	Caballo Blanco	2	2.5
Amatitlán	965	47	Cerro Redondo	1	50
Asunción Mita	16	26	Cubulco	15	. 1
Acatenango		35	Chicacao	33	11
Ayutla	16	68	Colomba	510	HM.
Azacualpa	4	12	Casillas	1	1.1
Ciudad Vieja	4	40	Chinajá	4	1
Cuilco	23	45	Dirección General	34,714	11
Cobán	2,753	01	Don García	2	Hill
Cuajiniquilapa	470	00	Escuintla	2,655	
Cuyotenango	144	99	Esquipulas		110
Coatepeque	15	35	El Zapote	35	13.
Chiantla	41	50	_ El Pilar		~ · ·
Cimaltenango	458		Flores	160	00
Chiquimula	867	31	Guastatova .	1111	
Champerico	420	54	Gualán	177	
Chichicastenango		50	Guarda Viejo	14	1111
Chiquimulilla	3	7.1	Huchuctenango	: 711	1 1 1
Chimaltenango de Huehuetenango		50	Izabal	927	7(1)
Chisec	20	78	Ixtahuacán		{ 1{ 1

Ipala	3 47	San Martin Jilotepeque	35
Jerez	10 73	San José	1,400
Jalpatagua	12 98	San Pedro Pinula	4
Jacaltenango.	10 80	San Andrés Osuna	
	388 95		12
Jutiapa		San Francisco Zapotitlán	73
Jilotepeque	25 69	San Juan Sacatepequez	52
Jocotán	54 36	San Mateo	
La Libertad	32 32	San Juan Atitlán	2 8
Livingston	1,260 27	San Andrés Itzapa	4
La Concepción	17 26	San Sebastián H	4
La Violeta	6 00	San Andrés Semetabaj	14
La Reforma	23 94	San Cristóbal Totonicapam	6
La Palmilla	3 90	San Antonio Sacatepéquez	5
Masagua	1 10	San Pedro Sacatepéquez	37
Mazatenango	1,055 90	San Agustín Acasaguastlán	45
Mixco	25 55	San Miguel Transit	
Momostenango	38 56	San Miguel Tucurú	52
		San José Barberena	84 (
Morazán	19 05	San Rafael (San Marcos)	5
Nentón	41 25	San Antonio Suchitepéquez	71
Ostuncaleo	20 18	San Cristóbal Cueho	9 .
Olintepeque	2 89	San Jerónimo	35 :
Ocós	116 10	San Pedro Carchá	32
Olopa	60	San José Pinula	1
Puerto Barrios	120 82	San Tomás	146
Palmar	14 00	Santa Lucía Malacatán	52
Palencia	12 35	Sonta Lucía Cotzumalguapa	126
Panajachel	34 50	Santa Catarina Mita	8
Patzicía	74 50	Santa Rosa	
Patzum	187 80		8 !
Patulul	184 80	Santa Eulalia	2
		Santa Isabel	
Panzós	224 88	Santa Lucía Utatlán	13
Palin	79 57	Santa Cruz Verapaz	12 (
Pueblo Nuevo	44 22	Santa Ana Malacatán	5 -
Pueblo Viejo	87 00	Santa Bárbara	11
Pochuta	107 ():)	Sanarate .	37
Purulhá	3 37	Sololá	659
Quezaltenango	6,090 00	Senahú	199
Quezaltepeque	18 53	Sija	10
Quiché	427 97	Siguinalá	8
Retalhuleu	4,304 30		
Rabinal	48 30	Sumpango	25 (
Rodeo	52 77	Samayac	8
		Tacaná	14
Salamá	518 85	Tecpam	103
Santiago Atitlán	21 58	Tejutla	54
San Juan Ermita	65	Totonicapam	611 '
San Lorenzo	10 19	Tumbador	143 '
San Raymundo	9 47	Tactic	36 (
San Lucas Sacatepéquez	1 10	Trapiche Grande	18
San Marcos	947 00	Villa Nueva	44 8
San Cristóbal Verapaz	157 92		13
San Felipe	709 54	Xolhuitz	466
San Lucas Tolimán		Zacapa	400
	8 00	PRO . W	
San Agustín	155 16	Total	0.00

DEMOSTRACIÓN:

Venta de sellos en 1	1893	\$72,119	12
Venta de sellos en 1	1892	65,211	60
Aumento en 1893		8 6 907	59

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, enero de 1894.

Es conforme, UBICO. El Oficial Mayor,
JULIO V. PALOMO.

CUADRO

que demuestra los gastos hechos en las Oficinas Postales de la República por transporte de correspondencia en correos de á pié, durante el año de 1893

Antigua	\$587	40	San Felipe	168 0	0	
Cobán	1,344	75	San Andrés Semetabaj	1 0	0	
Cuajiniquilapa	338	74	San Miguel Tucurú	138 0	0	
Chimaltenango	402	50	San Agustín	65 0		
Chiquimula	619	90	San Jerónimo	60		
Champerico	306	00	San Pedro Carchá	15 00		
Chicacao		06	S. Lucía Cotzumalguapa	106 50		
Colomba	432	00	Santa Catarina Mita	6 6	~	
Escuintla	606	50	Sanarate.	48 50	_	
El Pilar	1	00	Salcajá	4 1	~	
Flores	728	00	Sololá	299 3		
Huehuetenango	865	00	Senahú	43 50		
Izabal	106	00	Sumpango	1 2		
Jalpatagua		50	Totonicapam	6 00		
Jalapa	504	75	Tumbador	120 00		
Jutiapa	455	00	Zacapa	300 00	\$17,854	71
Mazatenango	768	00	1			
Ocós	117	00	DIRECCIÓN GE	37771747		
Patzum	91	50				
Patulul	84	00	Gastos en correos de á pié	y pago	S	
Panzós	120	00	hechos á los contratistas		. 44,028	38
Puerto Barrios	5	62			\$61,883	00
Quezaltenango	3,117	00			\$01,000	
Quezaltepeque	18	00	COMPARACI	ÓN:		
Quiché		50	En 1902 as master		@#1 000	00
Retalhuleu	1,069	()()	En 1893 se gastaron			
Salamá	1,690	7.5	En 1892 se gastaron		61,620	102
San Marcos	1,060	78	Aumento en 1893		\$262	47
Dirección Genera	AL DE C	ORRE	cos: Guatemala, enero de 1894.			
Es conforme,					El Oficial Mayor	
UBICO.				J (LIO V. PALO	0210.

MOVIMIENTO

comparativo de Productos y Gastos habidos en la Dirección General de Correos, durante los años de 1892 y 1893.

INGRESOS	1892	1893	EGRESOS	1892	1893
Correspondencia de porte	\$ 582 61 33,037 51 1,491 00 18,303 93 170 50 17 75	\$ 788 79 34,712 17 1,485 50 26,744 72 427 50 25 00	Ajustes y habilitaciones á Correos	\$ 6.194 76 44.098 25 6.870 55 8.495 42 482 00 9,729 00	\$ 7.085 38 36.040 00
	\$53,603 30	\$64,183 68		\$101,197-76	\$.

RESUMEN:

Ingresos en 1893 Ingresos en 1892	\$64,183 (53,603 3	68 30	Egresos en 1893 Egresos en 1892	\$106,283 101,197	20 76
Aumento en 1893	 \$10,580 3	38	Aumento en 1893	\$5,085	44

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, enero de 1894.

Es conforme, UBICO. El Oficial Mayor, JULIO V. PLOMO.

CUADRO GENERAL

que manifiesta el Movimiento de Correspondencia habido en la República durante el año de 1893, por oficinas.

CORRESPONDENCIA EXPEDIDA.

					01710	is Upon		Patelos	Des N	LNIO	
OPICINAS	AP 14.15	111111	Impresos	Postales	Oficiales	Particulares	Muestras	de Negot os	Offeiales	Partien- lares	10'FVLL>
	20.00	70 501	7 169	166	630	1.090	OX CY		80	α≎1	20 7 00 M
A matitlan	HOS S	2000	9,750	 2 	201	7007	000	Q°	0000	071	3-1-1-
Asunsión Mita.	1	377	42	220		3/4	2	2		9 6.	200
Acatenango	6661	904	191	101	08	62			29	21	1.283
Ayutla	Œ.	008			::			-) 00 00 00
Azacualpa	71	24									26
Casillas	<u> </u>	5									18
Chinajá .	??	213	23		_					<u> </u>	£
Tudad Vieja		6)6)									1 - 1
'uilco	21	550	1,080			7			10	က	1,754
Cobán	3,861	25,003	27,773	167	465	1,590	131		229	330	60,149
Ouajiniquilapa	01.8.2	5,479	6,852	24	22	471			146	19	15,897
Ouyotenango	104	1,396	702		200	119			-	4	5,364
Soatepeque	Z	213	316	00	I	34	4	_	90	5	806
Chiantla	F31	1,138	239						4	-	1,506
Chimaltenango	8,179	12,487	21,754	44	476	501	9		83	26	38,633
(hiquimula	4.3.48	15,481	18,173	132	286	456	35		291	177	39,390
hinautla	6363	103	59	00	9	4	00				282
Champerico	1.784	16,740	12,964	107	25	214	163	329	16	115	32,584
Thichicastenango	1)(?!	262	1 -					ಣ	67	654
Jerez (Chingo)	21.02.	247	10		:	-				67	511
hiquimulilla	600	2,097	47	281				£.0.3	181	10	2,999
Chimalt? (Dept? de Huehuet?).	5	32	60								108
Chisec	<u> </u>	119	21			71			21		553
Jaballo Blanco		143	119	cc		2			4		385
'omalapa	55	202									228
'erro Redondo'.	y	130	739	quant.	27		21		30	ಬ	358
Subulco	26	100	111	7			_		4	-	317
Chicacao	300	2,000		200							2,500
ahanas	X.	22						:			135
olomba	1,000	4,256	13,258	187	120	230	99	87	500	08:1	19,632
						Audi				4	-

K	
$\overline{}$	
ш	
×	
Ш	
_	
0	
_	
0	
Ŧ	
111	
3	
ш	
Z	
0	
ď	
S	
Ш	
α	
0	
0	
0	
-	

	,										1
		1	,	Tarjetas	CERTIF	CERTIFICADOS	à	Papeles	ENCOM	ENCOMIENDAS	1 4 6 CE
OFICINAS	Oficiales	Particulares	Impresos	Postales	Oficiales	Particulares	Muestras	de Negocios	Oficiales	Particu- lares	TOTALES
										-	
Dirección General	43.210	359,602	1.010,124	4.187	8,403	11,205	1,245	10	2,815	5,978	1,646,774
Don Gareía	125	207	62	15	-	(CO)			9		433
Escuintla	3.417	26.276	3,979	8	269	1,171	65	ಣ	109	81	35,451
Escuipulas	269	1,317	429	43	98				_	4	2,122
	198	693	114	4	21	20	7		9	೦೦	1,063
Pilar	0.	10		2							21
Porvenir	oC 0C	112	181	∞	20	ಾ			9	ಣ	351
Proores	2000	1370		55					:		755
ores	1,177	725	672	14	84	135			24	14	2,845
tova	327	569	164						90		1,063
Cinalan	1551	2,726	465	10	1-1-	108	-in	CI	7	13	5,597
Guarda Vieio	124	,149	203	ಣ	10	9			9	4	505
	2,537	12,685	13,120	41	275	569	16	4	153	126	29,526
Yupiltepeaue	198	183	201	4	00	12			9	ಣ	615
Izabal	4,578	8,770	4,047	53	422	218	2		91	53	18,210
acán	. 39	232	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	49		00					328
	1.01	184			:						308
Tal mataging	86	115	203	_	6	12			10	00	466
	8.093	1,660	6,643	{ ~	197	481			88	13	15,212
Jacaltenango	1-1-	16	103	queent (??	10			15	100	308
	5:000	4,439	5,5553	10	191	07.5		01	16:	57	12,934
Tilotepeane	66	474	1,925	4	-				9	11	2,515
	115	774	346	10		6	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0		- 9	0.1	1,256
	958	1,535		0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	ಣ	2		:	91		2,589
-	453	775	162	28	∞	15			12	10	1,463
	1,585	43,617	48,335	1,968	431	1,328	778		69	15	98,120
eión	51	137	34					4			222
Violeta	45	906				9		-			957
Reforma	296	1,050	37	141	67				ಣ	2	1,531
Palmilla	101	194	189	31	೦೦	57			4		526
tro	37						•	-			16
	02	110	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	-					30		183
ngo	1,585	12,191	17,260	129	240	872	53	7	92	81	32,445
Matter 11:00 contribution	077	90						:			971
Mixeo	153	171	199	4	10	14	೦೦		>	00	534 4
				TA LINITANO					1	-	

	2
	-
	1

	TOTALES	709	753	886	68	712	4	0,014	1,717 200	1.252	539	3,256	2+6'8	3,196	3,139	2,017	5,729	7,043	354	3,175	170,300	1,228	10,677	900	111,080	- E	4,285	236	175	176	176	528	4,698
ENDAS	Particulares	ಣ	:	12		-		1	-	7		0.	30	1~				G	≎1	•••			Ξ 🤋	2	<u> </u>	_	21 X	Ç1					253
ENCOMIENDAS	Officiales	10	6.	_	-		. ;	(3)		-	21			T.		-		,	7	11	3-11	— ı	÷	- - -	· ·		-1	r::	1.0		20	TJ'	177
Papeles	de negocios		,			_	-														1,125	_	: *	_		:	_	:					
	Muestras		33			•	•	Ç -	⊣	. 01		X.		57 X			:	T		20	243			:	7 21 21		X						\$1 H
CADOS	Particulares	41	00	Ξ	(22	101	D 10		100	\$1	元	10	61		===		156	=======================================	5	1,558	21 (-	1,566	-	103				20		1.176
CERTIFICADO	Officiales	20	9	67	(00	0.01	301		7.		X	S.	67	17	13C		152	21	•	1,120	0		,	91:	•••	~ 1						098 80 80
Morriotou	postules	60	00		-		00	2		. 9	54		303	72	च्	11		139	20	೧೦	474	10	5] °	00	4,379	9	20	10			, 	16	2,569
_	Impresos	162	186	2	3	200	8 000 a	100,0	700	94	37	327	535	172		617		1,010	116	0C 0C	78,431	367	1,126	200	36,532	96	1,293		-		36		18,946
	Partheulayes	121	599	662	Φ 1 1	575	21 8	1.000	1,014	1.0.1	33.55	2,605	2,630	2,356	07×31	1,260	1000	5,258	100	2,661	76,743	682	0.010	[B]	04,411	===	2,582	124	27	163	4	100	18,535 3,290
	otterales	84	203	196	10 0 00 0	99	2000	909	102	300	49	138	228	113	290	. 08	902	305	80	394	6,517	114	1,665	130	3,214	6	1237	95	21	12	000	101	325
	OFF INAS	Momostenango . Morazán	Naranjo.	Nentón	Olora	Ostunealco	Olintepeque	Vedes	Palencia	Panajachel	Patzicía	Patzum	Patulul	Рандо́я	Palín	Pueblo Nuevo	Pueblo Viejo	Pochuta	Purulhá	Puerto Barrios	Quezaltenango	Juezaltepeque	Canche	Currena	Refalhuleu	Kabinal .	Rodeo	Salamá	San Juan Ermita	San Lorenzo	San Lucas Sacatepéquez	San Raymundo	San Marcos San Cristóbal (Alta Verapaz)

(CONTINUA)

\triangleleft
-
Ш
٥.
×
Ш
×
_
0
Z
Ш
Z
0
<u>a</u>
(1)
Ш
2
2
0
0
-

		1						,			
				Tarjetas	CERTIFICADOS	ICADOS	1	Papeles	ENCOMIENDAS	ENDAS	SS FAMOUR
OPTCINAS	Oncrales	Faritemares	Impresos	Postales	Oficiales	Particulares	Muestras	Negocios	Oficiales	Particu-	101 ALES
	270	7,806	3,876	237	62	377	34	53	10	19	12,564
an	76	1.550	629	9	9 7	78	. oc			⊣ ଜେ	
Martín Jiloteneone	123	1.283	256		13)) :	1,686
	1,176	12,762	9,748	110		275	4	्रा	128	43	24,418
Pablo	7.9	228	52	38					9	, i	390
Pedro Pinula	10	142	20		7	©1		:	4	ତୀ	229
Andrés Osuna	67	1,497	112	210		2	ಶ	-	pomel	20	1,904
	95	1,735	168	182	25	18		:	63	ಣ	2,228
	280	1,520	44	387	5	9			9		2,248
San Mateo	66	103	50		೦೦	6				07	268
Juan Ixcoy	78	88	71		7	 (:	-	4	240
Pedro Necta (E	41	44	9								91
	30	81	115		4	4		:	:	70	239
Sebastián R	100	66	133	4		ಣ		:	9	ಸರ	352
	24	192		:			:	:			216
San Sebastián Huehnetenango	84	167	566		4		:	:			532
	21	336	334		4		:	:	:	:	695
San Cristóbal Totonicapam	64	224	63		11	0		:	4		375
San Antonio Sacatepéquez	ବଦ				, -			:	:		4
San Pedro Sacatepéquez	36	674		90			15	:			781
	02	800	40	ಣ	C7		:	_	C7		203
San Agustín Acasagustlán	403	1,743	1,700	-	30	133		:		14	3,915
San Miguel Tucurú	506	1,264			₹.	27			31	:	1,478
San Martín Suchitepéquez	101	123	15	ಣ	ಲ್	4		:	10 -	4	263
San José Barberena	9	185	∞	4				30	7		220
	90 90	41	13	, - i	ಣ	67	31	:	10	ಣ	109
	54	76	රිස	4	4	9	O	:	4	က	199
Antonio Suchitepéqu	1111	1,231	326	24	15	25	,—				1,735
San Crislóbal Cucho	139	183	24					:	67		3.13
	121	174	99	11	70	4	20		9	1	381
Pedro Carchá	153	210	111	0	ಣ	7		Ç.	20		505
San José Pinula	=======================================	223		23		:	:		7		267
Santo Tomás	646	2,008	85	24	11	7	:		16	13	2,802
-	620	4,972	2,472		96	559	:	:	16	. 09	8,795
								-			

CORRESPONDENCIA EXPEDIDA.

	TOTALES	6,763	470	183	. 52	621		321	322	392	7	3000	412	730	17,596	441	4.743	+(1)	766	225	989	217	1.049	3,029	1.527	15.971	3,942	5,098	906	418	9.184	7,101	1000	14,372	2,595,448	
ENDA	Particu- lares	15	1	,		0.			1	ì			67	29	92	6	6						4		-	707	00	000) (X) 	4 GT			20	9,560	
FREEMINDA	Officiales	9	9			00		10	7		67	7	ಣ	-	116		21			ಣ		2		2	4	1-	9	52	6	9 99) (C)		_	194	6.753	_
Papeles	de				1																-						61						8	2	13.	
	Muestras	9	ಣ					9	00		-		ಣ			67	10			2					:	9	16			2	1				5.57	
Is 4 Date	Particulares	1533	00			17.		4	10				9		401	9	217	1 ~	-	:	-				4	1-1-1	41	00		_	10			351	198,88	
11.11	Officiales	100	10			77		4	ಣ			1 -	09		508	೦೦	178	31		<u> </u>	14	(money)	2			5851	67	21		ಣ	200		(331	18,455	
Tarietas	Postales	500	4					10	4	553			90		9		142		-	4			67		36	31	96	9		2			16	12	19,756	
,	impresos	1,167	183			0.55.0		68	104		6	616		104	4,030	168	1,017	3.	63	40	194	10	200	998	266	1,295	396	1,992		06	7111		107	5,244	141,630	
-4	Particulares	1,947	134	117	35	671	326	101	112	305	33	7.49	134	536	10,202	131	2,740	0000	471	26	405	181	870	1,988	1,004	6,019	3,000	2,379	89	189	1.079		732	5,689	953,074	
	Onclates	324	121	23	17	10	50	66	86	60 60	24	1+7	122	61	2,257	110	409	131	293	78	72	23	00 00	166	212	1,685	316	545	100	121	278		142	2,468	132,914	
O TANADAM O	OFICINAS	Santa Lucía Cotzumalguapa	Santa Catarina Mita	Santa Rosa			Santa Lucia Utatlán	Santa Cruz (Alta Verapaz)	Santa Ana Malacatán	Santa Barbara	Santiago Atitlán	Sanarate	Sacapulas	Salcajá	Sololá	Soloma	Senahú		Siquinalá	Sibilia	Sumpango	Samayac	Tacaná	Tecpam	Tejutla	Totonicapam	Tumbador	Tactic	Trapiche Grande	Taniahú	Villa Nueva	Villa de Guadalupe	Xolhuitz	Zacapa	Sumas	

(CONTINUA)

CUADRO GENERAL

que manifiesta el Movimiento de Correspondencia habido en la República durante el año de 1893.

CORRESPONDENCIA RECIBIDA.

	TOTALES	6 142,137 1,518 1,518 36,269 1,518 37,3 4,914 4,914 4,918 1,078 9 85,873 0 30,678 0 30,678 0 30,678 1,268 0 71,268 0 71,268 0 71,268 1 33,676 1 6,875 1 1,237 1 1,237 2 12,761 1 1,237 1 1,237 2 2,239 1 1,237 1 1,237 2 2,239 1 1,268 6 71,268 6 71,268 6 71,268 6 71,268 7 400 1 6,875 1 1,237 1
EXCOMBINDAS	Potten of early later	320 266 175 84 29 29 29 29 29 29 29 2
	Papeles de la Negocios	
	Muestus	
VDO.	Partienlares	987 241 241 68 68 500 500 500 500 10 10
CBRITITE ADOS	Offetales P	399 147 82 82 140 140 53 285 285 286 100 46 100 46 100 100 100 100 100 100 100 10
	Tarjetas Postales	$\frac{1}{2} = \frac{1}{2} = \frac{1}$
	, O. J. Helen J.	82,370 1,572 900 2,699 100 1,002 1,180 2,2869 2,52869 1,180 1,180 1,645 1,645 1,645 1,645 1,645 1,640 1,640 1,650 1,620
	Particulares :	25,451 15,160 1,671 1,67
	Oficiales	2868 808 808 986 11208 11
•	ORICINAS	Antigua Amatitlan Asunción Mita Acatenango Ayutla Azacualpa ('asillas Ciudad Vieja Ciudad Vieja Cuajimiquilapa Cuajimiquilapa Cuajimiquilapa Cuajimiquilapa Cuajimiquilapa Cuinantla Chiantla Chiantla Chimattenango Chingo (Jerez)

Continuación del Cuadro anterior.		TOTALES	6,430	884	22,741 1,371,915	00, 40	85,463 3.713	446	500	290	2.455	9,712	1,719	7,441	400	42,886	628	21,111	658	1,477	474	21,703	439	24,702	2,117	2,340	8,772	3,411	107,361	026,1	4,281
ón del Cus	LADA	Partien ,			1,111	. 0	133	110	, -	9	23	125	14	30	ಣ	159	4	33			20	95	17	71	L~	27		10 00	5	2	10
Jontínuaci	INO NII	LNCOMILEDAY LNCOMILEDAY Parti			202	1	20 00 00 00 00 00 00 00	10	_	(ap	70	148	20	21	ಣ	274	2	955	00	10	9	216	19	224	22	7C	200	16	97	41	∞
Ü		Papeles de Negaras			659		27											33	:			-		15			:		[·	-	
		Musslins			88 875	l	7.7				_			4		21		- 1	:	31		4		25			,	i	739		—
	Ic Anos	Particulares	15		223 15,011	9	894 97	30		4	17	41	-	52	2	439	10		00		9	391	41	175		Ξ	īΦ	23	1,229		r 90
SIBIDA.	SMAIII I MAS	Oficiale	15	4 0	11,345	1 0	00Z	7				7.1	-	50	4	251	က	0.00		1~	ಣ	182	000	157			×.	21	219	3	
ENCIA REC		Tarjetas	200	- 1 cc	4,921	1	108	-				27		. 16	2	25	9	===	21		4	0	<u>~</u>	15		20	:	13	1,251	ි ට	.46
CORRESPONDENCIA RECIBIDA		Impreses	3,000	579	14,257 878,609	1	44,171 9.115	176	24	98	1.618	7,384	623	4,381	173	26,325	214	9,125	391	1,169	172	13,535	121	18,025	1,659	1,302	4,658	2,294	58,626	1881	2,495
ŏ		Particulates	3,000	153	0,259 412,324	C T 0 0 0	56,561 1 959	130	21	101	704	849	872	2,633	114	12,801	188	3,835	210	127	145	4,476	112	4,194	35 25 30	Ĵ.	2.085	669	42,800	1 900	1,480
		. Jul. 1 Jul.	200	134	1,221	770	3,164 999	115	5	90	97	1,067	190	249	66	2,591	201	T. 2	24	167	133	2,794	800	1,801	110	(C)	1,051	286	2,342	BIT 20	205
		OFICINAS	Chicacao	Cabaras	Direction General	[7]	Esquipulas	El Zapote	El Pilâr	El Porvenir	El Progreso	Flores	Guastatoya	Gualán	Guarda Viejo	Huehuetenango	Yupiltepeque	[zaba]	Ixtahuacán	Ipala .	Jalpatagua	Jalapa	Jacaltenango	Jutiapa	Jilotepeque	Joyabaj	Joeotán	La Libertad	Livingston	La Violeta	La Reforma

(CONTINUA)

4
TARAN
NATATA C
100

1 111 117 1 18	1 111 177 1 111 177 1 1 15 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	1 111 177 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1 111 177 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	10 26 111 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	100 26 111 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
65 0 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	05 05 05 05 05 05 05 05 05 05	000 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	65 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64
80 2	86.29 1.7 1.21 1.24 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25	26. 1. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2.	86 24 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
	2000 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2	2000 - 1	86.29 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24
25. 1. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2.	6. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	22 40 41 41 42 43 44 45 45 45 46 66 66 68 68 68 68 68 68 68 6	25. 1. 2. 2. 2. 4. 4. 2. 2. 2. 3. 3. 4. 4. 3. 62. 3. 56. 1. 3. 3. 3. 4. 4. 3. 62. 3. 56. 1. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3.
22 49 41 42 43 44 45 47 48 53 53 6 6 18 6 18 6 18 6 18 6 18 6 18 6 18 6 18 18 18 18 18 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	22 49 47 49 47 47 48 53 6 6 18 18 19 19 10 10 11 12 13 14 15 16 16 16 16 17 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	22 24 49 41 41 42 43 44 45 45 45 46 66 188 16 66 188 16 66 17 188 16 16 16 17 18 18 18 18 18 18 19 10 10 10 11 11 12 13 14 15 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16	22 49 41 42 43 44 45 45 47 48 53 53 6 6 18 6 18 6 18 6 18 6 18 6 18 18 18 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
22 49 40 41 42 43 44 45 45 46 47 48 49 40 41 41 41 42 43 44 44 45 46 46 47 48 48 49 40 40 40 41 41 42 43 44 44 45 46 46 47 48 48 48 48 48 48 48 48 48 48	22 49 47 49 47 49 44 45 53 53 53 6 6 6 1 12 13 6 6 14 15 6 6 16 17 18 18 18 19 10 11 11 12 13 14 15 16 16 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	22 49 47 47 53 63 64 66 188 16 66 188 16 66 188 16 16 17 18 18 18 19 10 10 11 11 12 13 14 15 16 16 16 17 17 18 18 18 19 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	1
1	1	1 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	1.
17 3 15 49 4 88 40 4 83 41 4 83 53 8 63 8 63 8 64 7 8 65 9 66 145 145 420 67 8 68 8 7 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	17 3 15 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	17 3 15 49 4 8 8 49 4 8 33 53 24 53 3 4 12 12 63 34 14 4 50 50 51 3 34 12 12 6 14 5 14 5 420 13 8 6 24 2 20 13 8 6 8 8 8 8 8 10 50 10 50 11 88 12 10 13 12 14 4 15 16 16 17 16 17 17 17 18 18 18 15 17 18 18 18 15 17 18 19 18 18 10 18 18 11 18 18 12 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	17 3 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15
22 49 47 47 49 47 49 40 53 6 6 6 12 6 6 12 13 14 15 6 6 16 17 18 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	22 49 47 47 49 47 49 47 6 6 6 12 6 6 12 13 13 14 15 16 6 17 18 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	22 49 47 49 41 41 41 53 53 6 63 63 63 63 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64	22 49 47 49 47 49 49 49 40 53 6 6 6 12 6 6 13 14 12 13 14 15 6 6 16 17 18 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
4.9 4 33 4.7 8 2.1 13 5.3 3 12 5.3 3 34 1.2 50 5.3 3 34 1.2 50 6 188 15 1 8 6 145 420	49 4 33 47 4 33 47 8 8 51 3 2 63 50 53 3 4 12 29 6 18 15 18 8 6 18 15 20 6 24 2 8,629 356 145 420 8 15 8	4.9 4 33 4.7 8 2.1 13 6.3 3 12 6.4 15 1.8 15 6.6 145 420 8.629 356 145 420 7.1 8 8.8 15 9.8 20 1.8 8 1.2 20 1.3 34 1.4 4 1.5 50 1.5 50	49 4 833 47 4 833 48 21 13 22 53 3 4 12 6 18 15 1 4 4 50 3 4 420 6 145 420 7 3 7 8 8 7 3 7 7 8 6 145 420 7 3 7 8 8 7 3 7 7 8 7 3 8 7 7 8 7 4 4 7 8 8 7 7 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8
49 4 33 47 8 21 3 63 2 63 2 53 3 12 53 3 34 12 50 6 18 15 20 6 145 420 3 356 145 420	49 4 33 47 8 21 3 63 2 63 2 63 3 12 7 6 6 188 15 20 6 188 15 20 6 24 2 20 8 3,629 356 145 420	49 4 33 47 8 24 23 6 145 145 420 40 47 6 145 420 8 15 8 16 8 17 8 18 8 18 8 18 8 18 9 1 8 1 8 8 8 1	49 4 33 47 8 8 24 25 6 145 145 420 7 3 8 4 8 6 145 420 8 7 8 8 8 8 8 8 8 8 8 9 8 8 9 8 9 1 58 7 1 8 8 1 8 8 1 1 1 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
2.1 6.3 6.3 7.3 6.4 1.2 1.2 2.3 1.3 2.4 1.3 1.3 1.2 1.3 1.2 1.3 1.3 1.4 1.2 1.3 1.3 1.4 1.5 1.5 1.6 1.6 1.6 1.6 1.6 1.6 1.6 1.6	2.1 6.3 6.3 6.4 1.2 2.9 1.2 2.9 1.2 2.9 1.2 2.0 6.0 6.0 6.0 7.0 6.0 8.0 1.2 1.2 1.2 1.2 1.2 1.2 1.2 1.2	2.1 5.3 5.3 5.3 6.4 1.5 6.5 1.5 6.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1	2.1 (5.3) (6.3) (7.3) (8.3) (9.3) (9.3) (1.3
2.1 13 6.3 2 5.3 3 12 7 6 6 188 15 145 20 8,629 356 145 420	2.1 6.3 5.3 5.3 6. 188 1.5 6. 188 1.5 6. 145 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.	2.1 (5.3) (5.3) (5.3) (5.3) (5.3) (6.4) (7.4) (8.4) (8.4) (9.4) (9.4) (1.4	2.1 6.3 5.3 5.3 6.4 1.2 1.2 2.9 1.2 5.0 6.1 6.1 6.2 6.2 6.3 6.3 7 6.3 1.3 1.2 5.0 6.3 6.3 1.3 1.4 4.4 1.5 6.3 6.3 6.3 6.3 6.3 6.3 6.3 6.3
6 145 145 420	53 63 53 53 54 54 54 54 55 6 6 6 6 6 7 6 6 7 6 6 7 6 7 8 8 12 12 13 14 4 4 4 7 6 6 6 7 8 8 8 15 16 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	53 3 12 53 3 34 12 50 53 3 34 12 50 6 145 15 20 8,629 356 145 420 13 8 8 14 4 1 53 7 8 20 8 20 1 8 8 1 20 1 8 8 1 20 1 8 8 1 20 1 8 8 1 20 1 20 1 20 1 3,629 356 145 420	66 145 420 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8
(53) 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 14 14 14 15 12 12 14 14 15 15 14 15 1	63 63 64 12 13 14 14 15 6 16 17 6 18 18 19 10 10 11 12 13 14 14 15 16 16 17 18 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	63 63 64 12 12 13 14 14 15 6 6 16 17 18 18 18 19 10 11 11 12 13 14 14 15 16 16 17 18 18 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	63 63 53 53 53 53 6 6 188 15 6 6 16 17 18 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
53 3 34 12 29 1 53 7 6 18 15 20 8 24 2 20 3,629 356 145 420	253 3 34 12 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 20 8,629 356 145 420	53 3 34 12 3 4 12 1 4 29 1 53 7 6 18 15 20 8,629 356 145 420 13 78	53 3 34 12 3 4 12 3 34 13 3 34 14 4 15 1 53 1 4 4 15 1 53 1 8 8 1 8 8 1 8 8 1 8 8 1 9 8 1 1 8 1 1 8 1 1 8 1 1 1 8 1 1 1 1 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
53 3 34 12 1 4 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420	53 3 34 12 1 4 29 1 53 7 6 18 15 20 8 24 2 20 3,629 356 145 420	53 3 12 1 29 1 6 15 188 15 6 1 8 2 24 2 3,629 356 13 8 71 8 71 8 72 8 73 8 74 8 75 8 71 8 71 8 72 8 74 8 75 8 76 8 78 8	53 3 34 12 1 4 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420 7 3 8 8
12 1 4 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420	12 1 4 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 145 420 3,629 356 145 420	12 1 4 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 2 20 3,629 356 145 420 13 8	12 1 4 29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 145 20 3,629 356 145 420 7 3 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8
29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420	29 1 53 7 6 188 15 20 8 24 2 2 20 3,629 356 145 420	29 1 53 7 6 188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420 13 8	29 1 53 7 6 188 15 20 8 24 2 2 20 3,629 356 145 420 7 3 8 8
188 15 20 6 1 88 24 2 20 3,629 356 145 420	188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420	188 15 20 6 1 8 2 2 3,629 356 145 420 71 8	188 15 20 6 24 2 20 3,629 356 145 420 7 3 8 8
188 15 20 6 1 8 24 2 20 3,629 356 145 420	188 15 20 6 1 8 2 3,629 356 145 420 13 8	188 15 20 6 1 1 8 8,629 356 145 420 71 8	188 15 20 6 1 2 8 3,629 356 145 420 7 3 8 8 7 3 6 6 7 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	3,629 356 145 420 13 8	3,629 356 145 420 13 8 71 8	3,629 356 145 420 13 71 8 7 3 8 8
3,629 356 145 420	3,629 356 145 420 13 8	3,629 356 145 420 13 8 71 8	3,629 356 145 420 13 8 71 3 44
3,629 356 145 420	3,629 356 145 420 13	3,629 356 145 420 13 8 71 8	3,629 356 145 420 13 8 71 8 7 3 84 4 4
		71 78	7 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 8

Continuación del Cuadro anterior. CORRESPONDENCIA RECIBIDA.

ENCOMIENDAS TOTASES Oficiales Toros	230 21,844 3 51 21,844 3 467 7 355	23. 23. 23. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25	12 6 6 42 3 3		- 21 H 42
Papeles de Negocios Ofice			5	83	
Win struc	20, 30	21 27 27	00 00	4 –	C 3
Particulares	9 120	1 4 4 7 2 8 8 9 8 9 8 9 8 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	39 14 7 7	11 28 10 10 1	28 1
onerales Partie	11 12 60 -	245 76 76 1 x 1	261 261 2 2 2	C1 SC 4-1 4	70 41-61 65 60 61 61 61 61
fatjetas Postaloa	153	135 135 227 6	11 181 32	57 47 220 4 1	62 C1 C2 C0
Impresos	74 17,528 225 226	191 199 1,063 46,510 4,923 895	4,279 3,496 2,410 674 616	1,930 4,574 6,828 178 178 131 126	2002 768 723 1,180 1 89 89 89
Particulares	59 3,584 145	128 69 515 3,265 3,67	1,459 1,408 9,433 524 170	1,767 1,759 2,288 184 121 191	191 188 138 138 586 686 114 1.846
(F (193) >	4 10 5 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	64 4 5 5 4 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	68 109 1,276 116	40 105 111 111 113 114 115	20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2
24X1 141	Rabinal Rodeo	San Lorenzo	San Agustín. San Martín Jilotepeque. San José. San Pablo. San Pedro Pinula	San Andrés Osuna	San Sebastián R. San Andrés Itzapa San Sebastián Huehuetenango. San Andrés Semetabaj San Cristóbal Totonicapan San Antonio Sacatepéquez San Pedro Sacatepéquez San Mateo (Quezaltenango) San Acustín Acasaguastlán

CONTINUA

⋖
$\overline{\mathbf{n}}$
5
й
Œ
⋖
云
$\stackrel{\circ}{\sim}$
6
3
۲
5
Š
10
HI
$\overline{\alpha}$
M
0
Ö

TOTALBS	806 2123,683,683 2123,683,72 20,700 4,583 1,581 1,581 1,583 1,111 1,583 1,111 1,583 1,111 1,583 1,53	1) [16] [17] [1]
Parties	88 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 2	6,729
J NOMBENDAY Port Part	25 26 26 30 31 30 44 44 11 23 11 23 11	628,7
P P de	1 15 160 3 3 22 22	1.57.1
Muestras	24 :: : 24	260,5
7	67. 20. 20. 20. 20. 20. 20. 20. 20	= 21 21 22
observations	20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	20,787
Aujotus Postales	119 17 47 140 103 20 10 108 108 57 64	14,940
Impresos	456 1,066 5,580 3,049 2,375 1,300 2,375 400 1,080 1,622 14,661	1,815,104 14,940
Particulares	287 2,413 1,319 2,664 2,262 1,538 1,538 1,197 5,883	999,455
Officiales	29 162 247 222 1.928 181 612 200 133 214 2,063	130,465
OFFCINAS	Samayac Tacaná Tecpæm Tejutla Totonicapam Tumbador Tactic Trapiche Grande. Tamahú Villa Nueva. Villa de Guadalupe. Xolhuitz Zacapa.	Yumas

ESUMEN:

Correspondencia expedida	2,595,448 piezas 3,064,316 piezas	piezas piezas
Total	5,659,764 piezas	piezas
COMPARACION:		
Movimiento habido en 1893	5,659,764 piezas 5,503,793 piezas	piezas
(umanto an 1893	150 071 mission	20000

DIRECCIÓN GENERAL DE COREOS: Cuatemala, enero de 1894.

V. B.

CUADRO

que manifiesta los valores expedidos por medio de envíos certificados en la Dirección General y oficinas postales que á continuación se expresan, durante el año de 1893.

					-	
OFICINAS	Valor en alhajas	Derechos causados	Valor en billetes de Banco	Derechos causados	Valores oficiales	Derechos nominales
Amatitlán	\$ 20 00	\$ 35	\$ 5,698 11	\$ 36 25	\$ 1,995 99	\$ 20 (
		1 20	22,759 50	399 50	54,473 16	544 8
Antigua		18 40	192,281 91	2.199 80	54,327 51	543 4
Cobán	· ·		5,098 00	$\frac{2,199}{121} \frac{35}{35}$	11,951 00	19 6
Cuajiniquilapa				53 90	25,321 39	253 4
Chimaltenango			4,640 15	566 54		238 2
Chiquimula			50,050 00		23,812 23 $27.190 87$	272 (
Champerico			8,262 82	114 90		
Colomba			943 00	12 45	1,665 00	16 8 1 2
Cuyotenango		FO 07	2,375 00	16 70	115 00 +	
Direccion General		52 67	408,439 81	3,673 40	432,669 40	3,430 1
Escuintla		1 45	27,539 50	453 15	60,608 62	606 2
Flores (Petén)		25	4,980 91	5,001 01	2,159 25	21 6
Huehuetenango	250 00	3 13	22,124 84	312 50	16,794 22	168 (
Izabal			9,826 47	131 10	30,981 78	310 (
Jalapa			3,432 84	54 35	3,876 14	38 8
Jutiapa	60 00	1 07	8,271 25	$126 \ 45$	15,082 17	151 (
Lívingston			33,831 19	537 60	103,831 54	1,038 4
La Libertad					43 00	(
Mazatenango	0 7 00	25	31,655 06	439 60	9,680 88	96 8
Ocós			15,575 08	193 30	220,981 88	2,210 (
Panajachel			803 95	14 95	19 00	,
Patzum			837 50	20 70	509 25	5 2
Pochuta			4,561 03	70 10	3,609 55	36 2
Panzós			1,777 35	27 55	1,103 85	11 3
Quezaltenango		15 40	79,534 40	2,044 20	28,483 97	285 (
			27,246 29	1,094 60	9,263 75	92 8
Quiché			128,256 35	1,559 20	84,239 05	842
Retalhuleu			15,853 25	182 06	11,214 43	112
Salamá			39,886 44	430 18	75,755 08	757
San Marcos	(197 90	12,882 63	129
Sololá			12,528 88			
San José (Puerto)			23,247 29	389 42	204,320 52	2,045
San Felipe			13,933 23	162 25	28 35	4 4
Santa Lucía C			4,110 00	56 65	400 00	4 (
San Cristóbal (A. V.)		,	4,934 85	64 70	* 359 68	3 (
Senahú			8,073 96	18 85	536 71	5
Totonicapam			8,646 50	136 00	35,449 90	354
Zacapa			6,437 42	124 85	32,619 87	326
Sumas	\$9,435 50	. 011/ 17	\$1.291,814 63	401 028 O1	\$1.617,729 62	\$12,992

COMPARACION.

	•
Valores en alhajas, billetes de Banco y otros documentos: En 1893 circularon En 1892 circularon	\$1.301,250 13 1.202,233 58
Aumento en 1893	\$ 99,016 55
Valores oficiales: En 1893 circularon En 1892 circularon	\$1.617,729 62 1.325,603 42
Aumento en 1893	\$ 292,126 20

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, enero de 1894.

Es conforme, - UBICO.

El Oficial 29, Carlos María Córdova.

Cuadro que manifiesta los valores expedidos por medio de envíos certificados en la Dirección General, el año de 1893.

MESES	Valores en al- hajas	Derechos cau- sados	Valores en bille- tes de banco	Derechos cau- sados	Valores oficiales	Derechos nominales
Enero	\$717 50	\$8 23	\$62,003 35	\$214 60	\$16,459 47	\$52 00
Febrero	195 00	2 42	30,775 00	218 70	20,090 03	74 90
Marzo	585 50	8 66	45,459 50	501 55	17,082 00	83 05
Abril	195 00	3 00	29,653 72	242 45	19,921 50	95 05
Mayo	233 00	3 50	53,044 24	316 40	22,334 76	119 85
Junio	461 00	6 19	32.024 75	234 30	48,667 23	185 05
Julio	497 00	6 85	19,782 25	306 65	23,629 10	281 55
Agosto	1.306 00	14 33	23,103 13	395 50	24.736 37	324 30
Septiembre	703 00	9 35	17,800 25	340 15	75,820 09	854 05
Octubre	112 00	2 35	22,240 13	395 70	70,116 62	723 70
Noviembre	100 00	1 60	40,529 19	273 10	45,145 00	451 60
Diciembre	461 00	6 19	32,024 30	234 30	48,667 23	185 05
Totales	\$5,566 50	\$72 67	\$408,439 81	\$3.673 40	\$432,669 40	\$3,430 15
Es conforme, DIREC	ción Genera	l de Correos	: Guatemala, e	nero de 1894.	El Ofic	cial 29,

UBICO.

Carlos Mª Córdova.

Cuadro que demuestra el movimiento de correspondencia habido en la Dirección General, durante el año de 1893.

CORRESPONDENCIA EXPEDIDA AL INTERIOR.

MESES	Oficiales	Particulares	Impresos	Certifi- cados	Muestras	Encomien-	Tarjetas Postales	Papeles de Negocios	Locales
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	3,695 3,440 3,260 3,316 4,000 4,098 3,323 3,615 3,137 3,418 3,566 3,229	20,085 17,929 21,845 20,290 21,889 19,499 19,424 20,803 23,044 17,364 17,309 18,412	66,992 58,385 78,580 56,159 72,491 55,753 58,938 53,580 82,329 66,486 40,868 80,393	1,050 1,081 1,297 1,097 1,251 1,191 985 1,045 1,071 1,163 1,006 1,043	79 71 42 68 20 45 71 41 73 73	664 641 718 592 632 680 496 735 681 924 794	186 175 112 91 122 193 55 190 58 153 90 169	1 4 3	26,044 27,088 28,055 29,904 31,900 26,999 38,349 48,592 47,182 57,673 60,656 187,656
Totales	42,097	237,893	770,954	13,280	689	8,646	1,594	10	610,098

CORRESPONDENCIA EXPEDIDA AL EXTERIOR.

MESES	Oficiales	Particulares	Impresos	Certificados	Muestras	Encomien- das	Tarjetas Pos- tales	Totales
Enero	. 39	9,704	21,452	584	67	9	240	150,862
Febrero	. 43	10,231	21,316	634	44	11	279	141,354
Marzo	95	10,525	22,161	753	79	11		167,510
Abril	. 44	9,095	17,122	723	53	12	253	138,823
Mayo	. 266	9,537	19,121	639	50	9	204	162,153
Junio	. 109	11,162	21,214	549	53	6	268	141,842
Julio	. 77	9,088	16,261	497	22	6	156	147,697
Agosto		11,156	19,904	550	34	14	302	160,635
Septiembre		10,303	19,699	563	34	12	158	188,415
Octubre	. 90	9,858	21,408	534	49	12	149	179,322
Noviembre		11,460	20,203	568	35	15	274	157,012
Diciembre	€ 214	9,590	19,309	558	36	5	310	322,089
Totales	. 1,113	121,709	239,170	7,152	556	122	2,593	2.057,714

CORRESPONDENCIA RECIBIDA DEL INTERIOR

						1		
MESES.	Oficiales.	Particulares.	Certificados.	Muestras.	Encomiendas.	Tarjetas Pos- tales.	Papeles de Negocios.	Impresos.
Enero. Febrero Marzo. Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre. Diciembre	3,765 3,056 5,504 3,125 3,735 3,826 3,531 3,703 3,361 3,305 3,388 3,286	20.084 19,917 18,928 17,838 19,680 16,829 18,675 48,659 18,497 19,373 18,873 18,228	1,016 1,108 1,927 1,233 1,713 1,449 1,694 1,715 1,397 1,481 1,361 1,133	96 62 66 57 39 34 32 26 20 27 45 89	202 189 198 227 174 67 120 93 154 153 149 177	81 112 128 61 181 89 111 178 153 112 157	56 1	15,122 4,655 46,426 3,939 4,959 4,687 3,400 5,744 6,304 4,475 5,022 10,779
Totales	43,585	255,581	17,227	- <u>-</u> 593	1,903	1,554	69	115,512

CORRESPONDENCIA RECIBIDA DEL EXTERIOR.

MESES.	Oficiales.	Particulares.	Impresos.	Certificados.	Muestras.	Encomien- das.	Tarjetas Pos- tales.	Totales.
Enero. Febrero Marzo. Abril Mayo Junio Julio. Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	133 56 39 57 96 77 115 58 45 65 52 103	13,397 9,475 9,966 10,480 30,079 10,636 11,433 14,033 10,499 13,185 11,311 12,249	49,215 36,817 44,405 52,892 86,086 53,275 42,200 75,814 62,811 39,213 161,283 58,546	1,400 1,020 1,200 1,091 1,410 1,179 1,337 1,491 1,620 1,502 1,124 1,614	227 257 284 170 191 150 138 183 186 278 270 315	3 1 1 2 2 1	410 275 194 208 376 233 247 338 238 312 268 268	105,151 76,999 129,266 91,378 158,776 92,532 83,033 152,035 105,293 84,484 203,308 106,979
Totales	896	156,743	762,557	15,988	2,649	10	3,367	1.389,234

MOVIMIENTO COMPARATIVO.

En el año de 1885 circularon	1.367,117	" " 1890 "	2.170,142
Aumento en 1885			
En el año de 1887 circularon	1.686,414 1.470,301	En el año de 1892 circularon	2.998,924 2.732,919
Aumento en 1887	216,113	Aumento en 1892	266,005
En el año de 1889 circularon			
Aumento en 1889	88,285	Aumento en 1893	448,024

Dirección General de Correos: Guatemala, enero 18 de 1894.

Es conforme, el Director General, UBICO.

El Oficial 303, Jese del servicio interior, José Emigdio Hernández.

CUADRO GENERAL

que manifiesta el número de balijas, sacos y paquetes de correspondencia, con su respectivo peso. expedida y recibida en el año de 1893 y número de correos empleados en su conducción.

	०२२वं २० कि.ज. १	10,818	10,240	12,953	10,541	10,666	11,291	9,971	11,842	11,389	10,768	13,211	11,513	lb134,688
<i>y</i> .	Zumero total de	1,322	1,153	1,391	96.5	1,373	16-	1,048	1,902	1,106	813	086	566	3,871 13,192
TOTALES	Sosse sosses	305	303	307	358	333	524	275	:: :: :: :: : : : : : : : : : : : : :	25.58 25.58	2007	329	392	3,871
	ob latot oranni. sațified	290	566	305	589	300	565	283	286	284	299	278	27	3,447
	Total de correos	364	307	. 381	371	336	353	30	322	327	347	324	323	4,073
	क्ष प्रभ ०८५त	2,103	1.974	2,601	2,502	2,232	2,176	2,098	2,012	1,819	1,973	1,937	2,605	26,029 4,073
_	sətən _{pr} q	268	251	302	33	5857	259	198	289	12	223	10	370	3,208
RECIBIDA	\$00 PK	160	X.	166	13.1	131	102	$\frac{\infty}{21}$	£	97	$\overset{\circ}{x}$	75	168	1,366
	- अक्षामिस	114	108	152	121	121	127	126	123	118	. 132	127	137	1,486
	Numero de eo	0+1	. 108	153	161	144	130	124	125	115	136	124	152	1,612
ı	of new Press of the	8,715	8,266	10,334	8,042	8,434	9,115	7,873	9,330	9,570	8,795	11,274	8,911	108,659
DA	sət ə nbud	1,054	\$82	1,029	952	1,036	495	850	711	995	590	200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	627	9,984
EXPEDIDA	\$0.08%	14.	919	141	[] [] [] [] [] [] [] [] [] []	202		193	233	241	204	25.1	554	2,505
	Pหไป)เล	176	158	170	168	179	17.5	158	163	165	167	151	134	1,961
	00 9b 019HHZ	554	199	928	210	192	60.00	194	197	212	211	500	171	2,461
	6	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio .	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Suma total. 2,461 1,961

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, enero de 1894.

RAMÓN SARAVIA, 11. El Archivero,

> UBICO. Es conforme,

(CONTINUA)

habido en la oficina del Servicio Internacional en el año de 1893. MOVIMIENTO DE CORRESPONDENCIA

	4
<	ĺ
5	
C	
u	
0	
>	ζ
1.1	Ĺ

**	TOTALES	21,386 1,437 1,437 1,437 5,923 5,923 6,117 6,117 1,524 2,107 2,206 2,206 2,206 2,224 2,107 2,232 6,921 6,921 6,921 6,921 6,921 6,921 6,921	
	Muestras	23 26 27 28 28 28 28 28 29 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	
	Encomicadas	75.	
	Tarjetas	54 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64	
	Certificados		
	Impresos	9,704 9,704 9,40 2,110 2,110 9 4,110 16,785 10,874 10,894 3,550 274 2,504 10,894 3,550 274 274 275 10,894 3,550	
	Cartas	2,355 194,377 194,8 111 111 111 1122 123 123 123 12	
;	Official	5 - :: : - :: : : : : : : : : : : : : :	
	PAISES	Alemania Australa Australia Belgica Bulgaria Bulgaria Bolivia Bolivia Bolivia Brasil Costa Rica Colombia Chile China Dinamarca Festados Unidos de Norte América. Estados Unidos Mejicanos Estados Unidos Mejicanos Estados Unidos Mejicanos Hayti Brancia y Colonias Grecia Hayti Holanda y Colonias Inglaterra y Colonias Inglaterra y Colonias Italia Japón Liberia Luxemburgo	

Continuación del Cuadro anterior.

EXPEDIDA.

Mortenegro Mortenegro Afranco Mortenegro 1 6 35 2 7 59 159 159 159 159 159 159 159 159 159 159 1695 65 7 25 39,849 169 265 29 12 28 25 39,849 28 25 39,849 28 25 39,849 28 26 39,849 20 38 208 10 28 26 20 </th <th>PAISES</th> <th>Official</th> <th>Cartas</th> <th>Impresos</th> <th>Certificados</th> <th> Tarjetas postules</th> <th>Encomiendas</th> <th>Muestras</th> <th>TOTALES</th>	PAISES	Official	Cartas	Impresos	Certificados	Tarjetas postules	Encomiendas	Muestras	TOTALES
1 6 8.960 29.898 650 29 28 25 5 7 8.960 29.898 650 29 28 25 5 7 1695 650 11 19 19 4 25 150 9 12 3 1 2 150 9 12 8 1 2 150 9 12 8 3 11300 32,900 1,596 164 53 109 60 3,793 704 204 60 5 5 5 10 3 8 6 5 5 2 5 3 8 6 5 5 2 5 6 6,990 8 5 110 2 2 2 3 8 5 110 3 450 6,990 8 5 110 4 1,131 2 2,593 122 2,593	C	С							
1 10 35 6 7 8,960 29,893 650 29 28 25 1 20 10,695 650 29 28 25 1 20 1,695 650 29 28 25 1 20 1,695 650 29 28 25 1 20 1,695 65 10 3 2 150 20 27 15 8 3 11,800 32,900 1,596 164 53 109 60 3,793 704 204 60 6 6 8 3 45 10 2 6 9 450 6,990 8 5 10 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556		-	9		67				<u></u>
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$			10	35	9	L-			59
274 8,960 29,893 650 29 28 25 3 1,695 65 11 28 25 4 20 150 9 12 3 4 305 4,960 27 15 2 1 8 1,596 164 53 109 1 8 1,596 164 53 109 8 1,596 1,596 164 53 109 8 109 2 9 449 8 3,793 109 2 8 6 8 109 2 8 6 5 9 450 6,990 8 5 10 1,115 121.709 239,170 7,152 2,593 122 556		00	12				, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	15
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		27.4	8,960	29,893	650	53	28	25	39,859
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		***	. 792	1,695	99	111		19	2,585
4 25 150 9 12 3 4 305 4,960 27 15 3 1 8 1 3 1 8 308 11,300 32,900 1,596 164 53 109 60 3,793 704 204 60 449 3 194 109 3 6 49 2 10 3,793 704 204 60 49 3 10 3 8 8 8 5 5 5 3 45 10 2 8 45 10 2 10 9 450 6,990 8 5 10 1,113 121.70) 2,39,170 7,152 2,503 122 556		100	20	9000	67	10		1	Z000
2 4 305 4,960 27 15 8 1 8 1 3 1 8 1 8 1 3 1 8 1 8 1,596 1,596 164 53 109 308 11,300 32,900 1,596 164 53 109 2 704 109 5 9 6 49 2 5 5 3 8 6 5 3 89 45 10 2 6 5 2 2 3 8 8 5 5 450 6,990 8 8 5 10 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556		-	25	150	6	12		ಣ	203
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		21	7		- DI	? I			2
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	rentina	4	305	4.960	27	1 10		Œ	5.819
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	e Andorra	_	000					>	
308 11,800 32,900 1,596 164 53 109 46 60 3,793 704 204 60 53 109 49 2 10 2 6 3 6 5 49 2 10 3 8 8 5 5 3 89 45 10 2 5 450 6,990 8 5 10 7 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 5 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 5	•	-	000		16	- 0			2
308 11,300 32,900 1,596 164 53 109 46 60 3,793 704 204 60 53 49 49 3 194 109 5 9 6 5 49 49 2 70 3 8 8 8 5 5 3 89 45 10 2 8 2 450 6,990 8 5 1,131 394 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556 373 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556 373		1 67	1 00	930	110	-1		ıc	0 0 0 0 0
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	《《《《《》《《》《《》《《》《《》《《》《》《》《》《》《》《》《》《》《	308	11 200	000 66	1 502	167	5	9 6	0.40
2 194 109 5 9 48 48 2 10 2 8 8 5 3 89 45 10 2 8 2 20 374 9 3 2 9 450 6,990 8 5 10 7 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 394 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556 372 21 239,170 7,152 2,593 122 556 373		000	000,11	22,900	1,000	104	00	103	40,490
2 10 3 6 5 3 10 3 6 5 3 8 45 10 2 2 20 374 9 3 450 6,990 8 5 10 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 394 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556 373 3043		000	0,/30	1004	204	200		43	4,870
2 5 6 9 8 8 9 3 8 8 8 9 8 1 2 2 374 9 3 2 7 9 450 6,990 8 5 10 7 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 394 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556 373 3043		000	194	ROT	n :	ۍ د			929
2 3 45 10 2 1 2 20 374 9 3 2 2 9 450 6,990 8 5 10 7 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 394 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556 372 21 3343		27 (OT I		<u> </u>	9		Ü	5,6
3 89 45 10 2 2 2 374 9 3 9 450 6,990 8 5 10 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122		7	ja 		೧೦	00			- P
2 20 374 9 8 9 3 2 2 20 374 9 8 5 10 1 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 125 1,131 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556			n			_			4
2 20 374 9 3 2 9 450 6,990 8 5 10 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556		<u>ත</u>	68	45	10	63			149
2 20 374 9 3 2 9 450 6,990 8 5 10 1 1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556			07 8	1					7
1,260 183,834 246,755 7,915 3,038 121 709 259,170 7,152 2,593 122 556			22	374	57	30		27	410
1,260 183,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556		ි 	450	06 8 69	00	20		10	7,472
1,260 133,834 246,755 7,915 3,038 135 1,131 1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556									
1,113 121,709 239,170 7,152 2,593 122 556		1,260	133,834	246,755	7,915	3,038	135	1,131	394,068
	ión General circularon dad de los puertos	1,113	121,709	239,170	7,152	5,593	3	556	372,415 21,653
		The second secon							890 Fb8

(CONTINUA)

		RECIBIDA.						
PAISES	Official	Cartas	Impresos	Certificados	Tar jetas postales	Encomiendus	Muestras	TOTALES
Alemania	5	30,974	42,590	2,839	1,250	:	7.50	78,457
	9	574	2,790	95	30		20	3,515
2	ත	140	100	10	18		15	286
Bolivia	61	09	275	12	20	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	ಣ	357
Bélgica	4	3,793	3,850	493	123		15	8,278
		43	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	೧	1		0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	<u>0</u>
	c:	199	392	G1 G1	0+	-	4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	656
Costa Rica	293	6,704	32,800	253	43		∞	40,101
Colombia	120	3,550	17,750	99	19		30	21,535
	9	200	4,200	88	22	-	14	5,036
China		26	09	6	1		67	104
Dinamarca	6	45	50	∞	14		9	131
Estados Unidos de Norte América	693	39,953	197,740	1,405	480		574	240,245
Estados Unidos Mejicanos	10	2,840	9,740	390	61		35	13,534
Ecuador	අත	315	7,700	70	15		က	8,106
	20	15,700	99,505	2,973	195	-	09	118,453
Egipto "		10	22	_	0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	53
V C	53	24,552	086,66	1,830	255		280	126,876
Grecia		10	777	ಣ	00	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	ಸರ	48
Honduras	215	2,690	9,770	100	22	භ		12,800
		19	93	∞	1		, 0 0 2 0 0 0 0 0 0 0 0	127
NEWB				10	i 🐍		••	104
Lolamba	10	27	766	500	08		33	1.55
Inglaterra y Colonias	48	14,975	150,795	1,950	1,250	0 0 0 4 0 4 0 6 0 6	1,040	170,058
Italia	10	2,006	9,975	066	194		75	13,250
Japón	_	25	60	12	19		7	152
		1 °					<u> </u>	•
Luxemburgo	ಣ	6	42	10	20			64
Montestrugge		10						10
Nomeo		X.	•	o . 1	20		:	37 3
VI:1711111111				21 (. (:	27
Nicaragua	219	4,735 979	24,940	870 630	200	ಣ	63	30,289
Tell		212	0,100					0006

(CONTINUA)

å
0
8
EO
Œ

ASK T. P. P.	Oneral	Cortax	Impresos	Certificados	Tarjetas postales	Ebcomendas	Muostras	TOTALES
Paraguay Portugal Persia	en .	200	300	92-	<u>.</u>		ന	316 248 7
República Argentina República de Andorra República de Orange	4.	273	5,049	41	<u>e</u>		en .	5,356 .055 .055
Rusia		12	75	14	15			116
Salvador	500	10,738	25,900	0xx.1	103	∞	\$	100 E. E.
Kuiza	ਵਿ ਵਿ-	1,948	2.220	507	(; †)		0.9	1,558
Suecia Servia		163	120	12	22 α			317
San Marino .			2	- 22				2 2
Transvaa. Turquía. Túnez		125		18 13	70		63	210
Uruguay		18 379	250 7,795	29	00			282 8,215
Totales	1,465	169,030	764,482	16,335	4,384	14	3,004	958,724
En la Dirección General circularon En la localidad de los puertos	988	156,743	762,537	15,988	3,367	9	629,2	942,210
Total								958,724

COMPARACTON:

886,632	1,852,792	466,160
En el año de 1892 circularon	En el año de 1893 circularon	
1892	1893	
de	de	ent
año	año	Aumento
el	e	
En	E	

GUATEMALA, enero de 1894.

El Oficial 40., M. CTÓRRIZ.

Es conforme,
UBICO.

CUADRO

que demuestra el movimiento de correspondencia rezagada en la Oficina Central durante el año de 1893.

	JATOT	34	19	21	46	60		31	y-reduced to the second	200	-	18	33	324
SADA	Ovidora no abouç	20	9	70	16	15	X	17	7	10	10	9	13	125
CERTIFICADA	Reclamada y entre-	14	13	16	30	00	<u></u>	50	-1	$\frac{1}{8}$	÷	12	26	199
CORRESPONDENCIA	Por ignorarse la re- sol sol specification sol	17	4	9	18		10	=	31	X	***	4	12	102
RESPON	Por estar ausentes soiratanitseb soi	9	4	00	10	000	1~	9		X.	\$1	9	10	2
COR	-mdor alro-tad roq obas		ಣ	7	9	ಸರ	-	_	-	00	31	=	ಯ	\$5 \$0
	ne ogaq eb attal roq oeupnari fe	10	∞	70	12	o. 	9	14	7	G.	20	1~	Ξ	101
	TATOT	33.50	315	390	ा व		277	395	342	5.58	.108	438	514	4,778
Y.	Ovider a stehivo	215	250	317	808	534	214	9000	286	437	688	387	448	3,931
ORDINAR	Reclamada y entro-	202	65	73	Ť2	(3)	83	59	99	101	69	51	99	879
ESPONDENCIA ORDINARIA	est al estationgi tod zob zoleb aiorebia zorstanii	250	125	120	180	1 21	109	96	129	103	021		160	1,665
CORRESI	Por estar ansentes soiratanisse soi	69	163	247	50	51 50 50 50	127	0000	161	989	12	255	304	2,672
	Por haberse rehu-	9	<u></u>	$\frac{1}{\infty}$	3.5 3.0	0]-	100	31	?1	<u> </u>	÷:	13	06	0000
	obisellat redad roq eolratariteeb eol	ଦଦ	စ္	70	10	10	•	19	51	71	$\frac{-}{\infty}$	51	=======================================	1 -
	MESES). Te	•	hre	100	Sumas
		Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	oilul,	Agosto	Septionbre	()((((()),()	Noviembre	Dictionalbre	Sul

	TATOT	202 202 148 50 50 85 85 43 65 116 74	9111	TOLVE	25 44 4 4 4 8 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	376
	Iizsī		31	по (я г		H
	Belice		7	Variativi		-
	Сріј6	H 60 00 H 70	21	Апиевліпя		<u> </u>
	anitnayıA		:0	Jamaica		-
TOR	Perd	(c)	4	Venezuela Venezuela		20
EXTRRIOR	RidmoloO	4 60 1 12	98	DIRECCION Per 1		_
AS AL	Borta Rica		ុំ ទំព័	E sugamoin		ಣ
DEVUELTAS	Rugeraviv	81 .000 .4 . 040	64	M. ico	7	20
	Honduras	11 22 1 12 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	30	EN EN SIVE dor	H 4	10
PIEZAS	El Salvador	0 884 98 84	105	Chile Chile		62
	arrstafpdī	20	1001	DEVUELTAS	H 001H00 m00	22
	sinsmalA	24	40	EAA Sainam AA	0 0 0004	100
	Francis	26. 27. 26. 29. 44. 45. 46. 46.		arrefalani	HH4400- 30 H	IS
	Mexico	23 111 8 8 8 8 9 9	<u>f.</u>	Сапада	-	73
	Estados Unidos del Norte	230 e 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	1:1	Co ta Rica	8 15 c	26
		\$::::::::::::::::::::::::::::::::::::		Francia	070 0-41 01	46
				BilalI	Cd H 44 :1- Cd	16
				Estados Unidos	2112212222	101
	MESES	Ehr-ro Febrero Alarzo Abril 7 Abril 7 Aunio Julio S- quenular- Octubre Dictiembre		MESES	Bnero Rebrero Marzo Mayo Abrit Abrit Alunio Julio Agestra Septiembre Octubre Diciembre	Sumas.
		Enero Pebrero Marzo Abrili 7 Abrili 7 Mayo Junio Julio Julio Septembre Novimbre Diciembre	enun,		Enero Marzo Marzo Abril Abril Julio Julio Sgottiembre Octubre Noviembre	Sumas.

RESUMEN:

Piezas rezagadas durante el año... Piezas entregadas y devueltas

Quedan en archivo

3,521

Dirección General de Correos: Guatemala, enero de 1894.

EDUARDO PÉREZ F. El Jefe de la Oficina,

Es conforme, [TBICO.

LISTA

de las Oficinas Postales de la República, con expresión de su categoría y de los Departamentos á que corresponden.

DE PRIMERA CLASE.

Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS	Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Amatitlán Antigua Cobán Cuajiniquilapa Chimaltenango Chiquimula Champerico [Puerto] Escuintla Flores Huehuetenango Izabal Jalapa Jutiapa	Santa Rosa Chimaltenango Chiquimula Retalhuleu Escuintla Petén	15 16 17 18 19 20 21	Livingston [Puerto] Mazatenango Ocós [Puerto] Quezaltenango Quiché Retalhuleu Salamá San Marcos San José [Puerto] Sololá Totonicapam Zacapa	Izabal Suchitepéquez San Marcos Quezaltenango Quiché Retalhuleu Baja Verapaz San Marcos Escuintla Sololá Totonicapam Zacapa

DE SEGUNDA CLASE.

Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS	Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS
2 3 4 5	Colomba Cuyotenango La Libertad Patzum Pochuta Panzós	Suchitepéquez Petén Chimaltenango Chimaltenango	8 9 10	San Agustín San Cristóbal San Felipe Santa Lucía C Senahú	Alta Verapaz Retalhuleu Escuintla

DE TERCERA CLASE.

Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS	Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS
1 2 3 4 5 6 7 8	Acatenango Asunción Mita Azacualpa Atitlán Ayutla Barberena Cabañas Caballo Blanco	Jutiapa Jutiapa Sololá San Marcos Santa Rosa Zacapa	10 11 12 13 14 15	Casillas Ciudad Vieja Cerro Redondo Comalapa Cubulco Cuilco Comapa Coatepeque	Guatemala Santa Rosa Chimaltenago Baja Verapaz Huehuetenango Jutiapa

					== ==
Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS	Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS
17	Costa de Cucho	San Marcos	59	Olopa	Chiquimula
18	Chiantla	Huehuetenango	60	Panajachel	Sololá
19	Chicaj	Baja Verapaz	61	Palmar	Quezaltenango
20	Chichicastenango	Quiché	62	Palencia.	Guatemala
21	Chiquimulilla	Santa Rosa	63	Patzicía	Chimaltenango
22	Chimaltenango	Huehuetenango	64	Patulul	Sololá
23	Chinautla	Guatemala	65	Palín	Amatitlán
24	Chinajá	Alta Verapaz	66	Pamaxán	Jutiapa
25	Chisec.	Alta Verapaz	67	Pazaco	Sololá
26	Chicacao	Sololá	68	Pueblo Viejo	Amatitlán
27	Don García	Escuintla	69		Retalhuleu
28		· ·	70	Pueblo Nuevo	Izabal
29	Esquipulas	Chiquimula	71	Puerto Barrios	
$\frac{29}{30}$	El Porvenir	San Marcos	72	Quezaltepeque	Chiquimula
31	El Pilar	Zacapa	73	Quiriguá	Izabal
$\frac{51}{32}$	El Progreso	San Marcos		Rodeo	San Marcos
	El Zapote, C. C.	Quezaltenango	74	Rabinal	Baja Verapaz
33	Guastatoya	Jalapa	75	San Rafael	Santa Rosa
34	Gualán	Zacapa	76	San Pedro Carchá	Alta Verapaz
35	Guarda Viejo	Guatemala	77	San Lucas Tolimán	Sololá
36	Ipala	Chiquimula	78	San José "El Idolo"	Suchitepéquez
37	Ixtahuacán.	San Marcos	79	San Martín J	Chimaltenange
38	Jalpatagua	Jutiapa	80	San Pablo	San Marcos
39	Jacaltenango	Huehuetenango	81	San Pedro Pinula	Jalapa
40	Jerez	Jutiapa	82	San Andrés Osuna	Escuintla
41	Jilotepeque	Jalapa	83	San Francisco Z	Suchitepéquez
42	Jocotán	Chiquimula	84	San Juan Sacatepéquez.	Guatemala
43	Joyabaj	Quiché	85	San Mateo	Huehuetenang
44	Los Encuentros	Sololá	86	San Juan Ixcoy	Id.
45	La Violeta	Quezaltenango	87	San Pedro Necta	Id.
46	La Concepción	Chiquimula	. 88	San Juan Atitlán	Id.
47	La Reforma	San Marcos	89	San Sebastián	Id.
48	Mataquescuintla	Santa Rosa	90	Santa Eulalia	Id.
49	Moyuta	Jutiapa	91	Santa Isabel	Id.
50	Malacatán (Sanța Ana)	Huehuetenango		Soloma	, Id.
51	Mixco	Guatemala	93	San Martín	Retalhuleu
52	Momostenango	Totonicapam	94	San Andrés Villaseca	Retalhuleu
53	Morazán	Baja Verapaz	95	San Andrés Itzapa	Chimaltenango
54	Masagua	Escuintla	96	San Andrés Semetabaj	Sololá
55	Naranjo	Escuintla	97	Santa Lucía Utatlán	Sololá
56	Nentón	Huehuetenango	98	Santa Bárbara	Sololá
5) [Ostuncalco	Quezaltenango	99	San Cristóbal	Totonicapam
58	Olintepeque	Quezaltenango	100	San Antonio Sacatquez.	San Marcos

Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS	Número de orden	OFICINAS	DEPARTAMENTOS
101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118	San Pedro Sacatepéquez San Cristóbal Cucho San Mateo Salcajá Sija Sibilia San Miguel Purulhá San Agustín Acasagtlán. San Miguel Tucurú San José Pinula San Antonio Suchitepz. San Juan Ermita Santo Tomás San Jerónimo Santa Lucía Malacatán. Santa Catarina Mita Santa Rosa Santa Cruz.	San Marcos San Marcos Quezaltenango Id. Id. Id. Id. Baja Verapaz Zacapa Alta Verapaz Guatemala Suchitepéquez Chiquimula Izabal Baja Verapaz San Marcos San Marcos Jutiapa Santa Rosa Alta Verapaz	120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137	Sanarate Sacapulas San Andrés Sajcabajá Siquinalá Sumpango Samayac San Raymundo S. Martín Cuchumatan Tacaná Tecpam Tejutla Senahú Tumbador Tactic Trapiche Grande Villa Nueva Villa de Guadalupe Xolhuitz	Guatemala Quiché Quiché Escuintla Sacatepéquez Suchitepéquez Guatemala Huehuetenango San Marcos Chimaltenago San Marcos Alta Verapaz San Marcos Alta Verapaz Guatemala Amatitlán Guatemala Quezaltenango

DIRECCIÓN GENERAL DE CORREOS: Guatemala, enero de 1894.

Es conforme,
UBICO.

El Secretario,
G. M. FIGUEROA.

RESUMEN GENERAL

de los vapores y buques de vela que arribaron á los Puertos de la República, durante el año, con expresión de banderas, procedencias, etc. etc.

PESO BRUTO	Quintiles	788,280 50	243,345 50	41,143 73	91,010 58	1,163,780 31
5.1	Bulton de mercadería	398,217	2,646 218,028	31,467	103,080	797 4,918 750,792
	Bultos de equipaje	438 1,583	2,646	143	546	4,918
SPON-	Parpin tes	438	319	26	14	797
CORRESPON- DENCIA	Baltos	984	542	43	2,252	7,095 3,821
	Born graff	4,175	2,183	272	465	7,095
	First ool		:			
	ogn in aH	90	18	90		49 1
	Isla del Carmen (ost del (17)	:	H	:	:	
	Isla del Carmen (17 cinanta)	1				pant.
	Bilabelia	-		-		-
	BintolilaO /ong	-:	-		:	-
PROCEDENCIAS	-ifan ossientii as Brunt	57	58	150		146
EDE	OSImmak	9	9	10		17
ROC	000	61	4			6 17
A	Clt i perico	14	:	-		101
	San losé de Guate-	:	:	-		-
	Pan má	99	63	25		100
	Верия	:		-	101	151
	Mueva Orleans	-	:		89	68
	Mueve York	port	03	:	20	24
	8. 11.10X	:	:	:	20	20
ERAS	3f' 11 13fA	20	21	Ť		55
BANDERAS	us 48uI	12	9	port	28	47
	вивојтоми плоМ	134	127	19	56	468 32 500 378 47
ΞA	TOTAL	7 166	154	94	18 104	200
CLASE DE NAVE	De / H		9	y-4	18	32
DE	De / shot	159	148	7.5	98	468
	Allenderge	:		-:	:	
	80.		:	:	:	50
	PUERTOS	San José 159	Champerico	0c6s	Lívingston	Sumas

GUALANTA - 1894.

FIN DE FOMENTO.

HACIENDA

La importancia capital que reviste todo aquello que se relacione con las rentas públicas, que son las que constituyen la vida de los países, ha decidido á la Dirección General de Estadística á reunir la mayor cantidad posible de datos en todas las ramificaciones fiscales propiamente dichas; y si algunos, á primera vista, resultan como una duplicación, no hay en el fondo redundancia pues tienen por objeto principal mantener el encadenamiento propio de su naturaleza, sin el cual no se dará á conocer el sistema á que obedece el manejo de caudales, ni las causas determinantes de las alzas ó bajas de productos.

La mayor parte está copiada de las memorias y de los informes emitidos por las Direcciones Generales de Rentas y los cuadros son literalmente los mismos que aquellas forman y por consiguiente son garantía de exactitud y de autenticidad.

RENTAS NACIONALES.

Advanas.

El producto total de las rentas de Aduanas, en el primer semestre de 1893, fue de .. \$3,061,236.32; deducidos los gastos resulta un producto líquido de \$3,051,672.31 como sigue:

Derechos de Importación Menos concesiones y privi-	\$2.102,386.06	
legios	24,470.02	\$2,077,916 04
Derechos de Exportación Derechos de Reembarque		982,928.70 3 91.58
Producto total		\$3,061,236.32 9,564.01
Producto líquido		\$3,051,672.31

En el segundo semestre, el producto total fué de \$2,401,487.94 y el líquido de \$2,386,943.13, así:

Derechos de Importación Menos concesiones y privi-	\$2,222,482.07
legios	22,056.79 \$2.200,425.28
Derechos de Exportación Derechos de Reembarque	200,907.01 155.68
Producto total	\$2.401,487.9- 14,544.81
Producto líquido	\$2,386,943.13

RESUMEN:

Productos en 1893.

Derechos de Importación Menos concesiones y privi-	\$4,324,868.13	
legios	46,526.81	\$4,278,341.32
Derechos de Exportación Derechos de Reembarque		1,183,835.71 547.23
Producto total		\$5,462,724.26 24,108.82
Producto líquido	-	\$5,438,615.44

Los gastos generales importaron \$24,108.82, quedando en consecuencia un producto líquido de \$5,438,615.44.

En las rentas de Aduanas, se obtuvo una alza de \$1,052,234.21, en esta forma:

ADUANAS	PRODUCTOS	PRODUCTOS	AUMENTOS
Rentas	1892	1893	AUMENTOS
Derechos de Importación, inclusive multas y comisos. Derechos de Expor-	\$3,427,641 97	\$4,278,341 32 ·	\$ 850,699 35
tación	,	1,183,835 71	201,468 09
barques	480 46 ° \$4,410,490 05	\$5,462,724 26	\$1.052,234 2.

El aumento progresivo de las rentas de Aduanas que se viene observando, parece haberse afianzado de un modo permanente; mas, en el presente año, es de temerse que sobrevenga una interrupción en tales progresivos aumentos, dado el estado del comercio que se vé cada día en mayores dificultades por la excesiva alza de cambio y la crisis general de los negocios en el mundo; y esto á pesar de las disposiciones dictadas en 1893, sobre régimen, organización, vigilancia, etc., en las Aduanas, para evitar la defraudación de las rentas, disposiciones que han sido secundadas eficazmente por los empleados de las Aduanas, que me complazco en reconocer que se distinguen por su honradez y laboriosidad.

A esas disposiciones dictadas, ó esas órdenes cumplidas fielmente por los empleados se debe el que, aunque en 1893, se registraron menos bultos que en 1892, los productos fueron mucho mayores que en el último año citado.

El número de bultos importados en 1893, fue de 752,202 con peso de qq. 1,164,180.37, así:

	Bultos	Quintales
Puerto de San José	218,838 31,467	788,280 50 243,745 56 41,143 73 91,010 58
•	752,202	1 164,180 37

De los 752,202 bultos importados en 1893, se registraron 566,912 hasta 31 de diciembre, quedando en los almacenes una existencia de 185,290.

El valor principal de los bultos registrados, ascendió á \$6,383,834.96.

En 1892 se registraron 724,747 bultos, los que tenían un principal de \$6,010,233.01. En 93 aunque el número de bultos registrados fue menor, no lo fue el valor principal y mucho menos los derechos causados.

* *

El valor de los artículos exportados en 1893, ascendió á la considerable cifra de \$20,237,077.75

de la cual debe deducirse el valor de \$1,149,901.64 valor de la plata acuñada que está incluida en dichos artículos; quedando la exportación en: \$19,087,176.11.

El valor de los artículos exportados en 1892, deducida la cantidad de \$351,232 de plata acuñada, fue de \$14,518,092.21.

Se obtuvo, pues, un aumento de \$4,569,083.90. En el informe de la Dirección de Contribuciones se dice lo siguiente:

A \$207,406.47 ascendió la renta de papel sellado, que, comparado con lo que arrojó dicha renta el año de 1892 que fue de \$131,809.92 dió una alza de \$75,569.55.

Si á esto se agrega que, el año próximo pasado no hubo contratos sobre esa renta como en años anteriores, puede calcularse esa alza en mucho más de lo que ahora se apunta, pues se obtuvo únicamente en la realización con los tercenistas.

La renta de timbres ascendió en 1893 á \$24,617.09 que comparada con la suma de \$22,271.98 que arrojó en 1892, da un aumento de \$2,345.11; notable, si se quiere, por ser de poco uso los referidos timbres.

En la Contribución de Caminos se obtuvo el año de 1893, el resultado que se esperaba por las disposiciones enérgicas que el Gobierna dictó en 1892.

Arrojó dicha contribución la suma de \$142,658.08 que hace un aumento de \$48,469.74 á lo recaudado el año de 1892, que dió la cantidad de \$94,188.34.

Siguiendo el orden en que se encuentra el cuadro general de productos y gastos que tengo la honra de acompañar, paso á hacer la comparación de uno y otro año, sobre la conmutación del servicio militar.

Produjo en 1892 la cantidad de \$20,083.80, aumentando en el año que acaba de terminar en \$7,406.20 por haberse recaudado la suma de \$27,490.00.

Se esperaba que en el año de 1893, produjera la contribución sobre inmueble, dos ó tres veces más que la cantidad que actualmente produce, con la rectificación de la matrícula, que no tuvo efecto en virtud del Decreto Legislativo número 207.

Con las varias transacciones verificadas en el año sobre propiedad inmueble, se logró aumentara la matrícula, en cantidad no despreciable, dando por contribución la suma de \$338,971.70, que comparada con la que arrojó el año de 1892, que fue de \$317,992.74 da un aumento de \$20,978.96.

Si se llevara á efecto la rectificación expresada, se lograría que esta contribución produjera el triple por lo menos, porque, en la conciencia de todos está, que, las propiedades raíces, se encuentran declaradas por una quinta parte de su valor real.

El beneficio de ganados aumentó de un modo considerable, apesar de estar suprimido el de ganado menor desde el 15 de octubre último.

En el adjunto cuadro se encuentra esa renta en dos columnas, para separar lo que en el año le ha correspondido al Fisco y á la empresa del Ferrocarril al Norte. La primera cantidad asciende á \$82,580.48 y la segunda á \$65,743.78, que suman \$148,324.26.

Habiendo arrojado ese impuesto el año de 1892, la cantidad de \$87,798.49, se logró el año próximo pasado el aumento de \$60,525.77.

La redención de censos produjo \$12,055.35 y en 1892, \$2,365.86, presentando el alza de \$9,689.49.

El impuesto sobre harinas, suprimido desde el 15 de octubre anterior, arrojó la suma de \$28,302.59\frac{3}{4} solamente en nueve meseses, y en todo el año de 1892, \$17,854.60 obteniendo por consiguiente, un aumento de \$10,347.99\frac{3}{4}.

El impuesto sobre la venta y permuta de inmuebles, fue otra de las rentas que aumentó el año próximo pasado. Produjo dicho impuesto \$144,735.11 y el año de 1892, \$110,885.89, dando un aumento de \$33,849.22.

* *

Al presentar al señor Ministro el informe de que trato, hubiera deseado no tener que consignar alguna baja; mas ésto es casi imposible en contribuciones propiamente eventuales, como son "herencias y donaciones," "entradas extraordinarias," "terrenos baldíos," "comisos," etc.

Tampoco han sido bajas de consideración, como puede verse haciendo las comparaciones con los estados de 1892 y 1893.

El ramo de multas dió baja de \$1,533.43, que se explica fácilmente.

En 1892 por medidas especiales del Gobierno, se logró que la mayor parte de los habitantes que en el tiempo fijado por la ley no habían satisfecho la conmutación del servicio de caminos, lo hiciesen cubriendo la respectiva multa de \$2.40 cada uno, que unidos á \$1.60 de contribución, dá la cantidad de cuatro pesos que se cobra conforme el artículo 442 del Código Fiscal.

Como fue un número considerable el que efectuó ese pago en aquel año, el ramo de multas ascendió á \$21,093.65.

Sabido es que el año próximo pasado fueron pocos los que esperaron que se dictaran análogas medidas para hacer el entero, y, por tal motivo, pagaron á tiempo la contribución de caminos.

Cubierta la contribución en el término de ley, claro es el por qué no ingresó la multa, y dió baja en el año de que me ocupo.

En la renta de montepíos se observa que en el año de 1893, hubo baja de \$4,473.32, comparando el producto que tuvo esta renta en dicho año que fue de \$1,028.32 con el que arrojó en el año de 1892, que ascendió á \$5,501.64; pero esta baja es debida á que en el año próximo pasado, se dejó de descontar á los empleados el montepío de ley, por tener éstos que enterar el 10% de sus sueldos como accionistas á la obra del Ferrocarril al Norte.

4: 4:

Es satisfactorio el resultado general obtenido en contribuciones el año anterior, demostrando claramente con las comparaciones hechas respecto á los productos de 1892; y el aumento total que se obtuvo es más notable, si se tiene en cuenta que estas rentas están sujetas á continuas variaciones y á dificultades en la recaudación:

Según el estado general de 1892, las rentas dieron un producto de \$927,477.50 que comparado con el de \$1,167,083.66\frac{3}{4}, que se obtuvo el año próximo pasado, resulta un aumento de \$239,606.16\frac{3}{4}.

El movimiento de Caja de la Dirección General de Contribuciones, también aumentó mucho comparado con el año de 1892 que fue de \$190,005.29 y el año anterior subió á \$300,980.10.

Según el estado detallado que, por dicho mo- | vimiento acompaño, fue como sigue:

Primer	semestre.
--------	-----------

Saldo en 1º de enero de 1893 .	\$ 9,531	50		
Ingresos hasta 30 de junio de	151 055	20		
1893 Egresos hasta 30 de junio de	191,500	90		
1893			\$148,823	
Saldo en 1º de julio de 1993			12,662	92
Totales	\$161,486	80	\$161,486	80

Segundo semestre.

Saldo en 1º de julio de 1893 Ingresos hasta 31 de diciem-	\$ 12,662	92		
bre de 1893	138,493	30		
Egresos hasta 31 de diciembre de 1893			\$142,256 9,899	
Totales		22		

RESUMEN.

Saldo en 1º de enero de 1893 Ingresos del primer semestre.				
Egresos del primer semestre. Ingresos del segundo semestre	139,493	30	\$148,823	88
Egresos del segundo semestre. Saldo para 1º de enero de 1894			142,256 9,899	
Total general	\$300,980	10	\$300,980	10

Licores y Ramos Estancados.

Primer semestre.

Renta de Licores Renta de Tabacos Renta de Pólvora Renta de Salitre	\$1,579,203.27 64,507.11 19,363 50 11,983.50
Producto total Gastos generales	\$1,675,057.38 176,959.89
Producto líquido	\$1,498,097.49
Segundo semestre.	
Renta de Licores	\$1,596,596.45 125,457.34 18,497.75 9,589.00
Producto total Gastos generales	\$1,750,14().54 278,285.76
Producto líquido	\$1,471,854,78

RESUMEN.

Año de 1893.	
Renta de Licores	\$3,175,799.72
Renta de Tabacos	189,964.45
Renta de Pólvora	37,861.25
Renta de Salitre	21,572.50
Producto total	* 3,425,197.92
Gastos generales	455,245.65
Producto líquido	\$2,969,952.27

Estas rentas que después de las de Aduanas, son las que más productos proporcionan al Erario, dieron en 1893, un producto total de \$3,425,197.92, y líquido de \$2,969,952.27; y en comparación á los productos de 1892, se obtuvo una alza de \$347,574.72, como sigue:

	PRODUCTO 1892		PRODUCTO	OS	AUMENT	os
Licores	113,152	30	189,964	45	76,811	15
	33,984	12	37,861	25	3,877	13

₩.

3,077,623 20 3,425,197 92 347,574 72

Dirección General de Cuentas.

En su informe dice lo que sigue: Contribuciones diversas.

Primer semestre.

Papel sellado y timbres	\$129,392.87
Habilitación de libros	5,258.00
Contribución sobre inmuebles	170,323.66
Contribución militar	14,725.00
Contribución de caminos	23,274.40
Beneficio de ganado	73,771.66
Impuesto sobre sal.	15,074.39
Impuesto sobre harinas	17,167.75
Impuesto sobre herencias	8,538.36
Venta y permuta de inmuebles.	86,004.72
Multas	10,513.23
Montepíos	865.24
Redención de censos, terrenos baldíos,	
entradas extraordinarias, comisos y	
devoluciones .	11,978.87
Producto total	\$566,888.15
Gastos generales	23,266.92
Producto líquido	\$543,621.23

Segundo semestre.

Papel sellado y timbres Habilitación de libros Contribución sobre inmuebles Contribución militar Contribución de caminos Beneficio de ganados Impuesto sobre harinas Impuesto sobre sal Impuesto sobre herencias Venta y permuta de inmuebles Multas Comisos, montepíos, entradas extraordinarias, terrenos baldíos y redención	168,648.04 12,765.00 119,431.68 75,012.09 11,139.33 11,633.78 11,537.21 58,730.39 9,045.89
Producto total	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Producto líquido	\$579,389.22
RESUMEN.	
Año de 1893.	
Papel sellado y timbres Habilitación de libros Contribución sobre inmuebles Contribución militar Contribución de caminos Beneficio de ganados Impuesto sobre sal Impuesto sobre harinas	\$232.015.56 8,728.85 338,971.70 27,490.00 142,706.08 148,783.75 26,708.17
Impuesto sobre herencias	28,307.08 20,075.57 144 735.11 19,559.12
Impuesto sobre herencias	20,075.57 144 735.11 19,559.12

Más claramente pueden observarse los aumentos obtenidos por los datos numéricos que siguen:

RENTAS	PRODUCTOS	PRODUCTOS	 - AUMENTOS	BAJAS
Papel sellado Timbres Habilitación de Libros Contribución sobre inmuebles Contribución militar Contribución de caminos Beneficio de ganados Impuesto sobre sal Impuesto sebre harinas Impuesto sobre herencias Venta y permuta de inmuebles Multas Montepíos Redención de censos Entradas extraordinarias Comisos Devoluciones Terrenos baldíos	22,271 98 8,419 13 317,992 74 20,083 80 94,188 34 87,798 49 32,423 81 17,954 60 21,791 58 110,885 89 23,950 08 11,967 74 33,076 52 3,991 62	\$ 207,406 47 24,609 09 8,728 85 388,971 70 27,490 00 142,706 08 148,783 75 26,708 17 28,307 08 20,075 57 144,735 11 19,559 12 1,851 27 12,055 35 8,581 01 19 25 244 96 11,749 19	309 72 20,978 96 7,406 20 48,517 74 60,985 26 10,352 48 33,849 24	4,390 96

En los productos de 1892, están incluidas las cantidades que, por contribuciones diversas, recaudó en aquel año la Tesorería Nacional.

* *

Las rentas de Correos y Telégrafos, no son suficientes para atender al servicio de las oficinas respectivas, resultando siempre un déficit que cubre el Tesoro Público.

Este déficit en 1893 ascendió á \$202,410.78, según se expresa á continuación:

	Produc- tos	Total	Gastos	Total	Déficit	Déficit total
CORREOS						
Primer semestre Segundo "	\$37,913.53 39,128.63	\$77,042.16	\$81,258.96 95,854.73	\$177,113.69	\$43,345.43 56,726.10	\$100,071. 53
TELEGRAFOS						
Primer semestre Segundo "	80,127.30 76,678.15	156,805.45	125,221.56 133,923.14	259,144.70		
Totales		\$233,847.61		\$436,258.39		\$202,410.78

Los productos de la Casa Nacional de Moneda, fueron de \$22,382.05, y como sus gastos en construcciones, maquinarias nuevas, laboratorio, etc., ascendieron á \$70,625.19, hubo un déficit de \$48,243.14.

Por cambios, conforme al Decreto número 456, se obtuvo un producto de \$106,018.17. Deducidos \$2,325.44 á que ascendieron los gastos de la oficina respectiva, queda un producto líquido de \$103,692.73.

El producto total de las rentas nacionales fue de \$10,422,752.03; los gastos \$1,038,135.06, dando un producto líquido de \$9,384,616,97, conforme al resumen siguiente:

	Productos totales	Gastos	Producto líquido
Derechos de importación, exportación y reembarque. Licores y ramos estancados. Contribuciones diversas. Cambios	\$ 5,462,724 26 3,425,197 92 1,172,582 02 106,018 17	455,245 65 49,571 57	\$5,438,615 44 2,969 952 97 1,123,010 48 103,692 73
Correos y telégrafos	\$10,166,522 37 233,347 61	\$ 531,251 48 436,258 39	\$9,635,270 89
Total	\$10,422,752 03	\$1 ,038,135_06	
Déficit de Correos y Telégrafos Déficit de la Casa de Moneda.		\$ 202,410 78 48,243 14	250,653 92
Producto líquido			\$9,384,616 97

Como dato importante para las disposiciones sobre rentas que convenga dictar á la Secretaría de su cargo, expreso á continuación los productos obtenidos en cada uno de los Departamentos de la República, por ramos.

Productos de las Rentas Fiscales durante el año de 1893.

n m n a m a a c marmo o		Licores y ra-		TOTAL
DEPARTAMENTOS	Aduanas	mos estan- cados	nes diversas	TOTAL
-				
Amatitlan Alta Verapaz Asja Verapaz Asja Verapaz Asja Verapaz Ahimaltenango Chiquimula Secuintla Secuintla Secuintla Justemala Huehuetenango Zabal Jalapa Jutiapa Juti	\$ 276 30 338,503 30 2,858,111 13 19,311 02 282,635 94 222 39 14,581 42 1,671,978 53 277,103 85	\$ 123,854 98 131,489 64 89,495 99 157,632 88 90,524 89 201,140 90 864,485 57 82,554 64 20,493 00 64,988 10 116,294 34 20,055 99 133,359 46 125,909 73 188,293 42 209,815 39 166,703 74 119,768 78 141,708 61 174,359 35 82,314 71 99,683 91	9 908 16 14,182 02 16,102 38	\$ 155,984 44 167,078 8; 102,643 5; 191,782 6; 112,457 3- 597,593 44 4,097,845 5; 131,557 2; 11; 12 1; 12 1; 12 1; 13 1; 14 1; 15 1; 15 1; 17 1; 17 1; 18 1 .
	\$5,462,724 26 	\$3,425,197 92 	\$ 1,172,582 0 2	\$ 10,060,504 2
	Correos Telégrafos Casa de Mone Cambios	da	156,805 45 22,382 05	a 2,21, 8
Gastos generales, inc	Producto tota	it de Correos	Telégrafos v	\$ 10,422,752 0
Casa de Moneda				1,038,135 0
	Producto liqu	1ido		\$ 9,384,616 9

Durante el año de 1893, se obtuvo un aumento en el producto total de las rentas nacionales, comparado con el de 1892 de \$1,765,306, según se expecifica á continuación:

Productos de las Rentas Fiscales en 1892 y 1893.

€	Productos de 1892	Productos de 1893	Aumentos
ADUANAS.			
Derechos de Importación " Exportación " Reembarques		\$4,278,341 32 1,183,835 71 547 23	\$ 850,699 35 201,468 09 66 77
LICORES Y RAMOS ESTANCADOS.	4,410,490 05	5,462,724 26	1,052,234 21
Renta de Licores. " " Tabacos. " " Pólvora. " " Salitre	113,152 30 33,994 12	3,175,799 72 189,964 45 37,861 25 21,572 50	235,843 69 76,811 15 3,877 13 3,041 75
CONTRIBUCIONES DIVERSAS.	3,077,623 20	3,425,197 92	347,574 72
Papel sellado. Timbres. Habilitación de Libros Contribución sobre Immuebles. " de Caminos Impuesto sobre beneficio de ganado " " ganado mayor " " sal. " harinas. " herencias. " venta y permuta de Inmuebles. Montepios Redención de Censos. Entradas extraordinarias.	94,188 34 87,798 49 32,423 81 17,954 60 21,791 58 110,885 89 23,950 08 11,967 74	207,406 47 24,609 09 8,728 85 388,971 70 27,490 00 142,706 08 109,872 84 88,910 91 26,708 17 28,307 08 20,075 57 144,735 11 19,559 12 1,851 27 12,055 35 8,581 01	7 (,596 (c) 2 (7 7 1) (c) 9 7 7 (c) 9 8 7 (c) 10 9 7 (c

Continuación	del cuadro ant	erior.	
	Productos de 1892	Productos de 1893	Aumentos
Comisos Devoluciones Terrenos Baldios.		244 96	3,972 37 244 96 6,791 15
	957,146 48	1,172,582 02	272,633 65
Cantidades negativas			57,198 11
Quedan			\$ 215,435 54
Servicio de Correos. Telégrafos. Casa de Moneda. Cambios.	143,158 93	156,805 45 22,382 05	8,014 79 13,646 52 22,382 05 106,018 17
RESUMEN.	\$ 212,186 30	\$ 362,247 83	\$ 150,061 53
Aduanas Licores y Ramos Estancados Contribuciones diversas Servicios	3,077,623 20 957,146 48	\$5,462,724 26 3,425,197 92 1,172,582 02 362,247 83	\$ 1,052,234 21 347,574 72 215,435 54 150,061 53
	\$8,657,446 08	\$10,422,752 03	\$ 1,765,306 00

En cinco años, se ha obtenido un aumento de \$4,320,579.11 en los productos de las rentas Nacionales, como sigue:

Años	Productos		Aumento de 1891 sobre 1890	Baja de 1892 sobre 1891	Aumento de 1893 sobre 1892	Aumento de 1893 sobre 1889
1889 . 1890 1891 1892	\$6,102,172.02 7,284,750 m 8,17,280,50 8,67,410.03 10,42.75.1	\$1.151, 67 8	\$1 (29, 26.1)	\$ 15,840 (4)	\$1.765, vis oo	\$1,765,306 00
			\$1,129,536,19			1,429,536 19
		\$1,181,57,58				1,181,577 58
						\$4,376,419 77
		1 de	ducii	\$ 75 \$ 1 1 165		55,840 66
					Aumento	\$4,320,579 11

Ingresos y Egresos.

El movimiento efectivo en las cajas nacionales, fue durante el año de 1893, de \$23,035,637.92, correspondiendo á ingresos \$11,634,220.67 y á egresos \$11,401,417.25. Quedó un saldo de \$252,803.42.

	DEBE	HABER
PRIMER SEMESTRE		
PRIMER SEMESTRE		
Existencia en 1º de enero de 1893	\$ 277,740 65 5,943,615 97	•
Egresos de 1º de enero a 30 de junio. Saldo en traslaciones	0,010,020 01	\$ 5,895,472,74
Existencia en 30 de junio de 1893. 249,750 67		325,583 58
* mark	\$6,221,356 62	\$ 6,221,356 62
SEGUNDO SEMESTRE		
Existencia en 30 de junio. Ingresos del 1º de julio al 31 de diciembre. Saldo en traslaciones	\$ 299,750 67 5,412,864 05 11,895 02	
Egresos del 1.º de julio al 31 de diciembre. Existencia en 31 de diciembre de 1893	11,000 02	\$ 5,505,944 51 218,565 23
	\$5,724,509 74	\$ 5,724,509 74

El Tenedor de Libros, J. GALDÁMEZ.

PRODUCTOS

de las Rentas Fiscales en cinco años, de 1889 á 1893.

	1889	1890	1891	1892	1893	TOTAL
ADUANAS						
Derechos de importación	\$2,742,412,71 552,045,43 1,209,68	\$2,980,550 94 559,529 81 809 29	\$3.550,282 88 1.051,246 94 690 46	\$3,427,641 97 982,367 62 480 46	\$4.278,341 32 1.183,835 71 547 23	*16.979,229 82 4.329,025 51 3,737 12
LICORES Y RAMOS ESTANCADOS	\$3,295,667 82	\$3,540,890 04	\$4.602,220 28	\$4,410,490 05	\$5,462,724 26	\$21.311,992 45
Renta de licores Renta de tabacos Renta de pólyora Renta de salitre	\$1.811,773 17 68,970 08 24,460 50 10,553 62	\$2.398,047 61 115,529 69 23,783 00 13,263 09	\$2.776,837 43 99,884 91 33,568 50 14,465 25	\$2,911,956 03 113,153 30 33,984 12 18,530 75	#3,175,799 72 189,964 45 37,861 25 21,572 50	\$13.074,413 96 587,502 43 153,657 37 78,385 21
CONTRIBUCIONES DIVERSAS	\$1.915,757 37	\$2,550,623 39	\$2.924,756 09	\$3.077,624 20	\$3.425,197 92	\$13,893,958 97
Timbres Senates Timbres Senates Timbres Contribución sobre inmuebles Contribución de caminos Contribución sobre herencias Contribución sobre beneficio de ganado Contribución sobre sal		6,980 55 6,980 55 6,980 55 21,300 00 87,941 42 4,770 12 171,872 83 86,530 74		22,271 98 8,419 13 317,992 74 20,083 80 94,188 34 21,791 58 87,798 49 32,423 81	24,609 09 8,728 85 338,971 70 27,490 00 142,706 08 20,075 57 148,783 75 26,708 17	10,051 52 38,658 12 1,337,006 90 80,311 30 505,055 07 69,318 50 647,477 50 170,610 64
Multas Monteplos	2,012 14,260 14,260 1784 2,229 2,229 11,525 11,571 2,127 2,129	145,535 /4 17,792 60 17,792 60 16,039 65 35,223 69 3,735 69 48,291 07 631 49	10,278 18 10,238 58 18,471 33 3,405 90 25,366 56 37,569 39 19,989 31 1,609 36	23,950 68 23,950 08 11,967 74 2,365 86 18,540 34 33,073 52 17,954 60 3,991 62		252 252 253 253 253 253 253 253 253 253
o trimestre 1893)	3,595	\$995,376 03	\$965,546 61	\$959,509 44	\$1.278,600 19	106,018 17
SERVICIOS Correos Teografos Casa de moneda.	\$50,643 51 106,508 36 50,627 73 \$207,779 60	\$65,215 48 131,645 56 25,391 50 *222,252 54	\$61,355 86 129,657 46 *191.013 32	\$69,027 37 143,158 93 679 83 \$212.866 13	\$77,042 16 156,805 45 22,382 05 \$256,229 66	\$323,284 38 667,775 76 99,081 11 \$1,090,141 25
[1240]	\$6.152,800 65	\$7.309,142 00		\$8.660,489 82	*10,422,752 03	\$41.228,720 80

El Director General, FRANCISCO C. CASTAÑEDA.

AÑO DE 1893.		
Existencia en 1° de enero de 1893. \$277,7 Ingresos en el Primer Semestre. 5,943,6 Egresos en el Primer Semestre. 512,8 Ingresos en el Segundo Semestre. 5 112,8 Egresos en el Segundo Semestre. 5 12,8 Existencia en 31 de diciembre de 1893	315 97 364 05	5,895,472 74 5,505,944 51 14,238 19 218,565 23

\$11,634,220 67 \$11,634,220 67

\$ 11,401,417 25

Los egresos fueron los siguientes:

Hacienda y Crédito Público	\$ 596,337	39
Guerra	1,756,820	07
Fomento	1,225,011	07
Gobernación y Justicia	1,008,953	22
Relaciones Exteriores	165,199	44
Instrucción Pública	1,112,372	56
Finca Aceituno	87.032	84
Clases Pasivas	188,208	21
Gastos de Licores RR. Estancados	532,555	16
Gastos de Aduanas y Contribuciones	64,913	33
Intereses y Descuentos	77.032	46
Diversos Deudores	60.713	42
Diversos Acreedores	,	
	1,777,877	45
Mobiliario	2,530	22
Servicio de la Deuda Pública	1,928,219	77
Depósitos	66,541	80
Comisos	4,270	
Devoluciones	19,532	18
Fondos de Establecimientos y Corpora-		
ciones	102,920	64
Fondos del Ferrocarril al Norte	431,108	58
Edificios Nacionales.	43,217	44
Obligaciones por Pagar	10,287	74
Empréstito de \$1,000,000	800	00
Varios Egresos	138,962	18
	,	

Resumen mensual de Ingresos y Egresos en las Cajas Fiscales durante el año de 1883.

	INGRESOS	EGRESOS
Existencia en 31 de diciembre 1893	\$ 277.740 65 834,873 57 681.712 11 856,114 19 739,256 66 1,632,695 06 1,199,464 38 1,172,502 78 1,678.804 18 829,997 43 708,088 00 731,216 49 897,255 17	\$ 936,876 62 667,511 29 851,631 40 699,892 50 1,557,368 89 1,182,192 04 1,185,156 71 1,029,629 50 837,090 14 832,458 57 722,274 21 899,335 38 14,238 19 218,565 23
4,1	11,634,220 67	\$11,634,220 67

Empréstito de un millón.

Del año de 1890.

Como sucede en toda clase de empréstitos y deudas, quedan siempre diseminados algunos documentos que no se presentan en tiempo para su pago.

Así aconteció con el empréstito de \$1,000,000 levantado en el año de 1890, que figuraba en 1º de enero de 1893 con un saldo de \$1,744.75 que se canceló en el transcurso del año.

Empréstito de \$500,000.

De este empréstito levantado para la introducción del agua á la capital, se adeudaba en 1º de enero de 1893 la suma de \$165,000 ó sean 330 bonos de \$500 cada uno.

En 1893 se practicaron en el Banco Internacional, diez sorteos, resultando premiados bonos por valor de \$135,000.

Por acuerdo gubernativo de 21 de octubre último, se dispuso levantar un empréstito de \$700,000 para la introducción de las aguas de Acatán y Teocinte, estableciendo un comité especial para su administración.

Habiéndose destinado á este nuevo empréstito, los mismos fondos que tenía consignados el de \$500,000, el comité referido canceló los 60 bonos de \$500 cada uno, valor de \$30,000 que se quedaron debiendo al verificar el 34º sorteo el día 3 de noviembre último.

Empréstito de mayo de 1893.

La Asamblea Legislativa, al votar el presupuesto que debía regir hasta 30 de junio de 1893, dejó sin llenar el déficit que arrojaba tal documento.

En las sesiones ordinarias de dicho año, dispuso que el mismo presupuesto continuara rigiendo hasta el 30 de junio de 1894, con las alteraciones de importancia que indica el decreto número 214 de 27 de abril de 1893.

Habiéndose aumentado el déficit, el Gobierno dictó el 15 de mayo del indicado año el acuerdo en que autoriza á la Secretaría de Hacienda para levantar un empréstito voluntario por \$1,600,000 con el 12% de intereses anual y amortización á prorrata desde agosto último.

La Sucursal del Banco de Occidente en Guatemala, fue encargada del servicio de dicho empréstito y percibió por tal causa durante el año la suma de \$721,671.28.

Esta suma tuvo la inversión siguiente:

Amortización	\$278,558	33
Intereses		
Gastos Generales		
Comisión		
Traslados á Tesorería Nacional		
Traslados á otras deudas	158,746	11
	\$722,631	54

Quedó á favor del Banco un saldo de \$960.26. La suma suscrita y pagada fue \$1,642,026.28; y como se han amortizado \$278,558.33 queda adeudándose la cantidad de \$1,363,467.95.

Total . . .

Empréstito de tres millones.

Durante el año de 1892, fueron suspendidos los sorteos de los bonos de este empréstito, conforme lo dispuesto por la Asamblea Legislativa en decreto número 141 de 11 de diciembre de 1891.

La amortización volvio á tener efecto en 1893, practicándose un sorteo mensual. Los bonos sorteados en dicho año importan \$287,000.

Hasta el 31 de diciembre de 1893 se han practicado diez y ocho sorteos, resultando premiados bonos por valor de \$509,800 y quedando en circulación \$2,293,400 demostrado por el siguiente cuadro:

Empréstito de tres millones.

	Estic)168(110) 41			
Bonos emitidos hasta 31 de dicier	mbre de 1893		Bonos premindos en 18 sorteos practicados desde j diciembre de 1893	julio de 1891	hasta 31 de
emisión hasta 31 de diciembre de 1892 937 de \$1,000 cada uno Nos. 1 á 937	\$ 937,000 00		1er. sorтео. 30 de junio de 1891.—Bonos premiados \$	8 45,000 00	
1,876 de \$500 cada uno Nos. 1 á 1,876 9,004 de \$100 cada uno Nos. 1 á 9,004	938,000 00 }	\$2,775,400 00	20. SORTEO. 29 de agosto de 1891.—Bonos premiados	14,000 00	
EMITIDOS EN 1893. 287 de \$100 cada uno No. 9,005 al 9,282		27,800 00	30. SORTEO. 29 de septiembre de 1891.—Bonos premiados	27,000 00	
257 de \$100 cada (110 140, 9,005 at 9,202		27.000 00	40. SORTEO. 30 de octubre de 1891.—Bonos premiados	38,000 000	
			50, SORTEO. 27 de noviembre de 1891.—Bonos premiados	35,800 00	
			60. SORTEO. 28 de diciembre de 1891.—Bonos premiados	60,000 00	\$
			70. SORTEO. 31 de enero de 1893.—Bonos premiados	30,000 00	
			80. SORTEO. 28 de febrero de 1893.—Bonos premiados	25,000 00	
			90. SORTEO. 3 de abril de 1893.—Bonos premiados	16,000 00	
			10.º sorteo. 10. de mayo de 1893.—Bonos premiados	18,000 00	
			110. SORTEO, 31 de mayo de 1893.—Bonos premiados	18,000 00	
			120. SORTEO. 29 de junio de 1893.—Bonos premiados	25,000 00	
			31 de julio de 1893.—Bonos premiados	25,000 00	
			140. SORTEO. 31 de agosto de 1893.—Bonos premiados	25,000-00	
			150. SORTEO. 30 de septiembre de 1893.—Bonos premiados	25,000 00	
			160. SORTEO. 31 de octubre de 1893.—Bonos premiados	25,000-00	
			170. sorteo. 30 de noviembre de 1893.—Bonos premiados	25,000 00	
			180. sorteo. 30 de diciembre de 1893.— Bonos premiados	30,000-00	287,000 00
			Valor de bonos premiados		\$ 509,800 00 2,293,400 00
01 + 1		40 800 000 00	Total		\$2.803.200.00

De las anteriores cifras, aparece que en 31 de diciembre último, circulaban bonos por valor de \$2,293,400. A esta cantidad deben agregarse \$500 valor de los bonos números 9,283 á 9,287 emitidos desde el 1º de enero al 15 de febrero de 1894 y rebajar la suma de \$25,000 que importan los bonos premiados en el 19º sorteo practicado el 31 de enero anterior.

Bonos circulantes en 31 de diciembre de 1893. \$2,293,400 Emitidos del 1º de encro al 15 de febrero de 1894 500

\$2,293,900

19° Sorteo.

31 de enero de 1894.

Bonos	premiado	3					\$ 25,000
Valor	de bonos	circulantes	en	1 5 d	de	febrero	
de 1							268,900

El servicio del empréstito de tres millones estuyo á cargo del Banco Comercial.

En 1893 recibió para atender al pago de intereses y amortización la suma de \$618,618.66 de los siguientes:

	\$545,399	
Administración Departamental de Licores	2,000	00
Tesorería Nacional		
Banco Internacional		
Sucursal del Banco de Occidente	21,104	75
	\$608.618	66

La inversión de la anterior suma fue como sigue:

Bonos premiados y pagados	\$239,400	00
Intereses	271,363	39
Comisión	2,067	93
Gastos generales	122	50
Remitido á la Tesorería Nacional.	5,500	00
Traslados á otros servicios de deudas	25,000	00
	\$543,453	82
Saldos para bonos premiados y que aun no		
han sido cobrados .	51,400	00
Existencia.	13,764	84

Bonos de la Deuda Flotante

\$608,618 66

En virtud de lo dispuesto por Decreto Legislativo número 185, se procedió á efectuar el cambio de documentos de la Deuda Flotante por bonos, comenzando á practicarse tal operación en el mes de julio de 1892.

Hasta el 31 de diciembre del indicado año se habían puesto en circulación 3,898 bonos de \$100 cada uno del número 1 al 3,898.

Del 1º de enero al 31 de diciembre de 1893, se han emitido 4,172 bonos de \$100, del número 3,899 al 8,70; por consiguiente, en la expresada fecha, la emisión importaba \$807,000.

Los sorteos de los bonos de la Deuda Flotante, empezaron á practicarse en enero de 1893, efectuándose esa operación doce veces en tal año, resultando premiados bonos por valor de \$186,200. En tal concepto, los bonos de la Deuda Flotante circulantes en 31 de diciembre de 1893, importaban \$620,800 por deducirse de los \$807,000 la cantidad de \$186,200 sorteada.

Bonos de la Deuda Flotante.

EMITIDOS HASTA 31 DE DICIEMBRE DE 1893	SORTEOS PRACTICADOS	
070 bonos de \$100 cada uno del No. 1 al 8,070 \$ 807,000 00 \$ 807,000 00	1 de febrero de 1893	
	1er. sorteo. 28 de febrero de 1893 \$ 18,700 20. SORTEO.	00
	3 de abril de 1893	00
	1 de mayo de 1893	00
(31 de mayo de 1893	
	29 de junio de 1893	
	31 de julio de 1893	
	30 de septiembre de 1893	
	90. SORTEO. 31 de octubre de 1893. 16,200	
	10° SORTEO. 35 de noviembre de 1893	(10)
	110. SORTEO. 16,200 120. SORTEO. 16,000	
C	Valor de bonos circulantes en 31 de diciembre de 1893.	620,800 00
\$ 807,000 05		\$ 807,000 00

Del 1º de Enero de 1894 al 15 de Febrero en curso, han sido emitidos veintiséis bonos del número 8,071 al 8,096.

Agregando estos bonos á los circulantes en 31 de Diciembre da un total de \$623,400, más deben deducirse los premiados en 31 de Enero último que importan \$16,000.

Valor de bonos en 15 del corriente.. \$623,400.00

13° Sorteo.

-33	1 da	Enero	dla	1894

Premiados	16,000.00
Valor de bonos en circulación el 15 de	
Febrero	\$607,400.00

- () - () - ()

El servicio de la Deuda Flotante estuvo también á cargo del Banco Comercial.

Para atenderlo, dispuso de las cantidades siguientes:

Aduana de Guatemala	*
Tesorería Nacional	
Sucursal del Banco de Occidente	
Traspaso del empréstito de \$3,000,000	
Suma que recibió en los primeros días	
de Enero de 1894, y por lo cual no	
figura en el estado respectivo, que	
abraza hasta 31 de Diciembre de	
1893, pero que se le entregó precisa-	
mente para atender al sorteo de 31 de	
Diciembre	

14,947.00 \$200,947.00

48,000.00

64,000.00

49,900.00

25,000.00

La cantidad de \$200,947.00 tuvo la siguiente inversión.

Bonos premiados y pagados	\$166,300.00
Bonos premiados y aun no presentados para su pago	40 000 00
Intereses Gastos generales Comisión	66.50
Complete	\$200,947.00

Empréstito de \$1,400,000.

De este empréstito quedaba por amortizarse en 1º de Enero de 1893 la suma de \$352,000.

Para atender el servicio, recibió la Sucursal del Banco de Occidente la suma de \$456,970.67 de varias oficinas, invirtiéndola como sigue:

Amortización	\$352,000.00	
Intereses	8,700.00	
Comisión	2,757.33	
Gastos	57.56	\$363,5 1 4.89
Saldo que se trasladó para el servicio de otras deudas, por quedar cancelado en su tota-	Add to the second	
lidad este empréstito		93,455.78
		\$456,970.67
ofe .		

Deuda pública consolidada.

Interna y Externa.

La deuda interna al liquidarse conforme á las disposiciones del decreto número 394, importaba \$6,495,062.04; á la fecha queda reducida á \$6,020,962.04 por los sorteos practicados y por haberse recogido, en cumplimiento del acuerdo gubernativo de 10 de Noviembre de 1892, cien mil pesos de bonos, para retirar de la circulación los comprendidos entre el número 44,006 al 45,005.

|--|

Sorteos:

25 de Mayo de 1891 \$115,000.00

17 de Agosto de 1891 35,500.00

22 de Febrero de 1892	86,500.00	
19 de Agosto de 1892	54,400.00	
2 de Marzo de 1893	40,700.00	
25 de Agosto de 1893	42,000.00	
	\$374,100.00	
Valor de bonos recogidos	100,000.00	474.100.00
Valor actual de la Deuda	ì	
Interna		*6,020,062.04

El valor de la Deuda Externa al practicarse la liquidación fué de £922,700; pero como no se presentaron á tiempo para su conversión, bonos por valor de £2,600, quedó reducida á £920,100.

9 34

Actualmente importa £887, amortizado las siguientes suma		haberse
Valor de la Deuda		£920,100
Sorteos:		
Diciembre 10 de 1891	£13,400 2,600 10,700 2,800 2,900	32,400
Volor de la deuda		£887,700



El servicio de la Deuda Pública Consolidada, lo tuvo á su cargo, por medio del Banco Internacional, el comité establecido al efecto.

Dicho Banco recibió de las oficinas fiscales, la cantidad de \$1,000,385.82 como sigue:

Existencia en 1º de enero de 1893	\$ 80,629.40
Aduana de Guatemala	604,208.60
Aduana de Retalhuleu	260,506.73
Aduana de Champerico	3,561.00
Aduana de Ocós	17,627.08
Aduana de Izabal	33,777.00
Intereses de \$600 que en bonos de tres	
millones tiene el Comité	76.00
Saldo á favor del Comité	19,043.19
Total	\$1,019,429.00

La inversión de la cantidad de \$1,019,429.00 fue la siguiente:

Deuda Interna.

Bonos premiados y pagados en Guatemala	\$ 2,600 00	
Intereses pagados en Guate-		
mala	10,031.56	
Remitido á los Agentes en		
Londres para intereses y		
amortización £70,650 que		
con el cambio hacen	624,825.00	\$ 637,456 56

Denda Externa.

Remitido á los Agentes en Londres para intereses y amortización £41,975 que con el combio respectivo (1.40).

\$ 366,425.00

Comisiones y gastos.

Comisión del Banco	\$4,620.99	
Honorarios del Comité	4,620.99	
Honorarios de Agentes	2,878.71	
Gastos de escritorio y cable-		
gramas	2,000.00	
Intereses por anticipos	1,426.75	\$15,547.44
		\$1,019,429.00

RESUMEN

De las cantidades que quedan debiéndose en 31 de diciembre de 1893, por empréstitos y deuda pública consolidada.

Deuda Interna Consolidada	\$ 6,020,962.04
Deuda Externa Consolidada (oro	4,438,500.00
Empréstito de mayo de 1893	1,363,467.95
Empréstito de tres millones	2,293,400.00
Bonos de la Deuda Flotante	620,800.00
	\$14,737,129,99



Activo Nacional.

El activo nacional, como muy bien sabe el señor Ministro, no arroja la cifra que debiera á causa de que, muchos bienes de gran valor que pertenecen á la nación no figuran en inventario alguno y, por consiguiente, en las cuentas de las oficinas fiscales.

Podrá conocerse con exactitud hasta el presente año, pues la Dirección de Cuentas que lo forma dictó ya sus disposiciones para reunir todos los datos necesarios á fin de tener un cuadro en que consten los bienes de la Nación y sus demás valores.

No es este un trabajo tan sencillo y por tal causa, no es posible ahora informaros del resultado.

Se ignora cuantos millones faltarán en el Activo Nacional, pero puede juzgarse al saber que no están incluidos los edificios que á la Nación pertenecen, y al ver que la cifra que arroja es de \$4,625,085.67, que bien valen tres ó cuatro edificios públicos de la capital.

Sinembargo de no estar incluido ninguno de los bienes y valores expresados, el activo, en 1893, aumentó por nuevas compras y empresas nacionales, \$2,180,322.43, pues en 92, ascendía á \$2,444,763.24.

Pasivo Nacional.

El Pasivo Nacional en 31 de diciembre de 1893, asciende á \$17,315,698.62.

En igual fecha de 92 importaba \$17,115,284 41, es decir que resulta un aumento de \$200,414.21.

En la cifra antes apuntada, por valor del pasivo en 31 de diciembre, está incluido el importe de los sueldos de empleados por los meses de octubre, noviembre y diciembre que se pagaron ya en 1894, así es que ha habido una baja notable respecto del pasivo de 1892.

* *

Jurisdicción Económico-Coactiva.

El movimiento de caja en la Dirección General de Cuentas, en ejercicio de la Jurisdicción Económico-Coactiva, fue el siguiente:

	INGRESOS	EGRESOS
Primer Semestre de 1893.		
Saldo en 1º enero de 1892		
Enero Febrero Marzo Abril		\$ 5,000 00
Mayo Junio Saldo en 30 de junio	18.808 21 4,880 34	47,131 55 22 591 44
Segundo Semestre.	\$ 80,028 81	\$ 20,027 3]
Saldo en 1º de julio de 1893. Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre Saldo en 31 de diciembre.	27,701 69 4,540 32 1,571 10 942 66 15,036 08 3,079 40	\$ 33,798 81 1.237 00 19,118 00 2,916 00 13,551 43 4,522 78 318 67
Resumen del año	\$ 75,462 69 -	\$ 75.462 69
Saldo en 1º de enero de 1893 Primer Semestre, ingresos . \$23.688 55 Segundo " 52,871 25	\$ 56,340 26 76,559 80	
Primer semestre, egresos \$57,437 37 Segundo " 75,144 02		\$132,581 39
Saldo en 31 de diciembre de 1893		318 67
	\$132,900 06	\$132,900 06

El Balance de saldos de las cuentas de la jurisdicción referida, dividido en semestres, es el que se expresa á continuación:

Jurisdicción Económico-Coactiva.

CUENTAS		LDOS enero de 1893	En 30 de juni	LDOS io y 1º de Julio 1893	SALI En 31 de dici	DOS embre de 1893	
	Debe	Haber	Debe	Haber 3	Debe	Haber	
Contribuciones derogadas Redención de Censos Resulta de Cuentas Papel sellado Desamortización Herencias Exportación Intercses Tesoro Público Gastos de desamortización Impuesto á favor de la Policía Gastos de la Económica Impuesto de Licores Mobiliario Deudores Caja Contribuciones sobre inmuebles Anticipos Obligaciones á cobrar Derechos de Importación Tesorería de la Policía Hospitales Erario Nacional Talleres Nacionales de Belén	26,144 37	\$ 1,363 52 1,022 94 503,964 55	\$ 7,497 83 26,662 17 10,377 60 285 25 39,569 cp 4,096 54 410 11 802 73 2 08 58 65 65 04 1,227 11 21,322 00 271,636 65 22,591 44 15,784 81 3,294 15 48,963 76 18,742 54	\$ 1,363 52 1,022 94 '04,120 10	\$ 7,497 83 26,662 17 10,377 73 295 25 4.096 54 410 11 65 04 24 222 22 426 50 24 26 50 318 67 15,512 39 3 294 15 25,579 51 18,971 21	\$ 1,363 52 1,022 94	
¥	\$506,351 01	\$506,351 01	\$496,816 65	\$496,816 65	\$394,723 44	\$394,723 44	

Tribunal de cuentas.

Durante el año de 1893 se glosaron 438 cuentas, quedando pendientes para 1894, 242.

A fin de completar la idea del movimiento habido en todas las oficinas de Hacienda y por el interés que en sí encierran, copio también de la memoria, presentada á la Honorable Asamblea, por la Secretaría de Hacienda y Crédito Público los capítulos concernientes á la Tesorería Nacional, á la Casa Nacional de Moneda y á los gastos hechos en el Ferrocarril al Norte y en otras obras de innegable importancia.

Dice así:

Tesorería Nacional.

Esta Oficina continuó teniendo á su cargo las operaciones de Caja y recibiendo de las Direcciones y Administraciones de Rentas, los fondos sobrantes destinados al pago de gastos administrativos.

Movimiento efectivo de importancia fue el del año de 1893, pues ascendió á \$12,986,451.24; correspondiendo á ingresos \$6,493,474.78 y á egresos \$6,492,976.46.

De las Direcciones y Administraciones de Rentas recibió la cantidad de \$2,908,452.73, como sigue:

Dirección G	eneral de	C	ontribuciones	\$ 235,133	
	" de	A	duanas	1,161,761	80
Administra	ción de Li	iço:	res	639,838	20
Administrac	ción de Re	nt	as de Sacatepéquez	55,963	31
6.6	61	66	" San Marcos.	3,042	
66	6.6	4.0	" Amatitlán	9,800	
66	6.6	£b	"Suchitepé-	0,000	00
			quez	73.851	83
44	6.6	6.6	"c Escuintla	31,262	00
C L	4.6	66	" Jutiapa	2,738	
6.6	tt.	66	" Sololá	45,205	
	4.4	6.5	" Totonicapam	4,900	
1-1	k k	5.4	"Chimalte-	1,000	00
			nango	19,487	00
	* *	٠	" Jalapa	1,492	
((6.6	6.6	" Quiché	5,100	
	14	13	" Huehuete-	-,	
			c nango	2,000	00
c:	6.6	23	" Quezalte-	=,000	00
			nango	1,700	00
((66	66	" Chiquimula.	321	
66	66	6.6	" Santa Rosa.		00
66	£6	cc	" Zacapa	,	00 .
1.0	4.0	0.0	" Alta Verapaz	1,986	
¢¢.	66	66	" Baja Verapaz		00
rr v	Aduana	de	Retalhuleu	533,105	
££ "	6.6	66	Ocós	15,447	
4.0	66	6.6	Izabal		74
***	4.6	4.5	Champerico		00
14	4.	66	Livingston	10,290	
			731 - 111 800011	10,400	04

\$2,908,452 73

Por Decreto número 492, de 26 de febrero último se da nueva organización á esta importante oficina, creando la Caja de Crédito Público, que se encargará del servicio de las diferentes deudas que pesan sobre el Fisco, representadas por bonos y con fondos fijos para su amortización é intereses.

Economía de no poca consideración encierra esta medida, pues se ahorran diferentes gastos, hasta cierto punto innecesarios, que se han hecho siempre en comisiones, sueldos, honorarios etc., á oficinas diversas que no dependen directamente del Gobierno.

Concluido que sea el edificio que se construye en el local que actualmente ocupa la Tesorería, quedarán definitivamente instaladas y organizadas las oficinas bajo la nueva planta que señala el aludido Decreto y se espera obtener los benéficos resultados que se han tenido en mira, al disponer esa nueva organización.

Casa Nacional de Moneda.

En la memoria con que tuve la honra de daros cuenta de los trabajos de 1892, os manifesté que no podíamos vanagloriarnos de tener una buena Casa de Moneda, pero que ya se hallaba en condiciones de prestar servicios de importancia en la acuñación.

Colocado el país en situación bien difícil, por la carencia de moneda propia, y considerando que para los trabajos que deben efectuarse, no era suficiente la maquinaria y útiles con que contaba, se dispuso organizarla de la manera más perfecta y dotarla de máquinas finas que respondiesen á las necesidades de la acuñación que va á emprenderse en grande escala y de un laboratorio completo, indispensable en un establecimiento de esta clase.

El actual Director señor Heiny, hizo un viaje á Europa para examinar las máquinas necesarias en la fábrica denominada "Anciens Establissments Cail" conocida universalmente por sus buenos productos, y consiguió todo cuanto se necesitaba por la suma de F. 151,262.95.

Se compraron también los útiles para el laboratorio y las muestras minerales por F. 13,075.70, que de tanta utilidad serán para la Escuela de Minería.

Todas las máquinas en referencia, más las que ya existían en la Casa, han sido montadas y se han construido nuevos hornos para la fundición de metales.

Se trabaja activamente por terminar las reformas emprendidas y, antes de que esa Honorable Asamblea termine sus sesiones, será inaugurada la Casa de Moneda, como hoy se encuentra y puesta al servicio del público, al mismo tiempo que su instalación eléctrica montada con la mayor perfección.

En 1893, se instaló un museo mineralógico que cuenta con más de quinientas muestras, fuera de las traídas de Europa. Establecida la Escuela de Minería de que antes he hablado, este museo será de gran utilidad para la enseñanza de tan importante ramo.

El archivo de la Casa de Moneda, era simplemente una aglomeración de papeles antiguos y modernos, sin orden ni clasificación. En un cuarto abandonado del edificio, estaban esparcidos por el suelo en tal descuido y confusión, gran número de libros de cuentas, legajos y papeles sueltos. Eran los documentos del archivo de la Casa de Moneda, desde su fundación (1,733). Luego que semejante incuria fue notada, se dispuso salvar y utilizar aquellos restos importantes, y se comisionó persona que ordenase metódicamente los documentos todos, formando de ellos un catálogo, y escriba la historia del Establecimiento con todos los datos estadísticos que aparezcan.

La primera parte de ese trabajo está casi terminada. El comisionado informa que no pocos documentos que debieran existir, han desaparecido, y que tal era la confusión de los papeles, que ha habido necesidad de rehacer expedientes con las fojas sueltas que se encontraron.

Al propio tiempo se han ido verificando los estudios previos á la redacción de la historia, ocurriendo á otras fuentes en caso de deficiencia del archivo del Establecimiento; y tanto por la íntima conexión que la minería tiene con la fabricación de moneda, como porque importa prestar al fomento de aquel ramo de riqueza, los auxilios que deben suministrar los datos interesantísimos que hay en los expedientes de denuncias de minas del país, que han dado me-

tales á la Casa, y de los veneros que pueden continuar abasteciéndola, se trata de que la obra, abunde en datos relativos al ramo. Se han encontrado ya numerosos legajos de fechas anteriores al año de 1,808 y se investiga el paradero de los expedientes de minas denunciadas desde la independencia, cuyos datos unidos á los de las investigaciones efectuadas, por medio de la Comisión de Guatemala para el certámen de Chicago, prestarán servicios positivos para las exploraciones oficiales y para las empresas particulares.

Se trata también de que la referida historia vaya ilustrada, con la representación de las monedas y medallas fabricadas en la Casa desde su fundación, y hay que recurrir á los coleccionistas particulares, porque el Establecimiento, carece de una colección completa. Esas ilustraciones de la historia prestarán, además, el servicio de facilitar el arreglo de la colección de los troqueles más ó menos antiguos, (de los cuales faltan no pocos) y así se podrán formar las colecciones de monedas nacionales que deben existir en la Casa y en los Museos del país.

En el año de 93, apesar de haberse desorganizado la Casa de Moneda para montar las nuevas máquinas, hacer las salas de trabajo, cambiar de lugar á las existentes &; y sin embargo de la escasez de materiales para la acuñación, se acuñaron 2,445,332 piezas de plata con peso de k 8,575⁷²² con valor de \$339,863.99, dando una utilidad \$22,354.30.

Esas piezas acuñadas eran fraccionarias que ocasionan mayores gastos y más trabajo.

Concluídos los trabajos emprendidos, próximamente dentro de un mes, podrán acuñarse de \$40,000 á \$50,000 diarios con los nuevos troqueles fabricados en Europa.



No terminaré sin llamar la atención hacia el cuadro que á continuación presento de las principales obras públicas, empresas y mejoras que ha realizado la Administración del General Reina Barrios en el corto espacio de dos años. Esas obras, fecundas en bienes para nuestra patria, preparan á Guatemala para entrar de lleno

á la vida de la civilización y progreso, pues empresas como la del Ferrocarril al Norte, obra magna, cuya realización ya no es permitido dudar, cambiará por completo la situación rentística y administrativa del país, trayéndonos los elementos que ahora faltan para el desarrollo de su riqueza y prosperidad.

Penetrado el Jefe del Ejecutivo de que Guatemala, país joven, rico y dotado por la naturaleza de ventajas innumerables, puede convertirse en pocos años en una Nación que atraiga las miradas de los pueblos extranjeros y le aporten el caudal de sus brazos y empresas industriales, de que tanto ha carecido hasta el presente, no ha dado tregua en su labor administrativa, al empeño progresista, timbre y gloria de su Gobierno; y vosotros, amantes como los que más de Guatemala, é interesados en su adelanto, observaréis con agrado que se han invertido sumas de importancia en empresas útiles y necesarias, que exige el movimiento siempre creciente de nuestra industria y comercio.

Se han invertido en la obra del Ferrocarril al Norte, cerca de \$2,000,000; en la construcción del cable submarino \$300,000; en la Casa de Moneda, más de \$100,000; en la Imprenta Nacional \$100,000 próximamente; en los edificios del Monte de Piedad y Tesorería Nacional, \$70,000; en el Parque "La Reforma," \$60,000; en el puente, calzada y relleno del boulevard de la Exposición, \$150,000; en las Aduanas de Guatemala, Champerico; Ocós y Lívingston, \$187,000; en los trabajos para la introducción del agua de Acatán y pago de la tubería de hierro del acueducto de Mixco, \$380,000; en la compra de la finca Aceituno, \$135,000; en la finca San Jerónimo, \$130,000; en la construcción de cuarteles y edificios para escuelas y colegios \$108,000; en el edificio de la Dirección de Caminos, \$90,000; en la compra de un edificio de hierro, \$16,000; en artillería y uniformes, \$250,000; en la compra de tabacos existentes en los almacenes, \$250,000; en útiles para escuelas, fuera de los gastos ordinarios, en máquinas para caminos, tren de aseo, fábricas de ladrillos y otros materiales etc., etc., \$150,000; y si os fijais que con las mismas contribuciones se ha podido invertir en esas obras públicas más de

\$4,000,000, sin hacer mención de los gastos ocasionados en las Exposiciones de Chicago y Madrid, ni de las donaciones á Municipios, y que se ha disminuido el pasivo que pesaba sobre el Erario el 15 de marzo de 1892; no podreis menos de reconocer que lo que se ha hecho, carece de precedentes en la historia de nuestro país; y que, con honradez, economía y buenos propósitos, puede irse muy adelante en el camino del engrandecimiento y crédito de Guatemala.

Comité creado por Decreto número 456.

(Comité de El Oro.)

República de Guatemala.

Comité creado por Decreto
número 456.

Guatemala, 25 de enero de 1894.

Señor Secretario de Estado en el Despacho de Hacienda y Crédito Público.

Presente.

Señor:

Este Comité tiene el honor de elevar al superior conocimiento de usted el siguiente informe, relativo á las operaciones que ha practicado desde el 1º de octubre al 31 de diciembre último, en cumplimiento del Decreto gubernativo número 456.

Instalada la oficina el 1º del citado mes de octubre, se ocupó, en primer término, de la formación de un reglamento interior para la mejor ejecución de las disposiciones de aquella ley.

Aprobado por ese Ministerio dicho reglamento y con el personal que en él se propuso, dió principio á sus tareas.

Por el estado A, se servirá usted ver que el valor en oro de las libranzas expedidas por el Comité y sus Agencias, según sus avisos recibidos, por el 10% sobre el valor total de las pólizas de importación, ascendió á...... \$ 41,133 29 Cambio á los diferentes tipos que marca

Pasan \$76,937 43

Vienen	\$76,937	43
Deducidos de esa suma \$731.75, descuento abonado sobre el oro recibido, y \$6,745.03, cambio no cobrado por haber pagado los importadores, en oro, parte de las mencionadas		
libranzas	7,476	78
	69,460	65
El producto recibido de las Administracio- nes departamentales por cambio sobre el 25% que del impuesto de aguardiente pagaron,		
fue de	6,819	12
El cambio cobrado en las Agencias del Co- mité, conforme á sus avisos recibidos, sobre		
el 50% de los derechos de exportación, fue de	,	84
Valor de los certificados expedidos por esta oficina para pagar en las Aduanas el cambio		
sobre el 50% de los derechos de exportación. Saldo á favor de las Agencias, procedente		25
de remesas en efectivo	14,365	05
Total recibido	\$115,737	91

El estado B, demuestra los ingresos y egresos de la Caja del Comité.

En él consta que el valor total de las libranzas pagadas asciende á la suma de \$71,614.53, cuya procedencia es la siguiente:

Valor nominal de	las	libranzas, or	0	\$ 38,535	77
" del cambio				33,078	76
				\$71,614	53

En observancia del acuerdo gubernativo de 22 de noviembre próximo pasado, la oficina, según lo demuestra el estado C, cobró giros de exportación de café procedentes de las Aduanas, por valor de \$64,492.06.

Esta suma se compone de:

Parte pagade	ra en	bonos	del	F. C	\$22,238	21
16 86	6.6	F¢	del	Gobierno	22,238	18
Cambio sobre	e el 50)%.			20,015	67
					\$64,492	06

La cantidad consignada, fue satisfecha por los exportadores de la manera siguiente:

En bonos del Ferrocarril al Norte	
" " Gobierno	16,022 00
" oro acuñado	
" plata	8,991 38
Descuento abonado al oro recibido	1,172 46
Cambio no cobrado por pagar en oro	11,111 53
Diferencia en fracciones de centavos	07
	\$64,492 06

La contabilidad que á estos documentos se refiere es llevada en libros separados de los del Comité, como lo dice el citado acuerdo de 22 de noviembre en su artículo 7º.

Los \$11,172.62 recibidos en oro, fueron trasladados á la caja del Comité en cambio de igual cantidad de plata acuñada. De los \$11,172.62 traspasados de la caja del Comité y de los \$8,991.38 recibidos por cuenta de los giros, se tomaron \$12,432, con los cuales se compró igual cantidad de bonos de exportación de café, mitad en cada emisión, para reponer los dejados de percibir al pagar en oro los exportadores algunos de sus giros.

El Comité cree que ha cumplido con las atribuciones que le señala el Decreto número 456.

Ha emitido libranzas por el 10% que debía pagarse en oro, del valor de las pólizas de importación y no certificados, por 5, 20, 100 y 500 pesos, de acuerdo con el señor Ministro, para facilitar al comercio el pago de los derechos sin perjudicar el Fisco y sin infringir la ley.

Ha seguido el curso de la cuestión monetaria en el mundo y en vista de las cotizaciones de la plata en Londres, comunicadas por el Cónsul guatemalteco en aquella capital, ha fijado los siguientes tipos de cambio:

Del 1º	de	octubre al	3	de	nov	iembre				ь	٠	75%
" 4	66	noviembre	al	11	de	noviembre						90%
" 12	44	66	6.6	19	16	"	,					85%
" 20	66	6.6	h	asta	la	fecha						90%

El valor de las libranzas se estuvo cobrando en plata hasta el 2 de noviembre, fecha desde la cual, autorizado el comercio y los exportadores por el acuerdo gubernativo de ese día, comenzaron á pagar algunos, parte de sus derechos, en oro acuñado, favorecidos por la rebaja que se les hace del 10, 8 ó 9%, según paguen en oro nacional ó americano; en oro inglés ó de cualquiera de las naciones que forman la unión latina.

El estado de Caja de que ya hicimos mención, muestra á cuánto asciende el valor de las libranzas cambiadas por el Comité. Se incineraron libranzas con las formalidades legales por los valores siguientes:

El 30 de octubre .	\$ 2,260	42
El 30 de noviembre	25,495	64
El 23 de enero, 1894	37,651	29
	\$65.407	35

Suma que con la de \$6,207.18 de cambio y descuento, abonado á los importadores en las libranzas incineradas, hacen la de \$71,614.53 pagada por el Comité.

Con toda consideración, somos del señor Ministro, muy atentos y S. S.

J. Francisco Muñoz.

FEDERICO CHACÓN V. PEDRO ARENALES.

Comité del Empréstito del Agua de "Acatán."

Señor Ministro de Hacienda.

Señor:

Cumple el "Comité del Empréstito del Agua de Acatán," con elevar al conocimiento del Supremo Gobierno un informe de todas sus operaciones, procurando que sea lo más extenso y detallado para que se pueda formar un juicio exacto del estado de los trabajos emprendidos y demás operaciones practicadas.

Instalado el Comité en los primeros días de noviembre antepróximo, abrió el empréstito acordado; y no obstante las dificultades pecuniarias de la situación, éste empezó á suscribirse desde entonces y ha continuado, alcanzando á la fecha, una suma de \$252,000, valor nominal equivalente á \$226.800, hecha la reducción del 10% acordado á favor de los prestamistas; habiendo recibido ya el Comité \$198,091, y el resto, lo recibirá en los próximos meses, así como el valor de nuevas inscripciones.

Con esa suma y la de \$48,526.38, saldo del valor de las pajas de agua vendidas por la Municipalidad antes del establecimiento del Comité, éste ha hecho frente á sus gastos, invirtiendo

la suma de \$181,630, situada en Londres á favor de los señores Benito, Novella & Ca, suma equivalente á £19,600, con lo cual, queda cubierto el valor de £18,860 á que asciende el pedido de 12,000 Bs. cemento Portland y 1,250 toneladas de tubos y sus correspondientes accesorios, que el Supremo Gobierno tenía hecho á dichos señores, en poder de quienes queda un saldo de £740, ó sean \$3,700 oro á favor del Comité. Este saldo está destinado á hacer frente al pedido de los mecánicos que vendrán á colocar los tubos, y de otros pequeños gastos indispensables.

La suscripción del empréstito continúa con éxito; y cuenta además el Comité con la suma de \$66,780 que adeuda el señor don Víctor Matheu Z., por compra que hizo á la Municipalidad de 200 pajas de agua; de lo cual ha pagado ya \$33,390, en 5 pagarés de \$6,678 cada uno, que el Comité conserva en cartera; y el saldo: \$33,390 lo pagará del mismo modo, según convenio con la Municipalidad. (Acuerdo municipal de 26 de septiembre de 1893.)

Aunque el plazo de esos pagarés no se ha vencido todavía, puede ocurrir la necesidad de proceder al descuento de ellos, en cuyo caso, el señor Matheu reconocerá el descuento respectivo, según lo estipulado en el convenio á que se refiere el acuerdo citado.

El Banco Internacional, deseoso de prestar su eficaz ayuda al Comité en asunto de vital interés, como lo es sin disputa el aumentar las aguas que con tanta escasez surten hoy á la capital, presta patriótica y desinteresadamente el servir el empréstito; y además, ha abierto al Comité un crédito en descubierto por la suma de \$50,000 con interés de 1%.

El Comité cree de rigurosa justicia consignar en favor del primer establecimiento de crédito que tiene Guatemala, un voto de gratitud por los buenos servicios que le presta y le seguirá prestando.

Está garantizado el pago del empréstito con hipoteca del Mercado Municipal y con la consignación de las rentas del propio edificio, el canon de las pajas de agua y el 4% sobre las rentas de aduana que el Supremo Gobierno tiene señalado.

Con estos fondos, el Comité ha podido pagar cumplidamente sus gastos, tales como sueldos de empleados, alquiler del local de la oficina, etc. etc.

Los intereses devengados por los bonos en circulación, han sido cubiertos con toda puntualidad; y el 31 de enero próximo pasado se verificó el primer sorteo con un valor de \$7,000.

Como aún quedaban pendientes de pago \$30,000 é intereses del "Empréstitode \$500,000," el Comité solventó esta deuda para que quedase, como en efecto ha quedado, libre el Mercado Munnicipal de la hipoteca con que fue gravado y solo responsable del nuevo empréstito, de cuya administración está encargado el Comité.

A fines de este mes, ó en los primeros días del entrante, llegará el vapor fletado con los materiales pedidos á los señores Benito, Novella y Ca, de Londres. Tan pronto como estén en esta capital serán trasladados á su destino para principiar á colocarlos, con la lisongera esperanza de que esa operación se practique dentro de un mes ó mes y medio, y llegue entonces el agua á la capital aun cuando los trabajos de estanques no estén concluídos, pues la magnitud de esa obra exige por lo menos un trabajo asíduo talvez de seis meses.

El importe de los presupuestos aprobados para llevar á cabo la obra, asciende á \$400,000; pero como además, se han pagado, según queda dicho, \$30,000 del "Empréstito de \$500,000" é intereses y comisión al Banco Internacional, (\$372.24); y hay un abono de 10% á favor de los accionistas, podrá ser, que, con todo esto, los gastos imprevistos, &, el presupuesto alcance la suma de \$500,000.

Se dió principio á los trabajos para la introducción del agua, el 8 de enero próximo pasado; y se ha trabajado en composturas de caminos y puentes, en la preparación de una ladrillera y una adobera, y se ha dado principio á la excavación de los cimientos donde estarán siempre reservados 24,000 metros cúbicos de agua para la eventualidad de cualquier accidente en la cañería.

Según los informes del Ingeniero señor Chabot, Director de la obra, los diversos ramos que comprenden los trabajos emprendidos, son:

Número de Obreros:

Semana del	8 al 13 de enero.		57 obreros
Semana del	15 al 20 de enero.		99 obreros
Semana del	22 al 27 de enero.		113 obreros
Semana del	29 de enero al 3 d	e febrero	136 obreros
Semana del	5 al 10 de febrero)	162 obreros
Semana del	12 al 17 de febrero),,	276 obreros

Ladrillera y Adobera:

La ladrillera, la adobera y los depósitos ocupan una extensión de cuatro manzanas más ó menos á la orilla del canal de Aceituno, al Oriente de Santa Rosita. La ladrillera necesita la mitad del terreno, y la misma tierra que se saca, del cimiento de los depósitos servirá para fabricar los dos millones de ladrillos que se necesitarán para construir los depósitos y demás obras de albañilería: de este modo, el trabajo resultará muy económico.

Los ladrillos que se van á fabricar tendrán las siguientes dimensiones: largo, 32 centímetros; ancho, 15 centímetros; alto, 7 centímetros. Se han adoptado dimensiones tan grandes, para que el trabajo de albañilería marche con rapidez, y para economizar la mezcla á fin de alcanzar la mayor economía posible.

La preparación de los patios de la ladrillera, constituyó un movimiento de tierra de 4,500 metros cúbicos; tierra en parte vegetal que sirve para fabricar adobes.

Hornos. 3

Se proyecta la construcción de cuatro hornos donde cabrán 15,000 ladrillos en cada uno: el primero está ya concluido y se ha empezado el segundo, de manera que dentro de pocos días principiará la fabricación de ladrillos.

Cercos de alambre.

Se ha cercado todo el terreno ocupado por los depósitos y la ladrillera, á fin de evitar accidentes é impedir el perjuicio que ocasionaría la entrada de animales en la ladrillera y adobera.

Arena.

Hasta hoy se ha extraído y acarreado, á pie de obra, 500 metros cúbicos. La provisión de arena es una verdadera dificultad del trabajo, pues

aunque se encuentran capas bastante poderosas, la extracción y acarreo resultan costosas por estar las capas á una profundidad considerable.

Excavación de los depósitos.

Esta excavación comprende 8,000 metros cúbicos; hasta ahora no se ha podido sacar más de 2,000 porque los pocos obreros que se acomodaron en las primeras semanas se han ocupado en composturas de caminos, en abrir areneras y en preparar la ladrillera.

Galera.

Se ha empezado la construcción de una galera de 27 varas de largo por 7 de ancho, que servirá para depósito de leña, herramientas y cemento; la falta de madera aserrada ha impedido la conclusión de dicha galera.

Tuberia.

Aunque se encuentra el agua á algunos pasos del trabajo, en el mismo canal de "Aceituno," su acarreo por barriles y cubetas hubiera costado mucho, y por economía se decidió la colocación de 450 metros corridos de tubos de pequeño diámetro, los cuales, por medio de llaves dejan el agua en cada punto donde se necesita. Esta tubería ya colocada permitirá una economía importante, y evitará muchos atrasos en las diversas obras.

Gastos hechos.

Una gran parte•de los gastos hechos, no es más que aparente, porque todo lo constituye herramientas, láminas, madera, tubería, etc., conservará cierto valor cuando estén concluidos los trabajos.

En el presente informe se puede formar uan idea del punto á que han llegado los trabajos. Sin embargo, hay que notar que estas primeras semanas han sido empleadas, en su mayor parte, en la organización y preparación del trabajo; y con el número de trabajadores de que se puede disponer actualmente, las obras andarán deprisa.

En esta semana se empezaron los trabajos de la presa y de la zanja para la colocación de la cañería entre esta presa y los depósitos, de manera que cuando lleguen los tubos, es decir, dentro de algunos días, se pueda inmediatamente principiar la colocación.

Cuando esté concluida la excavación de los depósitos habrá ladrillos fabricados y arena en cantidad suficiente para que los trabajos de albañilería puedan ejecutarse con mucha actividad y sin interrupción alguna; y tomando en cuenta la prontitud con que se colocará la cañería, el agua del río Acatán podrá distribuirse en la capital dentro de un tiempo relativamente corto.

Para mayor claridad, pleno conocimiento del negocio, y en conclusión de este informe, y como parte de él, va adjunto un estado que demuestra el movimiento de los caudales que están en administración del Comité.

Guatemala, 19 de febrero de 1894.

Señor Ministro:

MIGUEL GÓMEZ.

FEDERICO TOBAR.

Pedro Arenales.

Productos y Gastos en el mes de enero de 1893.

Liquido	\$240,302.37	131,636.01	43,058.79	110,166.86	18,497.16	30.277.32	1,415,41	112.36	638.75	1,291.80	58.74	19.1100公司公共
5015801	¥186,59	527.17	193.85	20.00		56.62	31.25	.29	30.00		-:	7.040,1季
Diferencias	\$240,488.96	132,163.18	43,252.64	110,186,86	18,497.16	25,830,54	1,446.66	112.65	668.75	1,291.30	58.74	大573、997.44 美1,045.77
Concesiones y privilegios	₹1,296.15	385.85										
Sumas	\$241,785.11	132,518.53	43,252.64	110.186.86	18,197.16	25,830,54	1,446.66	112.65	668.75	1,291.30	58.74	¥575,678,94 ★1,681,50
Mulias	±10.00	200.00			10.00	•		0 0 0 0 0 0 0	62.50			00.283
Derechos de Reembarque		:	\$16.40	49.00								5.3%
Derechos de Ex. Derechos de portación Reembarque			\$43,039.75 \$16.40	108,002,42	American Company of the Company of t	00.888.00	00		00.9			8172397.78
Derechos de Im portación	4241,775.11	132,348.53	196.49	2.155.44	11,076.55	8,895,54	1,445.66	1.12.65	600.25	1,291.30	58.74	57.005.00
ADDANAS Y ADMINISTRACTONES	Aduana de Guatemala	" Retalhulen	" San José	" (Thamperico	Izabal	3.000	Administración de Hue- huetenango	Admón. de Jutiapa	" del Petén	de San Marcos	" Chiquimula.	•

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:

10	10	
*1,296.15	385.35	38 193 19
1		-7
•	•	
:		
	u.	
le Guatemala	ule	
ater	alh	
(in	Ret	
0	de	
alla	ลกล	
Adnama d	Aduana de Retalhuleu	
	4.4	

GUATEMALA, 1º de julio de 1893.

El Tenedor de Libre. M. R. MENA.

Productos y gastos en el mes de Febrero de 1893.

	4	0.1	15	96	48	0.5	.92	10	41	86		90
	*201,256 45	80,177	68,368 15	146,334	37,017	48,733 02	928	1	1,505	1,548 98	<i>5</i> .	\$580,882 90
	The Tolk	348 18	185 36	382 50	0	40 14	34 20		30 00			\$1,122 55
	19 /12 1014	> 1 127 14	1 16 360.70	10, 11, 46	- St _1-7:	10,773 16 1	90 : 04.	7	1,535 41	1,51.1 98		\$582,005 45 \$
Concesiones y privilegios		448 07		* * * * * * * * * * * * * * * * * * *		540 06		***				\$3,725 86
Sumas	\$204,396 40 \$3,037 73	80,973 21	68,553 51	146,717 46	37,017 48	44,018 22	968 06	8 25	1,535 41	1,543 98	68 6	\$585,731 31
Comisos	\$408 00											\$408 00
Mulias	\$55 80	160 00		* * * * * * * * * * * * * * * * * * *								*215 80
Derechos de reembarque	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	61 68										*61 68
Derechos de exportación			68,491 88	145,505 39	4,504 39	38,858 00						\$257,359 G1
Derechos de importación	\$208,932 60	80,813 21		1,212 07	32,518 09	5,155 22	963 06	8 25	1,535 41	1,548 98	33	\$327,686 22
ADUANAS V. ADMINISTRACIONES	Aduana de Guatemala \$203,932 60	" Retalhuleu	" San José	" Chemperico	" [zabal	" Ocós	Admón. " Huehuetenango	" Jutiapa	" Petén	San Marcos	" Chiquimula	Sumas \$327,686 22
ADUANAS Y	Aduana de	33 33	33 . 33	,	99 99	22	Admón. "	21 23	3) 33	33	23	Sumas

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:

-	0.7	90.	500
110,03	448 07	240 06	\$8,725 86
		" Ocós	1
	_		
_	Ξ		
	(a)		
	_		
=	=		
17			
-		00	
-	43	30	
_	0	0	
_	α		
	" Retaihulehu		
	- 10	10	
_			
-			
=			
~	33	23	
_		~	
Aduana de Citatenala			

CHIATEMALA, I' de julio de 1898.

El Tenedor de Libros, M. R. MENA.

El Director,

Productos y Gastos en el mes de Marzo de 1893.

Aduana de Guatemala #175,003 97 \$2.989 88 78,177,993 85 \$893 78 \$177,104 07 \$176,792 95 " Retalhuleu " Retalhuleu 62,019 08 76 76 94 61,902 74 191 75 61,203 55 584 58 " Champerico 2,896 19 107,036 28 75 46 61,903 76 76 40 56,193 00 208 42 58,984 58 " Champerico 2,896 19 107,036 28 75 40 50 109,947 82 78,934 38 28,234 38 38 47 46,738 39 46,738 30 46,738 30 46,738 30 46,738 30 46,738 30 46,738 30 46,738 30 46,738 30 46,738 40 50 46,738 30 46,738 40 46,738 40 46,738 <th>ADUANAS Y ADMINISTRACIONES</th> <th>Derechos de importación</th> <th>Derechos de exportación</th> <th>Detechos de reembarque</th> <th>Multas</th> <th>Comisos</th> <th>Sumas</th> <th>Concesiones y privilegios</th> <th>Diferences</th> <th>Gastos</th> <th>Liquido</th>	ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Derechos de importación	Derechos de exportación	Detechos de reembarque	Multas	Comisos	Sumas	Concesiones y privilegios	Diferences	Gastos	Liquido
1,015 98 \$58,166 07 10 58,193 00 56,193 00 208 42 61,893 2,896 19 \$58,136 07 10 58,193 00 50,193 00 208 42 58,984 2,896 19 107,036 28 5,384 38 109,947 82 409 50 109,538 2,823 38 1 1,589 38 4 1,583 38 47 46,788 5,089 43 11,539 39 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,411 89 30 40 1,359 30 10 1,359 30 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10 1,381 10	e Guatemala				1	50	177,993 85	\$893 78	*177,109 07	1 1000	4176,792 95
1,015 98 \$58,166 07 10 95 10 947 82 69,193 00 59,193 00 208,424 58,984 2,896 19 107,036 28 5 55 5 55 109,947 82 409 50 109,538 2,8234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 5,089 43 11,738 00 46,827 43 28,234 38 38 47 46,788 1,898 59 1,898 59 1,898 59 46,827 43 38 47 46,788 1,399 39 12 50 1,411 89 30 00 1,381 2,185 16 2,185 16 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 20 06 \$2,989 88 \$10 \$8,489,802 12 \$488,831 40 \$1,231 10 \$487,600	Retalhuleu			\$20 60		*	62,069 68	76 94	61,992 74	p811-119	
2,896 19 107,036 28 5.34 38 109,947 82 409 50 109,538 2,823 38 1 1,898 39 1,898 39 46,788 38 47 46,788 38 38 46,788 38 46,788 38 46,788 38 46,788 38 38 46,788 38 38 46,788 38 38 46,788 38 38 46,788 38 38 46,788 38 38 46,788 38 38 48 38 48 38 48 38 48 38 48 38 48 38 48 38 48 48 38 48 48 38 48 48 38 48 48 38 48 48 38		1,015 98	\$58,166 07	10 95	•	10	59,193 00		59,193 00	208 42	
28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 28,234 38 46,782 43 46,827 43 46,782 43 46,788 41		2,896 19	107,036 28							708 20	
5,089 43 11,738 00 46,827 43 46,827 43 38 47 46,788 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,898 59 1,411 89 30 00 1,381 1,399 39 12 50 1,411 89 1,411 89 30 00 1,381 2,185 16 1,000 1,381 2,185 16 10 06 1,000 1,289 88 10 06 1,000 1,218 10 1,000		25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 2			* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	* ************************************	28,234 38		28,284 38		
1,898 59 1,898 59 46 30 26 30 26 30 26 30 26 1,399 39 12 30 <td></td> <td>5,089 43</td> <td>11.788 00</td> <td></td> <td></td> <td>•</td> <td>46,827 43</td> <td>:</td> <td>46,827 43</td> <td>38 47</td> <td></td>		5,089 43	11.788 00			•	46,827 43	:	46,827 43	38 47	
Jutiape 30 26 30 26 30 26 30 26 30 26 30 26 30 26 30 26 30 26 30 26 30 00 1,381 Petén 1,399 39 12 50 12 50 1,411 89 1,411 89 1,411 89 30 00 1,381 San Marcos 2,185 16 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 10 06 *279.512 12 19 \$206.952 55 \$36 90 \$2,989 88 \$10 \$489,802 12 \$488,831 40 \$1,231 10 \$487,600	" Huhuetenango					•	1,898 59		1,898 59	34	
Petén. 1,399 39 39 39 30 00 San Marcos 2,185 16 2,185 16 2,185 16 10 06 Chiquinarda 10 06 10 10 06 10 06 10 10 06 10 10 06 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		30 26	:				30 26	:	30 26		
San Marcos 2,185 16 2,185 16 10 06		1,399 39	12.50	-		9 6 6 A 9	1,411 89		1,411 89	30 00	1,381 89
Ohiquinada 10 06		2,185 16				9	2,185 16		2,185 16		2,185 16
*279.512 19 \$206.952 55 \$36 90 \$2,989 88 \$10 \$489,802 12 \$970 72 \$488.831 40 \$1,231 10 CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:	·· Chiquinnda					:	10 06				10 06
CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:		01 01 7 61 03	\$200.90 <u>2</u>		88 686,	*10	189,802 12	\$970 72		\$1,231 10	\$487,600 30
				CONCESION	ES Y PR	IVILE	710S:				

GUATEMALA, 1º de enero de 1893.

76 94

Aduana de Retalhuleu

\$970 72

El Die ter Miguele Prado.

El Tenedor de Libros,
M. R. Mena

Productos y Gastos en el mes de abril de 1893.

Liquido	\$190,109,32	72,408.02	62,119.98	81,188.27	29,201.09	41,889.26	1,000.53	18 20	1,772.58	1,544.15	16.57	76.7.9.1.24×1.9.1.9.1
Gastos		268 60	217 85		5 6 8 8	27 41	36 94		30 00			\$500.51
Diferencias	11 15.0% 80 10.000 15. 7% X01.0%	72,676 62	62,337 83	81,188 27	29,201 09	41,916 67	1,037 47	18 20	1,802 58	1,544 15	16 57	*5,992 90 *452,134 51
Concesiones y privilegios	7. 21 21 21 21 21 X	3,129 81				134 21						06 766*0\$
Sumas	2000,120	75,806 43	62,337 83	81,188 27	29,201 09	42,050 88	1,037 47	18 20	1,802 58	1,544 15	16 57	1155,127 11
Comisos				\$82 25								21 - 21 - 21 - 21 - 21 - 21 - 21 - 21 -
Multas	\$2,20H 01	185 97		121 28								\$156 65 \$5,211 26
Derechos de Reembarque			\$19 15	125 75		11 45						±156 551
Derechos de Exportación			\$62,318 68	77,030 93	15,722 00	34,878 00			56 50			*150°,006 11
Derechos de Importación	\$100.018	75,620 46		3,828 06	13,479 09	7,161 43	1,037 47	18 20	1,746 08	1,544 15	16 57	1 12:00
ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Aduana de Cuatemala	" Ketalhuleu	San José	" Champerico	" " Izabal		Admón. " Huehuetenango.	· Jutiapa	" Petén	San Marcos	" Chiquimula	

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:

	SS	1.	21	8
	\$2,728 88	3,129 ×	134 21	\$5,992 90
	-			
	- 1			
(
3				
1				
			- 1	
	Aduana de Guatemala	Adusna de Retalhuleu	0cós	
	de	-	de	
	Aduana	Adusma	Aduana de Ocós	

GUATEMALA, 1º de julio de 1893.

El Tenedor de Libros, M. R. Mena.

El Director, Meuel Prado.

El Tenedor de Libros, M. R. Mena.

DIRECCIÓN GENERAL DE ADUANAS

Productos y Gastos en el mes de mayo de 1893.

														-
Líquido	\$198,684.40	60,968.25	34,590,08	52,065.57	29,116.95	21,907,55	848.78	3,63	479.58	904.26		\$399,569.00		
(0.13 kg)	\$556 14	204 12	318 36	10 00	6 87	42 51	54 78		30 00		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	1,222 78		
Diferencias	\$199,240 54 \$556 14 \$198,684.40	61,172 87	34,908 39	52,075 57	29,123 82	21,950 06	903 26	33 63	509 58	97 506		\$400,791 78 1,222 78 \$399,569.00		
Concesiones y privilegios	\$6,545 21	196 50				370 81						\$7,112.52		21 50 81 52
saumy.	\$205,785 75	61,368 87	34,908 39	52,075 57	29,123 82	22,320 87	903 56	3 63	509 58	904 26		\$407,904 30	 	\$6,545 196 370 \$7,112
Comissos	\$294 87 \$4,584 04 \$205,785 75	:		00 09								\$59 80 \$662 94 \$4.644 04	CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:	
Multas	\$294 87	30.57		337 50				,				\$662 94	NES Y 1	
Derechos de Reembarque	:		\$1.69			58 11				•	*	\$59 80	CONCESIC	aatemalastalhuleu
Derechos de Exportación		0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	\$34,869 44	49,979 05	4,155 00	17,530 00	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *			8 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0		\$296,004 03 \$106,533 49		Aduana de Auatemala Aduana de Retalhuleu Aduana de Ocós
Derechos de Importación	\$200,906 84	61,338 30	37 26	1,699 02	24,968 82	4.732 76	903 26	3 63	509 58	904 26		\$296,004 03		à
ADUANAS Y ADMINISTRACINES	Aduana de Guatemala	" Retalhuleu.	" San José	" Champerico	" [zaba]	" Ocós, "	Admón, de Huehuetenango.	"Jutiapa	" Petén	" San Marcos	" Chiquimula		,	
ADUAN	Aduan	9.9	* 0	33	*	*	Admór	9 9	9 9	23	33			

GUATEMALA, 19 de julio de 1893.

El Director,

Productos y Gastos en el mes de junio de 1893.

	£.	94	45	32	09	25	82	20	6.4	92					
Líquido	6Fg'026\$	107,518	21,374	19,393	18,401 60	8,814	1,196	25	1,317	808		\$529,100 17			
Gastos	\$100.97	290 48	246 61	2,990 46		6 9 9 9	47 42		30 00			72 570,14			
_								_:	_						
Diferencias	#351,010 51	107,809 42	21,621 06	22,383 78	18,401 60	8,823 58	1,244 24	25 50	1,347 29	808 76		F- 22 '0000%			
Comestones y Privilentes	01 Fag'ak	2,260 46	*		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	201 36	•						G E	2,260 46 201 36 84,986 52	
_		800	90	-3	60	94	24	50	67	76		-51	9	6 CV 4	-
Sumas	10 100 or or or	110,969	21,621	22,383	18.401 60	9,024 94	1,244	25	1,347	808		70 F. X 2014	GIOS.		
Comisos	\$6 9f6 \$2			138 93							8 :	記2 9×6 +米 - 2元 元9 F*×82米 - 9× 0×0*1+米	CONCESIONES Y PRIVILEGIOS		
		:				-	-			-:	*		>→	• • •	
Multas	OF GF*	14 29		51 31	18 57	:				:	:	15	SSIONES		
Derechos de reem- banque			\$9 70	1 75					10 09		:	13 	CONCI	Aduana de Retalbuleu Aduana de Ocós	
ź Ę			36	00	00	:		50	9		:	÷	-	de I	
penencs de Expertarion			\$21,611	21,930 00	6,127 00	*			10	:		9 619 574	70 P	Aduana de Aduana de Aduana de	
Percents de Dayortue ieu	*349,538 88	" Retalhuleu 110,055 59	San José	261 79	12,256 03	9,024 94	1,244 24	25 00.	1,337 29	808 76	" Chiquimula	\$454,552.52			
IONES		:		- : 0	9 9		ango.	*	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *			7.			
ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Aduana de Chatemala	Retalhulen	San José	" Champerico	" Izabal	, Ocós	Admón, " Huchuetenango.	" Jutiapa	" Petén	San Marcos	Chiquimul				
X V	÷	1 to	3) ;	I ,,));	1 11	. 33	7	3	ä				
ADUANAS	Aduana	:	3)	>>	33	9.9	Admón.	;	91	3)	3				

GUATEMALA, 1º de julio de 1893.

El Tenedor de Libros, M. R. MENA.

Bl Director, MIGUEL PRADO.

El Tenedor de Libros, M. R. MENA.

DIRECCIÓN GENERAL DE ADUANAS.

Productos y Gastos en el mes de julio de 1893.

	6	67	-4 1	0	0			10	10	_		0
Liquido	43 \$225,261 69	57,880 42	10,941 64	8,428 10	17,320 30	25,304 71	66 6900	2 25	213 35	1,060 41		\$349,970 20
Gastos	\$367 43	3,506 28	321 52			29 51	000	0	30 00		* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	\$4,297 04
Diferencias	\$225,629 12	61,386 70	11,263 16	8,423 10	17,320 30	25,334 22	29 109 2	2 25	243 35	1,060 41		\$354,267 24
Concesiones y Privilegios	\$3,011 39	2,029 67		# # # # # # # # # # # # # # # # # # #	•	60 27				* * * * * * * * * * * * * * * * * * *		\$5,101 33
Sumass	\$228,640 51	63,416 37	11,263 16	8,423 10	17,320 30	25,394 49	89 100%	2.22	24.3 35	1,060 41		\$359,368 57
Comisos	22 22 25 26 26 27				•	0 0 0				0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0	\$882
Multas	\$325 00	301 92		4 0 4 5 2				2 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		0 0 0 0 0 0		\$626 92
Derechos de Recurbarque		6	\$									\$5 15
Derechos de Exportacion			\$11,258 01	7,987 30		18,416 98	٠					\$37,662 29
Derechos de Importacion	\$227,483 51	63,114 45	\$11,258 01	435 80	17,320 30	6,977 51	5.66.1 655	2 25	248 35	1,060 41		\$320,242 21 \$37,662 29
ADUANAS V ADMINISTRACIONES	Aduana de Guatemala	Retalhuleu	San José	Champerico	Izabal	0 cós	Huchucimango	Jutiapa	Petén	San Marcos	Chiquimula	
ADUANAS Y	Aduana de	39	39	7 7 9 9	99	39	Admon	9.9	:	99	9 97	

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS.

30	67	0.1	90
\$3,011 39	2,029 67	12 00	\$5,101 33
-			
-			
Aduana de Guatemala	Aduana de Retalhuleu.	Vehan, e de Océs	

GUATISMALA, 2 de agosto de 1893.

MIGUEL PRADO.

Productos y Gastos en el mes de Agosto de 1893.

C	3 64	09 9	3 20	3 04	3 03	20 2	69 8	5 81	04	3 51		53
Liquido	\$197.278	76,675	5,958	2,516	31,418 03	2,317	2,133	2(3)	1,420	808	:	\$320,531
Gartos	\$1,124 07	1,717 21	195 36	2		8 85	38 30	**************************************	30 00	0 0 0		\$3,113 79
Diferencias	\$198,402 71	78,392 71	6,153 56	2,516 04	31,418 03	2,325 92	2,171 99	5 81	1,450 04	808 51		\$323,645 32
Concessones y privilegios	\$728 58	919 65	5 7 6 8	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0		171 11		0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0				\$1,819 34
Sumas	\$199,131 29	79,312 36	6,153 56	2,516 04	31,418 03	2,497 03	2,171 99	5 81	1,450 04	808 51		\$325,464 66 \$1,819 34 \$323,645 32
Comisos	4	\$2,473 35		* * * * * * * * * * * * * * * * * * *					304 53			\$2,777 88
Multes	\$125 00	102 59									•	\$227 59
Derechos de reem- barque			-	\$8 05			1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1					\$8 05
Derechos de exportación			\$6,153 56	1,596 22	15,238 00	19 36			5 00			\$23,012 14
Derechos de importación	\$199,006 29	76,736 42	4	911 77	16,180 03	2,477 67	2,171 99	50	1,140 51	808 51		\$299,439 00
ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Aduang de Guatemala	" Retalhuleu.	" San José	" Champerico	" Izabal	Ocós	Admon. de Huehuetenango.	"Jutiapa"	" Petén	" San Marcos	" Chiquimula	
ADUANA	Aduana	99	, 33	9.9	99	23	Admon.	9.9	23	22	99	

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:

200	65	11	34
\$728 58	919 65	171	\$1,819 34
:			
Aduana de Guatemala	Aduana de Retalhuleu.	Ogós	
ele.	तिह	d e	
Aduana	Aduana	Aduana de Ocós	

GUATEMALA, 3 de septiembre de 1893

El Tenedor de Libros, M. R. M. R. MENA.

El Director, MIGUEL PRADO.

El Tenedor de Libros M. R. Mena.

El Director, MIGUEL PRADO

DIRECCIÓN GENERAL DE ADUANAS.

Productos y Gastos en el mes de Septiembre de 1893.

,		200000								t.	
ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Derechos de importación	Derechos de exportación	Derechos de reembarque	Multas	Comisos	Sumas	Concesiones y privilegios	Diferencias	688408	Liquido	
Aduana de Guatemala	\$401,978 55		•	\$350 00		\$402,328 55	#3,724 11	\$398,604 44	\$1,516 36	\$97,088 08	
" Retalhuleu	121,701 48	6 6 6 6 6	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	367 99	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	122,069 47	1,908 14	120,161 33	416 90	119,744, 43	
" San José	0 0 0	\$2,203 17	\$15 85	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	•	2,222 02		2,222 02	272 19	1,949 83	
" Champerico	909 84	2,991 53	2 95	0	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	3,904 32	0 0 0 0	3,904 32	0 0 0 0 0	5,904 32	
" Izabal	12,662 73	0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0	•		12,662 73	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	12,662 73	0 0 0 0 0 0 0	12,662 73	
Ocós	4,781 57	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	27 44	41 4 0 0	4,809 01	244 74	4,564 27	6 37	4,557 90	
Admón, de Huehuetenango.	3,226 50	6 6 9 9	# # # # # # # # # # # # # # # # # # #	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	* • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3,226 50	0 0 0 0 0 0 0	3,226 50	31 00	3,195 50	
" Jutiapa	16	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	*	0 0 0	16		16	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	. 16	
" Petén	1,963 43	00 9	0 0 0 0 0		83 32	2,053 25	0	2,053 25	30 00	2,028 25	
" San Marcos.	659 59					659 59		659 59		629 59	
" Chiquimula		,									
	\$547,883 85 -	*5.200 70	21 80	\$745 43	76 688 36	\$83 32 \$553,935 60	\$5,876 99	\$5,876 99 \\$548,058 61	*2,272,82	\$545,785 79	
			CONCES	SIONES Y	Y PRIVILEGIOS:	EGIOS:					
	Э	Aduana, d	Aduana, de Guatemala Aduana de Betalhuleu	83 5	0 0		\$3,724 11				
		Aduana d	Aduana de Ocós				244 74				
			7				45,676 <i>33</i>				
			GUATEMALA,		noviembr	22 de noviembre de 1893.					

Productos y Gastos en el mes de Octubre de 1893,

f equido.	*180,338 45	80,519 80	359 22	8,083 55	17,502 82	2,520 49	619 27	15 68	747 97	268 30	9.5 9.5	\$290,997 80
, , ,	\$284 97	991 05	235 81			18 23	31 00		30 00			\$1,591 06
Pifice Betas	\$180,623 42	81,510 85	595 (13	8,083 55	17,502 82	2,538 72	650 27	15 68	. 777 97	268 30	50	\$292,588 86
7 of 23 dec	\$1,744 54	1,455 52				215 42						\$3,415 48
	\$182,367 96	82,966 37	595 03	8,083 55	17,502 82	2,754 14	650 27	15 68	777 97	268 30	10 71 21	\$250 \$296,004 34
Viller	\$175	75	b 4	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	4					*		\$250
of the state of			2 85	4 68								7 53
(2) (3) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4			592 18	6,909 64	12,243 00							\$19,744 82
Directorate	\$182,192 96	82,891 37		1,169 23	5,259 82	2,754 14	650 27	15 68	16 111	268 30		\$276,001 99
ADLANAS V ADMINISTRACIONES	Aduana de Guatemala	" Retalhuleu	" San José	" Champerico	[zabal	" Ocós	Vámán 🐣 Dichietemango.	" Jutiapa	· · Petén	s san Marcos.	" " Chiquimula	Zumas

COCESIONES Y PRIVILEGIOS

54	52	21	-/
		-	÷
\$1,744 54	1,455 52	215 42	表,115 48
			1
*			
4			
4			
,			
4			
Aduana de Guatemala	Aduana de Potalnuleu	Ords	
de	de		
Aduana	Aduana	Aduana de Océs	

GUATEMALA, 22 de enero de 1894.

El Tenedor de Libros, M. R. MEN

El Director,
MIGUEL PRADO.

Productos y Gastos en el mes de Noviembre de 1893.

Líquido	\$178,616.91	80,248 65	5,712 21	18,947,51	18,314 13	11,318 67	1,515 97		82 301	740 42	76 35	*315,893 90
Gastos	\$409 32	1,925 90	212 38		•	4 02	31 00		00 08			20.012.02
Diferencias	\$179,026 23	82,174 55	5,924 59	1.0.5	18,314 43	11,322 69	1,546 97		25 25	740 42	76 35	\$218,506.52
Concesiones y privilegios	07.07	1,777 85				514 35		•			0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	\$2,612 93
Sumus	*179,346.96	83,952 40	5,924 59	18,947,51	18,314 43	11,837 04	1,546 97		432 78	740 42	76 35	\$321,119 45
Comisos		160 \$924 05	**************************************			0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	•		0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0	\$924 05
Multes	1.1 × × × × × × × × × × × × × × × × × ×	160	- 0 0 0	:	0 0 0 0	70	0 0 0	•	•	•	*	\$0 \$20 \$20 \$30
Derechos de reembarque	:	•	\$39 95	1-1 1-1 1-1				6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	**************************************	0	0 0 0 0 0 0	\$106 82
Derechos de exportación		•	\$5,890 64	6, 126,71	5,773 93	5,748 00	•		70 81		6 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	\$35,008 17
Derechos de importacion	*179,188 96	82,868 35	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Seter	12,540 50	6,084 04	1,546 97	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	361 97	740 42	76 35	\$284,757 41
ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Aduana de Guatemala	Retalhuleu	San José	Champerico	Izabal	Ocós	" Huehuetenango	Jutiapa	Petén	San Marcos	" Chiquimula	Sumas \$284,757 41
ADUANAS Y	Aduana de	39 99))))	:	99 99	99 >3	Admon. "	29 99	23	22 22	99 99	Sum

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS:

33	00 70	35	÷
**************************************	1,777 85	514 35	*2,612_93
		0	
•			
	-		
	\equiv		
_	0		
	8		
	-		
1			
_	ದ	.00	
	-03	,5	
- =	~	Õ	
_	_		
Aduana de Guatemala	Aduana de Retalhuleu	Aduana de Ocós	
	-		
	C	=======================================	
~	5	=	
-	5	2	
	2	2	
_	9	-	
-	4	A.	

GUATEMALA, 22 de enero de 1894.

Li Director, MIGUEL PRADO.

El Tenedor de Libros, M. R. Mena.

Productos y Gastos en el mes de diciembre de 1893.

go	29 82	86 98	5 55	4 89	10	88 88	600 94		8 53	649 89	83 00	25
Líquido	\$316,088	126,736	22,315	40,604	24,942	29,423)9		2,318	64	00	\$568,763
Gastos	\$142 75	296 77	162 96	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		8 48	16 52		30 00			\$657 48
G88		_		-	:					-		_
Diferencias	31 40	127,033 75	78 51	04 89	24,942 10	29,431 86	617 46		2,348 53	649 89	83 00	88 51
Difere	\$316,231 40	0,721	22,478	40,604 8	24,9	29,4	9		2,3	9	`	\$564,421 39
Concestones y Trivilegios	6 91	563 81	:			:	:			:		\$5,230 72
Conce	31 \$2,666 91		:	:	:	:	:		:	:		₹ 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 10
88	8 31	2 2 2	8 51	4 89	24,942 10	29,431 86	7 46		80 53	9 89	83 00	I 21
Sumes	\$318,898	127,597 56	22,478	40,604 89	24,94	29,43	617		2,348	648	∞ 	\$62_69_[\$567,652_11
Comisos	2 69	:				•	•				:	69 23
8	\$62	:			-	-	:		-	-		
Multas	\$74 66	95 00										\$169 66
hos alque	# # # # # # # # # # # # # # # # # # #		30		:							30
Derechos de Recambatique			\$6									\$6.30
— š	:	. :	21	000	24	90	:		•		64 00	92
Derechos de Exportaçion	*	. :	\$22,472	39,057	3,077 24	15,608			:	: :	64	\$50,978 X
	96 0	2 56		1,547 51	21,864 86	13,823 80	617 46		2,348 53	649 89	19 00	ic T
leteches de fmp reeven	\$318,760 96	127,502 56		1,54	21,86	13,82	61		2,34	64		*487,134.57
IONES							ango			·r.	" Chiquimula	
ISTRAC	emala	lhulen	, 1	nperic	:		neten	ba	_	Marco	uimul	
ADMIN	Guat	" Retalhulen	San Just.	. (hamperico	Izabal	" Ocús	Hue	" Jutiapa	" Petén	" San Mareos	Chiq	Sumas
AS K	ıa de	3	,		,	2	:	3	y,	3	3	192
ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Aduana de Guatemala	1		3	3 +		Admon " Huchustenango	33	,	;	5))	

CONCESIONES Y PRIVILEGIOS.

91	001	72
*2,666 91	563 81	\$3,230 72
:		
- :		
Aduana de Guatemala	E.	
2	7	
E	=	
to.	75	
22	e	
5	24	
0	aduana de Retalhuleu	
73	-3	
ದ	3	
31	31	
III	11	
04	_	
4	4	

GUATEMALA, 30 de enero de 1894.

El Tenedor de Libros, M. R. MENA.

El Director,
MIGUEL PRADO.

El Tenedor de Libros, M. R. M. FNA.

DIRECCIÓN GENERAL DE ADUANAS.

Productos y Gastos en el primer semestre del año de 1893, por Ramos.

	96 (02.8).C SC	95	15	34	01	99	0.5	31
:- TOTALES	\$2,086,359 96	982,928	:391	6,795	9,230 15	\$3,085,706 34	9,564 01	3,076,142	24,470	3,051,672
o na	\$484,552 52	49,678 86	7	155 57	4,085 86	\$538,462 26	1,075 27	534,386 99	4,986 52	529,400 47
MAYO	\$295,371 44 : \$296,004 03	106,533-49	59 80	662 94	1,614 04	\$488,127 41 \$407,904 30	1,222 78	406,681 52	7,112 52	399,569 00
ABRIL	\$295,371 44	190,006 11	156 35	2,511 26	82 25	\$488,127 41	866 54	487,260-87	5,992 90	481,267 97
MARZO	\$279,812 49	206,952 85	36 90	2,989 88	10 00	\$489,802 12	1,231 10	488,571 02	970 72	487,600 30
онянны	#327,686 22	257,859 61	61 68	215 80	408 ()()	\$585,731 31	1,122 55	584,608 76	3,725 86	580,882 90
ENERO	Derechos de Importación \$402,933 26 \$327,686 22		" Reembarque 65 40	Multas 282 50	Omisos	Suma-	Gastos 1,045 77	Diferencias 574,633 17	Concesiones y Privilegios 1,681 50	Líquido 572,951 67

GUATEMALA, 31 de enero de 1894.

MIGUEL PRADO.

Productos y Gastos en el segundo semestre del año de 1893, por Ramos.

SIMJO!	\$2.215,459 03	200,907 01	155 65	2,342 60	4,680 44	\$2.423,544 73	14,544 81	2.408,999 92	22,056 79	2.386,943 13
DICEMBERS	\$487,134 57	80,278 89	08 9	169 66	65 69	\$567,652 11	657 48	566,994 63	3,230 72	563,763 91
NOV IPWISHE	\$284,757 41	35,008-17	106 82	323 00	924 05	\$321,119 45	2,612 62	318,506 83	2,612 93	315,893 90
4321 11 16	\$299,439 00 \$547,883 85 \$276,001 99 \$284,757 41	19,744 82	250 00			\$325,464 66 \$553,935 60 \$296,004 34 \$321,119 45	1,591 06	551,662 78 294.413 28	3,415 48	545,785 79 290,997 80
SEPTIEMBRE	\$547,883 85	5,200 70	21 80	745 48	83 82	\$553,935 60	2,272 82		66 928	545,785 79
AGOSTO	\$299,439 00	11 210,82	8 05	227 59	2,777 88	\$325,464 66	8,113 79	322,350 87		320,531 53
017101	8050 com	37,662 29	13	GG 969	90 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	Essential Section of	to 2671	50.000	5,101 :::	349,970-20
•	Derechos de Importación 8320.242	" Exportación	" Reembardue	Multas	('onisos	×(1111)315	Gastos	Diferencias	Cocesiones y privilegios	Láquido

GUATEMALA, 31 de enero de 1894.

El Director,
MICHEL PRADO.

El Tenedor de Libros, M. R. MENA

Productos y Gastos en el primer semestre del año de 1893, por Oficinas.

MESES	Adname de Guatemala	Aduana de Retalhulen	nen .	Advana de San José	Aduana de Champerico	Adusha de Aarbal	-	Aduana de Ocos	Admon, de Huchnete nango	Admón de Jutispa
Enero. Febrero Marzo Abril Mayo	201,785 11 201,896 40 177,998 85 198,128 94 205,785 75 853,585 75	\$0.25.5 \$ \$0.973 \$0.973 \$0.969 \$75,805 \$1.565 \$1.568	\$ 7 \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$	59,193, 00 59,193, 00 59,193, 00 51,908, 39 51,908, 39 51,621, 06	8110,186 146,717 46 109,947 88 1,188 77 10,070 17,080,52	8.50 10.00 1		至314882	968 06 (898 59 (037 17 908 56 241 24	2
Gastos	81.376,620.26 1,898.78 81.371,721.18	\$522,836 1,829 \$521,006	67 63	28.866 13 x 1,370 45 45.88, 195 98 x	\$522,499 76 8,812 46 \$518,687 30	8160,175 53 6 87 8160,168 66	0	214 48 555 10 × 5	251 01 251 01 212 57	2
Concesiones y privilegios	×1.357.695 03	6,497 7511.509	13 S()	3, 49.5, 98 del cuadro	%51.8.(587-50) anterior.	8160,168	17.	946 44 88,506 99 87,2		75 198 198 198 198
MESES		n. de areos	Admón, de Chiquimula	Totales	Gastos	Diferencias	neias	Concesiones y privilegios		Líquido
Enero. Febrero Marzo Abril Mayo Junio	\$668 75 1,535 41 1,411 89 1,802 58 509 58 1,347 29	100 8 8 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	\$58 74 9 33 10 06 16 57	\$575,678 585,731 489,802 488,127 407,904 538,462	94 \$1,045 31 1,122 12 1,231 41 866 30 1,222 26 4,075	67	4,633 17 94,608 76 88,571 02 57,260 87 66,681 52	\$1,681 5 3,725 8 970 7 5,992 9 7,112 5 4,986 5	\$66 \$572, \$672, \$60, \$672, \$60, \$60, \$60, \$60, \$60, \$60, \$60, \$60	\$572,951 67 580,882 90 487,600 80 481,267 97 399,569 00 529,400 47
Sumas Gastos Diferencias Concesiones y privilegios	\$7,275 50 \$8,277 180 00 \$8,277 \$7,095 50 \$8,277	61	\$94.70	\$3.085,706 9,564 \$3.076,142 . 24,470	34 01 \$9,564 33 02	\$3.076,142	142 33	\$24,470 (05	
Ligarido	1777 37 37 33 17	(31	E 15%	75.051.05%	yearen ga yea				\$5.051,075	(672.31
El Director, MIGUEL PRADO.	Gu	GUATEMALA,	17 de	agosto de 1	1893.			El Tene	El Tenedor de Libros, M. R.	os, Mena.

Productos y Gastos en el segundo semestre del año de 1893, por oficinas.

Admon b. Junapa	# 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	06 85\$	= :	E 35
Admon de Hustonango	\$5,604.63 2,171.99 3,226.50 650.27 1,546.97	\$11,517 82 190 12	¥11,627 70	*11,627 70
Adann de neos	2,497 03 4,809 01 2,754 14 11,837 04 29,431 86	\$76,723 57 75 46	\$76,648 11 205 89	4.5. 44. 5.
Aduana le Cabel	\$11,520 ::0 31,418 03 12,632 73 17,502 82 18,314 43 24,942 10	\$122,160 11	1 1 1 2 2 1 2 2 1 2 2 1 2 2 1 2 2 2 1 2	*122,160 41
Aduana de Chanajectico	\$5,423 10 2,516 04 3,904 32 8,083 55 18,947 51 40,604 89	\$52,179 11		* 2.1.9 [1
Adnana de San Jose	\$11,263 16 6,153 56 2,222 02 595 03 5,924 59 22,478 51	\$15,636 57 1,400 22	3000	12 182 LT #
Adnana de Retarbiben	\$63,416 37 79,312 36 122,069 47 82,966 37 83,952 40 127,597 56	\$559,311 53 8,854 11	\$550,160 42 8,654,64	1. CON. 145%
Адрана де	\$225,610 34 499,131 29 402.828 55 182,367 96 179,346 96 318.898 31	\$1.510,713 5S 3,844 90	\$1.506,568 65 12,196 26	*1,491,672 42
4 AT IIV	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	SumasGastos	Diferencias Concesiones y privilegios	Líquido

Continuación del Cuadro anterior

opubrj	\$349,970 20 \$20,531 53 545,785 79 290,997 80 315,893 90 563,763 91	25 SA	01 010 010 010 010 010 010 010 010 010
Concesiones y privilegios	\$5,101 33 1,819 34 5,876 99 3,415 48 2,612 93 3,230 72	\$22,456 79	
Diferencias	\$355,071 53 322,350 87 551,662 78 294,413 28 318,506 83 566,994 63	\$2,408,999 92	
Gastos	\$4,297 04 3,113 79 2,272 82 1,591 06 2,612 62 657 48	\$14,544 81	
Totales	\$359,368 57 325,464 66 553,935 60 296,004 34 321,119 45 567,652 11	\$2,423,544 73 14,544 81 \$2,408,999 92 22,056 79	4 - (14,000,000 TO
Administración de Chiquimula	\$22.25 76.35 83.00	\$181 80 \$181 80 \$181 80	00 1014
Administración de San Marcos	\$1,060 41 808 51 659 59 268 30 740 42 649 89	\$4,187 12 \$4,187 12	17,100,12
Administración del Petén	\$243 35 1,450 04 2,053 25 777 97 432 78 2,348 53	\$7,125 92 \$7,125 92	
MESIES	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre	Gastos. Giastos. Diferencias. Concesiones y Privilegios.	o o o o o o o o o o o o o o o o o o o

GUATEMALA, 31 de enero de 1894.

M. R. MENA.

El Tenedor de Libros,

El Director, MIGUEL PRADO.

M. R. MENA.

El Tenedor de Libros,

DIRECCION GENERAL DE ADUANAS.

Productos y Gastos en el año de 1893, por Ramos.

JUNIO	\$484,552 52 49,678 86 11 45 133 57 4,085 86	\$538,462_26 4,075_27	\$534,386 99 4,986 52	25.904.004
MAYO	\$296,004 03 106,533 49 59 80 662 94 4,644 04	\$407,904 30 1,222 78	\$106,681 52 7,112 52	\$399,569 00
ABRIL	\$295,371 44 190,006 11 156 35 2,511 26 82 25	\$488,127 41 866 54	\$487,260 87 5,992 90	\$481,267.97
MARZO	\$279.812 49 206,952 85 36 90 2,989 88 10 00	\$489,802 12 1,231 10	\$488,571 02 970 72	\$487,600 30
FEBRERO	\$327,686 22 257,359 61 61 68 215 80 408 00	\$585,731 31 1,122 55	\$584,608 76 3,725 86	\$580,882 90
ENERO	#402,933 26 172,397 78 65 40 282 50	\$575,678 94 1,045 77	\$574,633 17 1,681 50	\$572,951 67
		· .		
	Derechos de importación Derechos de exportación Multas Comisos	Sumas Gastos	Diferencias	Líquido

Continuación del Cuadro anterior

				-
TOTALES	\$4.301,818 99 1.183,885 71 547 23 9,138 55 13,910 59	\$5.509,251 07 24,108 82	\$5.485,142_25 46,526_81	\$5,438,615 44
DICIEMBRE	\$487,134 57 80,278 89 6 30 169 66 62 69	£567,652 11 657 48	\$566,994 63 3,230 72	\$563,763 91
NOVIEMBRE	\$284,757 41 35,008 17 106 82 323 00 924 05	#321,119 45 2,612 62	\$318,506 83 2,612 93	\$315,893 90
OCTUBRE	\$276,001 99 19,744 82 7 58 250 00	\$296,004 ::1 1,591 06	\$294,413 28 3,415 48	\$290,997 80
SEPTIEMBRE	\$547,883 85 5,200 70 21 80 745 43 83 82	\$553,935 60 2,272 82	\$551,662.78 5,876.99	\$545,785 79
AGOSTO	\$299,439 00 23,012 14 8 05 227 59 2,777 88	\$325,464 66 3,113 79	\$322,350 87 1,819 34	\$320,531 53
01.11.1	\$320,242 21 37,662 29 5 15 626 92 832 00	\$359,868 57 1,297 04	\$55,071 58 5,101 38	\$349,970 20 \$320,531 53
	Derechos de importación \$320,242 21 Derechos de exportación \$7,662 29 Derechos de reembarque 5 15 Multas 626 92	Sumas Gastoš	Diferencias Concesiones y privilegios	Líquido

GUATEMALA, 30 de enero de 1894.

El Director,
MIGUEL PRADO,

Productos y Gastos en el año de 1893, por Oficinas.

• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Aduana de . Guntemala	• Aduana de Retalhuleu	Aduana de San José	Aduana de Champerico	Aduana de Izabal	Aduana de Ocós	Administración Ad de Huhuetenango	Administración de Jutiana
• Cherry	8941785 11	8132 548 55 548	843.259.64	\$110.186.86	\$18.497 16	*25.830 54	*1,446 66	£
ं तेन विस्			10			44,013 22	90 896	8 25
Marzo	177,993 85	62,069 68	59,193 00	109,947 82	28,234 38	46,827 43	1,898 59	30.26
Abril	193,123 94	75,806 43	62,337 83	81,188 27	29,201 09	42,050 88	1,037 47	0.
Mayor	205,785 75	61,368 87	34,908 39	52,075 57	29,123 82	22,320 87	903 20	2
. ofull	353,535 21	110,069 88	21,621 06	22,383 78	18,401 60	9,024 94	1,244 24	1)4
ni.	228.640 51	63,416 37	11,263 16	8,423 10	17,320 30	25,894 49	3,604 63	() () ()
Agosto	199,131 29	79,312 36	6,153 56	2,516 04	31,418 00	2,497 03	2,171 99	7
ي السابلية المراسبة ا	402,328 55	122,069 47	2,222 02	3,904 32	12,662 73	4,809 01	3,226 50	- Start Turket
Ն (արև	182,367 96	82,966 37	595 03	8,083 55	17,509 82	2,754 14	650 27	Z =
Noviembre	179,346 96	88,952 40	5,924 59	18,947 51	18,314 43	11,837 04	1,546 97	
Dictombre	318,898 31	127,597 56	22,478 51	40,604 89	24,942 10	29,431 86	617 46	
, contract to the second	\$2,887,333 84	\$1,082,151 13	\$338,503 30	\$604,979 17	\$282,635 94	266,791 45	\$19,311 40	21 21 21 71 71
13 - (10)	5,743 68	10,683 78	2,770 67	3,812 46	6 87	289 94	441 13	66
Dievendie	\$2,881,590 16	\$1,071,467 35	\$335,732 63	\$601,166 71	\$282,629 07	\$266,501 51	\$18,870 27	\$222 10
oncesiones y privitegios	11 200,00					21 122		
Líquido	\$2,852,367 45	\$1,056,315 58	\$335,732 63 \$601,166		71 \$282,629 07	\$264,349 18	*18,870 27	\$222 10

(CONTINUARÁ)

El Tenedor de Libros,
M. R. MENA.

anterior.
Cuadro
del
ıación
Continu

!		29	06	. 08 (76	00		070	53	67	08	06	91					+4
	Llquido	\$572,951	580,882	487,600	481,267	399,569	51 001,825	349,970	320,531		290,997	315,893	563,763					5,438,615,44
	Concesiones y privilegios	*1,681 50	3,725 86	21 016	5,992.90	7.112 52	1.986 52	5,101 33	F: 618,1	00 928.0	3,415 48	2,612,93	3,230 72	,			\$46,526 81	
	Diferencias	\$574,688 17	584,608 76	488,571 02	187.260 87	406,681 52	534,386 99	355,071-53	325,350 87	551,662 78	294,413 28	318,506 83	266,994 63			\$5,485,142.25		
-	Gastos	\$1,045 77	1,122 55	1,231 10	866 54	1,222 78	1.075 27	1.297 04	3,113 79	2,272 82	1.591 06	2,612 62	£		*54.108 %			
	Totales	\$575,678 94	585,731 31	489,802 12	488,127 11	407,904 30	538,462 26	359,368 57	35,461-66	558,935 60	296,004 31	321,119 45	567,652 11	70 152,605,63	#55.107 AS	85,485,112,25	46,526 81	\$5 438 615 44
1	Administración de Chiquimula	\$58 74	9 33	10 06	16 57						3.1 5.1 5.1	(6.35)	83 00	08 9277		\$276.30		\$276.30
	Administración de San Marcos	\$1,291 30	1,543 98	2,185 16	1,544 15	904 26	92 808	1,060 41	808 51	659 59	268 30	740 42	649 89	\$15,464.78		\$12,464 TS		23. 164. 75
	Administración del Petén	\$5. 899	1,535 41	1,411 89	1,802 58	509 58	1,847 29	243 35	FO 021*1	2,053 25	777 97		2,348 53	14,581	\$360 00	* 122,11*		100 11%
	MESES	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo,	Junio	Julio	Agosto.	Septiembre.	Oetubre	Noviembre	Diciembre		Gastos	Dieroneias	Cocesiones y privilegios	00000

GLATEMALA, 30 de enero de 1894.

MIGLER PRADO El Director,

Productos y Gastos en el primer semestre del año de 1893, por oficinas y ramos.

bagnots	*1.357,695_03	514,509-80	SE CRESSE	515,657 30	99 <95'091	188,906 96	7,242.57	198 20	7,095 50	5,977 61	04 70	\$3.051,672 31
Concesiones y privilegios	\$17,026 45	6,497 13		-		946 44	•					%54,470 02
Diterencias	\$1.374,721 48	521,006.93	. 288,495 98	518,687 30	160,468 66	189,853 40	7,242 57	.198 20	7,095 50	8,277 61	94 70	\$3.076.142 33
Gastos	\$1,898 78	13 668	1,370 45	3,812 46	8 87	214 48	251 01	66	180 00		:	*9,564 01
Totales	\$1.376,620 26 \$1,898 78 \$1.374,721 48	525,836 60	289,866 43	522,499 76	160,475 53	190,067 88	7,493 58	198 49	7,275 50	8,277 61	94 70	#8 002,780 8¥
Comisos	\$8,938 97		4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	291 18								*6,795 95 *9,230 15
Multas	***************************************	580 85		510 09	28 57				62 50			*6,795 95
Derechos de reem- barque	:	09 07	119 57	181 85		69 56						70 \$391.58
Derechos de exportación			1,249 73 \$288,497 13	509,484 07	34,919 00	149,942 00	1 00	56	85 00			
Derechos de importación	*1,362,077 ::::	522,225 17	1,249 73	12,032 57 509,484	36 TEGET	40,056 ::2	7,492 58	197 99	7,128 00	8,277 61	02 16	\$2.086,359 96 \$082,928
ADUANÉS Y ADMI- NISTRACIONES	Guatemala	Retalhulen	San José	Champerico	l td t2	Ocós	Huehuetenango	Jutiapa	Petén	San Marcos	Chiquimula	Xunas.

GUATEMALA, 17 de agosto de 1893.

El Director, MIGUEL PRADO.

El Tenedor de Libros,
M R MENA

Productos y Gastos en el segundo Semestre del año de 1893, por Oficinas y Ramos.

- Liermo	*1,494,672,42	541,805 78	47,236 65	82,479 41	122,160 41	75,442 22	11,627 70	06 83	7,125 92	5.1.	181 60	*2.386,943-13
Concesiones y privilerios	\$12,196_26	8,654 64	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0		1,205 89	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0					\$25,056 79 ¥
Diferencias	\$1,506.868_68	550,460 42	47,236 65	82,479 41	122,160 41	76,648 11	11,627 70	23 80	7,125 92	4,187 12	181 60	75,408,999 92
castos	S +1x'5	8,854 11	1,400 22	0 0 0 2 4 0		75 46	190 12		90 98			18 454
TOTALES	*1,510,718 58	559,314 53	48,636 87	82,479 41	122,160 41	76,723 57	11,817 82	GB 657	7,305 92	4,18,12	181 60	*2,423,544 73
Comisos	30 平 50 平 50 平 50	3,397 40							25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 2			\$4,680 44
Multas	30.707	1,102 50		88 55		32 44						%5.242 60
Derechos de reembarque		0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	\$67 10	88 55		1 0 1 0 0		a a	:			*155 65 *2,342
Derechos de Exportaeión			\$48,569 77	76.066 86	36,332 17	39,792 40	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0					10 206,002*
Derechos do Importación	秦1,507,611 23	544,814 63		6,324 00	F. 527.09	36,898 73	11,817 82	06 66	9: 98:9	1.15.1	()9	*2,215,459 (6)
ADITANAS Y ADMINISTRACIONES	Guatemala .	Retalhuleu	San José	Champerico	Izabal	Ocós	Huehuetenango.	James Committee	Pettin	San Marco	(th quinnela	÷ = = = = = = = = = = = = = = = = = = =

GUATEMALA, 30 de enero de 1894.

El Director,
MIGHEL PRADO.

El Tededor de Libros, M. R. M. M. M. M.

Gastos en el año de 1893, por Oficinas y Ramos. Productos y

	de Importación de Exportación reembarque	Multho	Collinous	AUTAumb	Vidabus	Diferencias	privilegios	16, 41
	6	23.11.62	8 90 50 68	一个 计二十八分 电 一次人员	19. TE 68.	9년 [1987년 시설 [1] 전한 1987 (1987 - 1987) (1987 - 1987) (1987 - 1987) (1987 - 1987) (1987 - 1987) (1987) (1987)	- 20°00	St 198.27 29
14, 11, 11, 11, 11, 11, 11, 11, 11, 11,		1000000	3,397 40	3,297 do [1082 151 13	6 993	16 680 78 1,071,077 75 1,65,151 77 1,050,045 58	5,151	Long and a
San José 1,249 73 \$337,06	066 90 186 67			338,503 30	2,770 67	335,732 63		335,732 63
Champerico 18,356 57 585,55	550 93 270 40	510 09	291 18	604,979 17	3,812 46		601,166 71	601,166 71
Izabal 211,356 20 71,25	,251,17	28 57		282,635 94	6 87	282,629 07	282,629 07	282,629 07
. 76,955 05 189,73	,734 40 69 56	32 44		266,791 45	289 94	266,501 51	2,152 33	264,349 18
Huehuetenango 19,310 40	1 00			19,311 40	441 13	18,870 27		18,870 27
Jutiapa	50			222 89	29	222 10	222 10	222 10
13,963 76	166 81	62 50	388 35	14,581 42	360 00	14,221 42		14,221 42
32 for 31		-		12.161.23		15461		12,161,71
02.017	11 (n)			95		08 975		08 925

CONFARACIONS

-	21
## 1215/25/2 4	4,406,066
en 1508	1892
= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	y,
líquido	23
roducto	7.5

..... \$1,032,549 23 tomàndose en consideración, además de los gastos, las Concesiones y Privilegios, que en 1892, ascendieron á la respetable cantidad de \$103,131 71; y en 1893 á la relativamente pequeña de \$46,526 81.- De manera que los productos, gastos y aumento positivos, son los siguientes: Aumento en 1893.

\$ 1,521,357,27	12,159 35 \$1,509,197 92	1893 \$ 975,944 33
En 1892	Gartor	Aumento positivo en 1893
\$5,509,251 07	24,108 82	\$5,485,142 2 5
En 1893 \$5	Gastos	

El Director, MIGUEL PRADO.

GUATEMALA, enero 31 de 1894.

El Tenedor de Libros, M. R. MENA.

El Tenedor de Libros, M. R. M. R. M.

COMPARACIÓN DETALLADA.

ADUANAS Y ADMINISTRACIONES	Años	Productos totales	Aumentos y disminuciones en 1893	ciones en 1893	Gastos totales	Aumentos y disminuciones en 1893	ciones en 1893
Guatemala	1893 1892	\$2,887,338 84 2,201,939 16	\$685,394 68		\$5,743 68 3,309 54	\$2,434 14	
Retalhuleu	1893	\$1,082,151 13 1,006,577 81	75,573 32		₹10,683 78 5,009 40	5,674 38	
San José	1893 1892	\$338,503 30 253,989 62	84,513 68		\$2,770 67 2,363 29	407 38	
Champerico	1892	\$601.979 17 549,917 59	55,061 58		\$3,812 46 114 83	3,698 13	
Izabal	1893 1892	\$282,635 94 244,906 69	37,729 25		\$6.87	28 9	
→ :	2008 2008 2008 2008 2008 2008 2008 2008	219,814,53	46,946.92		25.80 21.00 10.00	: :	120 21
Huehuetenango	1893 1892	\$19,311 40 16,623 23	2,688 17		\$441 13 348 06	93 07	
Jutiapa	1893 1892	\$222 39 627 37		\$404 98	29 \$9 01		8 72
l'etén	1893	\$14,581 42 13,899 24	682 19		\$560 00 580 00		220 00
San Marcos	1892	\$12,464 73 12,864 98		400 25	\$2 43		2 4;
Chiquimula	1892	\$276 30 167 05	109 25		41 14		
po tentidad total de "Aumentos," dedúzeanse las dos de disminu- ciero, correspondientes á Jutiapa y San Marcos, que ascienden á Med. a el prema a rathe Autropho e Deminue, mes da los vestos, que es es el se vestos.	s de disminu- lenden å	\$805 23	\$988,699 03 12,754 70	\$805 23		\$12,313 97	\$364, 50
De esta operación, pues, resulta el AUMENTO POSITIVO Y TOTAL en 1893	TOTAL en 1893		\$975,944 33				

GUATEMALA, 31 de enero de 1894.

El Director General,

MIGUEL PRADO.

EXPORTACIÓN DE CAFÉ

por el puerto de Ocós en el año de 1893.

DERECHOS	1	\$14,306 44 4,618 90 25,194 88 2,500 91 36,231 16 7,706 10 8,694 40 25,019 61 2,791 55 1,685 46 35 20	*15,610.55	\$1,301 22 69 54 19 36 19 36 5,748 00 13,875 18 1,732 88 \$181,356 70	
20		\$ 1 8 - 8 - 11 - 61 - 8 - 8 - 8 - 11 - 61 - 8 - 8 - 11 - 61 - 8 - 8 - 11 - 61 - 6		2 00 1 1 60 1 60 1 60 1 60 1 60 1 60 1 60	
SUMAS	En oro	7,153 21 12,597 44 18,115 58 10,0,7,7,7 11,509 92 817 73	169,531 57	650 61 9 68 2,874 00 6,937 59	
SUS	En pergamino	2,886 81 2,062 07 3 111 50 5,434 00 1,744 74	15,392 12	43 46 1.083 05 16,718 63	
N. AMERICA	dd. m	2,203 40 99 76 4,043 88 653 62 4,880 44 110 80 3,129 60 7,053 50 467 29	[5, [92, 63]	468 17 43 46 9 68 1,191 37 1,835 63 2×6 54	
FRANCIA	qq. Ib	697 50 1,578 70 2,1 16 510 56 1,511 68 1,0 91 11 97	00 9684	985 81 197 34 5,969 15	
ALEMANIA	qq. ID	2,151 17 2,176 80 5,874 23 1,159 75 9,391 82 2,216 101 11,110 15 4,668 90 5,152 8,1	16,091 65	182 44 686 62 3,844 96 21. 19 51,054 19	
INGLATERRA	dg., pp	2,798 65 610 75 1,981 83 2,270 22 7,10 2,270 22 1,05, 13 1961 11 196 04 17 95	12,700 00	60 20 1,059 66 548 02 14,371 26	
	CLASES	En coro En perganino En projectimo En projectimo En projectimo En perganino En perganino En perganino En perganino		En oro En pergamino En oro En pergamino En pergamino En pergamino En pergamino En pergamino En pro En oro En pro En pro En pro En pro En pro En pro	
	MISIES	Enero		449 Julio En oro En pergamin En pe	
Número	sacos	2,229 8,632 1,630 12,504 1,610 1,610 4,308 4,308 1,610	10,759	2,004 2,004 4,835 86,958	

Sección de Estadística de Aduanas: Guatemala, 11 de enero de 1894.

El encargado de la Sección M. R. MENA.

El Director General de Aduanas, MIGUEL PRADO.

El Encargado de la Sección, M. R. Mena

EXPORTACIÓN DE CAFÉ

por el puerto de Champerico en el año de 1893.

MEGE	OLASBS	INGLATERRA	ALEMANIA	FRANCIA	ITALIA	AMERICA	AMERICA	BELGICA	AMERICA	SUMA	LAS	DEC	DERECHOS
		dq. 1b	da.	dq ib	dg. B	dq. Ib	qq. Ib	qq. Ib	qq. Ib	En pergamino	En oro		
	En oro	4,446 911/2	19,964 211/2	1,363 30	67 25	8,443 671/2	665 64		:		34,950 99½	\$2 00	\$ 69,901 99
Enero	En perg.	6,912 29	12,178 63	361 17		4,360 68			*	23,812 77	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	1 60	38,100 43
1 - 1-	En oro	6,889 22	29,354 50	2,846 80	1,141 68	16,182 97	228 72	1 98			56,645 87	2 00	113,291 74
represo	En perg.	3,831 27	12,248 371/2	409 34	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	3,644 5612				20,133 55	0 0 0 0 0 0 0 0	1 60	32,213 65
	En oro	2,113 82	21,496 021/2	2,448 24	520 75	15,740 18½	:				42,319 02	2 00	84,638 04
Marzo	En perg.	1,471 191/2	10,879 37	725 081/2		923 24				13,998 89		1 60,	22,398 22
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	En oro	1,535 71	24,735 40		:	7,119 41	3 81		2 60		33,396 93½	2 00	66,793 86
ADrill	En perg.	1,776 44	4,470 45			151 281/8	:		-	6,398 171/2		1 60	10,237 07
	En oro	291 06	8,857 91	297 38	497 14	4,239 32	:				14,182 81	2 00	28,365 62
· · · · · · · · · ·	En perg.	6,614 40	5,687 87			1,206 14		* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	h	13,508 41		1 60	21,613 45
	En oro	11.01.11	े दिन हो सिंद	121		2,007,02					9,754 1512	(6) 31	19,508 31
) orung	En perg.	361 55	96 808			343 05			0 0 0 0 0 0 0 0	1,513 56		1 60	2,421 69
		37,020 03	157,000 74	8,572 7512	2,226 82	64,892 04	898 17	1 98	2 60	79,365 35½	191,249 781/2		\$509,484 07
1	En oro	8 16	2,045 86	122 75		1,272 62			:		3,466 311/2	\$2 00	6,932 63
, uno	En perg.	£6 69	555 08			55 35				680 32		1 60	6,088 51
deserto	En oro	401 19	12 40			384 52		:	:		798 11	2 00	1,596 22
Tagonal Tagonal	En perg.						•						
Section 1	En oro	92 38	88 79			745 36			*		861 53	2 00	1,723 06
	En perg.	62 04	730 751/2							792 791/2		1 60	1,268 47
Oceaning	En oro		1,380 881/2	-		108 36					1,491 2412	2 00	2,982 49
Octubre	En perg.	140 08	2,247 861/2			00 99			1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	2,453 941/2		1 60	3,926 31
7.	En oro	€ 16 05	3,215 24			1,272 121/2					4,703 411/2	5 00	9,406 83
NOVIETIDIE .	En perg.	904 621/2	3,639 67			549 42	:			5,073 721/5		1 60	8.117 96
	I.O.O.O.	-		7		5,1 > 1 (6)						00	E 105 C
	En perg.	1,650 75	13,250 10			2,415 48			***	17,816 84		1 60	27,706 15

V: B: El Director General de Aduamas, MIGUEL PRADO.

Sección de Establerica de Aduanas: Cuatemala, 11 de enero de 1894.

EXPORTACIÓN DE CAFÉ

por el puerto de San José, en el año de 1893.

7,714 Emero. En oro	qq. m.	qq. Tb.	gg. m. g	qq. fb. c	qq. Ib.	4	qq. pb	qq. th.	qq. Tb.	En perg.	En oro		
Enero	3,157					44. 10.			4				
Tebrero		3,785 39	1,664 07	:	212 38	927 48	656 73				10,403 86	\$2 00	\$20,807 72
Narzo	4,512 15	8,664 78	48 20	:		669 89				13,895 02		1 60	22,232 03
Marzon	3,887 04	18,393 53	2,997 39].	:	:	1,595 38	411 80 .		:	:	22,285 14	2 00 [44,570 28
Mayo	8,456 54	5,649 92		-	:	844 51			:	14,950 97		1 60	23,921 55
Abril	3,709 64	10,713 75	673 18		3,594 83	5,718 84					24,410 24	2 00	48,820 46
Abril	2,474 66	2.827 82	331 25	:	:	. 207 28				5,841 01		1 60	9,345 61
Mayo	4,617 07	13,551 47	778 60 1	15 17 1	1,832 38	5,415 32		2 95	82 91		26,295 87	2 00	52,591 74
Mayo	4,005 81	2,071 77		:		1 77				6,079 35		1 60	9,726 95
Junio En perg.	3,226 35	8,045 03	374 49			3,221 76			:		14,867 63	2 00	. 29,735 26
Junio (En oro	1,944 44	1,252 49		:		11 94				3,208 87		1 60	5,134 18
emac En perg.	244 89	5,417 60	3 00	:		4,330 21		3 97	:	:	10,299 67	2 00	20,599 34
	. 374 20	195 00		-		65 31				632 51		1 60	1,012 01
)	40,910 60	75,568 55	6,870 18 1	15 17 5	5,639 59	23,007 69	1,068 53	6 92	82 91	44.607 73	108,562 41		\$288,497 13
Tello	408 36	2,953 32				1,722 65					5,084 88	\$2 00	\$10,168 66
571 En porg	308 84	372 00		:	:		:			680 84		1 60	1,089 31
	261 76	227 32		:		2,342 46		2 57			2,834 11	2 00	5,668 22
247 En perg	97 39	123 00	82 95						:	303 34		1 60	485 34
767 Sontiember (En oro	169 17	163 11	26 96		:	508 43					937 68	2 00	1,875 36
169 En perg	32 03	40 14	132 71	:						204 88		1 60	327 81
191 Octuber. (En oro	6 75	136 90 .		-:							238 25	2 00	476 50
60 Bu perg		72 30								72 30		1 60	115 68
226 Noniombre (En oro	49 86	200 57							:		256 43	2 00	512 86
2,004 Fortemble Fin perg	798 05	1,041 35	59 70			384 97				2,284 04	:	1 60	3,654 46
2,682 Diotombase (En oro	199 82	2,155 03	299 82			888 48					3,548 15	2 00	7,086 30
9,102 En perg	3,022 03	01 958'9	141 40	:	:	683 74			:	10,693 27		1 60	17,109 23
ES9,605 Torales	46 264 66	89,905 69	7,688 73+15	17	5 639 59	29,632,99	1,068 5.3	67 5	82.9		58,846 40 , 121,456 36		\$337,066 90

cción de Esradística de Addanas: Guatemala, 8 de enero de 1894.

B: V: El Director General de Aduanas,

MIGUEL PRADO.

El Encargado del Ranio,

El Encargado de la Sección, M. R. MENA.

EXPORTACIÓN DE CAFÉ

por el puerto de Lívingston, en el año de 1893.

DERECHOS		*2 00 \$3.361 52 1 60 1,049 09 2 00 3,247 80 1 60 1,256 59 2 00 10,817 70 1 60 3,124 06 2 00 3,221 16 1 60 1,682 83 2 00 1,682 83 1 60 2,885 40 2 00 2,885 40 2 00 3,769 64 1 60 2,875 37	38,043 06	*2 00	
AS	En oro	1,680 76 1,623 90 5,408 85 1,610 73 634 80 1,834 82	12,843 86	3,930 57 1,748 38 7,150 61 2,176 41 560 83 1,150 87	
SUMAS	En perga- mino	655 68 785 37 1,952 54 1,051 77 1,803 38 1,473 36	7,722 10	1,559 13 865 94 2,322 32 670 82 670 82 484 69	H
NORTL	qq.	414 44 7 00 441 52 1,588 82 50 40 698 60 162 87 385 01 922 42 483 51	4,854 59	1,245 34 390 59 656 92 52 48 1,466 68 728 35 223 49 396 67 48 16 592 66 181 04	2
AUSTRIA	qq. Ib	880 30 687 96 1,658 47	3,392 77	619 32	
FRANCIA	qq.	57 60 67 20 157 80 4 48 58 50 186 94 20 00 118 86	671 38	2,823 40 32 00 44 04 33 00 44 04 33 00 44 02 33 00	070 F
ALEMANIA	qq. Ip	286 40 286 40 459 27 1,275 42 397 17 426 76 97 18 256 92 861 44 264 16 121 00	4,900 10	1,031 26 376 50 398 92 322 04 911 05 365 38 632 55 296 58 119 80 171 52 220 05 193 40	~
INGLATERRA	qq. #5	231 64 648 68 208 02 268 50 818 94 1,347 17 480 89 896 09 215 01 512 20 749 99	6,747 12	1,653 97 673 29 692 54 185 67 1,830 16 771 47 117 75 44 36 838 16 110 25	TOP GLOGOT
SES ASS		En oro	:	En oro	
× 86 86 87		Ehero Febrero Marzo Abril Junis		Agosto Septimular Octubre Noviembre	
NI MERO	SACOS	2,281 1,126 1,126 2,813 1,669 1,192 1,193 1,734 1,736 1,736 1,736	15.253	3,688 11,13 1,13 1,13 1,50 1,50 1,04 1,04 1,04 1,04 1,04 1,04 1,04 1,0	61.6.

Sección de Estadística de Aduanas: Guatemala, 10 de enero de 1894.

El Director General de Aduanas,

RESUMEN

de la exportación de café por los puertos abajo anotados, durante el año de 1893.

		Inclutein	Метания	Francia	Italia Austria	n Norte América	Str	España l	Belgien C	Centro América	S	4	
PUERTOS	de sacos	dg. th	ag66	gg, M	qq. 1b qq. 1	44 44		4. B	p 4 1	qq. 😘	EN PERG.	EN ORG	· F 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Ocós Champerico San José Living Jon	58,759 209,373 117,577	12.703 38 37 020 03 40,910 60	46,091 68 157 000 74 75,568 55 3,9 0 10	4,836 00 8,572 3 6,12 6,870 18	2,226 82 15 17 5,639 7	18,792 63 64,892 04 50 23,007 69 4,854 59	2	3	55 - 7	5 60	592.1 045.3 607.7	831.57 249.77 562.41	\$158,610,53 509,484,07 288,407,13 58,043,00
PRIMER SEMESTRE 400,962	400,962	97,381 13	283,561 07	07 20,950 311/2	2,241 99 9,032 8	36 111,546 95	02 996,1	11 12 15	2	7 68	.167,287,300	10.034.000	62,489,4898
Ocós	8,199 25,766 22,028	1,667 88 51 301 5 254 00 6 250 00	4,962 22.216.71 11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11	1,133 15 53, 61 513 55 313 55		28,884 15,033 6,633,88 7,643,93 1,643,9	(E)	: 13	<u>:</u> :	-	1,126.51 26.31; 1.1; 11,278.67 6,120.51	10,471,88 22,755,861 12,803,95 16,717,17	\$22,746.18 \$7,619.64 18,5619.64
20. SEMESTRE	88,223	19.269 301%	57,355 41	6,173 25	619	32 27,226 28%	2 00	2 57		:	47,808.8312	62,839.301/2	\$202,172.78
EN EL AÑO	489,185	489,185 116,650 43½ 340,916	40	27,123 561/2	2,241 99 9,651 6	68 138,773 23½	231/2 1,968 70	9 49	84 89	2 60 1	195,096.14	442,326.92½	\$1,196,807.57
Ocós Champerico San José Lívingston	66,958 247,939 139,605 34,683	14,371 26 42,371 33% 46,264 66 13,643 18	51.054 19 189.817 45 89,905 69 10,139 15	5,969 15 9,442 36½ 7 683 73 4,028 32	2,226 82 5,639 E	22,627 48 74,925 33½ 59 29,632 99 11,587 43	1,068 53	6	1 98 91	2 60	16,718.63 105,682.47 58,846.40 13,848.64	73,303.45 214,005.58½ 121,456.36 29,561.53	\$181,356,71 597,103.11 337,066.90 81,280,85
Total 489,185 116,650 43½ 340,916	489,185	116,650 43½	340,916 48	27,123 561/2	 2,241 99 9,651 68 138,773 28½ 1,968 70	88 138,773 23½		9 40	84 89	2 60 []	195,096.14	442,826.92½ \$1,196,807.57	\$1,196,807.57
		TO	 DEMOSTRACION	. NO					COMPARACION	RACION			
			ďď.	1b qq.	£				qq.	â	Precio	Valores	
En c Fn F	En oro En pergamino 20 , menos	12.		195,096 14 39,019 23	442,326 92½ 156,076 91	Ex	Exportación en 1893 Exportación en 1892	en 1893 en 1892	598,403 491,642	831/ 28 28	\$31 00 \$11 28 00 11	\$18,550,518 73 13,765,983 84	
	Zu	Suma en oro.			598,405 83 ¹ ;	74	Aumento en 1893	1 1893	106,761	55,	-:	4,784,534 89	
Suma ion one 508 403 2217 4 621 animed 619 E	508 403 83	11/ 6 \$21 min		60 510 79									

Suma en oro 598,403.83½ 4 \$31 quintal \$18,550,518.73

NOTA: De los derechos anotados, solamente están pagados según las cuentas corrientes \$1,183,603.40. Diferencia \$13,204.17. SECCIÓN DE ESTADÍSTICA DE ADVANAS: Guatemala, 17 de enero de 1894.

Vo Bo El Director General de Aduanas, MIGUEL PRADO.

El Encargado de la Seceión, M. R. MENA.

MOVIMIENTO MARITIMO

por el Puerto de San José en los meses de Enero y Febrero de 1893.

dos Quintales	2,520 1,00 1,280 1,540 1,540 2,160 2,160 1,7420 2,760 2,760 2,760 3,8,080 1,440 1,440 1,440 2,320 3,320 3,350 3,350 4,200 3,500 3,500 4,200 3,500 3,500 4,200 3,500 4,200 3,500 4,200 3,500 4,200 3,500 4,200	
Bultos des- embarcados	816 817 818 818 818 819 819 819 819 819	
Tonelaje	1,166 1,166	1,000
Procedencia	Panamá Champerico San Francisco Cal Champerico San Francisco Cal Hamburgo Panamá San Francisco Cal Champerico San Francisco Cal Champerico San Francisco Cal " " Panamá Champerico Panamá Champerico Panamá Ocós San Francisco Cal " " Panamá Ocós San Francisco Cal " " San Francisco Cal " " San Francisco Cal " " Champerico Panamá Ocós San Francisco Cal " " San Francisco Cal " " San Francisco Cal " " Champerico Panamá Ocós San Francisco Cal " " " " " San Francisco Cal " " " " San Francisco Cal " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	San Flancisco Cal
Banderas	N. Americana Alemana. Inglesa N. Americana Inglesa N. Americana	4
Nombres de los búques	City of Sydney. Costa Rica City of Panamá. Menes Diana San Juan Acapulco San José Cordelia Barracouta. Colima San Blas. Grandholm Costa Rica. City of New York Cordelia. Starbuck City of Sidney. Lavinia Colima. San Blas. Acapulco San José. Barracouta. City of Sidney Barracouta.	Dall duall
Fechas de arribo	Enero	

MOVIMIENTO MARITIMO

por el Puerto de San José, en los meses de marzo y abril de 1893.

official and particular	Monthly de les lesses			The second second	Bultos	
Dalvis	Notifice de 108 buyans	AL PARTE	87-11-12-2-1-1-1		desembotendos	quintales th
Marzo 1	Costa Rica	Norte Americana	Panamá	1,166	1,171	4.340 00
2	Starback	93	72	1,548	1.35.1	10,220 00
3	Acapulco.	77		6921	1,349	4,934 00
X	City of Panama	;	San Francisco Cal	1,046	1,579	2,700 00
1	reason of the same	3	. 33	1,964	1.148	1,320 00
13	San José	*	Panamá	1,538	55	40 00
5	San Juan	:	99	1,496	_	20
- 1	Starback	:	(hamperice	Stoll S	21	20 00
18	('olima	*	San Francisco Cal	2,143	35	1.340 00
61	Sau Blas	3.9	23	1,496	TCO'F	7.7-40 00
31	Barracouta	Inglesa	Panamá	5.	5,739	6,080.00
3	City of New York	Norte Americana	9 9	1,964	21	10 00
24	Millionifi.	Inglesa	(hamperico	<u>.</u> .	=======================================	20 00
26	City of Sydney	Norte Americana.	San Francisco Cal	1,965	2,187	5,7 to 00
S i	Costa Rien	7.9	Panamá	1,166	2,106	5,900 00
ee	Colima	3.9	:	5,145	2,497	4,500 00
20	Colón	79 %	San Francisco Cal	1,843	1,086	1,720 00
3.1	Kambyses.	Alemana	Hamburgo	1,330	2,104	1,000 00
σ :::	Acapulco	Norte Americana	San Francisco Cal	1,759	1,113	2,500 00
35	City of Sydney	* 7	Panamá	1,965	165	20 00
1	San Blas			.1,496	000 TO 21	6,560 00
91	Valeria	Alemana	Hamburgo	1,320	0.010	9,000 00
17	San Juan	Norte Americana	San Francisco Cal	1,538	191	320 00
51	San José	99	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	1,538	3,746	5,080_00
3.7	Barracouta	Inglesa	Pananá	1.081	2,566	8,080 00
23	Acapulco	Norte Americana	32	1,759	ବଦ	30
3	Kambyses	Alemana	Champerico	1,330	_	
3 *	Keweennaw	Norte Americana	San Fancisco Cal.	2,001	1,922	2,280 00
25	City of New York	7.7 0 4	3 9	1,964	X,944	14,880 00
99	Starbuck	9.1	Panamá	2,70 3,10 3,10	1350	00 086 8

MOVIMIENTO MARÍTIMO

por el Puerto de San José en los meses de Mayo y Junio de 1893.

Tonelaje decembarcados Quintales ib		2,143 1,238 1,740 00	1,240 2,158 4,000 00	1,964 7 20 00	1,538 3,210 8,140 00	1,965 1.884 3,040 00	1,640 1,659 2,000 00	1,234 1,999 4,000 00	1,081 1,535 5,540 00	2,143 1,371 6,320 00	1,496 237 3,160 00	100	1,759 2,991 1,940 00	2,991 4,940 1,249 2,760	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1 1 8 14 1,559 4,970 2,766 7,620 3,931 6,780 1,287 4,040	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1 1,559 4,970 2,766 7,620 3,931 6,780 1,287 4,040 5,564 10,960	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1 8 14 1,559 4,970 2,766 7,620 3,931 6,780 1,287 4,040 5,564 10,960 2,531 4,580 2,531 4,580 2,531 1,380 836 1,360	2,991 1,940 1,249 2,760 5 500 1
Procedencia	Panamá	Jalifornia.	San Francisco California	má	:	San Francisco California.	Hamburgo			Panamá	California		San Francisco California.								<u> </u>		<u> </u>	.	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
ues Banderas	Norte Americana	" " "	79 99	:	>> 27	99	Alemana	72	Inglesa	Norte Americana	99 99	29		29 29	79	77 77	?? ?? ?? ?? ??	Alemana	" " " " " " " " " " " " " " " " Norte Americana	Alemana Norte Americana	Alemana Norte Americana	Alemana	Alemana	Alemana Norte Americana """ """ """ """ """ """ """	Alemana	Alemana Norte Americana """ """ """ """ """ """ """	Alemana
Nombre de los buques	San Juan	Colima	St. Paúl		San José		Miranda	Setos	Barracouta	Colima	San Blas	Acapulco	• • • • •	Costa Kica	Costa Kica	Costa Kica Barracouta Costa Rica	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá.	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá Colón Acapulco	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá Colón Acapulco San Juan	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá Colón Acapulco San Juan San Blås	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá Colón Acapulco San Juan San Blás.	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá Colón Acapulco San Juan San Blås San Blas.	Costa Kica Barraeouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá. Colón Acapulco San Juan San Blás. San Blas. Kewennaw	Costa Kica Barracouta Costa Rica City of Siydney Thében City of Panamá Colón Acapulco San Juan San Blås San Blås Kewennaw Bianca Colón
Fechas de arribo	4	∞	12		15	17	17	20	20	23		26	cr:		71	5	3										
Fechas d	Mayo	77	39	9 9	3 9	99	7 9	79	99	39	99	99))		Junio	. ())		Junio	oiunf	oiun (oiun	oiun	Oith S S S S S S S S S S S S S S S S S S S	oittin (Oith S S S S S S S S S S S S S S S S S S S	oi un se	

MOVIMIENTO MARÍTIMO

por el Puerto de San José, en los meses de Julio y Agosto de 1893.

Nombre de los Buques
6
Norte Americana
2.7
3.3
3.9
Alemana
Norte Americana
3.9
9.9
9.9
3.3
Alemana
Norte Americana
37
53
Alemana
Norte Americana
33
2.2
2.2
2.3
"
33
Alemana

MOVIMIENTO MARITIMO

por el Puerto de San José, en los meses de Septiembre y Octubre de 1893.

Septiembre A San Juan Namericana Panamá Panamá						Rulton	PESO BRUTO
4 San Juan N. Americana Panamá 1,496 2,222 6,769 5 San Juan " " " Acapulco 1,538 3,458 4,680 10 Costa Rica " " " Acapulco 1,046 39 80 17 Acapulco " " " " Acapulco 1,166 39 80 20 San Blas " " " " Acapulco 1,496 1,764 6,060 21 Acapulco " " " " Acapulco 1,496 1,764 6,060 22 San José " " " " Acapulco 1,496 1,764 6,060 23 " " " " " Acapulco Champerico 1,496 1,764 6,060 23 " " " " " " Acapulco Acapulco 1,166 1,496 1,764 460 24 Acapulco " " " " Acapulco Acapulco 1,166 1,496 1,764 460 25 City of Sydney " " " " " " " " Acapulco 1,166 1,496 1,496 1,496 1,496 1,496 1,496 1,496 <th>Fechas del arribo</th> <th>Nombre de los buques</th> <th></th> <th>Procedencia</th> <th>Tonelaje</th> <th>desembarcados</th> <th></th>	Fechas del arribo	Nombre de los buques		Procedencia	Tonelaje	desembarcados	
5 San José. " Acapulco 1,638 3,458 4,680 10 Costa Rica. " " Acapulco 1,046 39 80 13 Colima " " " " 1,046 39 80 13 Colima " " " " 1,046 39 80 20 San Blas. " " Pananá 1,496 1,724 14,280 23 " " " Pananá 1,496 1,764 6,060 23 " " " " 1,496 1,764 6,060 24 Acapulco " " " 1,496 1,764 6,060 25 San Dosé. " " " " 1,496 1,764 6,060 26 City of Sydney. " " " " 1,496 1,496 1,496 1,496 1,496 1,496 1,494		San Juan			1,496	2,222	
5 Gity of Panantá " Acapulco 1,106 89 80 13 Colima " " " 1,106 89 80 13 Colima " " " 1,106 1,759 11,472 14,380 20 San Blas. " " " " 14,380 17 31 23 " " " " " 14,380 17 31 23 " " " " Panantá 1,496 1,754 6,000 23 " " " " " 11,396 1,764 6,000 24 Acapulco " " " " 1,136 1,764 1,040 1,040 1,104 1,040 1,104 1,040 1,100 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,104 1,		San José		San Francisco	1,538	3,458	
10 Costa Rica. " " " 99 19,900 13 Colima " " " " 19,900 19,900 17 Acapulco " " " " 14,280 14,280 20 San Blas. " " " " 14,96 1,764 6,060 23 " " " " " " 14,280 1,724 1,496 1,764 6,060 23 " " " " " " " " " " " 1,496 1,764 6,060 " <	* * * *	City of Panamá	33	Acapulco	1,046	10	
13 Colima " " 990 19,960 17 Acapulco " " " 1,475 11,472 14,280 20 San Blas. " " Panamá 1,496 1,764 6,000 23 " " " " 1,496 1,764 6,000 23 " " " " 1,496 1,764 6,000 23 Costa Rica. " " Acapulco 1,166 4 1 4 Acapulco " " " Acapulco 1,166 4 1 5 City of Sydney " " Ban Francisco 1,165 3,00 1,304 460 10 City of Panamá Alemana Hamburgo 1,164 1,404 460 11 Keweennaw N. Americana Panamá 1,396 1,496 1,496 1,404 12 Kambyses Alemana Hamburgo		Costa Rica	99 99		1,166	30	
17 Acapulco " San Francisco 1,759 11,472 11,436 23 " " " Champerico 1,496 17 31 23 " " " " 4 Champerico 1,496 17 31 27 San José " " Acapulco 1,166 4 1 3 Costa Rica " " " 4 4 4 4 4 4 4 4 4 1,166 4 1 31 31 4 1,106 4 1 31 4 1,104 4,040 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,304 1,40		Colima			2,144	066	
23 " 6,060 23 " Champerico 1,496 1,764 6,060 23 " " " 1,496 1,7 31 27 San José " " Acapulco 1,166 2,028 9,360 4 Acapulco " " Acapulco 1,166 2,776 13,040 5 City of Sydney " " Anemana Hamburgo 1,164 1,404 460 10 City of Panamá Alemana Panamá Panamá 1,046 149 1,604 10 City of Panamá Alemana Panamá Panamá 1,046 149 1,600 11 Keweennaw Alemana Panamá Panamá 1,348 754 2,980 12 Keweennaw N. Americana Panamá 1,396 1,784 2,440 12 San Juan N. Americana Panamá 1,496 1,784 2,440		Acapulco		San Francisco	1,759	11,472	
23 " " " " 31 27 San José. " " " 1,538 2,028 9,360 27 San José. " " " " 1 3 Costa Rica. " " " 1,166 4 1,1304 4 Acapulco " " " 1,166 9,306 12,320 5 City of Sydney. " " Ramburgo. 1,154 1,404 460 10 City of Panamá. N. Americana. Panamá. 1,046 149 160 10 City of Panamá. N. Americana. Panamá. 1,046 149 160 10 City of Panamá. N. Americana. Panamá. 1,294 3,482 5,880 10 City of Panamá. N. Americana. Panamá. 1,496 1,784 2,440 10 City of Panamá. " " " 1,496 1,784 2,440	:				1,496	1,764	
27 San José. " " Acapulco 1,1538 2,028 9,360 3 Costa Rica " " Acapulco 1,166 4 1 4 Acapulco " " Panamá 1,759 2,776 13,040 5 City of Sydney " " Ban Francisco 1,154 1,404 460 9 Lavinia Alemana Banamá 1,046 14,04 460 10 City of Panamá Alemana Panamá 1,046 14,04 460 12 Keweennaw Alemana Panamá 1,348 754 2,980 12 Keweennaw Alemana Panamá 1,848 754 2,980 15 Kambyses Alemana Ban Francisco 1,496 1,784 2,440 16 San Blas " " " " " " " " " " " " " " " " " " "				Champerico	1,496	17	
3 Costa Rica. " " 4 Acapulco 1,166 4 1 5 Acapulco " " Panamá 1,759 2,776 13,040 9 Lavinia Alemana Hamburgo 1,164 1,404 460 10 City of Panamá N. Americana Panamá 1,046 149 460 12 Keweennaw Alemana Panamá 1,046 149 160 12 Keweennaw Alemana Panamá 1,046 149 160 13 Colón N. Americana Panamá 1,848 754 2,980 16 San Juan M. Americana Panamá 1,496 1,784 2,440 21 San Blas Alemana Hamburgo 1,496 1,784 2,639 22 Delfa N. Americana Chanperico 1,496 1,784 2,639 23 San Blas N. Americana Panamá 1,496 1,496 1,496 <tr< td=""><th>:</th><td>San José</td><td>27 27</td><td>Panamá</td><td>1,538</td><td>2,028</td><td></td></tr<>	:	San José	27 27	Panamá	1,538	2,028	
4 Acapulco " " 1,759 2,776 13,040 5 City of Sydney " " " 460 12,320		Costa Rica			1,166	7	1 30
5 City of Sydney " " " 460 1,965 9,306 12,320 9 Lavinia Alemana Hamburgo 1,154 1,404 460 10 City of Panamá N. Americana Panamá 1,046 149 160 12 Keweennaw Alemana Panamá 1,948 754 2,980 13 Colón N. Americana Hamburgo 1,294 3,482 5,880 14 San Jran " " " 460 15 San Blas " " " 460 22 Delfa N. Americana Champerico 1,496 114 460 23 San Blas N. Americana Panamá 1,496 6 1 23 Citro of Sydney " " " " " 24 Citro of Sydney " " " " 1,496 1 1 25 Colima N. Americana Panamá Panamá 1,496 1 1 1	4 4 5	Acapulco			1,759	2,776	
9 Lavinia Alemana Hamburgo 1,154 1,404 460 10 City of Panamá N. Americana Panamá 1,046 149 160 12 Keveennaw Alemana Panamá 1,246 339 2,000 N. Americana Hamburgo 1,294 3,482 5,880 Jan Blas " " " 460 22 Delía N. Americana Hamburgo 1,496 1,784 460 23 San Blas N. Americana Champerico 1,997 2,639 5,800 24 City of Sydney " " Panamá 1,997 2,639 5,800 27 Colima " " Panamá Panamá 1,997 2,639 5,800 27 Colima " " Panamá Panamá 1,965 1,813 6,960	:	City of Sydney			1,965	9,306	
10 City of Panamá N. Americana Panamá Panamá 1,046 149 140 12 Keweennaw Alemana Alemana Panamá 2,004 339 2,000 13 Colón N. Americana Hamburgo 1,294 3,482 5,880 16 San Jugan N. Americana Panamá 1,496 1,784 2,440 12 San Blas Alemana Hamburgo 1,997 2,639 5,800 23 San Blas N. Americana Panamá 1,496 6 1 24 City of Sydney Panamá Panamá 1,496 6 1 25 Colima Panamá Panamá 1,965 1,813 6,969	:	Lavinia	Alemana	Hamburgo	1,154	1,404	
12 Keweennaw Alemana San Francisco 2,004 339 2,000 13 Colón N. Americana Panamá 1,848 754 2,980 15 Kambyses Alemana Hamburgo 1,294 3,482 5,880 21 San Blas " " " 460 22 Delía Alemana Hamburgo 1,496 1,784 2,440 23 San Blas N. Americana Champerico 1,997 2,639 5,800 24 City of Sychney " Panamá 1,965 1,813 6,960 27 Colima " " San Francisco 2,143 11,973 15,320		City of Panamá	N. Americana	Panamá	1,046	149	
13 Colón N. Americana Panamá Hamburgo 1,848 754 2,980 15 Kambyses Alemana Hamburgo 1,294 3,482 5,880 16 San Juan N. Americana Panamá 1,496 1,784 2,440 22 Delía Alemana Hamburgo 1,997 2,639 5,800 23 San Blas N. Americana Champerico 1,496 6 1 24 Panamá Panamá 1,997 2,639 5,800 25 Citiv of Sydney Panamá Panamá 1,965 1,813 6,960 27 Colima Panamá San Francisco 2,113 11,973 15,320		Keweennaw	Alemana		2,004	939	
Alemana Alemana Hamburgo 1,294 3,482 5,880 16 San Jyan N. Americana Panamá 1,496 1,784 2,440 21 San Blas Alemana Hamburgo 1,997 2,639 5,800 22 Delía N. Americana Champerico 1,496 6 1 23 San Blas N. Americana Panamá 1,496 6 6 24 City of Sydney " " " San Francisco 1,965 1,813 6,960 27 Colima " " " San Francisco 2,143 11,973 15,320		Colón	N. Americana	Panamá	1,848	754	
16 San Juan N. Americana San Francisco 1,496 1,784 2,440 21 San Blas Alemana Hamburgo 1,997 2,639 5,800 22 Delía N. Americana Champerico 1,496 6 1 23 San Blas N. Americana Pananná 1,965 1,813 6,960 27 Colima V. Col	:	Kambyses		Hamburgo	1,294	3,482	
21 San Blas " " " 460 22 Delía Alemana Hamburgo 1,997 2,639 5,800 23 San Blas N. Americana Champerico 1,496 6 1 24 City of Sydney " " Panamá 1,965 1,813 6,960 27 Colima " " San Francisco 2,143 11,973 15,320		San Juan	N. Americana	San Francisco	1,496	1,784	
22 Delfa Alemana Hamburgo 1,997 2,639 5,800 23 San Blas N. Americana Champerico 6 1 24 City of Sydney Panamá 1,965 1,813 6,960 27 Colima San Francisco 2,143 11,973 15,320	:	San Blas.			1,496	114	
23 San Blas N. Americana Champerico 6 1,496 6 24 City of Sydney " " " Panamá. 1,965 1,813 6,960 27 Colima " " San Francisco 2,143 11,973 15,320		Delía	Λlemana		1,997	2,639	
24 City of Sydney		San Blas	Ameri	Champerico	1,496	9	1 20
27 Colima 2,143 11,973 San Francisco 2,143 11,973		City of Sydney	*		1,965	1,813	6,960 00
			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	San Francisco	2,1.13	. 876,11	15,320 00

MOVIMIENTO MARITIMO

por el Puerto de San José, en los meses de noviembre y diciembre de 1893.

PESO BRUTO Quintales #	2 50	5,940 00	00 086	5,380 00	620 00	2,260 00	8,960 00	6,010 00	1)(1)(1)(1)]	2,220 00	2,480 00	00 077	7,520 00	3,580 00	11.420 00	3,880 00	240 00	9,920 00	7,960 00	5,520 00	2,540 00	10,000 00	7,480 00	6,660 00	470 00	1
Bultos des-	20	138.1	832	2,355	443	1,730	1,458	2,067	2.762	849	1,857	1.623	3,725	1,219	でえた。	1,182	35	7,611	2,727	4,545	811	5,360	374	1,818	382	
Tonelaje	1,046	7	1,817	1,496	1,166	1,759	2,144	1,321	1.	1,496	1,445	1.500 I	1,234	1,759	1,985.5	1,046	1,166	1,496	1,448	2,004	1,496	1,081	1,216	1,965	1,817	
Procedencia	Acapulco	San Francisco California	33 23 33	Panamá	299	San Francisco California	Panamá	Hamburgo	San Francisco California	Panamá	San Francisco California.	l'anamá	Hamburgo	Panamá	San Francisco California	Panamá	Acapulco	San Francisco California	Panamá	San Francisco California	Panamá	San Francisco California.	Hamburgo	Panamá	San Francisco California	- Trans
Banderas	Norte Americana	:	22	29	27	7.0	22	Alemana		Norte Americana	23	:	Alemana	Norte Americana		22	33	33 33	23 33	22	100	Inglesa	Alemana	Norte Americana	99 99	
Nombres de los buques	City of Panama	Jan Jan	Saturn	San Juan	Costa Rica	Acapulco	Colima	Valeria	('0]01)	San Blas.	Progreso	San Jose	Setos	Acapulco	(lity of Sydney	City of Panamá	Costa Rica	San Juan	Colón	Keweennaw	San Blas	Barracouta	Theben	City of Sydney	Saturn	
FECHAS DE ARRIBO	Novbre1	÷:		4	10	, 10	14	19	?1		26	96	Dicbre4	20	16.	6 37	11	12	91	, 16	20	22			,, 30	

por el Puerto de San José en los meses de enero, marzo, abril y mayo.

BUQUES DE VELA.

erso bruto	5,740	2,500	12,220	35,720	2,520	6,000	2,000	
Bultos	4,224	4,741	21,544	1,786	1,529	10,557	3,024	.
Tonelaje	450	430	850	2,010		409	545	
	:			:		***		
Procedencia	sella	New York	:	San Francisco	79	Islas del Carmen	New York	
Management .	Mar	New	*	E-21-000-000-0	9 9	7.	New	
Banderas	Norte Americana Marsella	:	:	23	73	13	Norte Americana	
	Norte	:	;	**	777	Alemana	Norte	•
Nombre de los buques	S. F. Redfield	S. A. Thamson	S. O. Fjord	B. K. Colusa	Vine	Atlanta	Herbert Blac	•
Fechas de arribo	Enero 7		., 14	Marzo 2	Abril 27	Mayo 27		,

GUATEMALA, 2 de enero de 1894.

Vo Bo, El Director General,

El Encargado de la Estadística de Aduanas, M. R. Mena.

MOVIMIENTO MARÍTIMO

por el Puerto de Champerico, en los meses de enero y febrero de 1893.

Nother Residence		Banderas	Procedencia	Tonelaje	Bultos	
Nomb	Nombre ae 10s buques	рипостия	Lioceachera	oference	desembarcados	40 10
À	City of Panama	Norte Americana	Zan Francisco	1.046	55	76 118,1
Mene	Menes	Alemana	0.008	1,245	45	2,925 37
City	City of Sidney	Norte Americana	Panamá	1,965	279	313 68
San Juan	Juan	29 99	San Francisco	1,496	1,029	1,092 77
Acap	Acapulco	29 99	Panamá	1,759	1,534	2,306 20
City	City of New York	29 22	San Francisco	1,964	21	31 40
Colin	Colima	22 39	79	2,144	2,009	1,472 75
Gran	Grandholm	Inglesa	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	871	7,836	1,854 20
Barr	Barracouta	99	Panamá	1,081	629	1,154 09
('O3'd	1:03.441:1	Alemana	Hamburgo	1,17	1.231	2,126 18
San	San Juan	Norte Americana	Panamá	1,496	344	1,059 06
San	San Blas	22 22	San Francisco	1,496	408	499 45
City	City of Panamá	3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	Panamá	1,046		309 56
Cost	Costa Rica	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	Panamá	1,160	432	796 56
City	City of New York	27 27	37	1,964	1,175	1,541 45
City	City of Sidney	77	San Francisco	1,965	321	834 38
Star	Starbuck	29 29	39 99	1,548	2,973	3,185 71
Lavi	Lavinia	Alemana	Hamburgo	1,154	1,063	1,526 53
Coli	Colima	Norte Americana	Panamá	2,144	1,305	1,724 25
San Car	San José		zan Francisco	1,538	5,705	4,722 31
Acal	Acapulco	22	79	1,759	086	1,222 65
Вагл	Barracouta	Inglesa	Panamá	1,081	350	666 42
Sity	Sity of Sidney	Norte Americana	San Francisco	1,965	998	368 18
San	San Juan	. 99	4 4	1,496	534	546 75

por el Puerto de Champerico en los meses de marzo y abril de 1893.

	PESO BRUTO	qq. Ib	1	2,869 94	638 65	3,107 90	2,824 82	55 85	1,002 42	1,799 80	345 54	1,953 37	798 00	350 00	1,821 50	1,042 58	1,116 95	96 626	1,774 42	2,141 39	6,070 52	2,936 87	1,441 73	1,715 82	1,885 93	.11 80	768 41
-	Rulfos	desembarcados	,	1,618	460	2,664	1,964	55	272	1,204	228	1,349	586	192	887	793	938	739	1,099	1,766	744	4,189	1,177	2,086	1,536	ŝî	120
		Tonelaje	,	1,166	1,046	1,548	1,964	1,538	2,144	1,496	1,964	1,081	1,965	1,046	1,166	2,144	1,843	1,759	1,294	1,496	1,496	1,538	1,321	2,004	1,081	1,759	1,86.1
		Procedencia		Panamá	San Francisco	Panamá	San Francisco	Panamá	San Francisco	3)	Panamá	"	San Francisco	Panamá	77	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	San Francisco	77 79	Hamburgo	Panamá	San Francisco	77	Hamburgo	San Francisco.	Panamá	3)	San Francisco
		Banderas		Norte-Americana		"	"	"		39	"	Inglesa	Norte-Americana	"		"	***************************************	**** ****	Alemana.	Norte-Americana			Álemana.	Norte-Americana	Inglesa	Norte-Americana.	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
		Nombres de los buques		Costa Rica	City of Panamá	Starbuck	City of New York	San José	Colima	San Blas	City of New York	Barracouta	City of Sydney	City of Panama	Costa Rica.	('olima	('olón'.	Acapulco	Kambyses	San Blas	San Juan	Jan Jose	Valeria	Kewennaw	Barracouta	Acapulco	City of New York
		Fechas de arribo	,	Marzo 2	2 ,,,	8	\$ 3	14	" 16	17	23	200	45.	7.7	100	Abril	***	9	, 10)	6. 16	91	61	÷		:	:	21

MOVIMIENTO MARITIMO

por el Puerto de Champerico, en los meses de mayo y junio de 1893.

PESO BRUTO qq. tb.	785 63	272 90	330 55	1,860 04	1,402 79	45 26	2,163 54	281 74	526 40	571 06	1,722 07	1,836 35	1,865 12	06 086	19 47	758 20	579 78	5,181 58	2,459 07	2,613 11	772 19	1,218 00	1,175 41	2,833 35	923 35		833 45
Bultos des- embarcados	555	181	115	1,756	930	27	1,471	185	171	431	1,260	431	1,347	904	13	743	546	6,376	961	1,276	.605	862	629	6,239	627	:	540
Tonelaje	1,548	1,046	1,496	2,144	607	1,965	1,538	1,640	1,081	1,496	1,759	2,144	1,234	1,166	1,081	1,865	1,216	1,843	1,046	1,759	1,496	1,496	2,004	2,143	1,151	1,151	1,843
Procedencia	Panamá	San Francisco Cal	Panamá	San Francisco Cal	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	32 39	Panamá	Hamburgo	Panamá	San Francisco Cal	22	Panamá	Hamburgo	Panamá	Ocós	Panamá	Hamburgo	San Francisco Cal	Panamá		San Francisco Cal	Panamá	San Francisco Cal	31 39 39	Hamburgo.	Ocós	Panamá
Banderas	Norte Americana	9 9	.))	. 22	19	32	29	Alemana	Inglesa	Norte Americana	22	23	Alemana	Norte Americana	Inglesa	Norte Americana	Alemana	Norte Americana	22		33	29	22 321		Alemana		Norte Americana
Nombres de los buques	Starbuck	City of Panamá	San Juan	Colima	St. Paúl	City of Sydney	San José	Miranda	Barracouta	San Blas	Acapulco	Colima	Setos	Costa Rica		City of Sydney		Colón	City of Panamá	Acapulco.	San Juan	San Blas	Keweennaw	Colima	Bianca		Colón
Fechas de arribo	Mayo 1	8	1,	2		,, 16	71	" 18	21	22	" 24	26		Junio 1	T	4	9 ,,	2	12	. 14	,, 16	21	23	26	26	28	29

por el Puerto de Champerico en los meses de julio y agosto de 1893.

PESO BRUTO Quintales	886 37		1,005 07	609 12	26 10	7,507 12	1,932 25	839 75	927 75	1,067 55	1,057 07	937 57		1,294 11	2,532 22	273 75	2,100 70	815 19	755 23	1,675 83	436 05	2,225 92	1,594 06
Buttos des- embarcados	693	2,963	602	381	20	838	829	518	1,146	1,191	770	746		1,431	1,259	192	1,201	201	1,444	1,201	435	4,840	944
Tonelaje	1,538	206	1,496	1,166	2,144	1,759	1,496	1,817	1,351	1,848	1,538	1,237	1,166	1,965	1,829	1,046	1,17.4	1,848	1,496	1,496	2,004	2,144	1,965
Procedencia	San Francisco California Acapulco	San Francisco California	Panamá		99	San Francisco California	Panamá	San Francisco California	Hamburgo	San Francisco California	Panamá	Hamburgo	Acapulco	San Francisco California	Panamá	29	Hamburgo	Panamá	San Francisco California	Panamá	San Francisco California	37 32 27	Panamá
Banderas	Norte Americana	23 22	22 22	39 99	3 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	999	?? ??	?? ??	Alemana	Norte Americana	** **	Alemana	Norte Americana	22 23	79 99	99 99	Alemana	Norte Americana	3		29	29	23
Nombres de los buques	San José	St. Paúl	San Juan	Costa Rica	Colima	Acapulco	San Blas	Saturn	Diana	Colón	San José	Menes	Costa Rica	City of Sydney	Acapulco	City of Panamá	('ordelia	Colón .	San Juan	रेंग्रिट होत्र	Keweennaw	Colima	City of Sidney
FECHAS DE ARRIBO	Julio 3	9 ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	" 10		91			21		7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7	27		Agosto2	8		11	31	" 14		:	23	56	

por el Puerto de Champerico, en los meses de septiembre y octubre de 1893.

						- Chitan Chan
Rechas de arribo	Nombre de los bucues	Banderas	Procedencia	Tonelaie	Bultos	LESO BROID
7					desembarcados	dqpp
Sentiembre 3	Seranis	Alemana.	Hamburgo	1.945	4 199	4 809 37
	San José	Norte-Americana	San Francisco	1,530	966	
7			A	H 1	0 0	
4	City of Fanama		Acapulco	1,046	146	256 92
" 11	San Juan	29	Panamá	1,496	727	939 89
11 "	Costa Rica		22	1,166	178	178 85
12	Saturn	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	San Francisco	1,817	222	1,114 11
66 14	Colima	29	Panamá	2,144	3,417	3,550 14
,, 16	Acapulco	9,9	29	1,759	949	1,159 82
22	San Blas	99	2.5	1,496	953	1,912 73
27	Colón	9,9	San Francisco	1,848	1,210	1,761 60
29	San José	37	Panamá.	1,538	1,435	2,896 94
Octubre 2	Costa Rica	9.9	Acapulco	1,166	00	12 75
33	City of Sydney	39	San Francisco	1,965	1,478	1,452 07
	Acapulco	9.9	Panamá	1,759	1,424	3,083 69
" 11	City of Panamá	3 9	39	1,046	22	62 03
1I	Keweennaw	99	San Francisco	2,004	821	1,126 60
67	Lavinia	Alemana	Hamburgo	1,154	086	2,052 35
" 14	Colón	Norte-Americana	Panamá	1,818	213	442 18
91	San Juan	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	San Francisco	1,496	719	600 50
18	Kambyses	Alemana	Hamburgo	1,994	4,060	6,618 52
" 22	San Blas	Norte-Americana	Panamá	1,496	888	163 20
" 24	Delia	Alemana	Hamburgo	1,997	1,147	1,745 79
26	Colima	Norte-Americana	San Francisco	2,144	1,527	2,133 40
26	City of Sydney	39	Panamá	1,965	1,197	2,354 67
To	City of Panamá	7.7	Acapuleo	1,046	22	29 58
T production and the state of t		,		1		

M. R. Mena.

El encargado de la Sección,

MOVIMIENTO MARÍTIMO

por el Puerto de Champerico, en los meses de novimbre y diciembre de 1893.

PESO BRUTO	2,808 08 50 00 4,342 85 343 57 890 80 775 59 2,200 26 2,024 95 1,597 49 4,193 76 425 45 10 80 3,199 17 868 07 868 07 868 07 3,657 50 6,153 41 1,233 43 1,346 15
Bultos desembarcados	1,256 2,368 2,368 1,151 1,321 1,168 1,168 1,168 2,97 4,883 1,168 1,098 1,098 1,098
Tonelaje -	1,496 2,004 1,166 1,1559 1,144 1,358 1,258 1,085 1,082 1,216 1,965 1,965 1,965 1,965
Procedencia	Panamá San Francisco Panamá San Francisco Hamburgo Panamá San Francisco Panamá San Francisco Panamá Acapulco San Francisco Panamá Hamburgo San Francisco Panamá Hamburgo San Francisco Panamá Ocós San Francisco Panamá Ocós San Francisco Panamá San Francisco
Banderas	Norte-Americana Alemana
Nombre de los buques	San Juan Kewennaw Acapulco Costa Rica Colima Colóm Valeria San Blas Progreso San José City of Sydney Acapulco Costa Rica San Juan City of Panamá Setos Keweennaw Colón Barracouta San Blas " " Theben City of Sydney
Fechas de arribo	Noviembre 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6

Sección de la Estadística de Aduanas: Guatemala, 11 enero de 1894.

Vº Bº

El Director General, PRADO.

Por el puerto de Champerico en el año de 1894.

DUOLIES DE VELA.

		Wamber do los Durinas	Donalamo	Decondantis	6	Burtes	PESO BRITO
10° 118 111 - 271° - 1		sanhner sor an argunos	Pallacias	110000011		desembarcados	qq. p
Enero		4 Barca Sadik A. Thompon N. Americana New York	N. Americana	New York	1,160	188.1	E xex.
Abril		1 Goleta Neptuno	99	17 77	175	3, 181	2,241 40
Abril	26	26 Velero Atlanta	Alemana	Islas del Carmen (México)	110	11,607	1,102 50
Mayo	=======================================	13 Barca Herbet Blae.	N. Americana.	New York	T97.1	959	891 89
Junio	51	27 Marión.	*	San Francisco Cal	247	11,410	1,083 23
Noviembre		1 Mary E. Rusf	79	Eurek	52.5	13,668	7,071 02
1							

Sección de la Estadística de Aduanas: Guatemala, 11 de enero de 1894.

El Director General,

Ркаро.

M. R. Mena. El Encargado de la Sección,

por el Puerto de Ocós, en los meses de enero, febrero, marzo y abril de 1893.

ado Quintales lb	1 361 07	0 272 81	1 126 93	14 27 16	5 1,028 11	7 327 67	3 405 30	25 47 75	4 115 40	2 115 00	0 682 99	2 243 37	7 1,245 11	4 70 86	9 335 77	8 1,619 84	6 3 90	0 1,426 45	5 781 38	9 1,855 18	6 1,180 81	6 436 35
Bultos des-	301	160	81		955	197	163	2	404	292	480	92	1,097	74	109	1,078		840	1,125	696	186	136
Tenelaje	1,046	1,237	1,759	2,144	871	1,174	1,046	1,174	1,548	1,538	2,144	1,843	1,046	1,548	1,538	1,496	1,046	1,843	1,341	1,538	1,496	1,843
Procedencia	San Francisco California	Hamburgo	Panamá	San Francisco California.))))))))	Hamburgo	Panamá	Hamburgo	San Francisco California	22 22	Panamá	79	San Francisco California	Panamá	99	San Francisco California	37 77 37	22	22 22	22 22 23	?? ?? ??	Panamá
Banderas	Norte Americana	Alemana	Norte Americana	22	Inglesa	Alemana	Norte Americana	Alemana	Norte Americana	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	99 .	······ >9	?? ??		39 99	29 99))	??	39 99	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	?? ??	79 99
Nombre de los buques	City of Panamá	Menes	Acapulco	Colima	Grandholm	Cordelia	City of Panamá	Cordelia	Starbuck	San José	Colima	Colón	City of Panamá	Starbuck	San José	San Blas	City of Panamá	Colón	México	San José	San Blas	Colón
FECHAS DE ARRIBO	Euero 1	ę	13	91 16			22	Febrero 2	2	" 14	" 14		Marzo 6	8	" 14	14	27	Abril 2	2		18	28

MOVIMIENTO MARÍTIMO.

por el Puerto de Ocós, en los meses de mayo, junio, julio y agosto del año de 1893.

Pechas de arribo		Nombre de los buques	Вапдета»	Procedencia	Tonelaye	Bultos desembaroados	gq. II.
Mayo	?1	City of Panama	Norte Americana	San Francisco.	1,046	1,088	1,182 95
•	<i>Y.</i>	Lan José	33 33	Panamá	1,538	162	176 67
*	21	Miranda	Alemana	Hamburgo	1,640	108	613 27
3 3	21	San Blas	Norte Americana	San Francisco	1,496	143	1,044 25
37	6:1	Setos	93 93	Hamburgo	1,234	10	20 96
. ,,,	31	Barracouta	Alemana	San Francisco	1,081	1 495	630 77
Junio.	9	Theben	Norte Americana	Hamburgo	1,216	103	117 99
"	2:2	City of Panamá.	99 99	Panamá	1,046	161	417 44
	+	San Juan	99 79	San Francisco	1,496	801	823 63
*	21	Keweennaw	99 99		5,004	1,629	896 93
79	17	Bianca	Alemana	Hamburgo	1,151	98	. 45 27
Julio	10	Colón	Norte Americana	Panamá	1,843	224	548 48
, , , , , , , , , , , , , , , , , ,	9	St. Paul	93 33	San Francisco	209	120	140 54
	133	Costa Rica	**	Panamá	1,166	10	12 65
37	11	Acapulco .	:	San Francisco	1,759	672	970 02
	27	San José	:	Panamá	1,538	7.5	67 73
	528	77 17	23 . 23	Champerico	1,538	30	12 50
Agosto.	31	Costa Rica	39 23	Acapulco	1,759	174	134 30
	11	City of Panamá	, , , , , , , , , , , , , , , , ,	Panamá	1,046	726	1,997 27
	7	San José	99 99		1,538	1,563	1,464 63
	51	Keweennaw	23 23	San Francisco	2,004	909	632 95
77	59	City of Sidney	3	Panamá	1,965	118	243 91

El Encargado de la Sección, M. R. Mena.

MOVIMIENTO MARÍTIMO

por el puerto de Ocós, durante los meses de septiembre, octubre, noviembre y diciembre de 1893.

PESO BRUTO qq. Ib.			251 60				99 44		158 41				1,211 04	251 66	459 00		1,175 41		375 44				876 49				00	92 277		_	119 54
Bultos des- embarcados	6	ಣ	304	1,015	411	110	55	281	337	1,018	16		665	258	360	223	810	249	301	425	283	2552	599	522	2,610	305	20	\$21 \$21	448	756	72
Tonelaje	1,046	1,726	1,166	1,759	1,538	1,166	1,046	2,004	1,154	1,496	1,294	1,240	1,965	1,046	1,817	1,538	1,166	1,848	1,445	1,496	1,321	- - - - - - - -	1,166	1,046	2,004	1,234	1,848	1,082	1,496	1,817	1,965
Procedencia	Acapulco	Hamburgo	Panamá	San Francisco	Panamá	Acapulco	Panamá	San Francisco	Hamburgo	San Francisco	Hamburgo)	Panamá	Acapulco	San Francisco	100	Panamá	San Francisco	29 99	Panamá	Hamburgo	San José	Acapulco	Panamá	San Francisco	Hamburgo	Panamá	San Francisco	Panamá	San Francisco	Panamá
Banderas	Norte Americana	Alemana	Norte Americana	33	29	33 29	999	299	Alemana	Norte Americana	Alemana	99	Norte Americana	999	99 .	999	32	29 29	39	99	Alemana	Norte Americana	99	29		Alemana	Norte Americana		999	32	23
Nombre de los buques	City of Panamá	Serapis	Costa Rica	Acapuleo		Costa Rica	City of Panamá	Keweennaw	Lavinia	San Juan	Kambyses	Delia	City of Sydney	City of Panama.	Saturn	San José	Costa Rica	Colón	Progreso	San Blas.	Valeria	Yan José	Costa Rica	City of Panamá	Keweennaw	Setos	Colón	Barracouta	San Blas	Saturn	City of Sydney
Fechas de arribo	Septiembre 3	9 "	11 ,,	15	30	Octubre 1			13		23	. 54	28	67	31		Noviembre 12	20	. 53	53	24	: 31	Diciembre. 8	SS	13			61	21		29

Sección de Estadística de Aduanas: Guatemala, 11 de enero de 1894.

El Director General,
PRADO.

por el Puerto de Ocós, en el año de 1893.

BUQUES DE VELA.

PESO BRUTO	Quintales 10	390 69	
Tonelaje Bultos des-	embarcados	782	
Tonelaje		175	
Procedencia		Norte Americana San Francisco California	
Banderas		Norte Americana	
Nombre de los buques		Neptuno	
FECHAS DE ARRIBO		Marzo 31	

Sección de la Estadística de Aduanas: GUATEMALA, 11 de enero de 1894.

El Director,
MIGUEL PRADO.

M. R. Mena.

El Tenedor de Libros,

por el Puerto de Lívingston, en los meses de enero, febrero, marzo y abril de 1893.

PESO BRUTO	413 28 318 71 1,846 65 631 52 543 31 1,256 78	206 39 304 21 1,038 09 617 41 191 87	304 18 209 98 216 67 96 31 904 88 693 34 288 85 3.19 12 308 82 1,717 68	386 17 702 23 2,315 52 612 34 185 18 137 61 282 32
Bultos des- embarcados	787 270 1,183 422 697	191 353 943 185	289 139 213 724 488 227 226 1,487	495 853 1,510 351 116 164
Tonelaje	510 777 510 794 655	479 777 510	734 510 678 678 510 510 510	368 794 734 510 510 794 510
Procedencia	New Orleans New York New Orleans New York New Orleans	New Orleans New York New Orleans New York	New York New Orlaens New York New Orleans "" "" New York New Orleans "" "" New York	New Orleans New York New Orleans
Banderas	Norte Americana Inglesa Norte Americana Inglesa	Norte Americana Inglesa Norte Americana Noruega	Inglesa Norte Americana Noruega Noruega Noruega Noruega Norte Americana Inglesa	Noruega Norte Americana Inglesa Norte Americana Noruega Norte Americana
Nombre de los buques	Stillwater Breakwater Jasson Stillwater Breakwater Argonaut	City of Dallas. Breakwater. Jasson. Stillwater. Givent.	Miranda Stillwater City of Dallas Breakwater H. Dumois Stillwater España Stillwater España	España Breakwater Miranda Stillwater España Breakwater
Fechas de arribo	Enero 3 11 14 18 18 18 18 18 18 30 30	Febrero 1 8	Marzo 1 " 7 " 8 " 8 " 8 " 8 " 929 " 299 " 929 " 931	Abril 4 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6

por el Puerto de Lívingston en los meses de mayo, junio, julio y agosto de 1893.

rechas de arribo	Nombre de los buques	Banderas	Procedencia	Tonelaje	desembarcados	qq.
Mayo 2	España	New Orleans	New Orleans	898 808 800	83.88 0.88	525 21
65	Breakwater	Norte-Americana		794	22.5	
,, 10			9,9	510	569	683 35
	_		1.0	794	69	
	España	Noruega	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	368	411	
F67	Stiflwater	Norte-Americana	4 4	510	31 31	
: 31	Sulitzelma	Inglesa	New York	<u>8</u>	1,199	2,134 61
<u>):</u> :	España	Noruega	New Orleans	368	5,999	
31	Breakwater	Norte-Americana	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	794	137	214 66
Junio 7	Stillwater	7:4	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	510	19	13 55
13	España	Noruega	39 39	368	1,000	1,016 70
" 14	Breakwater	Norte-Americana	33	794	800	
21	Stillwater	399	100	510	774	1,176 72
		Nornega	New York	597	1,432	
	España	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	New Orleans	368	1,012	
2	Breakwater	Norte-Americana		794	1,082	891 42
Julio 5	Stillwater	77	79	510	868	376 22
3 . 5	España	Noruega	:	368	160	
51	Breakwater	Norte-Americana	:	167	686	
" 14	Bratten	Noruega	× X	753	1,023	
61 ;;	Stillwater	Norte-Americana	79 79	510	568	661 42
20	City of Dallas		W O1	479	3,526	
" 21	España	Noruega	22 22	368	228	
\$	Breakwater	Norte-Americana		761	21-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-1	977 54
Agosto 3	Alert	Noruega	New York	782	1,066	
	Stillwater	Norte-Americana	31	510	222	
c	España	Noruega	New Orleans	368	1,108	
11	City of Dallas	Norte-Americana	39 99	479	2,727	136 35
66 16	Stillwater	29	100	510	1,669	118 31
17	Flamborught	Noruega	99	629	158	
	Breakwater	Norte-Americana		1.67	345	846 32
08 """ 30	Stillwater		22	510	257	431 13

M. R. MENA.

E. de la E. de A.,

MOVIMIENTO MARÍTIMO

por el Puerto de Lívigston, en los meses de septiembre, octubre, noviembre y diciembre.

PESO BRUTO Quinteles Ib	213 11 458 32 716 06 160 12 688 15 717 43 231 24 749 37 455 1,001 81 1,786 96 135 45 102 53 207 79 942 27 1,916 80 1,706 65 5,146 40 1,493 89 2,230 57 6 72	2
Bultos des- embarcados	768 304 304 304 304 1,214 114 197 197 197 1,624 1,404 65 840 847 847 1,616 1,404 1,413 1,230 61 1,230	>
Tonelaje	639 639 639 639 639 639 639 639 639 639	÷ 1
Ргоееденсія	New Orleans """" New Orleans """" New York """" """" New York """" """ """ """ New York """ """ """ """ """ """ """	TOTAL
Banderas	Neruega Norte Americana Noruega Noruega Noruega Noruega Norte Americana """ "" "" "" "" "" "" "" "" "" "" "" "	
Nombre de los buques	Flamborught Breakwater Stillwater Hamborught Breakwater Stillwater Alert Wanderrer Stillwater Allwater City of Dallas Stillwater Miranda Hamburgo City of Dallas Breakwater City of Dallas Breakwater City of Dallas Breakwater Stillwater Stillwater Stillwater Stillwater Stillwater Stillwater Stillwater	
Fecha de arribo	Sepbre 2 Sepbre 6 (14 (14 (15 (17 (18 (19 (19 (19 (19 (19 (19 (19	

GUATEMALA, 10 de enero de 1894.

El Director, MIGUEL PRADO.

por el Puerto de Lívingston, durante el año de 1893.

BUQUES DE VELA.

					Bullos des-	PEso BRUTo
ostilka de skilka	Somble de les buques	5abiteras	Proceedings	Tony luly	chlateados	44 115
Enero 26	Prince Rupet	Inglesa	Liverpool	350	4,132	00 688'6
Febrero 28	Martha J. Thomas	Norte Americana	New Orleans	750	13,374	
Marzo 3	Mercedes	Inglesa	Belize	16	200	200 00
Mayo 7	Ida Southard	33	New York	770	1,816	2,327 00
;;	Lizzie Susan	-	Delize		800	221 16
Junio 17	3	5	3		[4]	138 16
21	21 Eleanor	99	New York	352	2,391	940 21
<u> </u>	Mercedes	4	Belize	16	0.01	00 000
30	30 Lizzie Susan			21	(58)	196 11
Julio 25	3	-	3	31	50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 5	42 10
Noviembre 2	17(13	2	2	21	015	258 65
÷	Astrea	\$	2	-71 21	21	12 62
TT ,,	11 Susana	22	22	22	1,052	946 80
:	Astra	1	2	?1 ??	7	(X)
Diciembre 14	Diciembre 14 Astrea	7.7	29	$\frac{21}{2}$	6	10 98
	"16 Lizzie Susan		7)	22	104	93 60
28	(onquest		2		2,583	2,737 98
000	30 Delia	1	*	30	919	
					1	

Sección de Estadística de Advanas: Guatemala, 11 de enero de 1894.

M. R. MENA.

El Encargado de la Sección,

El Director,

PRADO.

por el Puerto de San José, durante el año de 1893.

CITY OF	SYDNEY	COS	STA RICA	CITY	F PANAMÁ	MEN	RES
Norte-Am	nericana	Norte	e-Americana	Norte-	-Americana	Alem	ana
1,96	65		1,166		1,046	1,23	37
Bultos	Quintales	Bultos	Quintales to	Bultos	Quintales to	Bultos	Quintales
918 991	2,520 1.460	926 10	2,860 00	3,034	4,260 00	13	40
2,187 46	3,740	3,280	10,240 00	1,579	2,700 00		
1,884	3,040	1,249 1 $1,748$	2,760 00 50 3 740 00	2,766	7,620 00	2 886	6,800
6,937	15,160	13 39	10 00 80 00	565 5	6,470 00 4 50	<i>5</i> ,000	1
11,119		4 443	620 00	$\begin{array}{c} 149 \\ 20 \end{array}$	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
						9.000	6,840
	918 991 2,187 46 1,884 8	918 2,520 991 1,460 2,187 3,740 46 20 1,884 3,040 8 14 6,937 15,160 11,119 19,280 9,704 18,080	Norte-Americana Norte	Norte-Americana Norte-Americana	Norte-Americana Norte-Amer	Norte-Americana Norte-Americana Norte-Americana	Norte-Americana Norte-Americana Norte-Americana Alem

Continuación del Cuadro anterior.

Nombre de los buques	DIA	NA .	SA	N JUAN	AC.	APULCO	SAN	José
Banderas	Alem	ana	Norte-	-Americana	Norte-	-Americana	Norte-Ar	nericana
Tonelaje	1,3	51		1,496		1,759	1,3	58
1893	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales to	Bultos	Quintales 15	Bultos	Quintales
Enero			2,167	4,700 00	4,137	8,500 00	375	1,540
Febrero			969	2,120 00	2,573	4,200 00		8,260
Marzo			1	20	1,349	4,934 00	/	4(
Abril			191	320 00	1,776	2,500 30	3,746	5,080
Mayo			1,548	4,480 00	2,991	4,940 00	3,210	8,140
Junio			5,564	10,960 00	1,287	4,040 00		,
Julio		4,340	2,800	6,840 00	1,627	2,700 00	5,569	11,460
Agosto			2,509	3,480 00	1,978	7,260 00		
Septiembre			2,222	6,760 00	11,472	14,280 00	5,486	14,040
Octubre			1,784	2,440 00	2,776	13,040 00		
Noviembre			2,355	5,380 00	1,730	2,260 00	5,490	11,160
Diciembre			7,611	9,920 00	1,219	3,580 00		
	12,738	4,34()	29,721	57,400 20	34,915	72.234 30	20,77.1	59.720

(CONTINUA)

Nombre de los buques	CITY OF N	EW YORK	COR	DELIA	BARR	ACOUTA	COL	IMA	
Banderas	Norte-A	mericana	Alemana		In	glesa	Norte-Ar	nericana	
Tonelaje	1,9	964	1	,174	1,	,081	2,144		
1893	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	
EneroFebrero Marzo Abril Mayo Junio Lulio	346 2,016 1,169 8,944 7	480 5,360 1,330 14,880 20	954	3,900	1,397 1,451 5,753 2,566 1,535 5	5,603 3,560 6,100 8,080 5,540 500	1,269 2,232 783 2,497 2,609 8,733	2,160 5,320 1,340 4,500 8,060 15,560	
Julio				7,840	5,360	10,000	13,995 990 11,973 1,458	18,900 19,960 15,320 8,960	
	12,482	22,070	4,570	11,740	18,067	39,383	46,539	100,080	

Nombre de los buques	S.	AN BLAS		GRANI	OHOLM	STAR	BUCK	LAV	INIA
Banderas	Norte	2-Americana		Norte-Ar	nericana	Norte-A	mericana	Alen	ıana
Tonelaje		1,496		87	71	1,8	548	1,1	.54
	··· €	William & American				~	1		
1893	Bultos	Quintales	Ìb.	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales
Enero	1,552	2,600	00	5,410	17,420				4.46
Febrero	2		00	0,410	17,440	5,973	8,080	1,312	4,040
Marzo	4,957	7,740				1,839	10,240	1,014	4,040
Abril	2,439	6,560				1,752	3,280		
Mayo	237	3,160				1,,02	0,200		
Junio	2,533	4,581		,			,		
Julio	4,392	5,860	00						
Agosto	3,158	2,826	50						
Septiembre	1,781	6,091	50						
Octubre	120	461		:				1,404	460
Noviembre	849	2,220					*********		
Diciembre	811	2,540	00						
	22,832	44,644	20	5,410	17,420	9,564	21,600	2,716	4,500

Nombre de los buques	COI	LON	KAM	BYSES	VAI	LERIA	KEWE	ENNAW	ST.	PAUL
Banderas	Norte-Ar	nericana	Alei	nana	Ale	mana	Norte-A	mericana	Norte-A	mericana
Tonelaje	1,8	43	1,	330	1	320	2,0	004	1,	240
1893	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales
Enero						.,,				
Abril Mayo	,	,	2,104	4,009	2,549	9,000	1,922	2,280	2,528	4,000
Junio Julio	6,111 3,582 1,289	14,520 5,060 3,620					5,983	11,400	2,109	6,000
Octubre	$754 \\ 2,762$	3,980 4,060		5,880			339	2,000		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Diciembre	2,727	/					4,545			
	18,311	39,920	5,586	9,880	4,616	15,010	12,789	21,200	4,637	10,000

Nombre de los buques	MIR	ANDA	SI	ETOS	TH	EBEN	BIA	NCA	SA.	rurn
Banderas	Alei	mana	Al-	emana	Al	emana	Ale	mana	Norte-A	mericana
Tonelaje	1,6	340	1	,234	1,	,216	1,:	151	60	00
1893	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio			1,999	4,000	1,559	4,970	836	1,360	2,395	4,600
Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre			,	7,520 11,520		7,480		1,360	832 382 3,609	980 470 6,050
				(CONTINUA)					!

Chartin		d al	Chradan	anterior.
Contin	macton	aei	Curaro	anterior.

Nombre de los buques	. DE	LIA	PRO	GRESO	SER	APIS	POR BUQU	ES DE VAPOI	R
Banderàs	Alei	mana	Norte-A	mericana	Ale	mana			
Tonelaje	. 1,5	994	1,	445	1,9	945	TOTALES		
1893	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	Bultos	Quintales	16
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembrel Octubre Noviembre Diciembre	2,639	5,800	1,857	2,480	3,148	6,956	22,498 23,375 22,949 31,618 21,456 35,386 40,846 37,208 21,995 36,543 19,863 37,675	56,583 42,424 48,404 62,220 50,140 75,525 57,400 72,522 61,216 67,822 44,132 77,190	00 20 30 00 50 00 50 50
	2,639	5,800	1,857	2,480	3,148	6,956	351,412	715,580	50

BUQUES DE VELA

Continuación del Cuadro anterior.

Nombre de los buques	S. F. RI	DFIELD	S. A. TE	HAMSON	S. O.	Fjord	B. K.	Colusa	vi	NE	ATLA	NTA	HERBER	T BLACK	POR BUQUES DE VELA
Banderas	N. Am	ericana	N. Ame	ericana	N. Am	ericana	N. Am	ericana	N. Am	ericana	Alen	ana	N, Am	ericana	TOTALES
Tonelaje	. 4	50	43	30	8	50	2,	010			4(9	5	45	2011222
1893	Bultos	qq.	Bultos	₫₫•	Bultos	qq.	Bultos	qq.	Bultos	qq.	Bultos	qq.	Bultos	qq.	Bultos qq.
Enero		•			21,544		1,786		1,529	2,520	10,557	6,000		5,000	30,509 23,460 1,786 35 720 1,529 2,520 13,581 11,000
Innio In 10 Agasto Sept et bre Ocintre															
Noviembre Diciembre	4,004	6	4,741								10,557				

RESUMEN:

	L' Jins	Quintales 10
Por buques de vapor	351,412 47,405	715,580 50 72,700 00
Terral	398,817	788,280 50

Sección de Estadística de Aduanas: Guatemala, 2 de enero de 1894.

El Director, MIGUEL PRADO, El Encargado de la Sección, M. R. MENA.

por el Puerto de Champerico, durante el año de 1893.

Nombre de los buques	CITY O	F PANAMA		I	MENES	CITY	OF SYDNEY	SAN	JUAN
Banderas	Norte	Americana		A	lemana	Norte	Americana	Norte 2	Americana
Tonelajes	4-	1,046			1,245		1,965	1	,965
1893	Bultos	Quintales	lb.	Bultos	Quintales lb.	Bultos	Quintales 11	Bnltos	Quintales 11
Enero	1,214	2,123	22	45	2,925 37	279	313 68	1,373	2,159 8
Febrero	1,414	2,120	Oo	40	2,020 01	687	1,202 56	,	546 7
Marzo	652	988	65			586	798 00		010
Abril								744	6,070 5
Mayo	181	272	90			27	45 26	1	330 5
Junio	961	2,459	07			743	758 20	605	772 1
Julio	233	425	60	746	937 57			602	1,005 0
Agosto	192	273	75			2,375	2,888 17	/	755 2
Sepsiembre	146	226						727	939 8
Octubre	79	91	61			2,675	3,806 74		600 5
Noviembre			,	,				1,256	2,808 0
Diciembre	651	868	07			4,870	5,966 07	2,974	3,199 1
	4,309	7,730	43	791	6,682 94	12,242	15,768 68	11,093	19,179 7

Nombre de los buques	ACA	PULCO	CITY	OF NEW-YORK	C	OLIMA	GRANDHOLM
Banderas	Norte-	Americana	Norte	e-Americana	Norte	-Americana	Inglesa
Tonelaje]	1,759		1,964		2,134	. 871
1893	Bultos	qq. ib	Bultos	qq. tb.	Bultos	qq. 1b.	Bultos qq. 1b.
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	1,534 980 762 1,260 1,276 838 1,259 949 1,424 2,368 304	2,306 20 1,222 65 1,021 75 1,722 07 2,613 11 7,507 12 2,532 22 1,159 82 3,083 69 4,342 85 425 45	21 1,175 2,222 729	31 40 1,541 45 3,170 36 768 41	2,009 1,305 272 793 2,187 9,239 20 4,840 3,417 1,527 510	1,472 75 1,724 25 1,002 42 1,042 58 3,696 39 2,833 35 26 10 2,225 92 3,550 14 2,133 40 890 89	7,838 1,854 20
	12,954	27,936 93	4.147	5,511 62	26,119	20,598 10	7,838 1,854 20

Nombre de los buques	BARR	ACOUTA		CC	RDELIA		S	AN BLAS		COS	ra Rica	
Banderas	In	glesa		· ,	Alemana		Norte	e-Americana		Norte-	American	a
Tonelaje	1	,081			1,174		to the second se	1,496			1,160	
1893	Bultos	qq.	Ìb.	Bultos	qq.	ìb	Bultos	qq.	îb	Bultos	qq.	ìb.
Enero	679 350	1,154 666		1,231	2,126	18	408	499	$\overline{45}$	432	796	56
MarzoAbril	1,349 1,536	1,953 1,885	37 93				1,204 1,766	1,799 2,141	39	2,505	4,691	54
Mayo	171	526 19					431 862 678	571 1,218 1,923	00 25	900	980 609	
AgostoSeptiembre				1,201	2,100	70	1,201 953 88	1,675 1,912 163	73 20	178		75
Noviembre	2,414	3,801	29				1,371	2,200 1,233		151	343	
	6,512	10,006	97	2,432	4,226	88	9,828	15,338	40	4,565	7,624	09

Nombres de los buques	STA	ARBUCK	, La	AVINIA		SA	N JOSE		. с	OLON
Banderas	Norte-	-Americana	, A	lemana		Norte	-Americana		Norte-	Americana
Tonelaje	•	1,548		1,154			1,538		1	,538
1893	Bultos	dd· jp	Bultos	qq.	Ìb	Bultos	qq.	ip	Bultos	qq. tb.
Abril	2,973 2,664	3,185 71 3,107 90	1,063	i '	53	5,765 55 4,189	2,936	85 87	938	1,116
Julio						1,463	2,163 1,943		6,916 1,191 201	6,015 1,067 815
Septiembre Octubre Noviembre Diciembre			930	2,053	35	,	3,197	49	1,210 213 632 958	1,791 442 775 2,265
	6,192	7,079 24	1,193	3,578	88	15,772	16,616	93	12,259	14,289

Nombre de los buques	KA	MBISES	V	ALERIA	KEY	VEENNAW	ST. PAUL
Banderas	A1	lemana	A	lemana	Norte	e-Americana	Norte-Americana
Tonelaje		1,294		1,321		2,004	607
1893	Bultos	qq. tb	Bultos	qq. th	Bultos	qq. ib	Bultos qq. tb
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre		6,618 52	2,132	3,549 92	2,086 659 435 821 50	1,715 82 1,175 41 436 05 1,126 60 50 00	930 1,402 79 2,963 2,675 58
Diciembre	5,159		3,309		4,827 8,878	6,153 41	3,893 4,078 37

				-											
Nombre de los buques	M	IRANDA			SETOS		TI	HEBEN		В	IANCA		SA	TURN	
Banderas	A	lemana			Alemana		Al	emana		A	lemana		Norte-	American	a
Tonelaje		1,640			1,234			1,216			1,151		1,817		
1893	Bultos	qq.	ìb	Bultos	qq.	1b	Bultos	qq.	īb	Bultos	qq.	tb	Bultos	qq.	1b
Enero . Febrero Marzo	l					,					\$.				
Abril Mayo Junio Julio					1,865		546	579		627	923		518	839	75
Agosto												• • • • • •	777	1,114	11
Diciembre				2,191	3,657	50	15	27	45				955	1,346	15
	185	281	74	3,538	5,522	62	561	607	23	627	923	35	2,250	3,300	01

Nombre de los buques	D	IANA		SI	ERAPIS		1	ELIA		PR	OGRES	0	POR BUQU	JES DE VAF	OR
Banderas	Al	emana		A	lemana		A	lemana		Norte-	-Americ	ana			
Tonelaje		1,353			1,945			1,997			1,445		T	TALES	
1893	Bultos	pp	16	Bultos	qq.	ib.	Bultos	qq.	lb.	Bultos	qq.	ъ.	Bultos	qq.	lb.
Enero		1											17,061	17,75	5 5
Febrero													14,832	16,33	8 68
Marzo													11,509	17,56	
Mayo													15,819 8,860	21,91 13,66	
Junio													23,351	20,34	
Julio													10,779	19,91	
Agosto				4,199	4.809	37							13,148	13,70 18.88	
Octubre							1.147	1,745	79				13,691	21,87	
Noviembre Diciembre										1,883	2,024	95	11,521 21,031	18,58 28,94	
	1,146	957	70	4,199	4,809	37	1,147	1,745	79	1.883	2,024	95	175,819	229.49	6 7

Continuación del Cuadro anterior.

BUQUES DE VELA.

Nombre de los buques	A. T	HOMPON	NE	PTUNO	ATI	LANTA	HERBE	RT BLACK	MA	RION	MARY	E. RUSF	POR BITC	UES DE V	EL
Banderas	N. An	nericana	N. A	mericana	Ale	mana	N. An	nericana	Norte-A	mericana	Norte-A	mericana			
Tonelaje	1	,160		1,175		410	1	,234		347		223	TO	TALES	
1893	Bultos	qq. 1b.	Bultos	qq. 1b.	Bultos	qq. 1b.	Buitos	qq. lb.	Bultos	qq. 1b.	Bultos	qq. th.	Bultos	qq.	11
Enero	1,894	1,858 75											1,894	1,858	7
Marzo			3,481	2,241 40	11,607	1,102 50							15,088	3,343	9
Mayo Junio Julio							959	891 89		1,082 23			959 11,410	891 1,083	
Agosto Septiembre															
Octubre Noviembre Diciembre				* * * * * * * * * *							13,668	7,071 02	13,668	7,071	0
	1,894	1,858 75	3,481	2,241 40	11,607	1,102 50	959	891 89	11.410	1.082 23	13.668	7 071 09	44,019	14.248	7

RESUMEN:

	Bultos	Quintales libras
Por buques de vapor	175,819 43,019	229,496 77 14,248 79
Total	218,838	243,745 56

SECCIÓN DE ESTADÍSTICA DE ADUANAS: Guatemala, 11 de enero de 1894.

por el puerto de Ocós, en el año de 1893.

Nombre de los buques	CITY	OF PANAMA	A.	7	IENES	AC	APULCO	С	OLIMA	GR	ADHOLM
Banderas	Norte	-Americana		A	lemana	Norte	-Americana	Norte-	-Americana		Inglesa
Tonelaje		1,046			1,237		1,789		2,144		.871
1893	Bultos	Quintales	īb.	Bultos	Quintales to.	Bultos	Quintales tb.	Bultos	Quintales ib.	Bultos	Quintales in
EneroFebrero	464	766	37	160	272 81	81	126 93	14 480	27 16 682 99	955	1,028 11
Marzo										,,,,,,	
Junio Julio	161	417	14				()7() ()2				
Septiembre	9 313	351	90 10			1,015	361 84		······		
Noviembre Diciembre		937	72			-					
!	4,386	6,913	76	160	272 81	1,768	1,458 79	494	710 15	955	1,028 11

Nombres de los buques	COH	RDELIA	STA	RBUCK	SA	an josé		COLÓN	SA	N BLAS
Banderas	Al	emana	Norte-	Americana	Norte	-Americana	Norte	e-Americana	Norte-	Americana
Tonelajes	1	,174		1,548	1,548		1,873			1,496
1893	Bultos	Quintales f	Bultos	Quintales 15	Bultos	Quintales tb.	Bultos	Quințales D	Bultos	Quintales 16
Abril			74	·	292 109 666 162 102 1,563	115 00 335 77 1,855 18 176 67 80 23 1,164 63	976	243 37 1,862 80 548 48		1,619 84 1,180 81 1,044 25
Septiembre Octubre Noviembre Diciembre					411 223 252	831 21 349 54 304 37	249	315 48 6 72	425 448	695 05 694 82
	152	374 82	478	186 26	4,083	5,515 60	1,566	2,976 85	2,080	5,234 97

Nombre de los buques	MÉ:	XICO	M	IRANDA		5	ETOS		BAR	RACOUT	'A	TE	IEBEN		
Banderas	Norte-A	Norte-Americana		Norte-Americana Alemana				Alemana			Inglesa			A.l	
Tonelajes	1,	341		1,640			1,234			1,081]	,216		
1,893	Bultos	qq. 1b	Bultos	qq.	lb. Bu	ltos	qq.	lb.	Bultos	qq.	lb.	Bultos	qq.	1ъ.	
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre		.	.											7 99	
Noviembre Diciembre						()5	1,081	07	282	227	76				
	1,125	781 38	104	613	27 3	15	1,132	03	777	858	53	103	11'	7 99	

Nombre de los buques.	SA	n Juan	KE:	CENAW	-	ві	ANCA,		ST	PAUL		COST	A RICA	
Banderas	Norte	-Americana	Norte-Americana			Alemana			Norte-mericana			Norte-Americana		
Tonelaje	6	1.496	2,004			1,151			697			1,166		
1,893	Bultos	Quintales lb.	Bultos	Quintales	1b.	Bultos	qq.	1b.	Bultos	· qq.	1b.	Bultos	qq.	1b.
Enero Febrero Marzo			i			39		27			••••			
Junio	801	823 63	606	896		29	4.0		120	140	54	10 174	134	
Setiembre Octubre Noviembre Diciembre	1,018	518 46	281	216								304 110 810 599	251 121 1,175 876	41
27201201201	1,810	1,342 09				39	45	27	120	140	54	2,007	2,571	84

Nombre de los buques	CITY	OF SYDNI	EY	SE	RÁPIS	LA	VINIA	KA	AMBISES	SA	TURN
Banderas	Nor	Norte-Americana		Alemana		Al	emana	A	lemana	Norte	-Americana
Tenelaje		1,965	20 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	1	,726	1	.,294		1,154		1,817
1893	Bultos	qq.	lb.	Bulos	qq. 1b.	Bultos	qq. lb.	Bultos	qq. Ib.	Bultos	qq. 1b.
									-		
Enero							:	,	1		
Febrero			,								******
Abril	,					ı					
Mayo										* . * * * * * * * * * *	******************
Jun10	******										***************************************
Julio											
Agosto				,							
Septi1mbre											
Octubre	665	1,211	04			37	158 41	16	77 92	360	459 00
Noviembre											
Diciembre	75	119	54							756	891 73
9	858	1,574	49	33	62 20	37	158 41	16	77 92	1,350	1,350 73

Continuación del Cuadro anterior.

Nombre de los buques	PR	OGRESO	v	ALERIA	BUQUES	DE VAPOR	POR BUQUES DE VELA	NEPTUNO BUQUE DE VELA
Banderas	aje			Alemana.	TOTALES		1893	Norte-Americana
1893	Bultos	Quintales To	Bultos	Quintales to	Bultos	Quintales to		Bultos qq. to
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	301				1,871 1,293 2,364 3,856 2,006 2,733 1,148 3,187 1,772 3,023 2,320 5,602	2,549 05 1,203 91 3,275 48 5,680 17 3,698 87 2,301 26 1,751 92 4,463 06 1,521 75 3,463 30 3,173 64 7,607 63	Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	292 390 69

RESUMEN:

	Bultos	Quintale's libras
Por buques de vapor	31,175 282	40,753 04 390 69
Total	31,467	41,143 73
Therefore and there are to be a server to the server to th		

SECCIÓN DE ESTADÍSTICA DE ADUANAS: Guatemala, 11 de enero de 1894.

El Director,
MIGUEL PRADO.

El encargado de la Sección. M. R. MENA.

por el Puerto de Lívingston, durante el año de 1893.

Nombre de los buques	STIL	LWATER	BREA	AKWATER		JASSON	A.	RGONAUT
Banderas	Norte-	-Americana	Norte-	-Americana		Inglesa		Inglesa
Tonelaje		510		794		777		655
1893	Bultos	Quintales th	Eultos	Quantales to	Bultos	quantales p	Bultos	Quintales th
Enero	1,209	1,044 80	967	861 93	1,183	1,846 65	702	1,256 7
Febrero	475	617 41	353	304 21	943	1,058 09		
Marzo	853	1,212 14	305	385 26	1,487	1,717 68		
Abril	591	894 66	1,017	839 84				
Mayo	812	1,068 68	421	535 16			259	443.5
Junio	793	1,189 94	1,120	940 12				
Tulio	1,466	1,037 64	1,731	1,189 00				
Agosto	2,813	4,532 61	345	846 32				
Septiembre	1,718	1,433 49	608	1,146 47				
Octubre	960	987 75	554	749 37				
Noviembre	716	409 31	847	207 79				
Diciembre	1,936	2,937 22	3,029	3,410 69				0
	14,342	17,365 65	11,247	12,416 15	3,613	4,062 42	961	1,700 3

Nombre de los Buques	CITY	CITY OF DALLAS			VENT	MI	RANDA	H. DUMOIS		
Banderas	Norte	Norte-Americana			oruega	Ι	nglesa	Noruega		
Tonelaje	479				447		734	678		
1,893	Bultos	qq.	ìb	Bultos	qq. B	Bultos	qq. tb	Bultos	qq. 1b	
Enero	191 •213	206 216		185	191 87	289 1,510	304 18 2,315 52	724	904 88	
Junio Julio Agosto Septiembre Octubre	3,526 2,727	41 136	-							
Noviembre Diciembre	3,028	1,847	35			1,404 4,595	1,736 93 5,146 40			
	9,695	2,447	92	185	191 87	7,798	9,503 03	724	904 88	

Nombre de los buques	E:	SPAÑA		SUL	ITZELMA		A	LERT		FLAM	BOROUGHT	
Banderas	Noruega 398			I	Inglesa			oruega		Noruega		
Tonelaje				2	806	•		368		639		
1893	Bultos	qq.	tb	Bultos	qq.	Ìb	Bultos	qq.	1b	Bultos	qq. th	
Enero											* w.	
Febrero											,	
Marzo	258	349	12									
Abril	611	511	35							1		
Mayo	6,748	6,472		1,199	2,134	£ 61						
Junio	2,012	2,303		B			1,432	2,204	20			
Julio	328	227										
Agosto	,	283	55	2 2 4 4 9 4 7 9 6 7 7 9			1,066	4,871	12	158		
Septiembre							0=0	4 /\/\	0.1	9,088	604 4	
Octubre Noviembre							970	1,001	81			
Diciembre												
	11,065	10,206	72	1,199	2,124	61	3,468	8,077	13	9,246	1,089 4	

Nombre de los Buques	WANDER		H	AMBURGO	В	RATTEN	ESPERIMENT	POR BUQ	UES DE VAPOR
Banderas				Inglesa		Noruega	Inglesa		
Tonelaje		265		630		753	17		OTALES
1893	Bultos	qq. ib	Bultos	qq. 1b	Bultos	qq. tb	Bultos qq. tb	Bultos	Quintales tb.
Enero								4,061	5,010 18
Febrero								0 1 177	2,357 9'
Marzo									5,089 9;
Abril								3,729	4,621 3'
Mayo								9,439	10,654 59
Junio.									6,637 3
Julio			1		1,923	1,423 31		. 8,074	4,918 17
Agosto								8,217	11,151 9.
Septiembre								11,414	3,184 43 $2,905$ 01
Octubre Noviembre	197	166 08		135 45				0.000	3,736 83
Diciembre								,	11,501 03
							,	,000	
	197	166 08	65	135 45	1,023	1,423 31	6 6 72	74,874	71,771 74

Continuación del Cuadro anterior. BUOUES DE VELA. Nombre de los buques | PRINCE RUPERT MARTHA J. THOMAS MERCEDES IDA SOUTHARD LIZZIE SUSSANA Inglesa Norte-Americana Inglesa Bandera 350 750 16 778 Tonelaje..... Bultos | qq. qq. Bultos | qq. tb. | Bultos | qq. Bultos | qq. 1b. 4,132 Enero 9,889 Piezas de madera Febrero 200 200 Marzo Abril . 1,816 | 2,327 08 603 121 16 Mayo 200 | 220 925 934 17 42 10 Agosto Septiembre Octubre 946 80 Noviembre 1,052 Diciembre..... 93 60

Continuación del Cuadro anterior.

Piezas de madera

400

420

Nombre de los buques	ELEONOR	ASTREA	CONQUEST	DELIA	POR BUQUES DE VELA
Banderas	Inglesa	Inglesa	Inglesa	Inglesa	
Tonelaje	353	32		32	TOTALES
1893	Bultos qq. tb.	Bultos qq. tb.	Bultos qq. fb.	Bultos qq. tb.	Bultos qq. th
Enero					4,132 9,889 0 13,374 Piezas mader 200 200 0
Abril Mayo Junio Jutio ,	2,391 940 21				2,419 2,548 2 3,516 2,094 9 253 42 1
Agosto					
Noviembre		251 284 11 9 10 98	2,583 2,737 98	313 391 25	1,303 1,230 9 3,009 3,233 8
	2,391 940 21	260 295 09	2,583 2,737 98	313 391 25	28,206 19,238 8

RESUMEN:

	Bultos	qq.	ib.
Por buques de vapor Por buques de vela	74,874 28,206	71,771 19,238	74 84
Total	103,080	91,010	58

Sección de Estadística de Aduanas: Guatemala, 10 de enero de 1893.

El Director General de Aduanas, MIGUEL PRADO.

4,132

9,889 13,374

El Encargado de la Sección, M. R. MENA.

2,238 00

Resumen General del Movimiento Marítimo en 1893.

		-	
PUERTOS	Bultos	qq. tb.	COMPARACION:
San Jose Champern o Ocos Livingston	398,817 218,838 31,467 103,080	788,280 50 243,745 56 41,143 73 91,010 58	Bultos T52,202 En 1893 752,202 En 1892 749,457
Total	752,202	1.164,180 37	Aumento en 1893 2,745

SECCIÓN DE ESTADÍSTICA DE ADUANAS: Guatemala, 13 de enero de 1893.

(CONTINUA)

CLASIFICACIÓN

de las mercaderías contenidas en 566,912 bultos registrados por las Aduanas de Guatemala, Retalhuleu, Ocós y Lívingston, en el año de 1893.

	CHINA.	l- Princi.	47.21	- :
		Princi- Bul-	\$370 00 11,200 30 1,200 04 1,296 04 30 20 130 80	
	SUIZA	Bultos		
	BELGICA	Principa-	\$2,109 65 942 74 316 28 380 80 380 80 192 91 192 91 192 91 193 91 193 91 194 85 195 91 196 80 197 91 197 91 198	
	BE	Bultos	:8211 L	
	ITALIA	Principales Bultos	\$1.5 7.5 1.7 1.0	
	<u></u>	Bultos	25 8 8 1 1 1 25 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	
	ESPAÑA	Principales Bultos	\$905 63 6,302 84 1,069 00 9,681 47 709 20 250 10 11,559 95 11,559 95 11,221 04 1,221 04 1,236 80 1,236 80 1,236 80 1,236 80 1,236 80 1,236 80	
		Bul- tos	274 11335 1133	
	ALEMANIA	Principales	\$5,546 4,7538 10,111 30,1877 14,217 14,217 14,217 14,217 16,902 17,934 7,934 7,934 7,734 7,734 1,721 189,759 18,757 1,721 1,	591 15
-	V	Bultos	1,563 3,882 3,882 3,882 3,882 4,406 4,406 4,406 1,583 1,583 1,707 1,	41
1	FRANCIA	Principales		2,400 00
	E	Bultos		518
	INGLATERRA	Principales	\$1,290 81 2,088 71 2,088 71 2,088 71 2,088 71 2,088 71 1,541 58 1,551 70 40 08 2,53 620 34 45 00 2,543 60 2,543 60 2,430 45 7,25,066 76 2,430 45 40 00 29,488 01 2,91,841 06 9,577 76 9,679 100 1,841 06 9,717 60	150 20
,	[BNI]	Bultos	199 9,539 2,22 1,456 1,456 1,456 1,456 1,456 1,456 1,1064 1,	***
			Aceite Aguardiente, Coñac, Rón, Whiskey, etc. Alambre espigado. Algodón en telas. Armas Artículos de fantasin Abonos Aparatos y utiles fotográficos. Abonos Artículos varios Azúcar Aguas minerales. Carros y carretas Carros y medicinas Carbón Conservas alimenticaturado. Corabón Corabón Carlos en marqueta Esterrina en velas Esterrina en velas Esterrina manufacturado. In resola inclusive libros In presos, inclusive libros Instruncantos de artes y ciencias Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, manteles, etc. Inno en hilo y en telas, medias, camisas, Maquinaria	uz electrica

(CONTINUA)

Continuación del Cuadro anterior.

						_
CHINA	Bul- Princi- tos pales			99 \$17,198 99		81 000'018 [9]
SUIZA	Princi- pales	60 \$1.280 90	= 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			\$5,270 '10 '10]
150	Bultos	09	7			3 1
BELGICA	Principa-	Do (III)	1,50 etc.	1,900 30 61 00	562 84	\$1,101.79
BEI	sultos	.1	2 : : : : : :	로 닭 :	80 -	7 1
TTALIA	Principales Bultos Principales Bultos Principa-	\$700 20 10, tuto 21	2, 107, 23 15d, 000 580, 000	1,000 70		10,311 75 273 60 . \$15,787 64
II	ultos	9 15	/-1 10 111	7		168 168
ESPAÑA	Principales F	1 121 % % 151 151 151 151 151 151 151 151 15	150 00	1 46 17 322 20 7 109 15		\$151 455 41
128	Bul-		Ŧ = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	70H ::		
ALEMANIA	Principales	\$20,845 02 50 15 50 15 75 01 759 00	27,706 66 2,730 19 166 07 10,701 18 11,721 58 18,746 60 2,497 10	26,713 33 28 40 16,297 38 18,115 10 642 54	9,725 81	\$1,.75,200 to 6,500
ALI	Bultos	186 100 100 1163	1,401 48 61 200 71 166 42	1,141, 121 107 081 09	937	1,007
FRANCIA	Bultos Principales Bultos Principales Bultos	\$4,218 81 83 54 819 72 26 18	29, 455 21 2,730 19 166 07 501 18 11,721 58 18,946 60 2,497 10	26,713 83 28 40 16,297 38 18,115 10 542 54	0,725 81	\$1,275,200
FR	Bultos	17 17 2	100	109	# # # # # # # # # # # # # # # # # # #	0,057
INGLATERRA	Principales	\$1,468 12 153 08 476 84	3,337 51 152 25 200 00 1,870 00 1,410 71	21,920 95 7,000 00 15,637 80 6,560 76 114 45	12,715 32	15,029 45 0,037 129 129 \$1,177,177 \$1
INGE	Bultos	37 27	4	982 9.180 27 22	1,590	2,1400 15.
		Muchles Mantesa Mantesa Mantesa Marmal Marma	Purpeteria Paraguans y connentas Paraguans y connentas Petróleo Pietos curtidas Pictos curtidas Perfunesta	Sacos para granos Sal común Sal sa para montas.	os y cafierías de hierro	Vidros planos

	Š
	0
	5
	pm(
	0
	ũ
	$\overline{}$
	proof
	ಡ
	$\overline{}$
	\sim
	-
9	ಶ
	نیم
	50
	I
7	
1	_
,	_
	1
,	Ž.
	$_{\sim}$
	Z,
	7
٩	0
e	gent
	0
	ಭ
	gend.
	n
	11
	nu
	nuc
	tınu
	ntınu
	ายากถ
	ntınu
	ntınu

	Derechos	1,478,051 80 1,478,001 80 1,478,001 80 1,478,001 80 1,478,001 80 1,478,001 80 1,482,483 1,482,489 1,482,489 1,483,820 1,482,489 1,483,820 1,484,820 1,484,82
TOTALES	Principales	25,8,015
	Bultos	6,738 1,1966
AUSTRIA	Princi-	
	Bultos	
HOLANDA	Principales	
H0	Bultos	
HABANA	Princi-	
IIA	Bultos	
SUR-AMÉRICA	Principales	\$4,080 10 \$8,000 \$6,000 \$6,000 \$6,000 \$6,000 \$154 35 \$154 35 \$154 35 \$154 35 \$154 35 \$154 35 \$155 12 \$20 18 \$20 18 \$20 00 \$30 00 \$30 00
SUI	Bultos	
ENTRO-AMÉRICA	Principales	6 00 20 31 12 00 31 2,204 70 500 31 500 30 31
CENTR	Bultos	7.4 125 125 12 12 12 13 14 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15
MÉXICO	Principa-	2.528 98 430 00 430 00 11094 73 16 00 16 00 16 00 18 90 18 90 18 90 18 90 18 90 19 91 19 91 10 91 10 91 10 91 10 91 1
M	Bultos	20 3 3 6 8 8 8 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9
NORTE-AMÉRICA	Principales	4, 622 44
NORTE	Bultos	**************************************
		Agardiente, Coñac, Rôn, Whiskey, etc. Algodón en hilo. Algodón en telas. Artículos de fantasia. Artículos de fantasia. Artículos varios Calzado. Calzado. Conserva alimenticias, frutas, queso, conservas alimenticias, frutas, queso, confites, maicena Cera blanca Cera blanca Corneservas alimenticias, frutas, queso, confites, maicena Conservas alimenticias, frutas, queso, confites, maicena Conservas alimenticias, frutas, queso, confites, maicena Anil Anil Anil Anil Hierro manufacturado Hierro manufacturada Hojalara manufacturada Hoja

CONTINUA

	Derechos	E. \$2,189-19 E. 72,131-80 E. 72,131-80 E. 6,886-19 E. 6,886-19 E. 10,100 E. 100 E	\$4,255,645 91
TOTALES	Principales	\$10,90,000 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	\$6,383,834 96
	Bultos	8 2708 8 2708 1938 8 8 8 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	566,912
JSTRIA	Princi-		\$1,717 04
AU	Bultos		49
LANDA	Principale		\$125 80
- HO	Bultos		9
BANA	Princi- pales		\$256 66
H	Bultos		13
CA	al es	451 00 451 00 83.150 04	99 9
-AMÉRI	Principales	481 00 481 00 8,150 04	\$1,002,90
SUR	Bultos	93.86	1,811
centro-américa sur-américa habana holanda austria	Principales		\$88,092 71 1,811 \$1,002,906 66 13 \$256 66 6 \$125 80 49 \$1,717 04
CENT	Bultos	8 30	2,354
MÉXICO	Principa-	\$5,000 00 222 2,166 35 5,489 80 1,260 220 68 836 36	517,165 29 6,414 \$20,963 64 2,354
N	Bultos	8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	6,414
NORTE-AMÉRICA	Principales	\$10,000,000 6,020,856 6,000,000 1,12,18,94 20,412,894 20,412,894 1,444 1	\$1,517,165 29
NORTE-	Bultos	411 918 918 918 918 918 919 92 93 94 11,773 11,773 11,773 11,580 1,080	365,312 \$1,
		Oro acurado Pinteras Plata acurada Plata acurada Parta acurada Parta acurada Parta acurada Parta acurada Parta acurada Petroleo Pietro curidas Petroleo Pietro curidas Petroleo Pintera acuradas Petroleo Pet	

IMPORTACIÓN TERRESTRE:

Ŧ	88	0,0	73	212 30	5
For Fluenuetenango, inclusive 15,039 animales de ganado vacuno, caballar, lanar y mular \$19,310 40	221	0, 61,96 15,96 .6	Por San Marcos, varios artículos	H	\$6,173 05
6/6-					6%
		- :	- :		
H	- 1				
3					
2					
700					
>					
5-1					
g			-		
77					
~					
L.		-			
ದ			-		
-	- 7				
88					
3		-			
Ç					
ó					
E.			- 1		
Ħ					
8					
>		- 1			
0					
7	:				
=					
8					
90					
Φ	- 1	- 1			
0					
S	-				
Ž.		- 1			
ã	- 1	- 1			
prof.		- 1			
9					
00					
5			00		
	-		10		
-			H		
33	80		3		
3	Ť		T		
C	3		C		
E	ti		55		
	H		-1		
0	~		E		
00	ő		>		_
표	Ī			200	7113111
ø	Z,		00	Ĩ	=
	\geq		3	Ξ	-7
0	C.		LL	=	
	2	-1	Series of the last	7	
9	in	5	100	-	
ğ	10	+1	E		
건	5	1	50	-	
S-c	Por Jutiapa, varios artículos	Por Peten,	Su	Por Chopumula,	
0	0	0	0	=	
	Fine	-	Per	bind .	

Succión de La Estadística de Aduanas: Guatemala, 19 de febrero de 1894.

El Director General de Aduanas,
MICRIEL PRADO.

El Encargado de la Sección, $M,\quad R,\quad M\,\mathrm{ENA}.$

EXPORTACIÓN GENERAL

por los puertos de la República, durante el año de 1893.

				-
0	Α	B.I	JO	e'E
	\sim	1.41	4117	

	España	Centro América	EE. UU. del Norte	Francia	Alema- nia	Inglaterra	Italia	Austria	América del Sur	México	Bélgica	TOTAL
-	qq. ™.	qq. ħ.	qq. Th,	qq. Th.	qq. b.	qq.	qq. Th.	qq. 1b.	qq. It.	gq. Ib.	qq b.	rici th.
Animales disecados Anil Badanas, baquetas, suelas, etc Banana												237, 72
Barras de plata		* * * * * * * * *	20 75					- 200 -0				1 (20.73) 1 (3)
Calzado Cocos Concha de carey Corozos		1 83							1.068-53		S2 (4)	FS.700 48 1 83
Cueros de res Hule Imágenes esculturales Jarcia			1,529 18 682 92		2,044 39					·		73 17 781 12
Madera, trozas Oro acuñado Plata acuñada. Pieles de venado		\$392.137 78	\$696,827.00	\$22,900,00	* * * * * * * *					\$3%,talua (at)		\$1 14.05°4 75 I_6 c 0
Plantas vivas Piñas Quina Ropa de lana			155 67	2 90		10 65						17 + 12
Zarzaparrilla Mercaderías varias Mascabado Azúcar	11 15	6,833 42 143 70	82 08	47 46	45 18	10 27			7 20			7,0,0,76 1,0,70 1,0,70 1,0,72,72
Pieles de jabalí Pieles de iguana Pieles de tigrillo.												1 772 2
	21 69	16,429 67	31.656 82	8,934 17	86,169 80	41,080 35	15 17	5,639 59	1,07.5 73	\$35,000 00	\$2.01	1,341.970 🖎

	CHAMPERICO									
	Centro América	Estados Uni- dos del Norte	R'renere	Alemania	Inglaterra	Italia	Bélgica	América del Sur	· TOTAL	
	qq. Þ.	qq. lb.	qq. lb.	qq. tb.	qq. fb.	qq. tb.	qq. th.	qq. jt.	ig. 1b	
Animales disecados Afiil Badanas, baquetas, suelas, etc Banana										
Barras de plata. Brozas minerales. acao -afé en oro Calzado					37,612 42	2 226 52	1.48	9 0 17	*, 1 *	
lalzado locos loncha de carey lorozos lueros de res lule				1,145 40			•		1 148	
lule mágenes esculturales arcia ladera, trozas ro acuñado				18/33						
lata acuñada	\$31_61 	5 25 10 94		108 53		16.45			7 92	
uina opa de lana arzaparrilla lercaderías varias lascabado zúcar	317-04	187-89		16 97				. `	557 12	
zucar ieles de jabalí ieles de iguana ieles de tigrillo		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *				·	,			
	403 881/2	73,015 95	9,143 24	177,800 26	87,612 12	2,243-27	1 44		11,	

			ocós			1	LIVINGSTON						
,	EE. UU. del Norte	Francia A	lemania	Inglaterra	TOTAL	Austria Estados Unidos Francia Alemania Inglaterra							
	qq. lb.	qq. lb. q	q. 1b.	qq. lb.	qq. lb.	qq. lb.	qq. lb.	qq. lb. q	q. 1b.	qq. lb.	qq. lb.		
Animales disecados Añil Badanas, baquetas, suelas, etc Banana Barras de plata Brozas minerales							* Jo achsil tucinas	1-	l páj aros		3.1		
Cacao Café en oro Calzado Octos	2,072 (a)	. 915 (a -]	S (1, 11	Latter	9)(7 - 6	1 11	11 07 : 00 15.151 cocos	.511 47	1, 10 b 50,	12,71 02	40,640		
oncha de carev							15.154 cheas				6		
Otozos Jueros de res Hule Imágenes esculturales Jarcia	10.28) _e ×()		121.		6 11				9,077 6 60 6 65 (
Madera, trozas . Pro acufiado	1,127 64				1 127 (1								
Plata acnñada Pieles de venado Plantas vivas Piñas	11 74		1.09		1		.0 19 . 97 150 piñas				20 4 0 9		
luna lupa de lana			1.4 67				1 m prints				, ,		
Kopa de mna Zarzaparrilla Mercadenas varias Mascabado Azúcar							[9.10]				19 (
Azucar Pieles de jabalí Pieles de iguana Pieles de tigrillo	0 26 0 31				1 (1) ()								
	24,341 40	5,915 00 4	18,805 70	18,743 62	92,805 72	4,012 09	14,626 03	3,814 47	9,366 86	12,374 02	44,193 4		

Continuación del Cuadro anterior.

	-	TOTALES					
		Plata acuñada	qq. lb.	Precio			
nimales disecados fiil adanas, baquetas, suelas, etc anana arras de plata acao afé en oro alzado occs occs oucha de carey ueros de res tule mágenes esculturales ladera, trozas ata acuñada ieles de venado lantas vivas iñas ujuna arzaparrilla tercaderías varias tascabado zatea tacea tacea tacea tacea tacea tacea tacea tecea	364,851 racimos 18,154 cocos 150 piñas	1.149,901 64	237 72 26 73 86 611/2 598,403 83 1 83 9,538 71 777 76 65 00 1,127 64 328 88 170 15 124 67 19 00 7,593 88 143 70 10,572 32 2 65	Valuo 1b. \$1 00 1b. 62 varios onza 1b. 1 00 qq. 31 00 cada par 3 00 cada par 3 00 varios 1b. 14 1b. 50 valuo pié 08 1b. 50 valuo valuo valuo valuo valuo qq. 6 00 qq. 10 00 qq. 10 00 1b. 50 talb. 50 talb. 50 talb. 50 talb. 75	100 pares	\$14,737 178,111 21,888 8,666 18.550,51 133,54 83,898 - 50 1,1,220 1149,90 16,14 98 9,17 9,86 105,22 113,14 9,86 105,22 113,14 114,14 115,14 11	

GUATEMALA, 22 de febrero de 1894.

V° B°. Prado.

El encargado de la Estadística de Aduanas, M. R. MENA.

DIRECCION GENERAL DE ADUANAS.

Artículos libres de derechos de importación, registrados en las Aduanas de Guatemala, Retalhuleu, Champerico, Ocós y Lívingston en el año de 1893, con expresión de bultos, procedencias, valores principales y de derechos que les correspondían,

	INGI	ATERRA	FRA	ANCIA	AI	EMANIA	ES	PAÑA	ITA	LIA	BE	LGICA
	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor principal
Abonos					940	\$2,872 53						
Añil Alambre espigado Cemento		\$2,088 71 45	80 38	\$298 80 31 60		13,025 20					50	\$75
Carbón Estearina en marqueta Equipaje					265		18	\$6 30	364 .			
Ganado vacuno Libros impresos á la rústica Maquinaria	78	2,637 40	2		11	276 29	65	1,258 85	9			
Muestras Oro acuñado Plata acuñada			71		186							
Puertas y ventanas												
Retratos Rebozos Sebo			,	960					160	\$273 60		
Vidrios planos		\$4,964 14		\$68,194	6,868			\$1,266 05		\$273 60	50	\$75

Continuación del Cuadro anterior.

	NORTE	E AMÉRICA		XICO	CENTRO	-AMÉRICA	SUD-	AMÉRICA	HA	BANA		TOTALES	
	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor princi- pal	Bultos	Valor principal	Bultos	Valor principal	Bultos	valor princi- pal	Bultos	Valor principal	Derecho
Abonos		\$6,123 S			563 14			200 ch			563 14 11,969	* ;	
Alambre espigado Cemento Carbón Estearina en marqueta Equipaje	1,473	30,633 78 3,168 73 4,871 59 720 00 540 50	20	\$16.00	164	6 00	175	30 00	10		2,410 1,473 297 1,507	4.189 15 4.871 59 5.547 67 683 08	5,123 2 398 2
nquipaje Sanado vacuno Libros impresos á la rústica Maquinaria Muestras	4 10	1,292 50 45 12 63,919 33 321 50			15 4		14	2,244 00			18 76 3,619 353	3,536 50 1,353 97 66,833 02 678 12 10,000 00	1,640 0 134 4 3,683 3 279 1
Oro acuñado Plata acuñada Puertas y ventanas Papas, maíz, frijol, arroz, etc.	3 184 36,207	10,000 00 6,600 00 1,248 94 69,661 55 945 62	2,015	5,000 00 2,460 08	22	64,100 00					426 185 38,283 296	1.059,134 00 1,273 64 72,287 70 945 62	3,592 4 30,586 6 3,552 0
Plantas vivas Retratos Rebozos Sebo Vidrios planos	1,580	2,241 49 8,803 01 1,290 04			6	91 12					148 6 1,580 2,440	2,211 49 91 12 8,803 01 2,496 20	2,801 8 240 0 9,480 0 7,320 0
Transport Prestron	57,326	\$212,727 55	2,038	\$ 7,476 08	788	\$70,603 12	618	\$985,811 60	10		69,417	\$1 .306,788 68	\$90,865

NOTA.—A última hora se notó que los cuadros de la Sección de Estadística de Aduanas conticnen muchos errores que esta oficina ya no pudo corregir, por estar autorizados los originales con las firmas del encargado de la Sección y del Director General de Aduanas; sicudo de advertir también, que no existiendo otra fuente de donde sacar datos sobre esa materia, hubieron de aceptarse como buenos los referidos cuadros.

Nota de la Dirección General de Estadística.

SECCIÓN DE ESTADÍSTICA DE ADUANAS: Guatemala, 2 de marzo de 1894.

DIRECCIÓN GENERAL DE CONTRIBUCIONES.

Cuenta de Caja correspondiente al año de 1893.

Debe:					HABER
Saldo en 31 de diciembre de 1892	-	\$9,531 50	POR ERARIO NACIONAL:		-
A Contribución sobre Inmuebles: Lo cobrado por los trimestres venci- dos en diciembre de 1892, marzo, junio y septiembre de 1893	\$88,720-70		Efectivo trasladado á la Tesorería Nacional Valor de papel sellado y timbres en- tregados á Schuartz y Cía., de orden	\$235,133 80	
"ERARIO NACIONAL: Cobrado por contribución de 6 por millar de otros departamentos	54 746 72		del Ministerio de Hacienda. Valor de papel sellado entregado á Zadik y Cía., de orden del Ministerio de Hacienda	20,000 01 750 00	
"Beneficio de Ganados: Lo cobrado por este impuesto	21,271-25		Valor del papel sellado entregado á don Francisco Gonzáles Campo de or- den del Ministerio de Hacienda	12 50	
"BENEFICIO DE GANADO MAYOR: Lo cobrado por esta cuenta y consig-			Efectivo trasladado á la Dirección del Ferrocarril al Norte Devuelto por pagos duplicados de	25,623 24	
nado á la empresa del Ferrocarril al Norte	16 051 00		contribución de 6 por millar	_ 225 03	\$281,744 5
"Impuesto sobre Harinas: Lo recaudado por la harina entrada á la Alóndiga, elaborada en el país	3,295-50		Por Gastos Generales: Honorarios por recaudación de im-	1 155 00 1	
"Terrenos Baldíos: Valor de los rematados en el año	7.771 50		puesto de ganados	1,477 98 } 4.148 52	
" Contribución de Caminos:			Honorarios por recaudación de con- tribución de 6 por millar	380 70	
Lo cobrado por esta cuenta "Contribución Militar:	17,881-60		Honorarios por recaudación de con- tribución de caminos	253 16	
Valor de lo cobrado](),(372 ()()		Honorarios por formar el Catastro para el cobro de la contribución de	102.70	
"Redención de Censos: Producto de esta cuenta	28 53		A las Compañías de Agencias y del muelle por desembarque de papel para	406 00	
"Ingresos extraordinarios: Producto de esta cuenta	34 00		el sello y timbres Gastos de la Dirección	$\begin{array}{c} 113 \ 20 \\ 1.287 \ 54 \end{array}$	8,067 1
"Revisión de Medidas: Producto de esta cuenta	20.00		Por Gastos consignaciones:		
" Multas: Las impuestas durante el año	2,680 40		Honorarios por recaudación de impuesto de ganados	1,056 33	
" PAPEL SELLADO: Valor del vendido en el año.	44.067 17		Honorarios por recaudación de con- tribución de 3 por millar	53 36	1,109 6
"Timbres:			Por Contribución de Caminos:		
Valor de los realizados	9,462-27		Devuelto por pagos duplicados de esta cuenta		53 6
Producto de este impuesto Remitido de los Departamentos si-	5,383,90		Multas: Devuelto por pagos indebidos.		36-6
guientes por beneficio de ganado, con- signado á la obra del Ferrocarril al Norte:			Por Ingresos Extraordinarios:		7,0
Santa Rosa	1,119 (o) 711 75		Devuelto por pago duplicado de re- visión de medidas		50 0
Amatitlah Baja Verapaz Suelat propiez	2.520 00		Por Contribución sobre Inmuebles: Devuelto por pago duplicado de una		
Quezalferango Livingston	2,592 00	901 440 20	matrícula		20 5
Invingatori	88 75	291,448 60 \$300,980 10	Saldo para enero de 1894		9,899 9

GUATEMALA, diciembre 31 de 1893.

El Director General,
ENRIQUE VILLACORTA.

El Contador Cajero,

JULIO GÁLVEZ.

DIRECCIÓN GENERAL DE CONTRIBUCIONES.

Sus Productos y Gastos en el año de 1893.

Administraciones	Ventas de papel sellado	Ventas de timbres	Habilita- ción de libros	Contribu- ción de caminos	Contribu- ción militar	Contribu- ción sobre inmuebles	Beneficio de ganados	Impuesto Redención de censos	Multas	Montepios
								Cenzos		
Guatemala Amatitlan Escuintla Sacatepéquez Chimaltetenango Sololá Totonicapam Suchitepéquez Retalhuleu Quezaltenango San Marcos Huehuetenango Quiché Santa Rosa Jutiapa Jalapa Chiquimula Zacapa Lizabal Baja Verapaz Alta Verapaz Petén	\$44,067 17 4,836 07 6,302 95 7,470 50 6,498 10 4,778 70 6,068 15 8,000 00 13,123 95 29,920 43 13,078 45 8,126 70 5,800 00 5,788 85 6,435 05 3,999 60 6,566 75 5,388 50 4,205 40 3,833 60 8,780 50 1,335 90	\$9,462 27 317 90 325 50 761 95 167 05 259 65 124 75 373 21 428 55 2,400 33 1,115 75 851 84 150 00 475 97 614 30 330 45 460 20 823 00 319 07 216 50 408 10 87 75	\$5,383 90 72 00 144 00 353 70 20 60 61 20 33 00 183 10 558 90 1,005 00 137 50 40 00 13 00 64 00 79 70 18 20 97 80 23 00 27 25 103 60 100 20 82 70	\$17,881 60 2,920 00 4,832 00 5,577 60 5,113 60 17,161 30 9,816 00 8,948 80 7,185 60 21,000 00 11,690 00 9,842 60 2,142 78 2,468 80 1,273 60 2,795 20 3,164 80 2,080 00 1,110 40 993 40 2,142 40 1,1595 20	\$10,975 350 450 800 600 300 500 1,750 3,550 5,000 365 250 200 200 150 150 200 300 500 150 150 150 150 150 150 1	\$98,742 50 15,007 87 22,233 52 14,834 09 12,283 40 16,536 40 3,835 29 16,432 20 13,995 22 56,047 42 22,619 34 2,102 42 2,953 47 12,027 57 3,412 90 1,380 90 2,921 82 2,374 38 14,006 35 198 86	\$21,871 50 3,422 25 3,058 35 6,157 50 2,944 65 3,813 32 3,069 11½ 2,051 00 4,319 50 7,944 50 2,014 50 2,014 50 2,055 50 900 00 2,924 00 1,127 38 1,033 50 2,812 74½ 2,103 20 481 25 2,596 72 4,489 00 651 00	\$28 83 \$1,295 37 298 83 39 61 470 75 187 16 2,796 60 850 11 1,558 76 3,000 00 354 00 148 81 178 68 468 58 6,245 72 1,721 66 174 91 2 87 2,681 79 266 35 1,654 39 175 58 154 34 54 12	813 33 173 39 818 63 1,276 00 448 83	\$10 11 1 12 1 13 10 14 10 15 10 16 10 17 10 18 10
San José	1,120 95 701 80 1,178 40	2,853 75 942 65 346 60	11 00 155 50	482 40		175 06	402 50 337 50	8,583 23	88 37 1 00 10 00	
Sumas	\$207,406 47	\$24,617 09	\$8,768 85	\$ 142,658 08	\$27,490	\$338,971 70	\$82,580 48	\$27,167 67 \$12,055 35	\$19,560 22	\$1,028 32

Continuación del Cuadro anterior.

Administraciones	Terre- nos baldíos	Impuesto sobre harinas	Produc- tos ex- troardi- narios	Herencias y donacio- nes	Venta y permuta de inmue- bles	Comi- sos	Beneficio de ganado mayor	Devo- lucio- nes	Totales	Gastos generales	Producto líquido	Gastos de rentas consig- nadas al F. C. del Norte
Guatemala Amatitlán Escuintla Sacatepéquez Chimaltenango Sololá Totonicapam Suchitepéquez Retalhuleu Quezaltenango San Marcos Huehuetenango Quiché Santa Rosa Jutiapa Jalapa Chiquimula Zacapa Izabal Baja Verapaz Petén San José Champerico Ocós	1,060 16 1,320 00 577 51	\$,067 00 3,053 75 1,708 13 1,111 2734 9,763 58 212 40 317 84 421 62 15 27 341 23		\$14,405 24 128 41 134 58 527 61 1,561 69 1,671 48 127 00 400 00 305 64 104 50 197 80 18 61 104 26 328 75 60 00	\$114,272 44 1,302 75 1,622 95 7,726 07 708 16 975 49 3,408 35 5,702 40 3,340 89 1,313 57 630 84 416 60 1,101 50 327 10 900 50 254 00 97 50 606 50 27 50	\$9 00 4 00 6 25	\$15,450 75 2,672 00 3,009 15 4,143 50 1,097 25 1,709 50 2,598 25 3,348 50 3,615 00 6,624 00 1,956 50 2,31 1 1,590 00 2,381 50 1,226 25 1,060 75 2,013 50 1,816 25 448 00 1,858 87 3,246 25 642 50 313 50 217 50	\$11.75	\$369,753 50 32,129 48 43,930 84 57,698 76 24,146 77 47,688 35 28,538 4314 50,356 65 58,693 67 148,183 50 57,223 67 7,147 15,878 67 35,276 11 16,102 38 14,182 02 21,653 1514 16,620 29 9,998 21,653 1514 16,620 29 9,998 21,63 1514 16,620 29 19,988 21,147 52 35,589 17 6,372 57 14,018 36 6,783 95 3,423 37	\$8,482 91 1,302 99 1,443 22½ 1,681 1 1 2,268 74 2,031 57 1,761 94 2,542 02 6,621 95 3,872 92 1 768 84 878 18 762 31 729 11 1,302 28 473 45 965 35 2,045 51 292 01 317 97 131 50 192 27	\$360,408 68 30,614 79 4 26,375 27 ¹ 4 26,375 27 ¹ 4 48,472 56,012 140,899 5 11,367 20 20,203 27 20,203 27 20,203 27 20,203 27 20,203 27 12,035 90 33,286 61 6,038 29 13,700 39 6,652 45 3,191 21	\$\\ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc
Sumas	\$11, 351 19	\$28,302 593/4	\$4,306 98	\$20,075 57	\$144,735 11	\$19 25	\$65,743 78	\$244 96	\$1.167,083 6634	\$45,293 28½	\$1.117,512 09]4	\$1,278-29

Guatemala, enero de 1894.

El Director General,
ENRIQUE VILLACORTA.

El Tenedor de Libros.

G. M. Búrbano.

REPÚBLICA DE GUATEMALA.

Productos y Gastos de la Renta de Licores durante el año de 1893.

	LEV	EVENTA-	ν.1.	ALNEA.	or of the second	IMPUASIO SOBRE ASI ARDIENTE DEL PAIS	TE OEL PAIS			-
MESES	Núm. de licencias	Producto	Número de patentes	Producto	Botellas vendidas en los depósitos de los departamentos	Botellas	1 111 111	Fletes	Multas	Comisos
Enero	200	\$685 32	1,411	\$52,563 00	547,390 38	547,390 38	\$218,956 15	\$349 28	\$516 21	\$166 03
Febrero	241	592 00	1,362	51,036 00	449,151 89	449,151 89	179,660 73	348 80	252 46	347 00
Marzo	78	213 01	1,378	51,558 00	516,214 36	516,214 36	206,485 80	352 75	274 28	177 68
Abril	87	314 83	1,367	51,588 00	459,424 39	459,424 39	183,769 73	352 82	167 75	64 86
Mayo	62	214 38	1,438	50,770 00	465,629 83	465,629 83	186,251 95	370 85	115 74	592 31
Junio	20	217 24	1,415	52,350 00	520,783 20	520,783 20	208,313 24	341 22	168 53	436 50
Julio	89	392 77	1,367	51,517 00	470,920 83	470,920 83	188,368 32	389 21	479 92	355 40
Agosto	172	736 80	1,341	51,499 00	477,050 05	477,050 05	190,820 04	376 33	124 50	363 97
Septiembre	691	208 00	1,348	51,054 00	653,216 94	653,216 94	261,286 73	472 95	187 52	263 45
Octubre	12	36 27	1,279	48,916 00	299,393 96	299,393 96	132,764 63	237 26	569 09	112 17
Noviembre	92	361 46	1,362	51,231 00	396,923 36	396,923 36	182,588 85	196 14	585 29	29 82
Dietembre	211	985 53	[, 45]	51,306 00	67 084,626	01 98F1039	211,721 14	500 007	27	411 67
	1,472	\$5,347 70	16,519	\$618,388 00	\$618,388 00 · 5,781,579 98	5,781,579 98	\$2,380,987 31	\$4,087 23	\$3,596 02	\$3,350 87

CONTINUA)

Continuación del Cuadro anterior.

			IMPORTACIONES	CONES						
MESES	Chicha	Сегуеха	Derechos sobre aguardiente proce dente de las Repú- blicas vecinas	Derechos sobre Lico- res Ultra marinos	Producto total	Gastos generales	Producto liquido	Producto liquido en el año de 1892	Alza	Baja
Enero	\$9,867 65	00 009\$	\$1,472 62	\$31.20	\$285,207 46	\$26,218 82	\$258,988 64	\$227,122 58	\$31,866 06	:
Febrero	11,555 65	391 94	1,239 00	202 50	245,626 08	26,544 91	219,081 17	194,038 89	25,042 28	
Marzo	12,837 35	608 42	1,575 00	53 20	274,135 49	26,889 21	247,246 28	200,486 96	46,759 32	:
Abril	11,533 95	628 28	237 75	26 40	248,684 68	26,500 49	222,184 19	224,560 98	:	\$2,876 79
Mayo	11,989 00	146 25	786 40	14 70	251,251 58	26,489 52	224,762 06	192,707 92	32,056 14	
Junio	11,989 00	0 0 0 0 0 0 0 0	482 25		274,297 98	26,504 63	92 262 2FG	216,922 05	30,871 30	
Julio	11,989 00		2,446 86	14 40	255,952 88	26,538 70	2:9,414 18	199,118 87	30,295 31	:
Agosto	11,973 00		1,224 00	13 20	257,130 84	27,770 65	229,360 19	207,998 31	21,361 88	:
Septiembre	11,680 00		3,118 50		328,661 24	27,262 66	301,398 58	208,715 55	92,683 03	: : : : : : : : : : : : : : : : : : : :
Octubre	12,314 00		000 +000	:	194,873 73	27,058 56	167,815 17	224,837 63		57,022 46
Noviembre	12,229 00		813 50	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	248,035 06	27,605 25	220,429 81	16 202,822		7,878 10
Diciembre	11,969 00		1,765 00		311,942 70	28,015 33	283,927 37	271,285 96	12,643 41	
	\$141,926 60	\$2,375 20	\$15,385 18	\$355 60	\$3,175,799 72	\$323,398 73	\$2,852,400 99	42,596,099-61	\$020,578 70	\$67,276 35
		Utilidad 1 Que compa	Utilidad líquidaQue comparada con la del año de 1892	lel año de 1892 q	que fue de		\$2,852,400 99 2,596,099 61			
,		Da una alza de	Iza de	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			\$256,301 38			
		•	•							

GUATEMALA, 25 de enero de 1894.

El Director General,
M. CARRILLO.

El Tenedor de Libros, José F. QUESADA, H.

ESTANCADOS. DIRECCION GENERAL DE LICORES Y RAMOS

Cuadro comparațivo de los Paoductos y Gastos de la Renta de Licores del año de 1893, con los del año de 1892.

			DE 1893	393	GASTOS GENERALES	INERALES	DE
	DE 1893	DE 1892	ALZA	BAJA	DE 1893	DE 1892	AUMENTO
Impuesto sobre Patentes para Ventas de Licores al pormenor	*623,735 70	\$594,407 24	\$29,328 46	:			
Impuesto sobre Aguardiente realizado en los Depósitos Nacionales	2,380,987 31	2,128,692 00	252,295 31				
Pletes	F2 180°F	3,033-06	1,054 18				:
Multas	3,596 02	3,165 38	430 64		***************************************		
Comisos	3,350 87	4,570 90		\$1,220 03			
Impuesto sobre fabricación y venta de chichas	141,926 60	155,462 50		13,535 90			4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
Impueto solae cervezas	02 575,5	8,550 00		0,474 80			
Importación de aguardientes	81 986,71	हर सम्बद्धा	11 2 2 1 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1		:		
Importacion de Licores Ultramarinos	355 60	07.212.1		857 10			
					\$323,398 73	\$315,856 42	\$7,542 31
Totales	\$3,175,799 72 \$2,911,956 03	\$2,911,956 03	\$285,931 52	\$22,087 33	\$323,398 73	\$315,856 42	\$7,542 31
. Alza líquida d	Alza líquida de productos		\$256,301 38				,

GUATEMALA, 25 de enero de 1894.

El Tenedor de Libros, J. M. QUESADA, H.

ml Director General,
M. CARRILLO.

(CONTINUA)

REPÚBLICA DE GUATEMALA.

Productos y Gastos de la Renta de Licores, durante el año de 1893, por Departamentos.

	REV	REVENTAS	VE	VENTAS	IMPUES	IMPUESTO SOBRE AGUARDIENTE	DIENTE			
DEPARTAMENTOS	Número de licencius	Produeto	Número de licencias	Producto	Botellas vendidas en los depósitos del departamento	Botellas consumidas	Producto	Fletes	Multas	('omisos
1 Ametitlen		30 30 34	101	401 050	00 1 40 200			-		
2 Alta Verapaz	115		493	23,515	168,016 50	288,577 75	95,872,69		40T 01	00.06#
			608	18,260				0 2 6 6 6 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7		000
4 Chimalterango	2		559	19,995						* 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
	171		459	8,915	144,728 47	145,166 97	59.621 76		147 61	
6 Escuintla	400		712	32,150					224 85	
	24.2	458 51	2,756	160,353				\$3,100 33		
9 Trabal	40		104	12,030	10/,451 00			* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
	105	212 65	134 606	13,450	121 898 50	117 087 00	48,873 50 48,882 49	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	20 00	12 00
	109		1,482	24.795				* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	0.00	95 50
	36	91 50	78	1,770	300	6,775 00			57 00	
			138	3,930	32,525 00					. :
	84		8558	40,691	238,499 50	238,241 50		100 12	944 73	
	99		650	17,645			102,987 82			
	67		610	40,840	291,934 96	343,546 64		•		
	3;		640	24,275	317,218 00	0		886 79	108 59	27 50
10 San Jose	3 9	50 16	120	6,745	100000		12,487 28	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *		· (
	1100		2,012	20,501 95,610		504,555 50 616,410 7E				
	୍ ବ୍ୟ		5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5		987 185 OC	961 210 04	407 770 F		100 Z0 484 85	01 00
22 Suchitenéquez	9		000			2020,020		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
	25		293				68 004 94			
24 Zacapa	119	289 83	945	16,950	347	718			50	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *
Totales	1.472	\$5,347 70	16.519	8618	5 781 579 98	80 078 187 8	9 386 087 31	\$ VC 720 KA	48 506 00	TO 020 00
			40,04	4010,000				1		49,000 of
						b .				* magnetic

Continuación del Cuadro anterior.

			IMPORTA TONES	TONES.						
DBPARTAMENTOS	Chicha	Cerveza.	Derechos sobre aguardiente procedente de las Republicas vecinas	Derechos sobre licores ultrama- rinos	Producto total	Gastos generales	Producto líquido	Producto liquido en el año	Alza	Baja
1 Amatilán. 2 Alta Verapaz. 3 Baja Vorapaz. 6 Chiquimula. 6 Escuintla. 7 Guatemala. 8 Huchuetenango. 9 Izabal. 10 Jalapa. 11 Jutiapa. 12 Ocós. 13 Perén. 14 Perén. 15 Quecin. 16 Retalhulen. 17 Sacatepéquez. 18 San José. 19 San Marcos. 20 Santa Rosa. 21 Sololá.	\$5,640 00 3,120 00 6,834 00 23,897 50 48,662 73	\$565 85 13 59 1,745, 12	\$10,426 23 1,408 05 3,550 90	#32 00 175 85 147 75	\$122,140 55 123,227 88 82,009 61 156,777 77 75,709 75 174,487 76 75,0272 61 75,021 67 20,545 50 62,424 41 11,896 65 7,1212 22 17,127 32 17,127 32 17,127 32 183,666 73 183,667 73 183,667 73 115,882 82 115,882 82 115,882 82 115,882 82 115,882 82 115,882 82 115,882 82 115,882 82 116,893 77 166,200 52 80,582 21 75,620 93	\$9,366 96 9,077 13 11,139 69 12,092 25 12,092 25 28,376 44 28,376 44 28,328 89 4,249 60 10,170 23 10,170 23 10,170 23 11,20 60 1,829 61 1,829 61 1,	\$112,773 59 \$114,165 75 \$71,469 92 \$71,469 92 \$71,88 81 \$167,89 51 \$721,296 17 \$47,177 78 \$100,687 72 \$2,000 01 \$1,100,667	\$100,690 10 64,405 84 10,387 74 10,387 74 15,725 57 137,225 57 137,225 57 137,225 57 44,987 98 10,598 79 10,759 79 118,560 93 118,560 93 118,56	\$12,083.49 12,763.08 12,763.08 12,719.92 51,158.24 25,171.92 26,883.24 26,883.24 26,883.24 26,883.24 26,883.24 26,883.24 14,112.60 1,089.09 11,17.14 11,17.1	\$10,112 6S
Totales	\$141,926 GO \$2,375 20	42,375,20	*1 ext; et4	00 900\$	\$5,175,799.72	4319,504.29	\$ 05.00 to	07 07776.75	\$20.802\$	\$10,112.68
			Gastos de la	Gastos de la Dirección General.	teneral		3,894 44	1,680 09		
			Que compar	rada con la d	Utilidad líquida Que comparada con la del año de 1892 que fue de	Utilidad Ifquida	\$2,852,400 99 2,596,099 61	\$2,596,099 61 		
					Da u	Da una alza de	\$256,301 38			

El Tenedor de Lábros, J. F. QUESADA, II.

El Director General,
M. ('ARRILLIO.

CONSUMO

de aguardiente en las ventas al por menor de la República, en el año de 1893.

RESUMEN.

DEPARTAMENTOS	Número de patentes	Botellas consumidas	***	DEPARTAMENTOS	Número de patentes	Botellas consumidas
Guatemala Amatitlán Alta Verapaz Baja Verapaz Chimaltenango Chiquimula Escuintla Huehuetenango Izabal Jutiapa Jalapa Petén	494 493 560 559 435 712 478 194 1,482 606	1,366,373 04 242,932 70 233,577 75 150,165 40 318,523 70 142,191 97 328,257 65 117,397 00 23,525 00 208,474 40 117,937 00 32,525 00		Puerto de San José Puerto de Ocós Quezaltenango Quiché Retalhuleu Sacatepéquez Santa Rosa San Marcos Sololá Suchitepéquez Totonicapam Zacapa	78 853 650 610 640 943 1,012 681 681 293	$\begin{array}{c} 30,271 \ 10 \\ 6,775 \ 00 \\ 238,241 \ 50 \\ 248,632 \ 00 \\ 343,546 \ 64 \\ 306,646 \ 40 \\ 216,410 \ 75 \\ 304,355 \ 50 \\ 261,310 \ 94 \\ 323,270 \ 74 \\ 166,118 \ 10 \\ 141,718 \ 70 \end{array}$
				Suma	16,221	5,781,579 98

El Director General,

M. CARRILLO.

El Revisor de Cuentas,

FRANCISCO LARRAVE.

CUADRO

que indica la producción de aguardiente en las fábricas establecidas en la República, en 1893.

* *				
DEPARȚAMENTOS	LUGAR DE LA CENTRALIZACION		CLASE DEL RATO	Botellas producidas
		De cobre	De barro	
Guatemala Amatitlán Alta Verapaz Baja Verapaz Chimaltenango Chiquimula Escuintla Huehuetenango Jalapa Jutiapa Petén Ocós. Quezaltenango Quiché. Retalhuleu Sacatepéquez San Marcos Sololá Suchitepéquez Santa Rosa Totonicapam	Guatemala Palín No está centralizada """ Chimaltenango y Tecpam Chiquimula. Escuintla y Santa Lucía Cotzumalguapa Huehuetenango Jalapa Jutiapa Flores Ocós Quezaltenango y Colomba Quiché San Felipe Antigua San Marcos Sololá y Patulul Cuyotenango Cuajiniquilapa Totonicapam	18 5 2 3 3 6 6 6 3 3 1 1 1 1 1 0 2 7 4 6 6 3 4 4 4 6 6	1 25	1,198,602 67 285,728 03 184,967 58 291,256 80 28,950 00 141,525 53 817,407 32 167,732 25 148,322 10 116,505 3' 34,014 56 736 25 417,004 62 285,074 00 278,163 00 309,408 33 255,101 50 271,324 00 390,144 09 233,018 05 166,278 68 130,455 52
Suma	Zacapa y Teculután	101	34	6,205,720 19

NOTA:—La diferencia que se observa entre el producto y el consumo consiste en las existencias que quedaron á los destiladores, en el mes de diciembre.

El Director General,

M. CARRILLO.

El Tenedor de Libros.

Francisco Larraye.

REPÚBLICA DE GUATEMALA.

Productos y Gastos de la Renta de Licores en los años que se expresan á continuación.

AÑOS	Número de ventas	Producto	Botellas realizadas	Producto	Flete	Multas	Comisos
0=0				0	1		
1872	0.701	1 de 200 0 de 0 0 1	0.000.001.00	de 1 = 0 1 0 0 7		40 000 == 1	#0.000 A
[873	9,721	\$168,045 85	2,300,994 00			\$2,822 55	\$2,822 6
1874	8,603	244,602 10	2,667,707 50	412,946 24		2,716 19	2,761 2
875	8,151	268,776 00	3,191,450 00			7,442 52	7,442 5
1876	7,198	296,922 47	2,663,167 50	437,227 59			2,486 (
1877	8,164	314,024 95	3,244,680 00	479.479 56			2,584 5
[878]	8,936	328,265 00	3,425,235 00	521,043 95		3,862 88	4.326 7
1879	8,770	320,671 50	3,387,694 25	607,112 08		683 75	4,795 8
1880	9,141	318,012 50	3,712,855 07	757.639 43	\$2,212 40	756 75	1,134 8
1881	8,405	305,267 44	3,333,527 20	767,587 43	3,288 79	952 25	1,116 2
882	8,567	315,239 00	3,385,688 35	846,466 15	3,076 59	1,365 64	1,909 8
883	9,853	342,954 87	3,588,735 32	896,146 08	3.090 06	1,018 50	1,743 6
884	3,881	- 74,219 55	3,391,335 86	1,142,978 66	2,538 21	20,360 92	1,119
885	11,198	264,764 15	2,816,501 22	1,056,187 95	1,865 81	11,946 87	2,305 9
886	11,593	201,326 75	2,391,646 73	982.635 11	1,046 38	8,542 65	1,102 1
887	8,720	318,835 29	2,653,932 66	723,293 65	860 37	7,889 15	2,985
888	10,286	427,847 00	3,957,094 15	791,416 70	1.442 81	7,858 35	5,310
889	11,389	469,630 02	5,287,994 54	1,150,006 53	2,251 33	4,761 50	4,113
890	12,658	513,597 18	6,501,509 03	1,690,452 76	3,720 65	5,866 02	5,046
	14,808	575,793 45	6,086,204 18	2.024,922 51		3.457 02	,
891					3,531 55	-,	3,304 3
.892	15,299	590,442 00	5,321,892 54	2,118,692 00	3,033 06	3,165 38	4,570 9
893	16,519	618,388 00	5,781,579 98	2,380,987 31	4,087 34	3,596 02	3,350

			IMPORTA	CIONES			
AÑOS	Chicha	Cerveza	Aguardiente	Licores ultramarinos	Producto total	Gastos	Producto líquido
1872. 1873. 1874. 1875. 1876. 1877. 1878. 1879. 1880. 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1886. 1887. 1888. 1888. 1889. 1890.	96,378 44 96,149 67 96,966 31 99,621 16 92,661 78 93,997 00 95,516 00 94,988 28 99,550 53 113,746 44 126,253 75 132,424 16 142,144 72 174,542 62 165,781 80 160,319 00	\$5,392 97 4,058 87 3,050 00 2,700 00 2,450 00 2,875 00 2,625 00 3,600 00 3,200 00 3,000 00 4,150 00 5,800 00 8,065 32	\$8,241 00 18,026 99 10,318 94	\$358 60 339 80	\$579,957 07 757,228 20 \$19,761 39 \$40,664 77 900,818 45 961,409 57 1,028,908 80 1,126,298 76 1,184,157 93 1,266,042 43 1,348,348 98 1,359,006 28 1,466,790 14 1,331,299 27 1,299,369 71 1,421,751 16 1,811,773 17 2,398,047 61	\$70,718 50 \$3,665 51 \$0,910 38 \$0,503 47 91,849 66 103,387 52 140,801 45 162,526 55 155,865 21 126,031 04 126,247 26 137,841 82 148,737 99 151,167 48 151,053 16 173,415 92 197,480 27 243,694 12	\$378,950 79 509,238 57 673,562 89 738,851 01 760,161 30 808,968 78 658,022 05 888,107 35 963,772 21 1,028,292 72 1,140,011 39 1,222,101 72 1,121,214 46 1,318,052 15 1,180,131 79 1,148,316 55 1,248,335 24 1,614,342 90 2,154,353 49
1891 1892 1893	143,310 00 155,462 50 141,926 60	10,050 00	11,047 31 12,562 25 15,385 18	1,501 28 1,501 28 1,212 70 355 60	2,576,837 43 2,911,956 03 3,175,799 72	305,034 37 315,856 42 3 2 3,398 73	2,471,803 06 2,596,099 61 2,852,400 99

José F. Quesada, H.

REPÚBLICA DE GUATEMALA.

Productos y Gastos de la Renta de Tabaco durante el 1º de enero al 14 de junio de 1898,

- Add rough	Número de		RAMA			CERNIDO	-		RAMA		CERNIDO	TIDO	
MESES	didas para esta-	Producto	Número de libras realizadas	adas	Producto	Número de libras realizadas	le Producto		Número de libras realizadas	Producto	Número de libras reali- zadas	ro de reali-	leto
Enero Febrero Marzo	157 163 170	\$1,405 00 1,455 00 1,530 00	34,645 72,961 64,040	0000	\$2,078 70 4,377 69	2,628	00 \$210 00 167	7 76	752	\$146 216	60	392 \$98	90 ?
	,		83,352 119,850 237,185	8000		9,113 9,113 11,473 12,269	00 729 00 917 00 981		8 544 2,143 7,701	1,708 428 1.544	80 60 20 20	759 189 304 82	92.6
	1,012	*8, 121, 36	612,035	98.	86,722,09	*42,608	88,408	\$ 24	20,223	*4,044	09	,455 \$369	92 (
			1	Cor	tinuación	Continuación del Cuadro anterior	terior.		1		_	_	
S CTOCT M	TABACO	1			Almage					Producto	4	DE 1993	
N EXEC	Número de libras realizadas	Producto	Comisos	Multas	naje	Producto total	rales	Producto Mquido		líquido en el año de 1892	Alza	Baja	
Enero	1.757 00	\$9.196.95	\$ X X X X X X X X X X X X X X X X X X X	1.C	430 42		00 6000	1 00 39	7			· ·	
	1,128 1,538 926 633 1,694	1,158		5 10 C 5 10 TC 44 68 TC	45 36 17 68 7 99 56 60	10,546 35 11,068 28 19,936 21		10,146 10,146 10,146 10,619	2003	49,554 57 6,562 25 9,276 91 12,231 73	\$500 46 802 26 869 94	#3,869 16 	9 16
formally.	7,617,00	\$9,595 63	\$335 IS	5000	\$183 22			\$61,001	1 20			\$5,480.93	: 66
	(in + to + clo)	astos de la Dirección General		,								_	
	Utilidad Ifquida Que comparado con	Utilidad IfquidaQue comparado con la de 1º de enero	e 1: de ene	ro á 15 de	de junio	. '0	fue de	\$61,001 49,437	1-0				
	Da una alza de				0 0		0 0 0 0 0 0 0 0	\$11,563	8 89				
				Guz	GUATEMALA,	febrero	de 1894.						
El Director General. M. CARI	oral. Carrillo,									E	Tenedor de L Josk F.	dbros, QUESADA, IL	

REPÚBLICA DE GUATEMALA.

31 de Diciembre de 1893, de Junio al Renta de Tabaco, del 15 <u>_</u> Productos y Gastos de

<u>.</u>	2,412 00 2,817 03 2,897 63 8,814 50 2,006 32 6,689 97	\$22,400 42
	\$778 43 2,265 18 3,416 11 4,407 40 4,770 24 3,662 40 5,105 32	\$24,405 08
6 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	\$453 61 1,230 20 6,791 14 8,769 76 12,154 51 12,187 92 11,939 32	\$53,526 46 \$24,405 08
	\$1,134 02 4,057 92 14,703 14 19,476 35 28,659 80 28,280 66 29,343 78	\$125,655 67
	2,357 77 9,431 44 31,993 85 40,618 30 62,661 55 57,425 97 53,924 30	00
SM DE TABACO PROCEDENTE DE GUATERALEA. Ruin e 5% Número de libras (libras cernido)	82 48 56 97 15 15 115 115 115 115 115 115 115 115	132,588 70 1,349 88 258,411 Continuación del Cuadro anterior.
Realización de Tabaco Procedente de Guatemala.	95 358 96 2,023 10 15,750 00 18,584 84 32,442 49 37,048 92 26,380	35
LIZACIÓN DE TABAÇO 1 - Rum	1,998 600 00 6,456 839 40 10,844 776 00 14,031 183 56 18,920 895 84 18,267 582 00 23,498	80 94,018
E en l'Mûmero		30,456 80
Número de 	Junio de 15 á 30 54 Julio 60 Agosto 110 Septiembre 91 Octubre 36 Noviembre 36 Diciembre 69	Suma 456
No.	Junio de 15 a s Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre	Sama

Baja	\$5,083 10 8,087 51 5,486 30 6,393 65 4,692 17 4,440 63	\$65,085,36
Alza	141 62	33 1114 4
Producto líquido en 1892	\$5,013 58 9,644 41 7,388 02 10,632 51 8,778 50 8,007 93 9,724 45	\$59,159 du
Total de producto Producto líquido liquido en 1892	\$69 52 659 90 1,901 72 4,238 86 8,920 12 8,315 76 5,283 82	\$24,247 66 59,189 40 \$34,941 74
Mermas	\$28 50 13 28 13 28 22 26 7 67 20 89 25 74 13 75	
Comisos	224 13 184 96 21 50 215 32	8615.91
Multas	116 00 45 19 5 00 20 00	*1 26 19
Producto liquido	\$98 02 419 49 1,763 46 4,001 04 8,894 23 3,248 52 5,054 75	6 á 31 de Dic
Costo	\$1,232 04 3,638 43 12,939 68 15,475 31 19,765 57 25,032 14 24,289 03	#2,040 21 702372 20 #23,283 47 #186 49 #645 91 #1 Producto líquido
Mermas	63 05 320 43 291 83 443 20 367 32 554 41	*2010 21 (102) Producto líquido mparada con el de 1 Da una baja de
MESES	Junio de 15 á 30 Julio Agosto Septiembre Octubre Diciembre	Yanna J. Gue com

NOTA:-Los números más negros son pérdidas, y quedan hechas las operaciones del caso.

GUATEMALA, febrero de 1894.

El Director General,
M. CARRILLO.

El Tencdor de Libros, JOSÉ F. QUESADA, H.

OMVIMIENTO DE TABACO

habido en la República, de el 15 de Junio al 31 de Diciembre de 1893.

	ī		_									
				1.049.026 15				1.049.026 15				Total
				18,920 74 214,664 10 73,246 00				(0,240 00	le diciembre	adota anterior.	llegado a su c lbaco trasladi s según cuent r no haber l	Mermas sufridas por el tabaco trasladado
									ín la ley	rcenistas segi	ladas á los te	Cuatro libras por ciento dadas á los tercenistas según la ley Tabaco trasladado de unos depósitos á otros
214,664 10	103,102 50	88,711 60	22,850	258,412 83	133,938 03	94,019 49	30,455 31	575,580 15	210,762 05	184,818 55	179,999 55	Sumas
		27,812 00	9,395		: 3	. !			109,319 00	151,900 00	165,886 00	Esquipulas
2,000 00	15.821 00	T,000 00	500	21,005,89	18.747 49	2.258 40		42.584.36	38 963 88	4 390 48		Totonicapani
		100 00		2,982 00	2,735 00	247 00		22,206 00	18,545 00	3,661 00		Santa Rosa
	279 50	94 00	600		598 00			692 00	400 00	292 00	:	Suchitepéquez
		90 00	400	1,105 00	599 00	506 00		534 00	442 00			
		:		1,921 04	514 30	786 19	620 55	1,951 79	523 85	807 39	620 55	San Marcos
749 00	18 00	633 00	98	6,309 08	1,530 36	3,626 36	1,153 36			:	:	Sacatepéquez
				4,987 50	1,145 00	1,920 10	1,922 40	185 00	185 00		,	
49 00	49 00			3,625 07	1,870 72	1,755 15			1,924 72	1,815		
				5,088 00	1,059 00	2,024 00	2,000 00			25 00		Quezaltenango
348 00	220 00	128 00		1,354 89	280 32	1,074 57	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	1,707 25	512 00		:	
				163 20		163 20		16.5 20		163 20		Ocós.
1,330 00	1,120 00	210 00		4,517 00	2,867 00	1,650 00		6,027 00		1,926 00		Jutiapa.
2,937 00	2,755 00		182	1,273 92	800 00	473 92		4,262 00		493 00	182 00	Jalapa
673 00		282 00	391	7,484 04	4,244 84	3,047 20	192 00	8,415 00	-		591 00	Huehuetenango
118,380 00	58,387 00	53,270 00	6,723	162,151 00	80,888 00		22,287 00	351 50				Guatemala
7,699 00	4,053 00	1,185 00	2,461	13,512 00	10,652 00		390 00	50,675 00		12,818 00		Chiquimula .
				15, 00						85 00		Chimaltenango
1,057 60	300 00	657 60	100	6.383 40	2,244 00	3,320 40	1,400 00		590 10	1 08		Bequintla
		1		00 6157	2,670 00	4,559 00	290 00	3,011 00	1,687 00	1,034 00	290 00	Baja Verapaz
250 00	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	250 00		5,002 00	390 00	4,412 00	200 00	1.068 00	394 00	674 00		Alta Verapaz.
7,000 00	2,000 00	3,000 00	2,000		•							Amatitlán
Totales	3≠ clase	2ª clase	1 s clase	Totales	3# clase	2, clase	1 o clase	Totales	3,ª clase	2ª clase	1.ª clase	
E DE 93	Existencias en 31 de Diciembre de 93	TENCIAS EN 3	EXIA	ITOS	Tabaco vendido en los Depósitos	ABACO VENDIDO		ITOS	EN LOS DEPÓS	TABACO COMPRADO EN LOS DEPÓSITOS	Ta	DEPARTAMENTOS

Dirección General de Licores y Ramos Estancados: Guatemala, febrero de 1894.

El Tenedor de Libros,

JOSE F. QUESADA H.

El Director,
M. CARRILLO.

CUADRO

de licencias concedidas para sembrar tabaco, en el año de 1893 para la cosecha de 1894.

DEPARTAMENTOS .	Número de licencias	Número de matas
Amatitlán Alta Verapaz Baja Verapaz Chimaltenango	12 18	15,000 455,000 194,000 99,000
Chiquimula. Escuintla Guatemala	392	6,692,000 117,000 10,000
Huehuetenango Jutiapa Jalapa	27 202 164	454,700 2,583,500 1,732,000
Petén Puerto de Ocós Quiché	1 44	75,200 5,000 526,600
Retalhuleu. Sacatepéquez Santa Rosa San Marcos	2 148	10,000 30,000 1,734,700 100,000
Sololá Suchitepéquez Zacapa	4 12	51,000 104,500 1,766,000
Suma		16,758,200

Calculado el 10% de libras cosechadas, producen 16,758 qq.

GUATEMALA, enero 29 de 1894.

El Director General, M. CARRILLO.

El Revisor de documentos, F. V. SAMAYOA.

REPUBLICA DE GUATEMALA,

Estado que manifiesta el movimiento de las rentas de pólvora y salitre, durante el año de 1893.

		PóLVO	RA, MOVIMIE	ENTO EN EFI	ECTIVO	SALITRE	, MOVIMIE	NTO EN EFI	ECTIVO		_	
	MESES	Número de libras realiza- das	Producto	Costo	Gastos	Producto liquido	Número de libras realiza- das	Producto	Costo	Gastos	Producto liquido	Total de productos líquidos
Febrero		3,921 2,840 3,280 2,844 3,605 4,915 2,160 2,750 1,170 2,871 5,674	\$ 3,361 00 2,887 50 3,366 25 2,861 25 3,656 25 3,207 50 2,750 00 2,750 00 5,554 00 \$87,861 25	\$ 1,060 10 1,069 90 717 72 1,106 90 90 60 1,025 20 855 50 1 929 79 1,242 95 \$11,673 87	\$ 388 35 602 54 864 85 635 12 441 41 145 92 487 12 386 50 405 15 \$ 5,434 00	\$1,912 55 1,432 96 1,931 50 1,508 41 2,107 94 1,605 18 1,11 7 1,508 00 1,508 00 1,585 41 2,203 50	4,490 5,650 1,748 3,100 5,486 5,559 3,000 4,574 1,650 718	\$2,200 00 2,825 00 874 00 1,550 00 2,743 00 1,700 00 1,500 00 1,500 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00 3,287 00	1,425 53 293 00 477 50 897 18 606 03 525 25 11.1 6.1 798 62 1296 25 140 75	150 ()	\$ 1,154 97 1,391 67 493 60 897 50 1,528 02 920 20 823 18 1,771 1 446 25 160 35 \$ 11,560 74	\$ 3,067 52 2,824 63 2,425 10 2,405 91 3,635 96 2,742 62 2,518 36 2,705 43 2,705 43 2,705 43 2,705 43 2,803 66 2,863 65
	ıl de pólvora				\$37,861 25 21,622 50	\$59,483 75		Producto	liquido er	1892		27,407 60
	Costo, gastos y merr	nas				27,169 72		Alza en 18	93			\$4,906 43
	Producto líquido er Producto líquido er	1 1893 1 15 ⁰²				\$32,314 03						
	A'z. () 185					\$ 1,500 15	1					

El Director General, M. CARRILLO.

El Tenedor de Libros, JOSÉ F. QUESADA H.

PRODUCTOS Y GASTOS

de las Rentas Fiscales durante el primer semestre de 1893.

	PRODUCTOS	GASTOS	PRODUCTO LIQUIDO
Aduanas			
Derechos de Importación Menos concesiones y privilegios	\$2.102,386 06 24,470 02		
Quedan	\$2.077,916 04 982,928 70 391 58		
Licores y Ramos Estancados	\$3,061,236 32	\$9.564 01	\$3.051,672 31
Renta de Licores " " Tabaco. " " Pólvora " " Salitre	\$1.579,203 27 64,507 11 19,363 50 11,983 50		
CONTRIBUCIONES DIVERSAS	\$ 1.675,057 38	\$176,959 89	\$1.498,097 49
Papel sellado Timbres Habilitación de Libros Contribución sobre inmuebles "militar "de caminos Beneficio de ganado Impuesto sobre sal "harinas "herencias "venta y permuta de inmuebles Multas Montepíos Redención de censos Terrenos baldíos Productos extraordinarois Comisos Devoluciones	\$115,823 24 13,569 63 5,258 00 170,323 66 14,725 00 23,274 40 73,771 66 15,074 39 17,167 75 8,538 36 86,004 72 10,513 23 865 24 3,444 59 5,764 05 2,516 27 9 00 244 96	P THE PARTY OF THE	
Servicios	\$566,883 15	\$23,266,92	\$543,621-23
Correos. Telégrafos	\$37,913 53 80,127 30	\$81,258 96 125,221 56	\$43,345 43 45,094 26
RESUMEN	\$118,040 83	\$206,480 52	\$88,439 69
Aduanas Licores y Ramos Estancados Contribuciones diversas Servicios	\$3.061,236 32 1.675,057 38 566,888 15 118,040 83	\$9,564 01 176,959 89 23,266 92 206,480 52	\$3.051,672 31 1.498,097 49 541,621 23 88,439 69
	\$5.421,222 68	\$416,271 34	\$5,004,951 34

Guatemala, 31 de enero de 1894.

El Director General, FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros, J. GALDÁMEZ.

PRODUCTOS Y GASTOS

de las Rentas Fiscales durante el segundo semestre de 1893.

	PRODUCTOS	GASTOS	PRODUCTO LIQUIDO
Aduanas	-		
Derechos de Importación	\$2,222,482 07 22,056 79		
Quedan Derechos de Exportación " Reembarque	\$2,200,425 28 200,907 01 155 65		
Licores y Ramos Estancados	\$2,401,487 94	\$14,544 81	\$2,386,943 13
Renta de Licores " " Tabaco " " Pólyora " " Salitre	\$1,596,596 45 125,457 34 18,497 75 9,589 00	\$164,251 15 101,140 15 8,441 24 4,453 22	\$1,432,345 30 24,317 19 10,056 51 5,135 78
Contrbuciones diversas	\$1,750,140 54	\$278,285 76	\$1,471,854 78
Papel Sellado. Timbres Habilitación de Libros Contribución sobre Inmuebles. "militar. "de caminos Beneficio de ganado. ""mayor Impuesto sobre harinas. "sal. "sal. "sobre herencias. "venta y permuta de inmuebles. Multas Comisos Montepíos. Entradas Extraordinarias. Terrenos baldíos Redención de censos.	\$91,583 23 11,039 46 3,470 85 168,648 04 12,765 00 119,431 68 36,101 18 38,910 91 11,139 33 11,633 78 11,537 21 58,730 39 9,045 89 10 25 986 03 6,064 74 5,985 14 8,610 76	\$26,304 65	
Servicios	\$605,693 87	\$26,304 65	\$579,389 22
Correos. Telégrafos Casa de Moneda (todo el año) Cambios (todo el año).	\$39,128 63 76,678 15 22,382 05 106,018 17	\$95,854 73 133,923 14 70,625 19 2,325 44	\$56,726 10 57,244 99 48,243 14 103,692 73
Resumen	\$244,207 00	\$302,728 50	\$58,521 50
Aduanas	\$2,401,487 94 1,750,140 54 605,693 87 244,207 00	\$14,544 81 278,285 76 26,304 65 302,728 50	\$2,386,943 13 1,471,854 78 579,389 22 58,521 50
	\$5,001,529 35	\$621,863 72	\$4,379,665 63

GUATEMALA, 9 de febrero de 1894.

El Director General, FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros, J. GALDÁMEZ.

PRODUCTOS Y GASTOS

de las Rentas fiscales durante el año de 1893.

	PRODUCTOS		PRODUCTOS Y GASTOS	PRODUCTO LÍQUIDO
Aduanas. Derechos de Importación Menos concesiones y privilegios				
Quedan	1,183,835	7.1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Licores y Ramos Estancados. Renta de Licores " " Tabacos " " Pólvora " " Salitre	\$5,462,724 \$3,175,799 189,964 37,861 21,572	72 45 25	\$323,398 73 104,715 00 17,107 96	\$5,483,615 44 \$2,852,400 99 85,249 45 20,753 29 11,548 54
Contribuciones diversas.	\$3,425,197		\$455,245 65	\$2,969,952 27
Papel Sellado Timbres Habilitación de Libros Contribución sobre inmuebles " militar " de caminos Impuesto sobre beneficio de ganado " ganado mayor " sal " harinas " herencias y donaciones " venta y permuta de inmuebles. Multas Montepíos Redención de censos Terrenos baldíos Entradas extraordinarias Comisos Devoluciones	144,735 19,559 1,851 12,055 11,749 8,581	09 85 70 00 08 84 91 17 08 57 11 12 27 35 19 01 25	\$49,571 56	
Servicios.	\$1,172,582		\$49,571 57	\$1,123,010 45
Correos Telégrafos Casa de Moneda Cambios	22,382	$\begin{array}{c} 45 \\ 05 \end{array}$	\$177,113 69 259,144 70 70,625 19 2,325 44	\$ 100,071 55 102,339 25 48,243 14 103,692 73
Resumen.	\$362,247	83	\$509,209 02	\$146,961 19
Aduanas Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Servicios	\$5,462,724 3,425,197 1,172,582 362,247	92 02	\$24,108 82 455,245 65 49,571 57 509,209 02	\$5,431,615 44 2,969,952 27 1,123,010 45 146,961 19
			\$1,038,135 06	\$9,384,616 97

GUATEMALA, 15 de febrero de 1894.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros

J. GALDÁMEZ.

PRODUCTOS

de las Rentas fiscales durante el año de 1893, con expresión de lo que corresponde á cada mes.

	-			
	Derechos I	DE IMPORTACIÓN.		
Enero	\$401,534 26 324,584 16 281,841 65 291,972 05 294,198 49 483,785 43	Agosto	272,836 51 283,391 53 484,136 20	
	\$2,077,916 04		\$2,200,425 28	\$4,278,341 32
	Derechos 1	DE EXPORTACIÓN.		
Enero	\$172,397 78 257,359 61 206,952 85 190,006 11 106,533 49 49,678 86	Agosto Septiembre Octubre Noviembre		
	\$982,928 70		\$200,907 01	1,183,835 71
	Derechos d	E REEMBARQUES		
Enero	\$65 40 61 68 36 90 156 35 59 80 11 45	Agosto	8 05 21 80 7 53 106 82	
	\$391 58	3	\$155 65	547 23
		DE LICORES.		
Enero	245,626 08 274,135 49 248,684 68 251,251 58	Octubre	257,130 84 328,661 24 194,873 73 248,035 06	
	\$1,579,203 2	7	\$1,596,596 45	3,175,799 72
Pasan			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	\ \$8,637,923 98

Renta de Pólvora. \$8,638,52			
Enero \$3,361 00 Julio \$3,207 50 Febrero 2,887 50 Agosto 2,531 25 Marzo 3,366 25 Septiembre 2,750 00 Abril 2,861 25 Octubre 3,227 00 Mayo 3,656 25 Noviembre 2,928 00 Junio 3,231 25 Diciembre 2,928 00 \$19,363 50 \$19,363 50 \$18,497 75 \$37,86\$ RENTA DE SALITRE. Enero \$2,200 00 Julio \$1,450 00 Febrero 2,825 00 Agosto 3,268 00 Marzo 874 00 Septiembre 2,287 00 Abril 1,550 00 Octubre 1,400 00 Mayo 2,743 00 Noviembre 825 00 Junio 1,791 50 Diciembre 359 00 \$11,983 50 \$11,983 50 \$\$11,983 50 \$\$9,589 00 \$21,57\$ RENTA DE TABACOS. Enero \$6,358 71 Julio \$4,295 33 Febrero 7,734 03 Agosto 14,841 40 Marzo 7,729 51 Septiembre 19,714 14 Abril 10,546 35 Octubre 2,885 69 Mayo 11,668 28 Noviembre 2,8347 90 Junio 21,070 23 Diciembre 2,8347 90 Junio 21,070 23 Diciembre 2,8,847 90 Junio 21,070 24 Diciembre 2,8,847 90 Junio 21,070 25 Diciembre 2,8,847 90 Junio 21,070 24 Diciembre 2,8,847 90 Junio 21,070 25 Diciembre 2,8,847 90 Junio 21,044 72 Julio 22,044 74 Julio 22,044 74 Julio 24,044 74		\$8.638,52	3 98
Febrero			
Renta de Salitre. Enero \$2,200 00 Julio \$1,450 00 Febrero 2,825 00 Agosto 3,268 00 Marzo 874 00 Septiembre 2,287 00 Abril 1,550 00 Octubre 1,400 00 Mayo 2,743 00 Noviembre 825 00 Junio 1,791 50 Diciembre 359 00 S11,983 50 \$9,589 00 21,57 Renta de Tabacos. Enero \$6,358 71 Julio \$4,295 33 Febrero 7,734 03 Agosto 14,841 40 Marzo 7,729 51 Septiembre 19,714 14 Abril 10,546 35 Octubre 28,685 69 Mayo 11,068 28 Noviembre 28,347 90 Junio 21,070 23 Diciembre 29,572 85 \$64,507 11 \$125,457 34 189,90 Papel Sellado. Papel Sellado. Enero \$20,424 72 Julio \$22,724 74 Febrero 12,888 80 Agosto 14,334 26 Marzo 11,469 15 Septiembre 14,548 02 \$		31 25 50 00 27 00 28 00 54 00	21 9°
Febrero 2,825 00 874 00 Septiembre 3,268 00 2,287 00 2,287 00 3,268 00 Marzo 874 00 Septiembre 2,287 00 2,287 00 2,287 00 3,268 00 2,2743 00 3,268 00 2,743 00 3,268 00 3,268 00 3,268 00 3,2743 00 3,2	· <u></u>	31,00	1 40
Enero \$6,358 71 Julio \$4,295 33 Febrero 7,734 03 Agosto 14,841 40 Marzo 7,729 51 Septiembre 19,714 14 Abril 10,546 35 Octubre 28,685 69 Mayo 11,068 28 Noviembre 28,347 90 Junio 21,070 23 Diciembre 29,572 85 \$64,507 11 \$125,457 34 189,96 Papel Sellado. Papel Sellado. Papel Sellado. \$20,424 72 Julio \$22,724 74 Febrero 12,888 80 Agosto 14,334 26 Marzo 11,469 15 Septiembre 14,548 02		38 00 87 00 00 00 25 00 59 00	2 50
Febrero 7,734 03 Agosto 14,841 40 Marzo 7,729 51 Septiembre 19,714 14 Abril 10,546 35 Octubre 28,685 69 Mayo 11,068 28 Noviembre 28,347 90 Junio 21,070 23 Diciembre 29,572 85 *** \$44,507 11 \$125,457 34 189,96 *** PAPEL SELLADO. *** PAPEL SE			
PAPEL SELLADO. Enero \$20,424 72 Julio \$22,724 74 Febrero 12,888 80 Agosto 14,334 26 Marzo 11,469 15 Septiembre 14,548 02		41 40 14 14 85 6 9 47 90	
Enero \$20,424 72 Julio \$22,724 74 Febrero 12,888 80 Agosto 14,334 26 Marzo 11,469 15 Septiembre 14,548 02	\$	57 34 189,90	4 45
Febrero 12,888 80 Agosto 14,334 26 Marzo 11,469 15 Septiembre 14,548 02			
Abril 13,057 55 Octubre 14,648 14 Mayo 33,253 19 Noviembre 13,995 30 Junio 24,729 83 Diciembre 11,332 77		34 26 48 02 48 14 95 30	

\$115,823 24

Pasan

\$9.095,328 65

207,406 47

\$91,583 23

		MBRES.	Tn	
	\$1,947 92 2,468 56 1,498 25 1,982 26 1,888 71 1,253 76	Julio	\$1,562 29 1,672 26 1,465 30 1,720 60 4,797 43 2,351 75	Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio
24,609 (\$11,039 46		\$13,569 63	
		ón de Libros.	Habilitaci	
	\$619 95 578 40 550 65 569 35 538 70 613 80	Julio	\$1,925 05 · 635 15 622 85 647 65 533 85 893 45	Enero
8,728 8	\$3,470 85		\$5,255 00	
	1	sobre Inmuebles.	Contribución	
	\$1,699 60 432 55 82,560 57 915 10 465 51 82,574 71	Julio	\$662 20 6,006 56 75,478 13 6,689 25 746 51 80,741 01	Enero
338,971 7	\$168,648 04		\$170,323 66	
		ión Militar.		
	\$10,000 00 650 00 1,500 00	Julio	\$500 00	Enero
	450 00 100 00 65 00	Noviembre Diciembre	13,225 90	Mayo

	Conti	nuación del Cuadro anterior.		
Vienen				\$9,495,128 29
	Contribució	N DE CAMINOS.		
Enero. Febrero Marzo Abril Mayo Junio	21,214 40	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$117,795 98 388 80 124 00 324 80 576 80 221 30	
	\$23,274 40		\$119,431 68	142,706 08
	Impuesto sobre b	ENEFICIO DE GANADO.		
Enero	\$13,239 67 12,544 47 11,927 60 11,333 87 12,373 55 12,352 50	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$4,091 57 1,747 62 2,354 87 1,074 25 13,371 75 13,461 12	
	\$73,771 66		\$36,101 18	109,872 84
	Beneficio de	GANADO MAYOR.		
		Julio	\$7,673 15 10,154 75 9,914 51 11,168 50	
				38,910 91
	T			
	IMPUESTO S	OBRE HARINAS.		
Enero	\$2,316 53 2,699 44 3,430 87 3,201 69 2,731 99 2,787 23	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$2,491 15 3,448 15 2,778 91 2,220 62 200 50	
	\$17,167 75		\$11,139 33	28,307 08
Pasan				\$9,814,952 20

				-	
			SOBRE SAL.	Impuesto	
	4 17 3 06 3 98 4 26	\$2,132 2,304 1,823 1,646 1,754 1,972	Julio	\$2,374 90 2,478 13 2,615 90 2,826 10 2,236 85 2,542 51	Enero
26,708 1	1	\$11,633		\$15,074 39	o anio
			RENCIAS Y DONACIONES.	UESTO SOBRE HE	Імр
	05 42 49 49	\$6,512 2,261 751 297 850 864	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$1,510 99 302 00 1,590 64 2,496 34 1,024 26 1,684 13	Enero. Febrero Marzo Abril Mayo
20,075 5	7 21	\$11,537		\$8,538 36	
		S.	Y PERMUTA DE INMUEBLES	O SOBRE VENTA	Impuest
144,735 1	2 67 5 84 6 64 5 40 6 85	\$12,218 12,362 10,355 11,650 6,685 5,456 \$58,730	Julio	\$19,908 90 15,595 62 14,961 00 9,447 14 10,414 35 15,677 71 \$86,004 72	Enero
			_ JLTAS.	M	
		\$2,038 957	Julio Agosto	\$1,951 84 3,695 81 1,352 50	Enero
19,559 1:	7 85 . 72 4 40 3 94 4 34	701 1,954 2,848 544 \$9,045	Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	1,605 49 943 45 964 14 \$10,513 23	Abril .`

Vienen	****** ******* ***************			\$10.025,403 17
	МО	NTEPÍOS.		
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio	68 09 125 24 115 72 61 82	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$399 73 77 29 97 79 255 21 72 39 83 62 \$986 03	1,851 27
		on de censos.		_
Enero	1,085 07 376 91 624 97 625 83	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$3,523 73 77 29 97 79 255 21 72 39 83 62 \$8,610 76	12,055 35
	TERREN	os baldíos.		
Enero	282 45 864 98 582 04 735 19 1,544 31	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	562 93 689 92• 1,039 66 1,293 65	
	\$5,764 05		\$5,985 14	11,749 19
	ENTRADAS E	XTRAORDINARIAS.	•	
Enero Febrero Marzo Abril Mayo Junio	92 75 86 00 1,196 00 341 87	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$223 35 477 50 1,631 88 1,256 00 1,170 50 1,305 51	
	\$2,516 27	1	\$6,064 74	\$8,581 01
Pasan			•	10.059,639 99

	Con	tinuación del Cuadro anterior.			
Vienen				. \$10,059,639	96
	CC	MISOS.			
		T 11	\$9 00 6 25 4 00	19	25
-	DEVO	LUDIONES.			
	1	Febrero	\$233 21 11 75	244	96
	CA	MBIOS.			
	I	Octubre Noviembre Dictembre	\$12,666 24 31,732 07 61,619 86	106,018	17
	CO	RREOS.			
Enero	6,255 23 6,487 61 6,173 51 7,700 86	Julio Agosto Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$6,446 04 6,535 04 6,392 43 6,143 96 5,645 61 7,965 55		
	\$37,913 53		\$39,128 63	77,042	16
C	TELI	ÉGRAFOS.			
Enero	12,324 43 13,471 62 13,857 05 13,481 20	Julio	\$12,442 17 12,196 79 11,591 91 13,116 25 13,322 72 14,008 31		
	\$80,127 30		\$76,678 15	156,805	45
	CASA D	E MONEDA.			
Durante todo	el año	·		22,382	05
Total				\$10,422,752	03

GUATEMALA, 9 de febrero de 1894.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros,
J. GALDÁMEZ.

PRODUCTOS

de las Rentas fiscales durante el año de 1893, con expresión de lo que corresponde á cada oficina.

	DERECHOS DE II	MPORTACIÓN.		
Champerico Chiquimula Guatemala Izabal Huehuetenango Jutiapa	\$19,157 84 292 30 2.858,111 13 211,384 77 19,310 40 221 89	Ocós Petén Retalhuleu San José San Marcos	14,414 61 1.066,978 76 1,249 7:	[]]
	\$3,108,398 33		\$1,169,942 99	9 \$4,278,341 32
Chiquimula 292 30 Petén 14,414 61 Caustemala 2.858,111 13 Retalhuleu 1.066,978 76 Izabal 211,384 77 San José 1,249 73 Huehuetenango 19,310 40 San Marcos 12,464 73 San José 18,743 40 Champerico \$585,550 93 Jutiapa \$00 50 San José 1887,43 40 Huehuetenango 1 00 Petén 166 81 Izabal 71,251 17 San José 337,066 90 \$656,867 10 \$526,968 61 San José 186 67 San José 186 7 San José				
Champerico Chiquimula Huehuetenango Izabal	64 00 1 00	Ocós Petén	189,743 40 166 81	1
	\$656,867 10		\$526,968 61	1 1,183,835 71
	DERECHOS DE RI	EEMBARQUES.		
ChampericoOcós	III.			
	\$339 96		207 27	547 23
	RENTA DE I	LICORES.		
Amatitlán Cobán Chimaltenango Chiquimula Escuintla Guatemala Huehuetenango Izabal Jalapa Jutiapa Ocós Petén	\$122,140 55 123,227 88 156,273 73 72,390 05 174,486 76 750,272 61 75,501 67 20,545 50 62,424 41 111,396 05 7,212 22 17,135 38	Quiché Quezaltenango Retalhuleu Salamá San José San Marcos Sololá Suchitepéquez Sacatepéquez Santa Rosa Totonicapam	142,283 90 183,666 73 82,609 63 19,232 28 155,887 83 140,393 73 166,200 53 200,225 59 115,338 23 80,582 2 75,620 93	3 1 8 2 7 2 2 9 3 1 2 2
			φ1,402,731 3	
Pasan				88,638,523 98

Continue	noióm.	201	Cundra	anterior.
COLLEGE	aciua:	uei	Ullaulu	STILL CLIOI.

Vienen				\$8.638,523 9
	RENTA DE	TABACOS.		
Amatitlán	\$631 43	Quiché	\$1,724 41	
Cobán	3,961 76	Quezaltenango		
Chimaltenango	207 65	Retalhuleu		
Chiquimula .	16,784 84	Salamá	3,711 38	
Escuintla	4,989 61	San Marcos		
Guatemala	104,357 46	Sololá	989 84	
Huehuetenango	4,045 47	Suchitepéquez	2,858 83	
Izabal	357 50	Sacatepéquez	4,203 30	
Jalapa	1,018 19	Santa Rosa	4,005 55	
Jutiapa	2,933 19	Totonicapam	147 50	
Ocós	111 95	Zacapa	21,649 98	
Petén	1,445 61	1 &		
	\$140,844 66		\$49,119 79	189,964 4
	RENTA DE	PÓLVORA.		1,724 41 4,250 56 3,411 69 3,711 38 2,166 75 989 84 2,858 83 4,203 30 4,005 55 147 50 1,649 98 9,119 79 189,964 4 875 00 215 00 725 00 325 00 325 00 300 00 605 00 425 00 585 00 014 00 394 09 37,861 2
Amatitlán	\$1,083·00	Quazaltananca	\$2.875.00	
Cobán	1,850 00	Quezaltenango		
Chimaltenango	777 50	Salamá		
Chiquimula	800 00	San Marcos		
Escuintla	2,431 25	Sololá		
Guatemala	4,237 50			
Huehuetenango	2,157 50	Suchitepéquez		
Jalapa	845 50	Sacatepéquez		
Jutiapa	1,275 00			
Petén	1,475 00	Totonicapam		
Quiché	1,535 00	Zacapa	2,014 00	
	\$19,477 25		\$18,394 09	37,861 2
-	RENTA DE	SALITRE.		
Cobán	\$1,450 00	Huehuetenango	\$850 00	
Chimaltenango	374 00	Jalapa	650 00	
Chiquimula	550 00	Jutiapa	600 00	
Guatemala	5,618 00	Quiché	1,900 00	
Quezaltenango	3,950 00	Sacatepéquez	3,781 50	
Salamá	1,450 00	Zacapa	399 00	
	\$13,392 00		\$8,180 50	21,572 5
Pasan				@0.00F.000 4
I disdil			••	\$8.887,922 1

\$8,887,922 18				Vienen
		SELLADO.	PAPEL	
	\$5,800 00 29,920 43 13,123 95 3,833 60 1,120 95 13,078 45 4,778 70 8,000 00 7,470 50 5,788 85 6,068 15 5,388 50	Quiché Quezaltenango Retalhuleu Salamá San José San Marcos Sololá Suchitepéquez Sacatepéquez Santa Rosa Totonicapam Zacapa	\$4,836 07 8,780 50 701 80 6,498 10 6,566 75 6,302 95 44,067 17 8,126 70 4,205 40 3,999 60 6,435 05 1,178 40 1,335 90	Amatitlán Cobán Champerico Chimaltenango Chiquimula Escuintla Guatemala Huehuetenango Izabal Jalapa Jutiapa Ocós Petén
207,406 47	\$104,372 08		\$103,034 39	
		IBRES.	TIN	
24,609 09	\$346 60 87 75 150 00 2,400 33 428 55 216 50 2,853 75 1,115 75 259 65 373 21 761 95 823 00	Ocós. Petén Quiché Quezaltenango Retalhuleu Salamá San José San Marcos Sololá Suchitepéquez Sacatepéquez Zacapa	\$317 90 408 10 942 65 167 05 460 20 325 50 9,462 27 851 84 319 07 322 45 614 30 475 97 124 75 \$14,792 05	Amatitlán Cobán Champerico Chimaltenango Chiquimula Escuintla Guatemala Huehuetenango Izabal Jalapa Jutiapa Santa Rosa. Totonicapam
	•	ÓN DE LIBROS.	AUTORIZACI	
	\$13 00 1,005 00 558 90 94 00 11 00	Quiché	\$72 00 100 20 20 60 97 80 144 00	Amatitlán Cobán Chimaltenango Chiquimula Escuintla
	\$1,681 90		\$434 60	Pasan
\$9,119,937 74	•			Pasan

4.74		1.7	7 4	~ 1	
()n	ntini	196100	del	Chiadr	anterior.

\$9,119,937 7						Vienen
		\$1,681 90		60	\$434	Vienen
		137 50	San Marcos	90	5,383	Guatemala
		61 20	Sololá		40	Huehuetenango
		183 10	Suchitepéquez	25	27	zabal
		353 70	Sacatepéquez	20	18	alapa
		64 00	Santa Rosa		79	utiapa
		33 00	Totonicapam		155)cós
		23 00	Zacapa	30	52	etén
8,728 8		\$2,537 40		45	\$6,191	
8.728 8 2.28 8 3.69 1		RE INMUEBLES.	ón s	CONTRIBUC		
				0.5	## OC#	-
		56,047 42	Quezaltenango		\$15,007	matitlán
		13,995 22	Retalhuleu		14,006	obán
		2,374 38 175 06	salamá		12,283 $2,921$	Chimaltenango
		22,619 34	San José		22,233	Scuintla
		16,536 40	sololá		98,742	fuatemala
		16,432 20	suchitepéquez		2,102	Huehuetenango
		14,834 09	acatepéquez		1,754	zabal
		12,027 57	Santa Rosa		1,330	alapa
		3,835 29	otonicapam		3,412	utiapa
		3,145 74	Zacapa		198	Petén
		,,110 ,1	,		2,953	Quiché
338,971 7		62,022 71		99	\$176,948	
8,728 8 8,728 8 22 23 36 4 338,971 7		MILITAR.	IBUC	CONTR	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
		\$200 00	Quiché	00	\$350	matitlán
338,971	5,000 00	Quezaltenango		1,100	obán	
		3,550 00	Retalhuleu		600	Chimaltenango
		150 00	alamá	00	200	hiquimula
		365 00	an Marcos	00	450	Scuintla
		300 00	ololá		10,975	luatemala
	1	1,750 00	uchitepéquez		250	Iuehuetenango
		800 00	acatepéquez		50	alapa
		200 00	anta Rosa		150	zabal
		500 00 300 00	Yotonicapam		150 100	utiapa Petén
27,490 0		313,115 00	,		\$14,375	

Vienen				\$9,495,128 2
	••••••			φο,100,120 2
	CONTRIBUCIÓ	N DE CAMINOS.		
Amatitlán	\$2,920 00	Quiché		
Cobán	/	Quezaltenango	21,000 00	
Chimalteuango		Retalhuleu	7,185 60	
Chiquimula	3,164 80	Salamá		
Escuintla	4,824 00	San José		
Guatemala	17,881 60	San Marcos	11,690 00	
Huehuetenango		Sololá		
zabal	/	Suchitepéquez		
Jalapa	2,803 20	Sacatepéquez	5,577 60	
Jutiapa	1,273 60	Santa Rosa	2,468 80	
Ocós		Totonicapam	9,816 00	
Petén	1,595 20	Zacapa	2,080 00	
	\$53,161 80		\$89,544 28	142,706
IMI	PUESTO SOBRE B	ENEFICIO DE GANADO.		!
Amatitlán	\$4,320 25	Escuintla	\$4,517 85	
Cobán	5,701 75	Guatemala	27,824 50	
Chimaltenango		Huehuetenango	2,782 75	
Chiquimula	3,600 74	Izabal	639 50	
Jalapa	1,619 25	San José	530 00	
Tutiapa	1,638 13	San Marcos	2,846 50	
Ocós		Sololá	4,539 07	
Petén	881 75	Suchitepéquez	4,114 50	
Quiché	1,540 50	Sacatepéquez	7,773 50	
Quezaltenango	10,732 50	Santa Rosa	3,839 00	
Retalhuleu	5,982 50	Totonicapam	4,093 36	
Salamá	3,332 59	Zacapa	2,906 45	
	\$43,465 86		\$66,406 98	109,872 8
	BENEFICIO DE	GANADO MAYOR.		
Amatitlán	\$1,774 00	Quiché	\$949 50	
Cobán	" /	Quezaltenango	3,836 00	
Chimaltenango	C	Retalhuleu	1,952 00	
Chiquimula		Salamá	1,123 •00	
Escuintla	1,549 65	San José	216 00	
Guatemala	9,497 75	San Marcos	1,124 50	
Huehuetenango		Sololá	983 75	
zabal	289 75	Suchitepéquez	1,744 50	
Jalapa	475 00	Sacatepéquez	2,527 50	
Jutiapa	715 50	Santa Rosa	1,466 50	
Ocós	125 00	Totonicapam	1,574 00	
Petén		Zacapa	1,013 00	
	\$20,400 66		\$18,510 25	38,910 9

Cont	inuaci	án de	I Cu:	adro	anter	ior
COTI	muatr	on uc	I OU	auru	anter	LUI .

	IMPUESTO	SOBRE SAL.			1	
Cobán Champerico Chiquimula Escuintla Huehuetenango Jalapa	\$54 12 5,138 50 266 35 1,295 37 354 00 2 87	Ocós	\$693 178 1,558 8,583 2,337 6,245	68 76 23 10	!	
	\$7,111 21		\$19,596	96	26,708	1
	IMPUESTO SO	BRE HERENCIAS.				
Amatitlán Cobán Chiquimula Escuintla Guatemala Huehuetenango Jutiapa Petén	\$128 41 328 75 18 61 134 58 14,405 24 400 00 197 80, 160 00 \$15,673 39	Quiché Retalhuleu San Marcos Suchitepéquez Sacatepéquez Santa Rosa Zacapa	\$305 1.671 127 1,561 527 104 104 \$4,402	48 00 69 61 50 26	20,075	5
	IMPUESTO S	OBRE HARINAS.				
Ohim altan an an	\$3,053 75	Quezaltenango	\$9,763	50		
Chimaltenango	341 23 3,290 50 317 84 19 77 421 62 \$7,444 71	San Marcos Sololá Sacatepéquez Totonicapam	212 1,708 8,067 1,111 \$20,862	40 13 00 26	28,307	0
Chiquimula	341 23 3,290 50 317 84 19 77 421 62 \$7,444 71	San Marcos Sololá Sacatepéquez	212 1,708 8,067 1,111 \$20,862	40 13 00 26	28,307	0
Chiquimula	\$1,302 75 900 50 \$1,302 75 900 50 1,622 95 114,272 44 1,313 57 97 50 327 10 1,101 50	San Marcos Sololá Sacatepéquez Totonicapam	212 1,708 8,067 1,111 \$20,862	40 13 00 26 37 40 50 89 16 35 07 60 49	28,307	C

,851 27

124111

Continuación del Cuadro anterior.

MULTAS.

Amatitlán	\$813 43 1 00 219 87	Quiché	\$80 4,615 2,589	38	
Chimaltenango	1,276 00	Salamá	142		
Chiquimula	237 46	San José	88	37	
Escuintla	173 39	San Marcos	464	94	
Guatemala	4,331 92	Sololá	448	83	
Huehuetenango	484 86	Suchitepéquez	604	89	
Izabal	184 41	Sacatepéquez	818	63	
Jalapa	343 84	Santa Rosa	418	94	
Jutiapa	206 30	Totonicapam	394	96	
Ocós	10 00	Zacapa	338	62	
Petén	270 22				
	\$8,549 70		\$11,006	42	19,559

Montepios.

Tesorería Nacional	\$823 35	Retalhuleu	\$7 33
Amatitlán	16 55	Salamá	73 80
Chimaltenango	24 60	San Marcos	81 40
Huehuetenango	35 20	Suchitepéquez	40 20
Jalapa	88 ()5	Sacatepéquez	24 5
Jutiapa	102 69	Santa Rosa	38 04
Petén	265 71	Totonicapam	12 15
Quiché	43 70	Zacapa	68 14
Quezaltenango	105 86		
	\$1,505 71		\$345 56

Redención de Censos.

Cobán Chimaltenango Chiquimula Escuintla Huehuetenango Salamá	\$25 82 470 75 1,654 39 298 83 148 81 128 52	Guatemala Jalapa Jutiapa Quiché Quezaltenango Sacatepéquez	\$28 83 2,681 79 174 91 468 58 3,000 00 39 61
Sololá		Santa RosaZacapa	1,721 66 175•58
	\$3,764 39		\$8,290 96

TERRENOS BALDÍOS.

Tesorería Nacional	577 51 7,771 50	Izabal Quezaltenango Retalhuleu	235 00 387 02	
	\$9,804 17		\$1,942 02	11,749 19

d	innación.	J.1 C.		
CODE	muacion	der O	gaaro :	anterior.

	EMPIRATIAN TOWN	TRAORDINARIAS.			
e e e	ENTRADAS EX	TRAURDINARIAS.			
Tesorería Nacional	\$4,117 75 270 25 129 87 50 25 1,818 38 2 00 1,055 23 \$7,443 73	Comité de oro Quezaltenango Salamá San Marcos Sololá Suchitepéquez Sacatepéquez	20 7	00 50 00 00 00 50	8,581
	Con	MISOS.			
		Salamá	\$10 9	25 00	19
	DEVOL	uciones.			
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Huehuetenango	\$233 11		244
	CAM	IBIOS.			
Aduana de Gúatemala. Amatitlán Alta Verapaz Baja Verapaz Champerico Chimaltenango Jutiapa Ocós Quezaltenango Quiché Retalhuleu San José	\$27,403 35 276 87 306 12 726 75 28,171 14 258 62 396 15 10,865 33 626 73 613 92 15,285 87 12,976 39 506 53	Chiquimula Escuintla Guatemala (Licores) Huehuetenango Izabal Jalapa San Marcos Santa Rosa Sacatepéquez Sololá Totonicapam Zacapa	\$128 266 884 292 3,579 252 421 378 347 636 189 229	68 06 79 06 12 60 73 07 12 37	
	\$98,413 77		\$7,604		106,018
	Casa de	Moneda.			
Los productos de este Estable	ecimiento				22,382
(Cor	REOS.			
Productos en todas las oficinas del Ramo					77,042
	Teléo	RAFOS.			
Productos en todas las oficina	as del Ramo			:	156,805

GUATEMALA, 9 de febrero de 1894.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

· Park

El Tenedor de Libros, J. GALDÁMEZ.

RESUMEN MENSUAL

del producto de las rentas durante el año de 1893.

Enero.			Julio.		
Aduanas	\$573,997 44 297,127 17 69,765 69 5,846 32 15,218 85	\$961,955 4 7	Aduanas Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Correos	6,446 04	836.512 15
FEBRERO.	>		Agosto.		
Aduanas	\$582,005 45 259,072 61 60,726 21 6,255 23 12,324 43	920,383 93	Aduanas	\$323,645 32 277,771 49 53,673 55 6,535 04 12,196 79	673,822 19
Mango			Septiembre.	ı	
Marzo. Aduanas Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Correos Telégrafos	\$488,831 40 286,105 25 127,588 82 6,487 61 13,471 62	922,484 70	Aduanas Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Correos Telégrafos OCTUBRE.	\$548,058 61 353,412 41 132,722 54 6,392 43 11,591 91	1,052,177 90
Abril.	,	7	Aduanas	\$292,588 68	
Aduanas	\$482,134 51 263,642 28 55,693 21 6.173 51 13,857 05	821,500 56	Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Correos Telégrafos Cambios Noviembre	228,186 42 52,519 64 6,143 96 13,116 25 12,666 24	605,221 37
Telégrafos	10,001 00	021,000 00	Aduanas	\$328,506 52	
MAYO. Aduanas Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas	\$400,791 78 268,719 11 71,315 54 7,700 86		Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Correos Telégrafos Cambios	280,135 96	696,536 14
Correos	13,481 20	762,008 49	Diciembre.	\$~61,121 S9	
Junio. Aduanas Licores y Ramos estancados	\$533,475 74 300,390 96		Licores y Ramos estancados Contribuciones diversas Correos	345,728 55 121,133 89 7,965 55 14,083 10 61,619 86	
Contribuciones diversas Correos	181,798 68 5,450 00		año)	22,382 05	1,137,259 60
Telégrafos	11,774 15	1,032,889 53	Total		\$10,422,752 03

GUATEMALA, 9 de febrero de 1894.

INGRESOS Y EGRESOS

en las cajas fiscales, durante el primer semestre de 1893.

INGRESOS.		EGRESOS.	
Derechos de importación	\$1,162,329.73	Hacienda	\$280,203.13
Derechos de exportación	4,590.89	Guerra	954,576,83
Derechos de reembarques	391.58	Fomento	631,894,52
Renta de Licores	1,514,030 19	Gobernación	546 980,01
Renta de Pólvora y Salitre	31,052.00	Instrucción	525,214.31
Renta de Tabacos	63,549.50	Relaciones	410/201.83
Contribución de caminos	32,129.18	Clases pasivas	99,824,72
Contribución sobre inmuebles	161,159.41	Gastos de Licores y Ramos estancados	181,231.23
Contribución militar	14,775.00	Gastos de Aduanas y Contribuciones	29,137.18
Papel sellado, timbres y habilitación de libros	134,707.97	Gastos de intereses y descuentos	54,546,94
Impuesto sobre ganado, sal y harinas	107,789.58	Deudores	16,548,02
Terrenos baldíos y redención de censos	7,933.52	Acreedores	1,195,147.25
Comisos	13,728.93	Mobiliario	858,75
Multas	13,058.52	Servicio de la Deuda pública	967,146.70
Montepíos	717.16	Depósitos	40,419.50
Entradas extraordinarias	5,915.44	Comisos	2,913,95
Devoluciones	6,363.20	Devoluciones	7,201.63
, Acreedores	627,166.00	Fondos de Establecimientos y Corporaciones .	38,555,15
Fondos del Ferrocarril al Norte	95,637.30	Fondos del Ferrocarril al Norte	151,408,19
Fondos de Establecimientos y Corporaciones	41,587.92	Edificios Nacionales	2.1,926.00
Depósitos	34,560.32	Obligaciones por pagar	8,236,90
Deudores	18,992.05		
Varios ingresos	93,349.61	4	
Empréstito de Mayo de 1893	1,388,920.70		
Servicio de la Deuda Pública	75,250.32		
Obligaciones por cobrar€	293,929.95		
	\$5,943,615.97		\$5,895,472.74

DEMOSTRACIÓN

C .		
Saldo en 1º de enero	\$277,740.65	
Ingresos	5,943,615.97	
Egresos		\$5,895,472.74
Saldos de traslación de fondos		26,133.21
Existencia en 30 de junio		299,750.67
	\$6,221,356.62	\$6,221,356.62

GUATEMALA, 15 de febrero de 1894.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

INGRESOS Y EGRESOS

en las cajas fiscales durante, el segundo semestre de 1893.

INGRESOS.		FORFOG	
Derechos de importación	\$1 407 900 T9	EGRESOS.	50E 000 04
		Finca Aceituno	\$87,032.84
Dirección de Cuentas	120,732.59	Hacienda	316,134.26
Derechos de exportación	6,987.38	Guerra	802,243.24
Derechos de reembarques	155.65	Fomento	593,116.55
Renta de Licores	1,585,598.62	Gobernación	461,973.21
Renta de Pólvora y Salitre	28,749.25	Instrucción	587,158.25
Renta de Tabacos	125,281.96	Relaciones	54,997.61
Contribución de caminos	110,514.50	Clases pasivas	88,383.49
Contribución militar	12,765.00	Gastos de Licores y Ramos estancados	351,323.93
Contribución sobre inmuebles	158,566.45	Gastos de Aduanas y Contribuciones	35,776.15
Papel sellado, timbres y habilitación de libros	106,087.54	Gastos de intereses y descuentos	24.485,52
Impuesto de ganado, sal y harinas	99,327.41	Deudores	14,165.40
Terrenos baldíos y redención de censos	14,348.80	Acreedores	582,730.20
Comisos	6,743.80	Depósitos	26,122.30
Multas	10,053.78	Mobiliario	1,671.47
Montepíos	989.63	Comisos	1,356.13
Entradas extraordinarias	7,862.02	Devoluciones	12,330.55
Devoluciones	41,400.08	Fondos de Establecimientos y Corporaciones	64,365.49
Deudores	5,022.68	Fondos del Ferrocarril al Norte	279,700.39
Acreedores	194,856,56	Edificios Nacionales	10.0
Fondos del Ferrocarril al Norte	88,143.66	Empréstito de \$1,000,000	800.00
Fondos de Establecimientos y Corporaciones	34,403.95	Obligaciones por pagar	2,050.84
Depósitos	36,636.30	Varios egresos	138,962.18
Empréstito de Mayo de 1893	275,192.44	Servicio de la Deuda pública	961,073.07
Servicio de la Deuda Pública	210,880.86		
Obligaciones por cobrar	12,571.01		
Ingresos varios	351,686.00	9	
	\$5,412,864.05		\$5,505,944.51

DEMOSTRACIÓN.

Saldo en 1º de julio	\$299,750.67	•
Ingresos	7.10	
Saldo de traslaciones de fondos	11,895.02	
Egresos		\$5,505,944.51
Existencia en 31 de diciembre		218,565.23
	\$5,724,509.74	\$5,724,509,74

Guatemala, 9 de febrero de 1894.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros.

GALDÁMEZ.

INGRESOS Y EGRESOS

en las cajas fiscales durante el año de 1893.

INGRESOS.		EGRESOS.	
Derechos de importación	\$2,629,635.86	Finca Aceituno	\$87,032,84
Dirección de cuentas	120,732.59	Hacienda	596,337.39
Derechos de exportación	11,578.27	Guerra	1,756,820.07
Derechos de reembarques	547.23	Fomento	1,225,011.07
Renta de licores	3,099,628.81	Col ernación	1,008,953,25
Renta de pólyora y salitre	59,801,25	Instrucción	1,112 372.50
Renta de tabacos	188 831 46	Relagiones	165,199.4
Contribución de caminos	142,643.68	Clases pasivas.	188,208.2
Contribución sobre inmuebles	319,725.86	Gastos de licores y ramos estancados	522,555,1
Contribución militar	27,540.00	Gastos de aduanas y contribuciones	64,913,3
Papel sellado, timbres y habilitación de libros	240,795.51	Gastos de intereses y descuentos	77,032.4
mpuesto sobre ganado, sal y harina	207,116.99	Deudores	60,713.4
Terrenos baldíos y redención de censos	22,282.32	Acreedores	1,777,877.4
Comisos	20,472.73	Moviliario	2,530.2
Multas	23,112.30	Servicio de la deuda pública	1,928,219.7
Montepíos	1,706.79	Depósitos	66,541.8
Entradas extraordinarias	13,777.46	Comisos	4,270.0
Devoluciones	47,763.28	Devoluciones	19,532.1
Acreedores	1,122,022.56	Fondos de establecimiedtos y corporaciones	102,920.6
Fondos del ferrocarril al Norte (10% de empleados,		Fondos del Ferrocarril al Norte	431,108.5
acciones voluntarias y municipios)	183,780.96	Edificios nacionales	43,217.4
Fondos de establecimientos y corporaciones	75,991.87	Obligaciones por pagar	10,287.7
Peprisitos	71,100,62	En.pr ~tuo de \$1,000,000	80(1-()
Deudores	24,014.73	Varios egresos	138,962.1
Varios ingresos	445,035.61		
Empréstito de mayo de 1893	1,664,113.14		
Obligaciones por cobrar	306,500.96		
Servicio de la Deuda pública	286,131.18		
4	11,356,480.02		\$11,401,417.2
			-

DEMOSTRACIÓN.

Saldo en 1º de enero	\$277,740	65		
Ingresos	11,356,480	02		
Egresos		1	\$11,401,41	7 25
Saldo de traslación de fondos			14,28	88 19
Existenccia en 31 de diciembre			218,56	5 23
	\$11,634,220	.67	\$11,634,25	20.67

GUATEMALA, 9 de febrero de 1894.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros,
J. GALDÁMEZ.

CAJA DE TESORERÍAS ESPECIALES.

Su cuenta en el primer semestse de 1893.

SALDO ANTERIOR.				
Casas de Beneficencia. Facultades del Centro. Policía de la Capital Telégrafos. Correos.	\$2,097 44 20 25 3,204 62 24,550 18 14,103 96	\$43,976 4 5	Gastos. Casas de Beneficencia \$87,465 09 Facultades del Centro 39,607 93 Policía de la Capital 122,999 56 Telégrafos 83,558 70 Correos 44,237 46	\$377,868 7 4
Productos.			Depósitos.	
Casas de Beneficencia	78,509 73 40,814 77 33,979 05		Casas de Beneficencia	7,000 00
Telégraios	22,278 05 30,572 29	206,153 89	FERROCARRIL AL NORTE.	
Depósitos.	50,512 25	200,100 00	Facultades del Centro 1,837 96 Telégrafos 9,916 37	11,754 :::
Casas de Beneficencia		1,500 00	Devoluciones.	
Traslados de la Tesorería Nacional.			Facultades del Centro	1,200
Casas de Beneficencia Policía de la Capital Telégrafos	108,556 59		Alumbrado eléctrico.	
Correos	17,970 00	186,210 47	Policía de la Capital	19,680 54
Traslados Departamentales.			Existencias.	
Casas de Beneficencia	2,358 51 9 3,352 79	5,741 30	Casas de Boneficencia	
FERROCARRIL AL NORTE.			Policía de la Capital 3,060 16 Telégrafos 3,037 04	
Facultades del Centro.		1,838 61	Correos	27,879 23
		\$445,420 72		\$445,420 72

CAJA DE TESORERÍAS ESPECIALES.

Su cuenta en el segundo semestre de 1893.

SALDO ANTERIOR.			GASTOS.		
Casas de Beneficencia. Facultades del Centro Policía de la Capital Telégrafos Correos	\$30 59 3,342 65 3,060 16 3,037 04 18,408 79	\$27,879 23	Casas de Beneficencia Facultades del Centro Policía de la Capital Telégrafos Correos	\$95,706 55 31,541 72 105,229 29 45,511 75 52,845 74	\$330,335_0
Productos.			Depósitos.		
Casas de Beneficencia	79,499 96 27,986 01 29,903 76		Casas de Benedicencia		13,010 00
Telégrafos	5,734 38	150 510 50	FERROCARRIL AL NORTE.		
Correos Depósitos.	33,616 39	176,740 50	Facultades del Centro		12,358 75
Casas de Beneficencia		10,248 71	Alumbrado Eléctrico.		
Traslados de la Tesorería Nacional.			Postein de la Capital		19,680 54
Casas de Beneticencia Policía de la Capital	17,710 00 95,310 00 45,193 69		Existencias.		
Telégrafos . Correos	26,781 98	184,995 67	Casas de Beneficencia	$1,002/33 \\ 4/76$	
Traslados Departamentales.			Facultades del Centro	3,364 09	
Casas de Beneficencia Facultades del Centro	2,229 62 6,693 54	8,923 16	Telégrafos	4.314 34 26,461 42	35,146 94
FERROCARRIL AL NORTE.					
Facultades del Centro		1,744 00)		
		\$410,531 27			×,

MOVIMIENTO

en las cajas de las Tesorerías especiales y de las Direcciones de Telégrafos y Correos en la año de 1893.

18643 505.			NORBEG.		
	6		6 ett. 108.		
Casas de Beneficencia Facultades del Centro Policía de la Capital	\$15\$,009,69 65,500,75 63,882,81		Casas de Beneficencia	\$123,171,64 71,119,65 228,228,85 129,670,15	
Telegratos	20.28.0.15 20.28.0.15	SE TON STORY	Coppens. The position.	000000000000000000000000000000000000000	65.802.803.8
Depósitos.			Casas de Debeneraleia		20,010.00
Casas de Beneficencia		11,7-15,71	Devoluciones.		
Traslados de Tesorería Nacional.			Facultades del Centro		1.237.58
Casas de Beneficencia Policía de la Capital Telégrafos	\$27,710.00 203,866,59 91,877,57		Alumbrado Eléctrico. Policía de la Capital		\$39,361.08
Traslados Departementales.	to the state of th	and	Facultades del CentroTelégrafos	20.00.014 14.00.000	21.113.07
Casas de Beneficencia Facultades del Centro	10.00	14,664.46	Demostración. Saldo en 1º de enero	\$43,976.45	05.000.000F
Ferrocarril al Norte. Facultades del Centro		19.950.0	Ingresos Egresos Existencia en 31 de diciembre	784,096.31	\$792,925.82 35,146.94
		73.036.31		\$828,072.76	\$828,072.76

GUATEMALA, 9 de febrero de 1894.

J. CALDÁMEZ.

El Tenedor de Libros,

FRANCISCO VILLACORTA. El Director General,

EMPRESTITO DE \$1,000,000 - - - - 1890.

Su cuenta de amortización en el año de 1893.

DEBE					HABER
Diciembre 31	Amortizados	\$1,744 75	Enero 1º	Por Saldo anterior	\$1,744 75
		Su cuenta	de servicio.		
1893	Amortizado por el Banco Inter- nacional en febrero En marzo Amortizado en la Tesorería Na- cional en abril En julio En octubre	\$100 00 787 78 100 00 312 00 510 00		Por Saldo anterior	\$1,7 44 75 65 03
		\$1,809 78	-		\$1,809 78

DIRECCIÓN GENERAL DE CUENTAS, Oficina de Centralización: — Guatemala, enero 31 de 1894.

El Director de Cuentas,
FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros,
ADOLFO TIBLE.

EMPRESTITO DE \$500,000.

Su cuenta de amortizacion en el año de 1893.

DEBE		~ 2	HABER
Debre 31	A valor de 330 bonos amortizados en el año, á saber:	Enero 1 Saldo en la fecha, valo 330 bonos en circula	r de \$165,000 00 ción
	25 Sorteo, 1º de febrero de 93: 52 bonos de \$500 cada uno 26 Sorteo, 2 de marzo de 93: 15 bonos de \$500 cada uno 27 Sorteo, 3 de abril de 93: 31 bonos de \$500 cada uno 28 Sorteo 1º de mayo de 93: 20 bonos de \$500 cada uno 29 Sorteo, 31 de mayo de 93:	\$26,000 00 7,500 00 15,500 00 10,000 00	
	24 bonos de \$500 cada uno 30 Sorteo, 1º de junio de 93: 25 bonos de \$500 cada uno 31 Sorteo, 2 de agosto de 93: 27 bonos de \$500 cada uno 32 Sorteo, 2 de septiembre de 92: 28 bonos de \$500 cada uno	12,000 00 12,500 00 13,500 00 14,000 00	
	33 Sorteo, 3 de octubre de 93: 23 bonos de \$500 cada uno 34 Sorteo, 3 de noviembre de 93: 25 bonos de \$500 cada uno 30 bonos de \$500 cada uno, amortizados, sin sorteo, en diciembre	11,500 00 12,500 00 30,000 00 \$165,000 00	
		\$165,000 00	\$ 165,000 00

DIRECCIÓN DE CUENTAS: Guatemala, 29 de enero de 1894.

El Director General.
FRANCISCO VILLACORTA.

Rl Tenedor de Libros, ADOLFO TIBLE.

EMPRESTITO DE \$500,000.

Su cuenta de servicio con el Banco Internacional en el año de 1893.

. \$2,991			l Banco	ldo á favor de	Enero 1, por sa		EL BANCO DE	CANTIDAD QUE RECIBIÓ	CAN
	Α	EL BANCO PAR.	GADAS POR E	IDADES ENTRE	CANT				
	Servicio del Empréstito de \$3.000,000	Comisiones	Intereses	Amorti- zación	MESES		Municipali- dad de Guatemala	Varias Admi- nistraciones	MESES
8,989 16,717 11,242 13,073 13,462 14,330 14,660	\$7,593 95 \$7,598 95	\$192 92 69 57 174 32 57 65 182 10 133 02 147 89 150 79 120 15 127 10 3 00	\$1,650 00 1,390 00 1,315 00 1,315 00 1,060 00 940 00 941 00 942 00 425 00 300 00	\$26,000 00 7,500 00 15,500 00 12,000 00 12,200 00 12,200 00 13,500 00 14,000 00 11,500 00 12,500 00	Enero Febrero Marzo Abril Mayo. Junio Julio Agosto. Sepriembre Octubre Noviembre Diciembre	\$32,985 45 6,957 39 9,478 90 12,718 93 18,218 97 17,083 12 11,458 06 16,772 83 7,593 95 \$156,847 06	\$8,605 49 1,596 61 2,049 16 5,765 26 2,917 90 5,311 10 3,506 54 4,063 73 \$37,262 05	11,572 02 7,951 52 12,709 60 7,593 95 \$119,585 01	chero chero che
\$157,219						372 1 37. 1		del Banco, traspasado do de 21 de octubre de	
			ua.	té de Ag	con el Comi	servicio	cuenta de	Su	
30,000 (\$30,372 :			de \$500,000 .	r Empréstito	Diciembre 1Po ' 31Po Resto del Emprés	\$2,992 56 27,879 68 \$30,372 24		A. Municipalidad de le ella recibió en dicier Comuté	

DIRECCIÓN GENERAL DE CUENTAS: Oficina de Centralización; Guatemala, enero 30 de 1894.

El Director General, FRANCISCO VILLACORTA El Tenedor de Libros,
ADOLFO TILEB.

EMPRESTITO DE MAYO DE 1893 - - - \$1,600,000.

W W T W		Su	cuenta de amort	ización d	urante el	año de	1893.			TT	ABER:
DEI	± lev €									LLA	ADE/RE
Diciem	bre 31 A Capital amortizado. 31 A Saldo de capital por				cbre. 31	Por capi	tal recibido				\$1,642,026 28
			\$1,642,0	026 28							\$1,642,026 28
		Su cuenta	de servicio cor	ı la Sucui	rsal del B	anco de	Occiden	te.			
1893	Cantidades que de varias ofici la Sucursal en:	inas recibió	С	antidades o	que enter 6 1	la Sucurs	ıl para		Otros em-	1	TOTAL
	€			Amorti- zación	Intereses	Gastos	Comisi6n	Tesorería Nacional	préstitos		101417
	Mayo Junio Julio Julio Septiembre Octubre Noviembre Dictembre	\$54,728 14 96,223 46 90,340 85 11,1,1,1,75,623 05 103,729 22 95,524 08 90,024 58	Mayo Junio Julio Julio Septiembre Octubre Noviembre Diciembre	\$	\$49,281 23 16,057 30	\$84 49 4 38 4 38 4 38 4 41	\$203 20 481 12 451 70 577 39 878 12 518 65 477 62 450 12	\$33,000 00 66,421 41 51,000 00 21,000 00	\$56,390 67 33,201 99 17,221 61 11,572 02 7,951 52 12,709 60 7,593 95 12,104 75		\$56,593 87 66,683 11 84,094 72 145,298 46 89,981 32 99,149 53 88,526 30 92,354 23
	Saldo á favor de la Sucursal.	\$721,671 28 960 26		\$278,558 33	\$110,265 73	\$102 04	\$3,537 92	\$171,421 41	\$158,746 11		
	- :	\$723,631 54									\$722,631 54

DIRECCIÓN GENERAL DE CUENTAS: Oficina de Centralización; Guatemala, enero 31 de 1893.

El Director General, FRANCISCO VILLACORTA. El Tenedor de Libros,
ADOLFO TIBLE.

EMPRESTITO DE \$3.000,000.

Su cuenta de amortización.

\$937,000 00 938,000 00 900,400 00 | Diciembre 31... | Por valor de 11,817 bonos emitidos hasta diciembre de 92, del modo siguiente:
| 937 bonos de \$1,000 cada uno | 1,876 | | 1,876 | | 1,000 cada uno | 1,876 | | 1,000 cada uno | 1,876 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,000 | | 1,0 Valor de 278 bonos emitidos en 93... 1893 2.293,400 00 \$2.803,200 00 \$222,800 00

Diciembre 31. 1893

DEBE:

27,800 00 \$2,775,400 00

HABER:

\$2,803,200 00

Su cuenta de servicio con el Banco Comercial en 1893.

	TOTAL	\$57,894 20 45,087 72 31,487 47 47,064 48 52,205 77 53,205 77 54,794 71 66,035 71 18,432 97 19,385 00 17,662 95 17,662 95 17,66	\$543,453 82	\$51,400 00 \$51,764 84 \$608,618 66
	Servicio de otros em-	\$7,000 00 18,000 00	\$25,000 00	den- \$3,200 00 48,200 00
LRA:	Tesorería	00 000:53	\$5,500 00	ı su pago, proceden-
ENTREGÓ PARA:	Gastos	\$39 50 35 00 12 66 16 00	\$122 50	A
EN	Comisión	\$287 6287 6287 6287 6389 6389 6389 641 647 647 648 648 648 648 648 648 648 648 648 648	\$2.067 93	resentado j
	Intereses Comisión	\$10,994 20 23,548 22 16,587 47 24,472 52 30,977 55 26,861 29 24,091 17 21,090 27 21,090 17 20,388 67	\$271,363 39	or de bonos premiados que no se han presentado para su pago, proceden- tes de sortcos de 1891
	Amortiza-	\$26,900 00 21,500 00 14,900 00 16,000 00 21,000 00 23,400 00 24,700 00 24,700 00 26,400 00	\$239,400 00	premiados ques de 1891
		Enero Rebrero Marzo Abril Mayo Junio Junio Septiembre Octubre Noviembre		Valor de bonos premiados que no se han presentado para su pago, proceden tes de sorteos de 1891 De sorteos en 1893 Saldo á cargo del Banco
	TOTAL	\$55,943 63 47,039 86 29,702 84 48,239 70 57,418 56 57,418 56 17,30 67 18,539 67 19,506 25 30,441 95 69,687 81	\$608,618 66	\$608,618 66
	Sucursal Banco de Occidente	\$7,000 00 ,000 00 ,000 00 12,104 75	\$21,104 75	
O DE:	Banco Interna-	\$6,520 65 7,503 95	\$14,114 60	
RECIBIÓ DE:	Tesorería Nacional		\$26,000 00	
	Administra- cíón de Licores	\$1,000 00 11,000 00 10,000 00 4,000 00 \$2,000 00	\$2,000 00	
	Aduana de ción de ción de Licores	49,422 98 47,039 36 49,702 84 49,416 56 49,416 56 54,984 98 79,888 29 79,588 29 79,560 26 26,410 26 26,410 26		
		Enero Febrero Marzo Abril Abril Julio Septiembre Septiembre Ooctubre Diciembre		y

Dirección General de Cuentas: Guatemala, 15 de febrero de 1894.

FRANCISCO VILLACORTA. El Director General,

ADOLFO TIBLE. El Tenedor de Libros

HARER

DEUDA FLOTANTE.

Su cuenta de amortización en el año de 1893.

DEEE.

\$371,100 00	18,700 00	417,200 00	\$807,000 00
Enero 10 Por saldo anterior	Dictembre 21 Par value of 127 June 14 Parks of 25 Park	dos durante el año	
Enero 10	Diciembre 27.		
166,300 00 00	00 000 Pats	620,800 00	\$807,000 00
637	15,000 00	sortearse	
A valor de 1,663 bonos amortitizados en el año. A valor de 199 bonos premiados en los sorteos	verificados y cuyo valor no se han pre- sentudo á recibir los Popedores ellos	A saldo igual al valor de bonos por sortearse.	
Diciembre31			

Su cuenta de servicio con el Banco Comercial.

TOTAL	% 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	En for a
Comisiones	2 2 7 2 7 3 8 2 7 7 9 9 9 1 7	11.2
ENTREGÓ PARA		: :
Bl	641 00	7
Amoruzacion	\$17,100 00 14,300 00 14,300 00 17,400 00 17,400 00 16,300 00 16,300 00 15,400 00	
	20,000 00 Natzo Na	Valor de honos premiados y no cobrados aún, que debe pagar
T TOTAL	7.1.7.7.7.7.02.07.7.	3, 11, 947, 00
Franketito de \$3,000,000	\$20,000 00 \$20,000 00 \$20,000 00 11,000 00 11,000 00 18,000 0	_
RECIBIÓ DE Sucursal del Lanco		
RE - Nacional	\$16,000 00 36,000 00 36,000 00 \$61,000 00	
de Guatemala Nacional	\$20,000 00 10,000 00 12,000 00 12,000 00 14.** \$45,000 00 \$64,000 00	and the first to the
	Direction of the control of the cont	ī

Dirección General de Cuevrys: Guatemala, 30 de cuero de 1891.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libres. Apoldo Tiblis.

EMPRÉSTITO DE \$1.400,000 PARA PAGO DE SUELDOS.

Su cuenta de amortización durante el año de 1893.

DEBE:

HABER:

Su cuenta de servicio con la Sucursal del Banco de Occidente.

Enero 1º á Saldo en a			\$3,150 13		CANT	IDADES QU	E ENTREG	Ó PARA		
Varias Oficinas	Tesorería Nacional	Fondos del Empréstito de \$1,600,000			Amortiza- , ción	Intereses	Comisión	Gastos	Servicio de otros emprés- titos	
Enero \$139,063 18 Febrero 116,887 92 Marzo 94,841 14 75,938 70 Mayo		\$14,089 60	116,887 92 94,841 14 .75,938 70	Febrero . Marzo		2,500 00	461 00 414 20		\$35,830 82 5,360 78 52,864 18	\$40,121 29 8,321 78 55,012 44 353,515 16
\$426,730 94	\$13,000 00	\$14,089 60	\$456,970 67		\$352,000	\$8,700 00	\$2,157 33	\$57 56	\$94,055 78	\$456,970 67

DIRECCIÓN GENERAL DE CUENTAS, Oficina de Centralización: Guatemala, enero 30 de 1893.

El Director General,

FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros,

ADOLFO TIBLE.

DEUDA PÚBLICA CONSOLIDADA.

Su cuenta de amortización en el año de 1893.

DEBE:

HABER:

DEUDA INTERNA.

Valor de bonos premiados en los sorteos verificados en 1891 y 1892 Valor de bonos premiados en el 5º sorteo, verificado en Guatemala	\$291,400 00	Valor de esta deuda al bonificarse Menos el valor de bonos mandados retirar de la circulación, en Octubre de 1892
el 2 mayo de 1893	82,700 00	Valor total de la Deuda
Saldo en 31 de diciembre de 1893	6,020,962 04	
	\$6,395,062 04	\$6,395,062 04

DEUDA EXTERNA.

		DEODK E	A I long LEE V / LE	
Valor de bonos premiados en los sorteos verificados en 1891 y 1892 Valor de bonos premiados en el 4º sorteo, verificado en Londres el 8 de junio de 1893	\$14,000 00	\$133,500 00 28,500 00	Valor de esta deuda al bonificarse. Menos los créditos que no se pre- sentaron á bonificarse en el tér- mino señalado para la conversión.	\$4,600,500 00
Saldo en 31 de diciembre de 1893		4,438,500 00 \$4,600,500 00		\$4,600,500 00

Dirección de Cuentas: Guatemala, febrero 1º de 1894.

El Director General,

FRANCISCO VILLACORTA.

El Tenedor de Libros.

ADOLFO TIBLE.

COMITÉ DE LA DEUDA PÚBLICA.

HABER:			\$637,456 56	366,425 00	# 26.81	\$1,019,429 00
	\$2,600 00		(124,825 00	28,500 00 4,620 99	2,878 71 2,000 00 1,426 75	
año de 1893.	POR SERVICIO DE LA DEUDA INTERNA. Bonos premiados y pagados en Gua- la Para. Internessa manados en Guatemato	Intereses pagados en Guacemala Remitido á los Agentes en Europa para intereses y amortización £ 70,650 ó sean reducidas á plata: Para interés	Para amortización 80,100 00 Por Servicio de la Deuda Exverna Remitido á los Agentes en Europa para intereses y amortización £ 41,975 ó sean reducidas á plata:	Para intereses Para amortización Por Comisiones y Gastros Al Banco Internacional ½	Al Agente de las Aduanas Gastos de escritorio y cablegramas Intereses en c. c. sobre cantidades anticipadas por el Banco	
Su cuenta de servicio en el año de 1893.	\$80,629.40 Uniber 31			919,680 41		\$1,019,429 00
Su cuenta	* K.0.4 v.0.8 R.0	251,545 93 3,353 00 15,865 08	8,960 80	208 00		
	A Salbo en 31 de Diciembre de 1892 A Remesas de las siguientes Admi- nistraciones en el año:	Mary Falser Company Pro	A Remesas que quedaron en cami- no y que abonará el Comité en enero, procedentes de Extracatora	A INTERESUS Cobrados por el Comité sobre bonos de 3,000,000 pesos que, en valor de \$691 guarda en su poder	A SATION CONTROL CONST.	
DERE:	Enero 19 Dicbre 31					

Drescoión General de Cuentas, Oficina de Centralizacion: Guatemala, enero 26 de 1894

ADOLFO TIBLE.

El Tenedor de Libros,

FRANCISCO VILLACORTA. El Director General,

ACTIVO NACIONAL EN 31 DE DICIEMBRE DE 1893.

																			_	_											
Certificados de oro		:		-			358 51	:			:	:	*			1,766 15				11,598 45									:		13.723 11
Caja	\$19,978 47	17.941 09	9,899 95	1,083 09	112 20	3 24	3,159 54	ार हास	6,248 04	3,560 56	15 71	24,202 35	7,929 86	10,853 67	3,39 71	10,319 53	2,067 31	7,256 93	3 30	41,796 81	1,631,39	2,392 59	10,618 62	702 85	6,889 67	1,862 37	85 +897			25 86	\$198.049 07
Timbres del Ferro- carril al Norte	0 8 6 0								\$40 00				P P P P P P P P P P P P P P P P P P P	19 00	•	:	26 50			24 50	130 (3)	*			000		110 50		:	:	\$261 50
F6lvora y Salitre	•	10 000 pt		45 00	262 34			5:	17 50	96 98	195 00		94 06	43 75	30 00		672 00	523 46	140 46	103 50		a a a a a a a a a a a a a a a a a a a	298 75	38 SE	2	67.50	95 55		5,076 46		\$8.042 65
Multas	•	5		11 97						110 17				103 25	545 29			2,246 47	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	404 87	200	•	361 61				:				\$3.795.88
Edificios Nacionales	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			\$22,863 25	137,330 00	8,871 45	71,965 00	57,672 00	13,921 87	47,001 00	10,000 00 1.	46,020 40		39,100 00	11,122 49	70,850 00	13,980 00			106,893 14	52 108:1	204,000 00	10,000 000	46,300 00	28,445 00	10,000 00	12,000 00			261.273 30	\$1 930.910 15
Mobiliario	\$6,057 45	6,460-16	2,045 00	1,083 12	1,760 52	1,806 30	688 58	1,032 32	1,012 83	1,518 66	1,058 12	1,294 04	690 46 .	644 57	923 04	1,743 53	397 83	3,159 84	944 27	5,561 58	791	4,427 14	937 75	20%	81 680,1	616 44	(62)	1,611 99	FC 658,11		\$69 416 30
Obligaciones por cobrar	\$497 80	1,242,00	•			1,938 71	51 31	•			431 50	168 76	376 27	32 63	704 19			62 87	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	3,178 79	67. 30	, d	4,534 33	80 00			01 99		:		\$14 049 3G
Contribución sobre Inmuebles			\$25,113 59	5,590 77	4,694 26	4,370 38		4,333 85	722 44	8,744 82	717 00	800 35	383 30	1,022 69	3,986 33	252 76	52 39	22,723 82	811 48	5,603 97		104 79	9,910 99	1: 071,1	5.588.52 1.588.52	3,709 63	20 815				\$112.115.82
Deudores Varios	\$451 20	19,480,93		2,322 00	1,679 50	462 00	100 00	2,445 10		656 10	922 20	504 93		880 00	30 00	480 00		1,143 13	110 00	1,244 00		345 00	2,498 64	96 76	1,015 00	(30) (30)			5 107 68	178,6601 69	\$918 978 GO
Pólizas de Importación	\$217,754 70						275 00									2,281 38	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			406 23				. 1						:	\$221.217.81
	Aduana de Guatemala	Administración de Licores	Admón. de Contribuciones	Amatitlan		Cobán	Champerico	Chimaltenango	Chiquimula	Escuintla	Huehuetenango	Izabal	Jalapa	Jutiapa	Mazatenango	0000			()uiché	Retalhuleu	/ BH: 6	San José	San Marcos	· The Ross	plo 67	Tratonicapatu	Zon pro	Heart in Come a co. Allocates	b g celot, centeral de Licores	tim bemale	

Continuación del Cuadro anterior.

	Labata	Bonos de Exportación de café	Cuentas	Acciones del Ferrocartil al Norte 1893	Bonos del 6%	Dirección General de Cuentas	Direceión General del Ferrocarril al Norte	Comité de Oro Nacio nal	Billetes del Teso ro por in-	Banas de \$3,000,000	Fondos pa- ra amorti zar Bonos de Café	TOTAL
	\$129, Îl 59	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	\$1,884 03	1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			\$1,884 03					\$246,573 65 174,512 53
Admonf de Contribuciones Amatillan Antigua	1,575 00											34,574 20 146,007 81 17 459 00
Ohamperico Trimaltenango		\$29,551 49										106,649 43 67,471 78
Shiquimula Samuela Tuchuctenango	22.22		199							* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		Z1,962 68 62,421 18 13,493 68
Izabal	458 74											73,590 83 9,932 69 59 476 60
Mazatenango Odos	26. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26.	15,596 06							:			21,502 55 103,289 41
Puezaltenango Auiché Ferdindan	3 62		1,415 85									2,068 04
San José	291 65		90 83							:	:	211,269 52 39,538 17
Santa Rosa Solola Fotonicapan Zacapa	244 43 450 00 4,661 29								-: :			41,120 91 41,120 91 16,765 94 20,488 78
Dirección General de Aduanas.) Dirección General de Licores inatemala	26,974 11		5,127 87	00 c20.×1★	\$6,100 00	7 187,41%	0 92 65 60 10 98 62 10 70 71 18 11 182 818 00 00 108	82 (101) (10%)	00 992	5FF'S\$ 00 000'05\$ 00 592	69 6FF*<*	1,611 99 50,945 46 2,763,012 02

COMPARACIÓN:

70 580,625,180	Valor del Activo en 31 de diciembre de 1892 2,444,763 24	Aumento en 1893
*	03	25
		:
	- :	
	01	
=	6	-
5	00	
D-100	-	
1	9	
_	0	
2	Φ	
_	H	
	7	
=	H	
	16	
-	dic	893
2	0	-
	7	_
2.0	31	er
-11-	en	nto
_	_	56
	2	2
Valor del Activo en 31 de diciembre de 1893	Activ	Au
	-	
Ē	de	
\equiv	0.7	
-	-	
-2	7	

El Tenedor de Libros, ADOLEO TIBLE.

El Director General,
FRANCISCO VILLACORTA.

Dirección General, de Cuentas: Guatemala, 28 de febrero de 1894.

PASIVO NACIONAL EN 31 DE DICIEMBRE DE 1893.

	Guerra	Goberna- ción	Instrucción	Hacienda	Fomento	Relacio- nes	Clases pasivas	Acreedores Obligaciones por pagar	Depósitos	Munici- pios
Aduana de Guatemala. Administración de Licores Amatitlán Antigua Cobán Champerico Chimaltenango chiquimula Escuintla Huehuetenango Liabal Ialapa Jutiapa Mazatenango Quiché Retalhuleu Salamá San José San Marcos Santa Rosa Sololá Totonicapam Zacapa Dirección General de Licores Guatemala	2,641 28 1,806 67 855 26 4,255 71 1,127 13 741 44 15,969 61 5,027 52 2,074 46	\$3,389 39 1,791 00 2,540 (a) 2,55, (c) 9,17 (7,7) 1,622 33 2,685 04 1,397 (0) 1,377 (0) 1,377 (0) 1,377 (0) 1,477 (2) 23,119 (6) 4,171 91 1,100 (0) 1,388 7; 2,946 76 626 00 1,020 00 3,308 83 57,787 06	\$3,196 00 4,579 92 3,034 33 2,516 18 22,277 57 19,333 25 6,444 04 8,884 17 1,242 00 26,500 93,133 99 93,133 99 93,133 99 1,110 00 20,503 13 1,913 12 5,226 22 9,106 09 89,100 89	\$32.95 15.60 1,107.01 16.13.00 2,57.17 1,233.81 16.109.19 10.17.33 32.99 10.79 11.10 172.00 780.00 780.00 331 11.10 172.01 5.37 18.11 18.11 18.11 18.11 18.11 18.11 18.11 18.11 18.11 18.11 18.17 18.27 18.37 18.	\$771 63 2,351 45 7.8 6 11 3 8 6 6.66 73,91 15 92,21 .0 1 0 0 0 1,01 1	52,340 05	\$209 16 945 68 163 0 (17 a 17 a 17 a 17 a 18 a 18 a 18 a 18 a 18 a 18 a 18 a 18	\$32,747 18 105,785 00 13.074 00 (1) (2) (1) (2) (1) (2) (2) (3) (4) (4) (5) (5) (6) (6) (7) (7) (8) (1	\$320 00 1,257 00 4,740 03 4,741 03 4,741 11 1,473 \$7 1,000 10 2,0773 50 4,177 70 1,007 20 2,164 50 1,77 9 1,78 10 1,78 10 1,	\$2,307.6 8,262.1 280.3 29.6 1.74 4.7 502.8 1.912.1 408.1 1.000 1.317 1.75 1.28 1.917.1 7.31.1 1.12 1.44 1.54
1	\$350,134 61 .	\$ 131,147 02	\$329,693 97	\$179,048 46	\$240,532 94	\$54,205 95	\$38,563 76	\$551,354 77	\$88,995 97	\$29,064 7

Continuación del Cuadro anterior.

	Estable- cimientos especiales	Fondos del Res- guardo	Ferro- carril al Norte	Comité de la Deuda Pública	Deuda In- terna Consoli- dada	Deuda Ex- terna Consoli- dada	Empréstito de \$3,000,000	Billetes del Tesoro	Bonos de Café de 1891 á 1892	Bonos de l Deuda Flotante
Aduana de Guatemala Administración de Licores Amatitlán Antigua Cobán Champerico Chimaltenango Chiquimula Escuintla Huehuetenango Izabal. Islapa Jutiapa Mazatenango Ocós Petén Quezaltenango Quirhé Retalhuleu Salamá San José San Marcos Santa Rosa Sololá Iotonicapam Zacapa	\$307 63 374 41 990 70 4,979 36 39 37 998 42 9,185 63 215 47 2,912 42 955 00 922 09 414 89 1,652 31 206 67 180 63 1,767 25 1,211 30 9,659 69 136 43 15 75 14,561 62 123 31 2,563 63 15 75 14,561 62 123 31 2,634 43 15 75	\$41.77 120.60	\$96 . 0 70 4 205 00 205 00 11 0 147 27 426 .0 488 19 49 00 40 00 166 60 5 (0) 376 10 149 86					•		
Dirección General de Licores			58,096 93	\$19,043 18	\$6,020,962 04	\$1,438,500 00	\$2,293,400 00	\$22,507 00	\$ 793 00	\$620,800

Continuación del Cuadro anterior.

1	Empréstito de Mayo de 93 cuenta sus- cripción	Empréstito de Mayo de 93 cuenta ser- vicio	Billetes del Tesoro por inci- nerar	Bonos de Café Emi- sión de 1893 á 1894	Certifica- dos de Oro	Cambio so- bre certi- ficados Oro	Certifica- dos Plata	Deuda Flotante	Banco	TOTAL
uana de Guatemala		1			f					\$35,362
ministración de Licores										114,463 10,462
natitlán										26,916
bán										22,376
										2,039 20,097
maltenango										56,562
üirtl.										11,67
										27,75 48,29
08l										36.04
1 1 21										10,39
titel abgo										11,68 27
en										6.34
zaltenango										- 160,50
che.										TO, 43 43,59
alhuleu										21,25
José										2,59
Marcosta Rosa										54,43 19,16
la Rosalá										4,49
nicapam									1	11,91
apa ección General de Licores										18,00 6,33
temala		\$960 26	\$765 00	\$174,868 00	\$18,238 47	\$14,735 62		\$216,095 79	\$1,182 16	16,522,21
	\$1,363,454 81.	\$960 26	\$765 00	\$174.868 00	\$18,238 47	\$14,735 62	\$497.25	\$216,095 79	\$1,182 16	\$17,315,69

COMPARACIÓN:

Aumento en 1893.

DIRECCIÓN GENERAL DE CUENTAS: Guatemala, febrero 20 de 1894.

El Director General, FRANCISCO VILLACORTA. El Tenedor de L2bros,

ADOLFO TIBLE.

ESTADO

que manifiesta el producto de las Rentas entregadas al Comité de la Deuda Pública y el servicio de las Deudas Externa é Interna por el año de 1893.

DEUDA EXTERNA INTERESES: Primer Semestre, 2% sobre £593,400 Segundo Semestre, 2% sobre \$90,600	£17,868 0.0 17,812 0.0		. ENTREGAS. Aduana de Guatemala . \$604,208 60 " Retalbuleu . 266,066 53
AMORTIZACIÓN: Bonos premiados en el 4º Sorteo Bonos premiados en el 5º Sorteo Comisión de los Agentes en Londres Gastos: Descuento de giros, timbres, portes, anuncios y honorarios del Notario.	2,800 0.0 2,900 0.0 413 1610 246 1116		" "Chbmperico
FONDO DE AMORTIZACIÓN: 2% sobre bonos no emitidos	104 0.0		
DEUDA INTERNA.	£42,144 7f6	\$367,647 64	
Intereses: Pagados en Guatemala. Pagaderos en Londres. Comisión de los Agentes en Londres. Gastos: Descuentos, timbres, intereses sobre sumas adelantadas, portes, anuncios, etc. Amortización: Mitad del valor de Bonos premiados en el 5º Sorteo. Bonos premiados en el 6º Sorteo.	£57,120 0.0 703 0.0	10,031 56	
GASTOS EN GUATEMALA.	£68,394 0.0	606,600 00	
Honorarios del Comiié y Comisión del Banco Gastos de Escritorio, portes, telegramas, ca-		12,120 69 2,000 00	
bles, etc INTERESES pagados por suplementos hechos por el Banco Internacional		1,426 75	
		\$999,826 64	\$099,826

Nota.—La mitad de los fondos destinados al sorteo semestral verificado en febrero de 1893, fue recaudada en eMiltimo semestre de 1892.

S. E. ú O. — GUATEMALA, febrero de 1894.

J. WINTERTON, Tenedor de Libros.

R. H. MARTIN.

TESORERÍA NACIONAL.

Movimiento de la Caja en el año de 1893.

Debe:				HABER:
A saldo anterior en 1º de enero de 1893 " Varias oficinas " Diversos acreedores " Obligaciones por cobrar " Montepíos " Entradas extraordinarias " Terrenos baldíos " Intereses " Diversos deudores " Bonos de Exportación de café " Dirección General de Cuentas " 10 Ferrrocarril al Norte " Devoluciones " Cambio " Banco Internacional, cuenta Nº 2 " Fomento " Hacienda " Comité de oro " Empréstito de mayo de 1893 " Sucursal del Banco de Occidente " Banco Comercial	\$2,908,452 73 1,187,619 90 187 50 823 35 38,745 16 2,756 50 398 00 3,442 06 2,442 74 106,200 00 154,778 61 60,626 49 2,267 54 884 75 5,499 09 20,000 00 11,017 00 15,372 04 1,642,013 14 185,728 93	6,388,255 53	Por Ministerio de Hacienda \$391,957 60 """"""""""""""""""""""""""""""""""""	\$6,492,976 46 498 32 \$6,493,474 78
ANY Y A				

Continuación del Cuadro anterior.

Dirección General Administración De	de Contribu de Aduana epartament: Rentas de """"""""""""""""""""""""""""""""""""	ciones s. al de Licores y Ramos Estancados Sacatepéquez (Antigua) San Marcos Amatitlán Suchitepéquez (Mazatenango) Escuintla Jutiapa Sololá Totonicapam Chimaltenango Jalapa Quiché Huehuetenango (Chiantla) Quezaltenango Chiquinula Santa Rosa (Cuajiniquilapa) Zacapa Alta Verapaz (Cobán) Baja Verapaz (Salamá) de Retalhuleu " Ocós	\$235,133 1,161,761 639,838 55,963 3,042 9,800 73,851 34,262 2,738 45,205 4,900 19,487 1,492 5,100 2,000 1,700 321 3,400 1,986 533,105 533,105 15,447 49,390	80 30 31 00 00 83 00 25 00 00 00 81 00 00 97 00 00 60 00 87 61
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	((((" Cos "Izabal " Champerico " Lívingston "		00 00 84

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1993.

V° B°.
El Tesorero Nacional,
MANUEL CERVANTES.

El Contador, Máximo Santa Cruz.

ESTADO

que demuestra los gastos ocasionados en la Casa Nacional de Moneda en los diversos ramos de su explotación en el año de 1893.

	,TOTALES		\$4,116 78	4,339 04	7,336 74	3,375 41	1,536 06	3,537 90		1,552 88	4,813 98	1,930 31	2,541 52		4,621 42	8,448 12		9,088 69	×70,072 81
GABINEER NU- MISMATICO Y MU-	SEO MINERA- LÓGICO	herrhoom ohe sificación, etc.		\$144 75	560 38	237 00			150 00		90 75	282 68	263, 12	595 50		16 00			
	MOBILIANIO		\$351 00		437 00			65 49				8 00	732 00	150 00	150 00		159 99		2000
PALORATORSO	Materiales, productos quí-	mas, etc.	\$301 25	280 46	390 20	,	205 16	64 50			121 86			268 85	59 49	21 50	:	22 50	13.13.17
claotR s f	Gastos ocurridos para	oficinas, etc.	\$8 96\$:	200 00						26 00		:					\$3.00 \$1.00 \$2.00
a tylios co'M RALBS	Leña, carbón, aca-	and of the second	\$269 03	840 04	1,142 81	1,150 44	309 12	904 10		937 86	1,866 37	696 52	566 28	942 03	1,452 98	3,377 84	1,130 56	2,878 18	
PelisoNM	Empleados, planillas de operarios en fundición, la-	eión, mecanica, etc. etc.	\$1,697 29		2,840 31	1,398 23	875 92	1,832 64			2,085 24		678 59		2,562 13	5,492 43			130 ST 13
Wyottstil	Hierro, útiles,		\$301 64	401 73	1,137 35	38 81	28 10		917 73		433 16	128 50		538 22		280 67	622 27	1,048 57	21 000 TA
en Defes	Reformas, com- pras de cal, are-	in term of an experimental and the etc.	S. 1915 199	19 19 11 11 11	55 /57	30 les		(H) (377)			210 70	1100		23. SE	77 7757	E: 575		27 176	21 - Sec. 19.
į			De 1º á 31 de enero.	De 1º á 28 de febrero	De 1º á 31 de marzo.	De 1º á 22 de abril	De 23 á 29 de abril	De 1º á 31 de mayo	De 1º a 25 de junio.	De 26 á 30 de junio	De 5 a 31 de julio	De 2 á 14 de agosto	Do 15 a 30 do agosto	De to a to de vetere	De 21 å 30 de Setbre	De 1º á 31 de octubre	De 1º á 30 de Novbre	De 1º á 31 de Dicbre	

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1893.

A. C. HEINY.

El Tenedor de Libros, E. GALLIANO.

CUADRO

de Productos y Gastos de la Casa Nacional de Monedas, durante el año de 1893.

Ganancias	Productos	Gastos
Las obtenidas en la refundición de pesos fuertes por mo- neda fraccionaria, fabricación de monedas y fichas	\$22,354 30	
Cobre		
Realización de fichas de cobre de 1 centavo.	27 75	
Inversión de fondos para entretenimiento y explotación de la Casa de Moneda, su personal, edificio, etc. como sigue:		
MOBILIARIO.		\$2,053 48
Maquinaria.		7,009 42 5,850 72
Edificios	*************	0,000 14
Leña, carbón, fletes, gastos menores		\$18,277 91
GASTOS DE OFICINA		322 88
LABORATORIO		1,791 77
EMPLEADOS Y OPERARIOS		32,978 83
Gabinete numismático Déficit.		2,340 18
		@70.695_10
	\$70,625 19	\$70,625 19
GUATEMALA, 31 de diciembre de 1	893	
El Director,		edor de Libros,
C. A. Heiny.		E. GALLIANO.

INVENTARIO

de Caja Materiales, practicado el 31 de Diciembre de 1893.

Título			Peso fino Kilos
0 835	Rieles de Doses	24 740	20 657
	Tejuelos de Doses Negros Cizalla de Doses	24 000 46 165	38 547
0 750	Tejuelos de Doses Cuartillos	5 530 16 555	5 452 12 416
	Rieles de Cuartillos Cizalla de Cuartillos	24 405 13 905	18 303 10 428
0 900	Gotas. Moneda lisa	0 661 6 305	0 548 5 674
0 750 0 400	Cuartillos Negros Tierras	35 805 18 435	26 853 7 374
	Kilos		166 292

Kilos $166,^{292}$ de plata fina, á \$44 44 = \$7,391 01.

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1894.

El Director de la Casa Nacional de Moneda, A. C. HEINY. El Tenedor de Libros, E. GALLIANO.

BALANCE de Libros de la Casa Nacional de Moneda en 31 de diciembre de 1893.

	DEBE:	HABER:
Erario Nacional		\$58,806 98
Ganancias y Pérdidas		23,034 13
Ferrocarril del Norte		20,000 00
Colire		27 75
Maquinaria	\$8,511 89	
Edificios	10,183 52	
Gastos Generales.	19,602 72	1
Gastos de Oficina	794 27	**** **********************************
Letonorman	2,072.78	
Planillas	21,067 41	
tala Materiales	7,330 01	
William o	2 189 98	
Empleados	14,103 07	
Gabinete Numismático.	2,340 18	
(,1	3,927-68	
Totalion Tecoheris	2,503-31	
Edificio Monte de Piedad	7,182 04	
	\$101,868 86	\$101,868 86

Guatemala, 7 de febrero de 1894.

El Director de la Casa Nacional de Moneda,
A. C. HEINY.

MOVIMIENTO DE CAJA en la Casa Nacional de Moneda, durante el año de 1893.

DEBE	:					HABER:
Enero . 1 Dicbre. 31			\$2,625.52	1893 Dicbre. 31	Por Caja Materiales: Plata entregada en el año para su fundición y acuñación Por Banco Internacional: Entrega en efectivo Por Varios:	
	Efectivo recibido de esa empresa	20,000 00	64,003.19		Erogaciones para las diferentes cuentas, como á continuación se expresa: Moviliario	2,053 4
	Las efectuadas sobre fabricación de metales, medallas y fichas				Maquinaria Edificios Gastos Generales Gustos de oficina Laboratorio	7,009 4 5,850 7 18,277 9 322 8 1,791 7
•	"Caja Materiales: Piezas recibidas de la acu-		340,403.24		Empleados y Planillas. Gabinete Numismático. Existencia Diferecia, según detalle abajo	2,340 1 3,927 6
			\$429,414.10			\$429,414 1

DIFERENCIA:

Los gastos efectuados en las siguientes cuentas:

Edificio del Monte de Piedad....\$7,182 04 Edificio de la Tesorería Nacional 2,503 31

\$9.685.35

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1893.

GUATEMALA, 51

El Tenedor de Libros,
E. GALLIANO

RESUMEN

de las acuñaciones efectuadas en la Casa Nacional de Moneda, durante el año de 1893.

Pesos	81.119 (0)
Piezas de \$0 50	
"	256,197 25
" " un real	36,661 75
" ½ real	22,455 78
" <u>1</u> de real	23,430 21
	\$339,863 99
Medallas de cobre para fincas	122 50
	\$339,986 49
	,
Representados en 2,445,334 piezas, con un peso de kilo	s 8,576, ⁷²²

El Director de la Casa Nacional de Moneda,

A. C. HEINY.

El Tenedor de Libros.

E. GALLIANO.

ESTADO DEMOSTRATIVO

00 de los Ingresos y Egresos habidos en el "Comité del Empréstito del Agua de Acatán," del de noviembre de 1893 al 18 de febrero del año corriente.

EGRESOS	\$181,630 0 0	2,408 78	6,282 07	11,835 31	30,372 24	6,500 00	54,563 17 \$293,591 57
国	\$98,000 00 83,630 00	\$388 20 2,020 58	3,385 64		\$30,000 00 372 24		\$21,178 17 33,380 00
	Benuro, Novella & Cía: Remitidole para cubrir el valor del pedido de 12,000 bultos cemento Portland, 1,250 toneladas tubos, accesorios, etc. etc., varias letras de cambio, £19,600, sean		Mobilarro Sueldos de los empleados de la oficina, y del Director de la obra, Ingeniero señor Chabot.	Trabajos para introducir bl. agua: Planillas de operarios, utensilios, herramientas, herrajes, madera, ladrillos, cal, etc.	Empiserro de \$500,000: Pagado por saldo de los bonos en circulación	Bonos del Acatán: Primer Sorteo en 31 de enero próximo pasado: Premios pagados hasta la fecha	Efectivo en el Banco Internacional
	\$198,091 00	82,716 38			12,784 19		\$293,591 57
	\$36,215 00 37,525 00 108,660 00 15,691 00	*48,526 38 33,390 00		\$8,140 60	4,643 59		
	ón, como sigue:	AGUA: o de las pajas vendel establecimiento oor la Municipalidad Coda una, \$66,780 xxisten ya en cártera	ALIDAD:	\$2,946 66 2,038 98 3,154 96	\$45 90 463 60 4,134 09		
INGRESOS	Producto de los bonos en circulación, como sigue: En noviembre de 1893 En diciembre de 1893 En enero de 1894 En febrero de 1894	Ventas de Pajas de Agua: Recibido del Banco Comercial, el saldo de las pajas vendidas por la Municipalidad antes del establecimiento del Comité Saldo del valor de 200 pajas vendidas por la Municipalidad a Don Victor Matheu Z., a \$333 90 cada una, \$66,780 pagaderos en vales; de los cuales, existen ya en cártera cinco de \$6,778 cada uno. Valor de dos pajas vendidas por "El Comité," a \$400 c. u	Recibido de la Municipalidad: Saldo del producto del Mercado:	En noviembre de 1893 En diciembre de 1893 En enero de 1894	Saldo del Canon de Agua: En noviembre de 1893 En diciembre de 1893 En enero de 1894.		

GUATEMALA, febrero 19 de 1894.

El Tenedor de Libros,
R. G. RIVAS

Vº Bº Miguel Gómez.

GUERRA

La Memoria presentada por esta Secretaría ante la A. N. L., contiene entre otros puntos, los que se reproducen á continuación, en el mismo orden que están en dicho documento. Helos aquí:

Ley Militar.

Autorizado como estaba el Ejecutivo por el Decreto número 156, para promulgar la Ley Militar que organizará debidamente el Ejército, emitió el 23 de octubre último el Decreto número 272 que la contiene, después de haberse discutido ampliamente por tres distintas Comisiones de reputados jefes, y comenzó á regir el 1º de diciembre de 1893.

Artillería.

Con la firme convicción de que esta arma sólo da sus grandes resultados cuando éstos son el producto del continuo estudio y conocimiento completo de las piezas, no se ha vacilado en dar á este cuerpo todo el ensanche á que por su importancia es acreedor. El local que ocupaba era demasiado céntrico y ya reducido para contener el nuevo material que se pidió al extranjero. Por esta circunstancia, se dispuso trasladar el Cuerpo, con todo su material, al Fuerte de San José, suprimiendo al mismo tiempo la guarnición de la fortaleza, lo cual significa una economía sin perjudicarse con ella el buen servicio.

El estudio del nuevo material recibido, se verificó con buen éxito en los llanos de Chimaltenango el mes de enero último, formándose las correspondientes tablas de tiro para las nuevas piezas. Dió también buen resultado en los ensayos efectuados de noche con proyectiles de incendio. Como consecuencia, tengo completa convicción al aseguraros que este cuerpo por su organización y disciplina, material y ganados de que dispone, se halla en el mejor pié para responder inmediatamente á las necesidades de una movilización, por rápida que esta pudiera ser

El Jefe del Cuerpo y el cuadro de oficiales con que cuenta, hacen honor al Ejército por su honradez y competencia en el manejo de su arma.

Infantería.

En toda la República hay por ahora 76,512 inscritos y aptos para el servicio de las armas, de los cuales 19,319 están exceptuados temporalmente, dando un total, listo para tomar las armas en cualquier momento, de 57,193 hombres con 482 Jefes y 3,295 Oficiales.

Cuando la Mayoría General se establezca, toda esta fuerza se reorganizará conforme á la nueva Ley, y los cuadros de Jefes y Oficiales tendrán que reducirse notablemente, por pasar muchos de los que ahora los forman á los de la Reserva y de Retiro, en virtud del límite de edad.

Los Batallones de infantería de esta plaza, que son Guardia de Honor, Permanente y Móvil, se hallan perfectamente organizados, rivalizando sus Jefes en dedicación y empeño para levantar el espíritu del soldado y dar lustre á la carrera de las armas.

Instrucción.

En todos los departamentos hay un instructor de infantería, encargado de una academia para oficiales y la instrucción de las milicias. En la capital, todos los Batallones y Cuerpo de Artillería, tienen escuelas primarias para la tropa y una academia y sala de armas para oficiales.

La instrucción práctica la reciben diaria en el cuartel y en el campo de maniobra. En la Artillería hay además una Comisión cuyo Jefe es el mismo del Cuerpo y se ocupa en estudiar el armamento que este Ministerio envía con tal objeto.

El 24 de junio próximo pasado, se ordenó con buen resultado, una maniobra en que tomaron parte 3,000 hombres, que tenía por objeto ver el estado de instrucción de la artillería é infantería y acostumbrar á los Jefes y Oficiales á la aplicación práctica de los principios adquiridos.

En el mismo mes se celebró un concurso de tiro de la artillería con una sección de morteros y granadas esféricas lastradas y de la infantería con el Winchester reglamentario cal. 44. Dicho certamen que tenía por objeto el estímulo, dió el resultado de que en los cuerpos de infantería se tenga conocimiento de los mejores

tiradores para la aplicación que en caso oportuno pudiera dárseles.

Equipo y Municiones.

Los almacenes de uno y otros se encuentran bien atendidos. De Alemania se hizo venir el vestuario que se creyó conveniente para los días en que el Ejército debe vestir de gala; y el correaje y uniforme para diario, se fabrican en el país por contrata con los particulares y maestranza—

Las municiones para artillería é infantería vienen siempre del exterior y los almacenes se encuentran en la actualidad suficientemente provistos.

Zapadores.

El Decreto Nº 471 publicado el 23 de octubre próximo pasado, al abolir los mandamientos de mozos para los trabajos de agricultura, disponía también en su artículo 3º la creación de los Batallones de Zapadores y en los que únicamente deben prestar sus servicios los de la clase indígena, exceptuada como ha estada siempre del servicio militar. El reglamento respectivo para la organización del Batallón de Zapadores, se emitió por esta Secretaría el 24 de enero último y como consecuencia, se previno desde luego levantar el censo de los indígenas disponibles desde la edad de 16 á 50 años, cuyos datos deberán estar listos en este Despacho en todo el mes de marzo corriente. El mismo Reglamento indica con la claridad del caso, la duración del tiempo de servicio y la manera de exceptuarse. El Batallón de Zapadores tendrá el personal científico necesario para la dirección de los trabajos que se le encomienden, como fortificaciones, carreteras, calzadas etc., y su utilidad no puede ponerse en duda.

Escuela Politécnica.

En este Establecimiento se encuentran en la actualidad 106 Cadetes, de los cuales 18 son pensionistas y los 88 restantes pensionados por el Gobierno.

Los exámenes practicados en los dos semestres del año anterior dieron el mejor resultado, habiendo salido 7 Oficiales concluyendo sus estudios y aptos para ocupar el lugar que les corresponde en el Ejército.

Sanidad.

Se ha atendido debidamente á la higiene de las tropas en servicio activo, teniendo cuidado de que en todos los departamentos hayan Médicos Cirujanos y suministrando por cuenta del Erario, todos los medicamentos necesarios, á lo cual se debe que las guarniciones en la actualidad se encuentren satisfactoriamente bajo el punto de vista sanitario.

El 18 de abril próximo pasado se publicó por esta Secretaría el Reglamento que organiza el Cuerpo Médico, que hasta aquella fecha no te-

nía ninguna organización.

El Hospital Militar de esta capital tiene definitivamente arreglada su Farmacia, haciéndose con regularidad el despacho diario de medicinas para los Cuerpos y el envío de las que son indispensables para algunos departamentos. Puede considerarse en la actualidad este establecimiento, sin exageración, perfectamente dotado de todo lo necesario.

Maestranza.

Esta se encontraba anexa á la Penitenciaría Central y atendía á la refección del armamento de infantería, construcción de parte del material de Artillería y también del equipo indispensable para mantener provisto al Ejército de lo que pudiera necesitar de este ramo de la Administración Militar, pero sus resultados no respondieron al buen deseo que se tuvo al crearla; y mientras se le da la organización que corresponde, cuando las oficinas de administración queden establecidas, se dispuso, por acuerdo fecha 2 de noviembre anterior, que pasaran en arrendamiento la maquinaria y útiles á manos de un particular inteligente y conocedor, quien ha recibido toda la existencia por inventario.

Armamento.

Ninguna cantidad de Armamento ni municiones para infantería ha ingresado nuevamente en los almacenes de guerra, por creerse que los existentes son suficientes para poner en pié de guerra la fuerza disponible y de reserva. En cambio, la Artillería se ha aumentado de una manera notable por las razones que dejo ya dichas al referirme á esta arma.

El Armamento repartido de una y otra arma en los departamentos, así como sus municiones, se han conservado en buen estado, para lo cual los Camandantes de Armas reciben de esta Secretaría, con la frecuencia del caso, las instrucciones necesarias.

AGUILAR.

El Subsecretario,

EL AÑO DE 1893. MONTEPÍOS MILITARES ACORDADOS EN

100 to	* ************************************	
OBSERVACIONES	Salvador Orantes. José María Aguilar. Agustín Paniagua. Guadalupe Vargas. Pedro Ruiz Juan J. Barricutos. Inocente Figueroa. Francisco Gálvez. José María Osorio. Isidro Solórzano. Venancio Barrios. Ignacio Ramírez. Carlos M. Flores. Rafael Mendizábal. Mariano Barillas. José Arias. Gregoria Rodríguez. Gregoria Rodríguez. Gregoria Rodríguez. Gregoria Rodríguez. Gregoria Rodríguez. Gabriel Quevedo. Alfonso Irungaray. Cirilo Collado.	
SION	esposo badre esposo ceposo	
d enis	san est based as a second seco	
DE SI	88 6 6 6 6 7 6 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	
FECHA DEL ACUERDO MOTIVO DE SU EMISION	Muerte de su esposo i, i, is padre ii, i, is esposo ii, ii, ii, is esposo ii, ii, ii, ii, ii, ii, ii, ii, ii, ii	
300	00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	
ACUEJ	2 de 933	
DEL 1		
SCHA	febrero. marzo. marzo. mayo. junio agosto	
<u> </u>		
;	Capitán Tte. Coronel Tte. Coronel Tte. Coronel Comandante 1: Peniente Oficial 1: Comandante 2: Gral. de División Capitán Capitán Coronel Capitán Coronel	
	Capitán Tte. Coronel Tte. Coronel Tte. Coronel Oronel Coronel Comandante 1: Feniente Official 1: Comandante 2: Cral. de Divisió. Aral. de Brigada Coronel Oronel Capitán Sapitán Sapitán Coronel Coronel Sapitán Sapitán Coronel Coronel Sapitán Sapitán Coronel Coronel Coronel Coronel Coronel Coronel Sapitán Coronel	
UAL	Capitán	
MENSUAL		
Z	4. parte (c. c. c	
PENSIO		
	25	
		
IA	AntiguaGuatemala	
RESIDENCIA	enan ala ala ala ala ala ala ala ala ala ala	
RESI	Antigua Guatema Quezalter Quatema Karapa Guatema K	
-		
NOMBRES	illar Illar I Garcí Ruiz O I Paiz. rtega a oda ios ios una una una inez infrez arcz	
NOW	Nava Aguilar Cluz John Olamodora Moraje Fraje Alva Alva Alva Alva Alva Alva Alva Alva	
	Soledad Navas. José Agailar. Manuel Aguilar. Ana y Luz Ruiz. Isabel Solano Ana Teodora Paiz. Asunción Ortega. María García. Cecilia Grajeda María Arana. José I. Barrios. Inz Castro Tomasa Alvarez Francisca Luna. Josefa Cómas. Gramen Andral María J. Mátal Milagro Ramírez. María Escobar. Isabel Martínez. María J. Méndez Soledad Reyes.	
1	Sold Jose Hand And And And And And And And And And A	

Nora.—Fueron, además declarades sin lugar por falta de prueba, cuatro solicitudes de esta naturaleza, acordándose en nueve de las mismas una mensualidad por lutos.

GUATEMALA, 28 de febrero de 1894.

El Oficial encargado del ramo,

DÁMASO LÓPEZ.

ESCUELA POLITÉCNICA.

El importe de presupuestos á cargo de la Pagaduría General en 1893 es así:

Correspondientes	al	mes	de	enero	85,915 42
	6.6	64	6.5	febrero	5,419 97
* *	66			marzo	5,858 51
4.4	66	6.6		abril	5,723 30
**	6.6	4.6	46	mayo	5,845 51
* *	11	6.6	6.6	junio	5,726 30
6.6	4.4	6.6		julio	5,844 43
**	6.6	6.6		agosto	5,841 20
+ 4	6.6	6.6	66	septiembre	5.726 00
**	6.6	1.1		octubre	5,842 43
**	66	4.6	6.6	noviembre	5,725 90
**		* *		diciembre	5,842 43
Suma					\$69,314 40

Presupuesto general del año: sesenta y nueve mil trescientos catorce pesos cuarenta centavos.

GUATEMALA, 31 de diciembre de 1893.

V° B°

El Director, ROMILLO. El Contador,
MARIANO G. ARROYAVE.

HOSPITAL MILITAR.

Estado que manifiesta el movimiento de enfermos y muertos, habido durante el año de 1893.

Exist	entes	Fechas	Total	Ingresaron enfermos	Total	Salieron durante el mes	Total	Muertos To
Había exis Se pasó la : " " " " " " " " " " " " " " " " " " "		enero 1893 febrero	59 79 79 99 65 86 63 82 95 86 60 41	en enero febrero marzo abril mayo junio julio agosto septiembre octubre noviembre diciembre enero Total	107 76 127 81 85 87 159 151 97 182 74	en enero " febrero " marzo " abril " mayo " junio " julio " agosto " teptiembre " octubre " noviembre " diciembre	83 75 163 112 61 105 133 144 160 122 177 93	en enero

CIUDAD VIEJA, 2 de enero de 1894.

V: B: Gatica.

Dústano T. Anleu.

HOSPITAL MILITAR.

La Caja de la Pagaduría del expresado, durante el año de 1893.

1893	DEB	E:		1893	HAE	ER:
A saldo del año de 1892 Lo recibido durante todo el año, como sigue: Pagaduría General Dirección de Policía Compañía de Zapadores Víctor Pineda Pagduría de Policía Juan Meza	\$37,335 89 524 50 3,398 68 38 00 679 72	\$37 58 \$42,503 29	como sigue A Francisco (" Isabel Sier " Trinidad d " Ferrocarril " Cuerpo Mé " Guarnición " Empleados " Fuerza de " Hospital M " Daniel Ma: " Cocina " Josefa Her " Ciriaco Cac " Herfelz He " Gasto extr " Sebastiana " Forrajes " Segunda de " Emilio Go " Fondo de N " Agentes de " Varios " Modesto A	echos durante el año e: Cordón rra le Flores l al Norte édico n S Hospital lilitar rroquín rnández denas ermanos raordinario Monroy e Jirón oubaud Muertos e Policía	\$2,718 13 2,351 12 3,043 87 756 75 3,616 60 1,833 23 4,666 63 7,488 33 1,605 79 678 50 5,936 12 826 25 150 00 512 00 3,908 16 480 24 287 27 66 00 150 00 22 50 425 98 75 00 718 00	\$42,316 47 224 40
Suma		\$42,540 87	Suma			\$42,540 87

S. E. ú O.

Vº Bº GATICA.

J. BALCARCEL.

RESUMEN NUMÉRICO

de las Inscripciones Militares verificadas en 1893.

DEPARTAMENTOS	18 á 30 años	31 4 50 años	TOTAL	
Guatemala Amatitlán Escuintla Sacatepéquez Chimaltenango Sololá Totonicapam Suchitepéquez Quezaltenango Huehuetenango Quiché Baja Verapaz Alta Verapaz Petén Izabal Zacapa Chiquimula Jalapa Jutiapa Santa Rosa	2,821 57 98 256 339 5 1,705 342 5,110 110 33 62 7 34 2 323 309 266 180 3,473	40 17 71 100 13 837 30 1,265 13 6 3 8 1 21 8 33 186 1,966	2,861 74 98 327 439 18 2,542 372 6,375 123 39 65 7 42 3 344 317 299 296 5,439)
	15,523	4,557	20,080	

OBSERVACIONES.

Los Departamentos de Retalhuleu y San Marcos no figuran por no haber suministrado datos.

GUATEMALA, febrero 6 de 1894.

Vº Bº-El Jefe de la Sección, MEANY Y MEANY. Oficial 19 A. TARACENA.

RESUMEN GENERAL de los Militases fallecidos, durante el año de 1893.

DEPARTAMENTOS			oles	Comandantes	ебев	' 1 gg	Offeinl.	Sargentos		Tropa	Con sneldo	}	r e			Estado	
	Мил сто	Brigadieres	Corcaeles Ttes Coroneles	10s. 20s.	de J		Total de Of	10s. 20s. 20g	Sold idos	Total de Tre	Sí	,	No	Frd.	Casados	Solferos	Vindos
Guatemala Zacapa Quezaltenango Quiché Chimaltedango T T Huehuetenango Totonicapam Chiquimula Escuintla Sacatepéquez Amatitlán Suchitepéquez Retalhuleu	10 S 15 18 35 63		1		1 2	3	7458 . 52254135	2 2 2 2 2 1 1 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	6 50 14 2 5 4 13 24 50 16 26 2	\$ 56 17 6 8 9 16 32 57 19 29 4 31	18 1	1	1	18 a c añ s 18 a 7 c c c c c c c c c	12 12 14	12 28 9 1 4 19 3 16 4 18 5 6 18 7 18	1 1 1
Baja Verapaz	7 10				1 i i			1 1 1 1 3 2 1 3	3 8 20 21 11	5 10 25 2 17			7	1 0 0 1 1 3 0 1 1 3 0 1 18 0 0 0	19	11 16	1 1 2 3
** · · ·														15 0 1 2	194	200	-)

Guatemala, febrero 6 de 1894.

El Jefe de la Sección. MEANY Y MEANY. oneial 12. A. TARACENA.

MILICIAS DISPONIBLES EN 31 DE DICIEMBRE DE 1893.

	JEFES	OFICIALES	TROPA
Disponibles en el año de 1892	495	3,2(3)	56,903
Fallecidos " " " " 1893	25	.)(;	416
	470	3,207	56,487
Ascendidos " " " 1893	12] • }	อ์ก็
	15:3	:) 20.5	56,432
Inscritos """"1893			20,080
			76,512
Exceptuados ", " " " 1893			19.319
Disponibles en 1º de enero de 1894	482	3,295	57,193

GUATEMALA, febrero 6 de 1894.

Vº Bº-El Jefe de la Sección, MEANY Y MEANY. Oficial 19. A. TARACENA

GOBERNACIÓN Y JUSTICIA

Como breve síntesis de lo mucho adelantado en este interesante y vital ramo de la administración pública, se reproduce parte de lo que el Señor Secretario de Gobernación detalla en su Memoria presentada á la Asamblea Nacional.

Orden y tranquilidad públicos.

Conservar el orden en el interior: hacer efectivas las garantías todas del ciudadano reconocidas por la Carta Fundamental: mantener en sus justos límites las atribuciones que el Ejecutivo tiene: respetar las de los otros miembros del poder público de la Nación: hacer más amplia la esfera de acción del Gobierno Departamental, y sobre todo del Municipal, proporcionando á ambos organismos los recursos posibles, con relación al estado del Erario público: velar por la salubridad é higiene general: atender á las necesidades del pobre, del huérfano, del enfermo por medio de la Beneficencia pública; y por otra parte, cuidar de que la justicia sea impartida con prontitud y de un modo cumplido: tales son los más importantes asuntos á que, como era de su deber, ha atendido el Gobierno en el Departamento de Gobernación y Justicia, y de los cuales dará en detalle el respectivo informe para que vuestro fallo que, sin duda alguna, es el reflejo de la opinión del pueblo guatemalteco, los califique y juzgue llevando únicamente por mira el bien de la Nación.

* *

Olvidados ó acallados en gran parte los odios y resentimientos nacidos de la lucha electoral; destruidas las desconfianzas que siempre nacen en una transición administrativa en países como el nuestro, novicios en el uso de sus libertades y poco acostumbrados á ejercitarlas; encontráis á Guatemala, en tan perfecta paz, como en pocas ocaciones ha podido disfrutarla: entregados todos sus habitantes á sus trabajos ordina-

rios unos, mientras otros, llenos de confianza, se dedican á nuevas empresas operándose así al amparo de la libertad, la única revolución beneficiosa y práctica en sus consecuencias, la del trabajo honrado, base única de la prosperidad y engrandecimiento de los pueblos, contra la inercia y estacionarismo, que es la causa de su ruina y de su muerte.

No puede considerarse infundada la aseveración de que la paz es la situación normal de Guatemala. Día por día se consolida más y más con el ejercicio amplio del derecho, que es lo que propiamente se llama libertad.

El pueblo así lo ha comprendido, correspondiendo con gusto á los esfuerzos del Gobierno para mantener el orden, dando con esa noble conducta la prueba más fidedigna de su amor á la libertad y de su respeto á la autoridad, sentimientos ambos que forman la base de la verdadera democracia y desmintiendo también á los que por un error muy propio de espíritus mezquinos y caracteres apocados en unos casos, y en otros, debido á conveniencias egoístas, creen que sólo los pueblos que van á la vanguardia de la civilización pueden gozar de la libertad; como que si ésta no fuera en el orden moral una condición inherente y de viabilidad á la naturaleza de todos los hombres, en todos los tiempos, lugares y situaciones, como lo es en el orden físico el aire para la vida animal y en el orden moral la instrucción para el desarrollo intelectual; y como si pudiera efectuarse el muy extraordinario fenómeno de que sin libertad pudiera alcanzarse civilización, siendo así que ésta es consecuencia del ejercicio de aquella, que es su causa eficiente.

Seguridad pública.

Objeto de particular cuidado ha sido para el Gobierno la seguridad pública; y parece que puede sostenerse con legítima satisfacción que el celo y eficacia de las autoridades desplegados en virtud de las diferentes disposiciones dadas para el efecto: la negación de indultos; y sobre todo el inmediato castigo infligido á los malhechores por los Tribunales de Justicia, han sido causas suficientes para prevenir los ataques á la

seguridad pública.

Como en el año de 1892 no ha ocurrido hecho alguno, de importancia y verdadera gravedad, atentatorio á la seguridad en los campos, caminos, aldeas y caseríos, y puede sostenerse sin temor, y sí con legítimo orgullo, que toda persona puede caminar por todas partes del país con la confianza de que su existencia é intereses no corren peligro; y que en caso de una desgracia, puede recibir inmediato auxilio de las autoridades; todo debido á la índole benigna de la generalidad de los habitantes de la Nación.

Los cuadros que contienen la estadística criminal, confirman las precedentes aserciones.

Las personas que sirvieron en el ramo judicial, pueden verse en las siguientes listas:

Nómina de los Jefes Políticos.

	b and a second
Departamentos	Nombres
Guatemala	F. Eleázaro Asturias
Alta Verapaz	Herculano Gálvez
Amatitlán	Luis Mazariegos
Baja Verapaz	Ciriaco Bonilla
Chiquimula	Agustín Cordero
Chimaltenango	Tomás Mollinedo
Escuintla	Mariano Sánchez
Huehuetenango	Joaquín Mont
Izabal	Salvador Polanco
Jalapa	Pedro Ramos
Jutiapa	Pedro Barillas
Petén	Pedro Izaguirre
Quezaltenango	Manuel Solórzano
Quiché	Salomón Mazariegos
Retalhuleu	Vidal Hernández
Suchitepéquez	Ciriaco Rodas
Santa Rosa	Vicente Farfán
Sacatepéquez	Francisco Morales Fernández
Sololá	Francisco Villagrán
San Marcos	Daniel Fuentes B.
Totonicapam	
Zacapa	Eduardo Conde

Nómina de los Empleados Superiores del Poder Judicial.

Corte Suprema:

Presidente, Licenciado Antonio Batres J.
Magistrado, Licenciado Miguel Flores y Flores
Magistrado, Licenciado Manuel Antonio Herrera
Magistrado, Licenciado Francisco Alarcón
Magistrado, Licenciado Manuel Foronda
Secretario, Licenciado Felipe Martínez.

Sala 1ª de Apelaciones.

Propietarios:

Magistrado, Licenciado Julio Lanuza Magistrado, Licenciado Francisco Porras Magistrado, Licenciado Víctor M. Estévez Fiscal, Licenciado Juan M. Guerra

Suplentes:

Magistrado, Licenciado Eduardo Goez Magistrado, Licenciado Adrián Vidaurre Secretario, Licenciado Daniel Barrientos

Sala 2ª de Apelaciones.

Propietarios:

Magistrado, Licenciado Manuel Klée Magistrado, Licenciado Benjamín Gómez Urruela Magistrado, Licenciado Alberto Mencos Fiscal, Licenciado Rodrigo Amado

Suplentes:

Magistrado, Licenciado Carlos Salazar Magistrado, Licenciado José Ozaeta Secretario, Licenciado Rafael Martínez Rodas

Sala 3ª de Apelaciones.

Propietarios:

Magistrado, Licenciado José A. Beteta Magistrado, Licenciado Rafael Murga Magistrado, Licenciado Juan Barrios M. Fiscal, Licenciado José Antonio Mandujano

Suplentes:

Magistrado, Licenciado José Flores y Flores Magistrado, Licenciado Daniel Ramírez Secretario, Licenciado Ricardo Orantes

Sala 4ª de Apelaciones.

Propietarios:

Magistrado, Licenciado Serapio Santiago Mérida Magistrado, Licenciado Demetrio Santiago Valdés Magistrado, Licenciado Francisco Contreras B. Fiscal, Licenciado Antonio Méndez

Suplentes:

Magistrado, Licenciado Rafael Meoño Magistrado, Licenciado Leopoldo Rosales Secretario. Licenciado Augusto Valladares

Sala 5ª de Apelaciones.

Propietarios:

Presidente, Magistrado Licenciado José Silva Magistrado, Licenciado Felícito Leiva Magistrado, Licenciado Sílvano Duarte Fiscal, Licenciado Antonio Godoy

Suplentes:

Magistrado, Licenciado Francisco Avala Magistrado, Licenciado Francisco Acuña Secretario, Licenciado José G. Mejía

Departamentos

Nómina de los Jueces de Iª Instancia.

Nombres

repartamentos	MOHIDIGS
Guatemala	1º Eduardo Goez 2º Daniel Ramírez 3º José María Escobar 4º J. Miguel Saravia 5º Carlos Salazar
Alta Verapaz	
Amatitlán	
Baja Verapaz	
Chiquimula	
Chimaltenango	
Escuintla	Carlos H. Reyes
Huehuetenango	
Izabal	
	Francisco Ayala, propietario
Jalapa	/Adolfo Eguizábal, interino
Jutiapa	
Petén	Clodoveo Berges
	(1º Luis F. Corea
Quezaltenango	
	/3: Rafael Meoño
Quiché	Marco E. López
Retalhuleu	Eliseo Amézquita
Suchitepéquez	
Santa Rosa	Adolfo Moreno
Sacatepéquez	
Sololá	Ricardo Midence
	(1° Justiniano Valladares
San Marcos	2º Moisés Arriola
Totonicapam	
Zacapa	

Salubridad pública.

Relativamente pocas han sido las enfermedades que han azotado algunos departamentos, si comparamos la salubridad en los diferentes puntos de la República durante el año pasado con los años anteriores. La fiebre amarilla que comenzó á desarrollarse con proporciones alarmantes durante el año de 1892 en los puertos de Izabal y de Livingston, se ha retirado afortunadamente para los habitantes de esas costas. Los casos que se han presentado han sido de carácter endémico, felizmente, pues bien sabido es que cuando esa misteriosa y terrible enfermedad toma una forma epidémica, causa la desolación de los países infestados, no obstante los esfuerzos de la ciencia, que en muchos casos resultan ineficaces.

La viruela maligna ha ido desapareciendo poco á poco, aunque no de todos los puntos enfermedad moral terrible, embargaba casi to-

como hubiera sido de desearse. En Guatemala hubo algunos casos, pero ha desaparecido ya completamente. En el departamento de Chiquimula apareció también, principalmente en Quezaltepeque, Jocotán y Camotán, pero á la fecha, casi se ha extinguido. Durante el mes de abril apareció en Chimaltenango, y aunque pocos, todavía se presentaron algunos casos; en el mes de septiembre se desarrolló en Izabal, y en agosto apareció en Jilotepeque y Guastatoya sin haberse propagado. En Quezaltenango y algunos pueblos del departamento hubo también casos, pero de un carácter bastante benigno. En Totonicapam apareció durante algunos meses, sin embargo en junio había desaparecido completamente.

Puntualizados uno por uno los lugares donde se presentó esta epidemia, puede comprenderse por ello si se habrá tenido por parte de las autoridades respectivas muchísimo cuidado para que no se haya propagado por toda la República, sofocándola completamente en muchos de de los puntos donde apareció, pues si no hubiese sido así, dada la naturaleza de este mal, que se propaga como el incendio cuando no hay una mano que lo sofoque, se hubieran diezmado muchas poblaciones, haciendo grandes extragos y cubierto de luto los departamentos. Hay que confesar sinembargo una verdad amarga: el Gobierno puede poner de su parte todo el empeño imaginable para evitar en absoluto este mal, puesto que la Ciencia conoce y posée el antídoto: la vacunación; pero la ignorancia de la raza indígena y de cierta clase de gente superticiosa, crée, allí donde está el remedio y la vida, que va á encontrar la enfermedad y la muerte, y llena de infundado miedo, esconde y preserva á sus hijos de la vacunación. Por eso es que todos los empeños que el Gobierno pone en la inoculación constante del fluído vacuno en todos los departamentos de la República, no dan el fruto que él deseara, es decir, el que no se presentase ni un sólo caso de viruela, ya que esta enfermedad es de las que se pueden evitar y prevenir con los recursos maravillosos de la Ciencia moderna.

El año de 1892 una especie de pánico, esa

dos los ánimos: se esperaba con angustia el cólera. El Gobierno comprendiendo la inminencia del peligro, no omitió medio alguno para precaverlo, y el monstruo tan temido, al fin no se presentó. Poco á poco se fueron calmando los ánimos, y hoy día, nadie está enfermo de pániconi piensa para nada en el cólera.

Del mal llamado en Francia grippe, y que nosotros conocemos con el nombre de influenza, no cabe decir, sino que si es verdad que se ha presentado en algunos puntos con el carácter de epidémico, la enfermedad en sí es de tal naturaleza, que solo á la higiene privada ó individual, y nó á la pública, es á la que toca tomar las precauciones necesarias para prevenirlo.

La salubridad pública exige imperiosamente, que á las poblaciones se provea de agua de buena calidad para la bebida y demás usos domésticos. El Ejecutivo, atento á esta necesidad, dispuso respecto la mayor parte de las poblaciones de Oriente, que carecían de este importante elemento de vida, para unas, la práctica de los estudios previos por Ingenieros competentes; y para ótras, las subvenciones precisas para llevar adelante trabajos sobre introducción de agua potable. Iguales disposiciones dió el señor Presidente en la visita por el Centro, Norte, Sur y Occidente de la República, á fin de que en todos los puntos de ésta, se goce de los indispensables elementos para la vida y la mejor conservación de los habitantes. Véanse los acuerdos de 14, 20 y 28 de abril, 4 de mayo, 6 y 22 de junio, 11, 20 y 28 de julio, fuera de los expedidos en la visita practicada en los departamentos de Occidente y los cuales constan en la Recopilación con que se dió cuenta de las disposiciones emitidas del 10 de octubre al 1º de marzo presente.

Respecto de esta capital, siendo ya tan ingente la necesidad de proveerla de la cantidad de agua potable que demanda su extensa población, se dispuso por el señor Presidente la introducción de las aguas del río Acatán, y la compra de la hacienda de Aceituno á efecto de aprovechar aquellas aguas y las que surten dicha hacienda para traerlas á esta ciudad.

El acuerdo de 2 de abril, dado por el órgano del Ministerio de Hacienda, detalla las condi-

ciones de adquisición de Aceituno y las de la introducción del agua de Acatán.

Los estudios técnicos han sido ya hechos; han llegado ya también del exterior los tubos y demás enseres para llevar á efecto el trabajo dicho, y es casi seguro, que dentro de muy poco tiempo la capital gozará del agua suficiente para todos los usos.

Las consideraciones que se han tenido en cuenta para la introducción del agua potable á las poblaciones, aconsejan igualmente la construcción de desagües que aseguren el aseo y la salubridad, principalmente en los grandes centros de población.

Con tal motivo se hacen estudios para la construcción de nuevos desagues en esta capital, y se ha destinado una parte de la renta marítima para subvenir á los gastos que esa obra demanda

Se acordó así mismo la erogación de \$3,000 para la construcción de desagües en Quezaltenango, en el cantón que carecía de ellos.

Policía y cuerpos de seguridad.

Con toda regularidad han prestado sus servicios los diferentes cuerpos de Policía, así en la pital como en las demás poblaciones de la República; donde en la actualidad existen ya organizados, son: la Antigua, Chiquimula, Jalapa, Zacapa, Quezaltenango, Amatitlán, Totonicapam y Retalhuleu.

Se ha procurado mantener provistos á tales cuerpos del armamento necesario para su respetabilidad y resguardo. Conforme las circunstancias del Erario lo han permitido se les ha dotado de uniforme y demás prendas indispensables para su representación, y para preservarlos de las inclemencias é intemperies á que están sujetos en el desempeño de su difícil y bien penoso cometido. Con tal fin se acordó en 30 de agosto la erogación de \$7,470, oro americano para capas y botas de hule para el tiempo de lluvias y últimamente se hizo un pedido de los demás enseres.

Los arrestos efectuados por la policía de esta capital ascienden, durante el año civil á la cantidad de 15,893 individuos por diferentes motivos; son los más predominantes los de faltas contra el orden público provenientes de ebriedad, delitos de sangre y de riñas.

Con el fin de que la institución llene cumplidamente su cometido, se ha ordenado que todos los días los Comandantes de cuerpos instruyan á los individuos de su Sección, antes de salir á sus puestos, de los deberes que tienen que cumplir, á fin de evitar abusos ó errores en que pudieran incurrir por ignorancia ó malicia.

Continúa en las poblaciones secundarias de la República la utilísima costumbre de organizar cuerpos de policía Municipal que prestan sus servicios las más veces de una manera gratuita, pero no por ello dejan de ser eficaces y

oportunos los auxilios que dan.

Cada día se hace más notable la utilidad de la policía montada que se estableció el año pasado para vigilar los suburbios de la población. Mediante sus servicios se han podido evitar muchos crímenes; perseguir á los vagos y malhechores que vivían en las puertas de la ciudad, cometiendo raterías.

Tres ó más cuerpos de milicia ambulante establecidos por el Ministerio de la Guerra en Retalhuleu, Escuintla, Mazatenango, Amatitlán, y otros lugares, y que prestan oficios de policía rural, han hecho huir á los criminales que permanecían en aquellos lugares, perjudicando á sus moradores.

Las penitenciarías y cárceles, establecimientos que son de suma y trascendental importancia, han merecido de parte del Gobierno muy especial atención, singularmente las dos penitenciarías que existen en la República: la una en la capital y la otra en Quezaltenango.

Las penitenciarías, tal como se encuentran en la actualidad, son verdaderas escuelas de regeneración moral, y tanto en esta parte, como en la puramente de organización y disciplinaria, de esta clase de instituciones, se ha procurado adelantar lo mas posible para conseguir, en tiempo no lejano, que esos establecimientos den como resultado, ser lugares de regeneración y escuela moral para el desgraciado.

En la penitenciaría de la capital están perfectamente organizados los talleres de carpintería, sastrería, zapatería, fundición, hajalatería, herrería y talabartería, y en ellos los sentenciados que saben algún oficio, lo ejercitan bajo la dirección de maestros entendidos, dedicando los productos de su trabajo á mejorar su propia condición ó auxiliar á su familia de la cual se

hallan separados.

El 29 de octubre se extrenó en la parte de afuera un hermoso kiosko, para que la Banda Marcial pueda solazar al público que con asididuad concurre allí, como uno de los paseos favoritos que existen en nuestra capital.

El jardín del frente se ha enriquecido con nuevas plantas, y á lo largo de él se construyó

un desagüe que se hacía necesario.

En el lugar denominado "Campamento," se

edificaron varias piezas de habitación y dos grandes galeras que sirven actualmente de ca-

Asimismo se construyeron 58 celdas más, que están ya dispuestas para el servicio, cuando éste sea necesario.

El movimiento habido durante el año, como puede verse en el cuadro número 4, fué como sigue: el 1º de enero de 93 había una existencia de 513; ingresaron durante el año: 1,084: salieron 1,048; quedaron para el 1º de enero de 94: 548, resultando por consiguiente un aumento de 35 individuos. La clase de delitos cometidos puede verse especificada en el cuadro número 4 de esta Memoria.

En las demás prisiones de la República, tanto departamentales como municipales, se ha procurado moralizar al preso, proporcionándole al mismo tiempo la alimentación necesaria, y aunque no todas las cárceles prestan las mayores condiciones higiénicas y de seguridad, se ha procurado irlas mejorando en lo que ha sido posible.

Los talleres de la de Quezaltenango también han seguido su marcha sin interrupción, y adelantando cada día con los elementos que las utilidades en los trabajos pueden producir.

El Gobierno ha atendido en todas las cabeceras departamentales á los gastos que ocasiona la alimentación de presos durante el año, habiéndose visto en el caso de aumentar la subvención á las cárceles de casi todas las cabeceras departamentales.

Propiedad Inmueble.

Los Registros de la Propiedad Inmueble presentan también una marcha muy satisfactoria, no sólo porque al frente de esos importantísimos despachos se hallan personas de competencia y rectitud, sino porque explican también con la misma lógica incontrovertible de los números, que el movimiento de la riqueza territorial y agrícola es bastante halagüeño, y que sin duda alguna consolida el rédito, así particular como nacional.

Los cuadros anexos y marcados con los números 6 á 13 detallan que el valor de la propiedad raíz adquirida durante el año 93 ascendió á la respetable suma de \$10,403,860-63 que comparada con la del año pasado, que fué de \$7.828,105-561 se advierte el aumento en el de 93 de.. $\$2.575,756-6\frac{1}{2}$; que el crédito territorial y sobre fincas urbanas, garantido con hipoteca abierto á particulares ascendió á \$3.574,125-06 dando circulación con esas transacciones á aquellos en la forma que adelante se explica.

Sección de Tierras.

El despacho y tramitación de los expedientes sobre adquisición de terrenos baldíos ejidales y comunales, se ha verificado con la mayor actividad en la oficina de la Sección de Tierras. Los acuerdos emitidos, disponiendo la adjudicación de tales terrenos ascendieron á la cantidad de 641, duplo de los despachos en el año anterior. En cuanto ha sido posible se ha procurado la división de los predios comunales, á fin de hacer propietarios á todos los que antes llevaban la condición de comuneros; estimulando así con el interés particular y directo el cultivo y la producción general.

Diario Oficial.

"El Guatemalteco" que es el órgano del Gobierno, se ha publicado durante el año con toda exactitud y regularidad. Cuando el exceso de material lo ha requerido así, ha duplicado y hasta cuadruplicado el número de sus páginas.

Por su carácter, no es publicación que entra en discusiones de ninguna especie, y sólo se ha concretado á rectificar, cuando con miras torcidas, algunos de los órganos de la prensa de oposición ha faltado á la verdad, como sucede con los escritos cuya pluma es manejada por la pasión política.

El periódico produjo durante el año, excluyendo el producto de suscripciones de noviem-

bre y diciembre, la suma de \$6,459.62.

Para facilitar los trabajos de la Dirección, se emitió con fecha 27 de febrero anterior, el Reglamento orgánico del Diario Oficial de la República.

Tipografía Nacional.

En la memoria con que esta Secretaría de mi cargo dió cuenta el año pasado á los señores Representantes, anunciaba que se estaba preparando un local adecuado y de propiedad nacional para trasladar la Imprenta. Hoy, tengo la muy grata satisfacción de poder informar, que dicho edificio fué concluido en diciembre del año próximo pasado, instalándose el 6 de enero, de una manera verdaderamente solemne la Tipografía Nacional.

El edificio es no sólo suntuoso, amplio y perfectamente adecuado, puesto que fué construido expresamente para tal objeto, sino que además cuenta con los mejores operarios de la República, algunos otros de nacionalidad norteamericana, y una excelente maquinaria movida toda á

vapor.

En el mismo local existe el taller de encuadernación, como complemento indispensable ra la conservación de la tranquilidad pública.

del buen arte tipográfico.

Los trabajos que en ese Establecimiento se efectúan, reunen á su calidad artística y buen gusto, la prontitud con que se ejecutan, y el exacto cumplimiento con que se despachan.

Pero esas mismas ventajas han allegado al Establecimiento tal cúmulo de trabajos, que se hacen indispensables nuevas prensas, las que se han pedido ya á los Estados Unidos de América.

La economía que este Establecimiento proporciona al Gobierno, es incalculable, como se puede ver por el movimiento de la caja en el cuadro número 15.

En una palabra, puedo muy bien, Señores Representantes, sin jactancia de ninguna especie, asegurar, sin riesgo de equivocarme, que el Establecimiento tal y como se encuentra montado en la actualidad, es el primero en Centro-América, y uno de los más aventajados y lujosos de las tres Américas.

Administración Departamental.

Las necesidades de cada departamento han sido atendidas y satisfechas en cuanto ha cabido en lo posible, dadas las condiciones difíciles en que se ha mantenido el Erario Público; promoviendo en cada una de ellas el adelanto en los tres sentidos: material, moral é intelectual; para cuyo fin ha contado con la eficaz cooperación y decidido empeño de las personas encargadas del Gobierno Departamental, que han correspondido con lealtad á la confianza en ellos depositada, dando lleno cumplido á los deberes que así el patriotismo, como el puesto elevado que desempeñan, en calidad de representantes del Gobierno, les impone.

Los municipios por medio de su representación, en las corporaciones municipales, han contribuido en la esfera que les es propia al movimiento general de la administración pública, y el Gobierno á la vez, fomentando con singular cuidado todos los intereses locales, proporcionando recursos á esos cuerpos, ha ido dándoles mayor libertad de acción y nuevos elementos que hagan viable y práctica esa misma libertad.

Las visitas que el señor Presidente ha efectuado á los departamentos, y á las que los Jefes Políticos á su vez han hecho en su jurisdicción, producen como resultado, que impuesto el Jefe del Ejecutivo de una manera inmediata de las necesidades de los pueblos, dicta desde luego las medidas conducentes y oportunas, así para satisfacer aquellas, como para promoverla prosperidad y mejora de los pueblos visitados y pa-

PENITENCIARÍA CENTRAL.

Cuadro en que consta el movimiento de reos habido durante el año de 1893.

		Existencia anterior		513	Existencia anterior	513
Ingresaro	66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66	Desobediencia Estafa Falsificación Faltas Fugos de los trabajos públicos Falso testimonio Golpes	5 4 5 13 4 10 5 2 22 2 1 17 8 36 36 36		Vienen 324 Ingresaron por Insultos 1 " Incendio 3 " Impudencia temeraria 2 " Insubordinación 3 " Infidelidad en la custodia de presos 4 " Lesiones 91 " Malversación de caudales públicos 2 " Faltas 3 " Orden de los tribunales 587 " Portación de ganzúa 2 " Portación de arma prohibida 3 " Robo 14 " Vagos y ebrios 23 " Violación 4 " Traición 1 " Calumnia 1 " Lesiones 1 " Traición 1 " Calumnia 1	
66	66	Homicidio	34		" " Juegos prohibidos 8	
66	66	Heridas	27 68 11		Total	
66	. 66	Injurias Pasan	324	51 3	Aumento	·3 54

Guatemala, 31 de diciembre de 1893.

J. Agapito López.

CUADRO

de enajenación de inmuebles y derechos reales impuestos sobre ellos, durante el año de 1893.

F	INCAS ENAJENADA		CANC	ELACIONES	DE FINCAS	HIPOTECA	DAS
<u></u>	Número de fincas		Núm	ero de fincas	Valor de las	cancelaciones	
Rústicas Urbanas	1,997 1,983	\$5,797,343 27 2,625,093 64		379 332 ₃	\$2,943,271 25\\\ 989,910 87		
F	REDENCIÓN DE CENSOS Servidumbres Testa				Testamentos		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Número de fincas	Valor asegurado	Número de fincas	Precios			
Rústicas		\$2,962,715 44 2,244,721 14	349	\$1,526 7	7 Rústic Urban	as 4 as 10	192
		sticas	NES GRATUITAS	1,919 1,601	ر		

EMILIO DE LEÓN.

EMILIO DE LEÓN.

2,004,000 14

40

De 1 mes á 3 años..

2,003,476 19

305

De 1 mes á 3 años

" 3 años á 6

283,888 00

25,296 25

\$2,962,714-44

25,000 00 15,021 00 \$2,244,721 14

555

CUADRO de Préstamos verificados durante el año de 1893.

702
~
- 0
E
-5
Ď
=
Ξ
ďΩ
- di
A
ZD.
E
7/2
(2)
- 15
- 5
-

FINCAS RÚSTICAS	Número de préstamos 🖪	Valor asegurado	FINCAS URBANAS	Número de préstamos	Valor asegurado
Sin interés	44	\$308,202 25	Sin interés	50.	\$110,098 00
De 1% a 6% anual	10	151,945 00	De 1% a 6% anual		2,600 00
" 7% a 9% "	357	675,983 00	" 7% å 9% "	32	348,842 00
" 10% å 12% "	57	652,854 00	" 10% å 12% "	55	312,796 00
13% å 18%	191	981,097 19	" 13% å 18% "	292	1,282,459 64
" 19% arriba	88	192,633 00	" 19% arriba	125	187,925 50
	-	45.505,714 44		1000	1102,440.03
		PLAZOS DE LO	Plazos de los préstamos.		
FINCAS RÚSTICAS	Número de préstamos	Valor asegurado	FINGAS URBANAS	Número de préstamos	Valor asegurado
Sin plazo	95	\$650,054 00	Sin plazo	06	\$200,700.00

CUADRO

que demuestra las enajenaciones de terrenos conforme á la ley de redención de censos, de solares urbanos y de las fincas y testamentos inscrítos en general durante el año de 1893.

	SOLARES URBANOS				
GRUPOS	Número de fincas	Precios	GRUPOS	Número de fincas	Precios
Centro Norte. Sur.	34 68 74	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	Centro		\$34 00 19 81

FINCAS RÚSTICAS.

and a second sec							
	B	ZA 9118/J		URBANAS			
GRUPOS	Número de fincas	Precios	GRUPOS	Número de fincas	Precios		
Centro	7 35 17		Centro. Norte. Sur.	4 67 8	\$1,415 00 18,205 00 1,968 00		

TESTAMENTOS.

Centro	 	 	
Norte			
Sur	 	 	

DERECHOS REALES.

DERECHOS REALES CONSTITUIDOS. SERVIDUMBRES ENFITEUSIS ARRENDAMIENTO PENSIONES SOBRE NMUEBLES Rústicas Urbanas Número Valor Rústicas Urbanas Número Valor total Centro 1 Norte 1 Sur

CHIQUIMULA, febrero 24 de 1894.

CUADRO

de las enajenaciones de inmuebles por contrato de particulares y derechos reales impuestos sobre ellos durante 1893,

FINCAS ENAJENADAS.

GRUPOS	RI	USTICAS		URBANAS		
	Número de fincas	Precios	GRUPOS	Número de fincas	7'1 (×	
Centro	48.	\$ 9,927 00	Centro		86.701 00	
Norte	81	96,752 00	Norte		4,175 00	
Sur	40	18,894 25	Sur	8	1,968 00	

FINCAS HIPOADAS.				HIPOTE	ECAS.			· 17(14(1	ONE-
GRUPOS	HIPO	HIPOTECAS LEGALES			HIPOTECAS V	CANCELACIONES			
	Valor asegurado	Fincas urbanas	Valor asegurado	Fineas rústicas	Valor asegurado	Fincas urbanas	Valor asegurado	Fineas rústicas	. I ens
Centro Norte Sur		1	\$500	2 13	\$ 628 00 137,380 07	2 3	\$7,100 00 1,600 00	1 13 1	1

CUADRO de préstamos sobre fincas rústicas en 1893.

	SIN	INTERES	DEL	1 AL 6%		DEL	6 AL 9%	DE	L 9 AL 12%	$= 0.1 \pm 0.0 \text{ AL} \pm 1.0$			
GRUPOS .	No. de préstamos	Valor asegurado	No de préstamos	Valo asegur	ado	No. de préstamos	Valor asegurado	No. de préstamos	Valor asegurado	No. de préstamos	V. Crado		
Centro Norte	2	\$2,172.00	1 4	\$125 18,181			\$503 00 25,000 00	1	\$35,000 00	1	°. .≉57,027_0		
		<u>_</u>		SO:	BRE :	FINCAS URB	ANAS.						
		DEL 1	AL 6%	:	DEL 9 AL 12%				DEI	L 12 AL 18%	12 AL 18%		
GRUPOS	No	o. de préstamos	Valorase	Valor asegurado No		de préstamos	Valor aseg	urado Nu	ím, de préstamos	Valor asegurad			
Centro Norte Sur .		2 1		0 00		1	\$5,000	00	b.) As	,	≼(j∪()		
				PLA	zos i	DE LOS PRÉS	STAMOS.						
OD TINOS	1-	SIN F	LAZO			HAST.	A 3 AÑOS			11.45			
GRUPOS	Nú	m. de préstamos	Valor ase	gurado	Núm	. de préstamo	s Valor aseg	urado Nu	im. de préstamos	- 3 a'c	used thato		
Centro Norte		2		0 00		1 13	\$5,000 96,480		•)		8628 00 12,500 00		

CUADROS

del Registro de la propiedad inmueble del Norte de la República de Guatemala en 1893.

CUADRO DE ENAJENACIONES DE INMUEBLES EN 1893.

POR E	L GOBIERNO.	POR	LA JEFATURA	POR LAS	MUNICIPALIDADES		POR LOS PAI	RTICULA	RES
Número	Precio	Número	Precio	Número	Precio		RÚSTICAS	1	URBANAS
						Núm.	Precio	Núm.	Precio
10	\$5,375 74	21	Gratuitas	278	\$1,172 44	81	\$365,978 50	43	\$25,226 50

CUADRO DE LAS HIPOTECAS CONSTITUIDAS Ó CANCELADAS EN 1893.

	HIPOTECAS V	OLUNTARIAS			CANCELACIONE	S HIPOTECARI	IAS
FINC	CAS RÚSTICAS	FIN	CAS URBANAS	FI	NCAS RÚSTICAS	FIN	CAS URBANAS
Número	Valor asegurado	Número	Valor asegurado	Número	Valor cancelado	Número	Valor cancelado
36	\$ 523,530 78	25	\$46,158 06	24	\$143,836 11	21	\$72,389 00

RÉDITOS SOBRE FINCAS RÚSTICAS.

	SIN RÉDITO DEL 6 AL 10%			DEL 11 AL 12%	DEL	14 AL 18%	1	AL 24%	AL 36%		AL 48%		
Núm.		Núm.	Capitales	Num.	Capitale-	Num	Capitales	Núm.	Capitales	Núm.	Capitales	Núm.	Capitales
6	\$263,370	5	\$75,000	17	\$164,410 78	2	\$1,900	3	\$7,500	2	\$600	1	\$50

RÉDITOS SOBRE FINCAS URBANAS.

	SIN RÉDITO	DEL	11 AL 12%	DEL	. 14 AL 18%		AL 24%		AL 36%		
Número	Capitales	Número	Capitales	Número	Capitales	Número	Capitales	Número	Capitales		
4	\$11,328 06	7	\$26,490	3	\$1,850	9	\$7,850	3	\$1,140		
		1									

CUADRO DE LOS PLAZOS DE LOS PRÉSTAMOS HIPOTECARIOS EN 1993.

	SIN PLAZO		A 8 MESES		$A + A\tilde{\Sigma}O$	11 \8	TA _ AÑOS	11	ISTA S AÑOS	DE M.	AS DE TAÑOS
Num.	Capitales	Núm.	Capitales	Suno.		N 1.	en tals	Num.	Cati' des	N.***	Capitales
1	84,456 06	8				12	\$98,970	2	\$18,035 21	2	\$120,000

NOTAS:—Este Registro comprende los Departamentos de Alta Verapaz, Baja Verapaz y Petén. El primero produce la mayor parte del trabajo de la oficina; el segundo muy poco, y el tercero casi nada.

Las incripciones de baldíos, fueron este año de menos de la mitad que el anterior. Las concesiones de terrenos hechas por la Jefatura, son las que estableció para la Alta Verapaz el acuerdo gubernativo de 3 de diciembre de 1889. Entre las enajenaciones municipales, figuran las del decreto de redención número 170, del acuerdo gubernativo de 20 de marzo de 1891; y las concesiones gratuitas; conforme los acuerdos gubernativos de 26 de junio de 1881, de 16 de mayo de 1888, de 15 de octubre y de 28 de noviembre de 1889

Cobán, diciembre 31 de 1893.

CUADROS

del Registro de la Propiedad Inmueble de cinco Departamentos de Occidente:
Quezaltenango, Totonicapam, Sololá, Quiché y Huehuetenango.

CUADRO DE INSCRIPCIONES DE INMUEBLES Y DERECHOS REALES IMPUESTOS SOBRE ELLOS, PRACTICADOS DESDE EL 2 DE ENERO AL 23 DE DICIEMBRE DE 1894.

FINCAS	ENA	GENAD	AS.			I	HIPOT	ECAS	VOLUN'	TARIAS	5.
RÚSTICAS			URBANAS		RÚSTICAS URBÂNAS						
No at the second	No. at the Control of						** _ 1.	Numero			
297 \$795,005	40	141	\$241,1	14 09	166	\$2,6	890,89	7 99	94	3	464,738 91
CAN	ICELA	CIONES	· .			DERI	ECHOS	REAI	LES COI	NSTITU	IDOS.
FINCAS RÚSTICAS		T	FINCAS URBAN	AS		SERV	IDUMBR	ES			
						Rústicas		Url	banas	ARF	RENDAMIENTO
Números 1	118	Núm	ero	64		le caud cami				1 ter	reno, 12 año
			TE	RRENO	S REDIMI	Dos.					
Número				191	ļ I	Precio.					\$1,833 6
			PRÉSTAMO	S SOBI	RE FINCA	s RÚST	TCAS.				
SIN INTERES	D	EL 6 AL	9% ANUAL	DEI	L 9 AL 12% A	NUAL	DEL 1	2 AL 18%	ANUAL	DEL 18	3% ARRIBA ANUAI
Núm. Valor asegurado	Núm.	Valo	r asegurado	Núm.	Valor ases	gurado	Núm.	Valor asegurado		Núm.	Valor asegurado
29 \$706,171 69	27	\$1,0	57,250 00	58	\$824,07	\$824,075 60		\$4,00	00 00	50	\$99,400 0
			SOBI	RE FIN	CAS URB.	ANAS.					
SIN INTERES	D	EL 6 AL	9% ANUAL	DEI	L 9 AL 12% A	NUAL	DEL 1	12 AL 189	& ANUAL	DEL 18	- ; 3% ARRIBA ANUAI
Núm. Valor asegurado	Núm.	Valo	or asegurado	Núm.	Valor ase	gurado	Núm.	Valor a	segurado	Núm.	Valor asegurado
18 8262,053 26	1. S	£.	00,200 00	21	\$119,2	10 75	2	\$3,50)() ()()	5()	\$49,774 9
			PLAZC	S DE	LOS PRÉS	TAMOS	•				
			SIN PLAZO			HASTA 3	AÑOS	-	.** .		
		Número d préstamo		gurado	Número de préstamos	V	alor aseg	urado			
	C	15	\$305,69	9 00	245	\$	2,849,	937 2	20		
			QUEZALTE	NANGO	, enero	11 de	1894.				

CARLOS LARRAVE.

CUADRO

del Registro de la Propiedad Inmueble del Departamento de San Marcos.

CUADRO DE INSCRIPCIONES DE INMUEBLES Y DERECHOS REALES IMPUESTOS SOBRE ELLOS, PRACTICADOS DESDE EL 4 DE ENERO AL 31 DE DICHEMBRE DE 1893

			DESD	E EL 4	DE	ENF	ERO AL	31 DE DI	CIE	MBRE I	DE 189)3. 			
	F	NCAS	S ENA.	JENADA	S						НІРОТ	ECAS			
	RÚSTICAS		ii.		URBA	NAS					VOLUNT	TARIAS			
Núi	mero Pi	ecio		Número		Pr	ecio	Fincas rústica	ıs	Valor aseg	gurado	Fineas	ırbanas	Valor asegurado	
7	823	0,77	7	30		\$12	2,216	37	\$	485,70	7 67	4	4 \$8,447		
<u> </u>	CANCELA	CION	NES	And the second of the second o	DER	ЕСН	OS REAI	LES CONSTIT	UIU	oos	TE	ERREN(OS RE	DIMIDOS	
FINC	CAS RÚSTICAS	FINC	CAS URB	ANAS			SERVII	DUMBRES			NÚM	ERO		PRECIO	
				I			Rú	sticas				-			
Núı	mero 21	Núi	mero	2	De	e ag	ua			4	7	9	\$45		
-			-				PRÉS	TAMOS							
*					, -	SO	BRE FINC	CAS RÚSTICAS	3						
	Sin interés	De	el 6 al 9	por ciento	anual	Del	9 al 12 por	ciento anual	Del	12 al 18 po	r ciento a	nual D	el 18 por	ciento arriba, anu	
Núm.	Valor asegurado	N	ím. Va	ılor asegur	ado	Núm	. Valor	Valor asegurado Núm.		. Valor asegurado		ado N	úm.	Valor asegurado	
6	\$63,000	1	8 \$1	69,305	99	9	\$110	\$116,220 86 5		\$13	7,180	82		*******************	
						SO]	BRE FINC	EAS URBANAS	3			÷			
Sin interés Del 6 al 8 por ciento			anual Del 9 al 12 por ciento a			ciento anual	nual Del 12 al 18 por ciento anual		nual D	Del 18 por ciento arriba, an					
Núm.	Valor asegurado	N	im. Va	ılor asegur	ado	Núm. Valor		r asegurado	Núm	valo	Valor asegurado		úm.	Valor asegurado	
3	\$5,447 0	0							. 1	\$3	,000 (00			
-					Pl	LAZC	S DE L	os présta	MOS	S		0			
	SIN PLAZO			Hasta 3 aî	ios		De 3 á 6 años			De	De 6 á 9 años			De 9 años, arriba	
Número de Valor asegurado Número de préstamos			Número asegurado de			Valor asegurado		Número de Valor asegurado		Número de Valor asegurado préstamos					

S	IN PLAZO	F	lasta 3 años	De	e 3 á 6 a ños	De	6 á 9 años	De 9 años, arriba	
Número de préstamos	Valor asegurado	Número de préstamos	Valor asegurado	Número de préstamos	Valor asegurado	Número de préstamos	Valor asegurado	Número de préstamos	Valor asegurado
7	\$74,506 00	33	\$371,701 67	4	\$39,500 00				

San Marcos, 13 de enero de 1894.

ESTADO GENERAL

de las resoluciones dictadas por los Tribunales de Justicia de la República, en los ramos Civil y Criminal, en el año de 1893.

RESIDENCIA		m.	D.T.D.T.L.T. 1200		RAMO C	BIBLINAL	RAMO	CIVIL	mom . T ma
DEL TRIBUNAL TRIBUNALES				Autos	Sentencias	Autos	Sentencias	TOTALES	
	***					_			
Juatemala	Corte S	upren	na de Just	icia	164	16	1	6	18'
66	Sala 1ª	dê la (Corte de A	pelaciones	920	386	223	22	1,55
	" 2ª	6.6	44 44		688	248	78	12	1,02
	" 3ª	6.6	66 66	66	431	204	235	33	90
Quezaltenango	" 4ª	6.6	66 " 66	6.6	655	298	139	27	1,11
Jalapa	" 5ª	66	66 66	4.6	330	212	100	12	65
duatemala	Juzgado	1º D	epartame:	ntal			1,139	113	1,25
66	44	2°					1,345	126	1,47
66	6.6	3°	6.6		890	28	_,,		91
"	"	40	4.6		758	253			2,01
	66	5°	6.6		765	97			86
Quezaltenango	6.6	10	66	*****	720	58	396	40	1,21
"	6.6	20	4.6		400	28	605	32	1,06
6.6	6.6	30	6.6		750	33		0_	78
San Marcos	66	10	6.6		668	49	475	17	1,20
66	66	20	66		841	1 47	468	22	1,37
Sacatepéquez	66	Dep	artamenta	ıl	395	169	106	37	70
Chimaltenango		_ 01	44		951	136	80	12	1,17
Huehuetenango	6.6		66		299	145	231	11	68
Amatitlán	6.6		66		1,645	100	403	31	2,17
Escuintla	6.6		"	*** ***********************************	980	98	555	40	1,67
Cotonicapam	6.6		66		734	39	316	9	1,09
Suchitepéquez	4.6		6.6		395	42	320	251	1,00
Retalhuleu	44				414	44	269	22	74
Sololá	6.6		4.6		873	75	323	15	1,28
Chiquimula	6.6			***********	314	55	167	12	54
Zacapa	e "		6.6		523	28	511	9	1,07
utiapa			4.6		840	17	650	14	1,52
Alta Verapaz	66		66	************	438	39	218	23	,
Baja Verapaz	6.6		44	******	283	8	92	7	71 39
zabal	6.6		66 .	4	$\frac{205}{225}$	24	125	5	37
Quiché.	4.6		44		668	129	258	47	1,10
Santa Rosa	6.6		44		448	23	247	41	/
alapa	6.6		6.6		336	35	181		75 56
Petén	€ 11		61	*******	66	10	59	14 10	$\frac{50}{14}$
	71	T .			19,807	3,173	10,315	1,072	34,36

NOTA: — Del anterior estado aparece que los Tribunales de Justicia de la República dictarron durante el año próximo pasado, treinta y cuatro mil trescientas sesenta y siete resoluciones, sin estar incluidas las que dictó la Presidencia de la Corte Suprema de Justicia en el ramo económico-administrativo, que se estiman por término medio en diez diarias, que al año harán un total de dos mil ochocientas; tampoco se han incluido las dictadas por la Comandancia de Armas en lo judicial.

Guatemala, 21 de febrero de 1894.

V: B: Batres.

El Secretario, FELIPE MARTÍNEZ.

ESTADO GENERAL

del movimiento habido en los Talleres de la Penitenciaría de esta ciudad durante el año de 1893, y es como sigue:

1893	P			1893		
que recib	Inventario de existencias con , según detalle manifestado			Dicbre.		Por valor de útiles y enseres, gastos verificados según resumen del libro de
en el mis	no libro de Inventariosefectivo que recibí de la Teso-	\$3,057 751/2	į	4.6	6.6	Caja
reria Mu	nicipal en diversas partidas			4.6		" gastos generales
de 31 de n	lecha 15 de enero de 1893 á la	904-66		66	66	" pago de operarios
· " " valor rec	ibido de don Vicente Lara en ateriales para los mismos ta-					seís facturas de obras elaboradas en la misma Penitenciaría según libro de
lleres y c	orresponde á las fechas enero	1 001 01				euentas corrientes 1,086 1416
	de octubre del mismo año	1,086 84			. 6	Por valor de obras materiales fabricadas en la Penitenciaría, según Talonario
dos en las	ventas de las obras elabora-					Núm. 1 y comprobantes del 2 al 100 1,089 87
	talonario número 1 y com-	1,089 87			**	" obras materiales entregadas á doña Cayetana de Rivera en una factura de
						mercaderías que recibió para su expen-
				1.6	6.6	dio en la tienda que estaba á su cargo. 785 75 " valor de trabajos hechos á la Munici-
						palidad que fungió el año pasado, se- gún orden de la misma
				6.6	46	" saldo á cargo de los operarios de los
						Talleres de la misma, según corte de cuentas que practique
				6.	1.6	" saidos obtenidos de los diversos deu-
						dores en cuenta oorriente según resu- men del libro de cuentas corrientes 116 18

QUEZALTENANGO, diciembre 31 de 1893.

El Director de Talleres, JESÚS ALONZO.

La Caja de la Tipografía Nacional, durante el año de 1893.

Dicbre 31 Por Planillas de Operarios.—Importe de 52 planillas semanales pagadas durante el año \$45,672 03	DEBE:	*					I	HABER:
	Enero 1º	31 de diciembre próximo pasado	\$55,214 59 125 50 5,539 09 251 38 6 00 6,459 62	67,596 18	Dicbre 31	de 52 planillas semanales pagadas durante el año "Sueldos de Empleados.—Valor de los presupuestos mensuales de enero á octubre inclusive" "Materiales, Papel, Tinta, etc.—Valor de lo comprado "Prensas, Máquinas, Tipo, etc.—Valor de tipo comprado "Gastos Generales.—Los ocuridos en el año por alquileres de casas, compra de leña, etc., etc "Palmer & Rey (S. Francisco Cal.) Pagádoles el saldo que se les adeudaba por pedidos anteriores "González y López (San Francisco Cal.)—Saldo que tenían á su favor y les fué pagado	\$45,672 03 10,400 00 2,387 51 85 00 6,006 15 50 55 191 50 443 76 \$	3,780 27

S. E. ú O.

Guatemala, enero 1º de 1894.

V. B. El Director General,
HORACIO UBICO.

El Tenedor de Libros, José María Estévez, hijo.

La Tipografía Nacional, su cuenta en el año de 1893.

Dicbre, 31 A Entradas extraordinarias.—Producto de esta cuenta. "Encuaderaación y Raydo Particulares.—Producto de trabajos particulares.—Producto de trabajos particulares.—Producto de trabajos particulares.—Inputedo de trabajos oficiales. "Encuaderaación y Raydo Oficiales.—Osto de trabajos oficiales. "Hypresiones Oficiales. "Hypresiones Oficiales. "Erario Nacional.—Saldo á su favor por lo recibido para pago de empieados, planillas de operarios y pedidos de materiales. ***Alta de Santa de Santa de Santa de la Infurera de la Sociedad Guatemalica de los Cincios."—Costo de la materiales. ***Alta de Cincios."—Costo de 12 números editados en el año. "Correso Pedagógico Centro Americano.—Valor de las imsiones que se le hicieron "Gacata de los Tribunales."—Costo de 12 números editados en el año. "Congreso Pedagógico Centro Americano.—Valor de las imsiones que se le hicieron "Gacata de los Tribunales."—Costo de 12 números editados en el año. "Congreso Pedagógico Centro Americano.—Valor de las imsiones que se le hicieron "Gacata de los Tribunales."—Costo de 24 números editados en el año. "Er Grandados."—Sallo á su cargo por edición desde junio de 1892 á la fecha "Fervocarril al Norte.—Valor de los trabajos que se han heeho Ministerio de Relaciones Exteriores.—Lo que adeuda por impresiones. "Ministerio de Hacienda.—Su cuenta por impresiones." Ministerio de Hacienda.—Su cuenta por impresiones. "Ministerio de Instrucción Pública. —Costo de su su impresiones." Ministerio de Instrucción Pública. —Costo de su su impresiones. "Ministerio de Instrucción Pública. —Costo de su impresiones." Ministerio de Instrucción Pública. —Valor de los comprados durante el año. "Gara.—Existencia en efectivo que hay en la fecha "Materiales.—Valor de los comprados durante el año. "Gara.—Existencia en efectivo que hay en la fecha "Materiales.—Valor de los comprados durante el año. "Gara.—Existencia en efectivo que hay en la fecha "Materiales.—Valor de los comprados durante el año. "Gara.—Existencia en efectivo que hay en la fe
·· Tipografía Nacional.—Saldo á
cargo de la Tipografía Total \$246,169 77 Total

S. E. ú O.

Guatemala, enero 1º de 1894.

V° B°

El Director General,

HORACIO UBICO.

El Tenedor de Libros,

José María Estévez, hijo.

RELACIONES EXTERIORES

De la Memoria de esta Secretaría, se tomaron los datos que á continuación se reproducen:

Cuerpo Diplomático acreditado en Guatemala.

ALEMANIA.

Excmo. Sr. Don Otto Peyer,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Hon. Sr. Paul Schmaeck, Secretario de la Legación.

SR. LEOPOLDO LÓPEZ,
Mensagero.

Fecha de recepción: 17 de abril de 1892.

ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

Excmo. Sr. General Don Pierce M. B. Young, | Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Hon. Sr. Don Lynch Pryngle, Secretario de la Legación.

Fecha de recepción: 12 de junio de 1893.

ESPAÑA.

Excmo. Sr. Don Julio de Arellano,
Ministro Residente.

Hon. Sr. Don Francisco Durán, Secretario de la Legación.

SR. Lic. Don Juan B. Blanco, Abogado Asesor.

Fecha de recepción: 11 de abril de 1889.

FRANCIA.

Excmo. Sr. Don Alfrrd Charpentier, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

SR. LALLEMANT DUMONTIER,

Secretario interino.

Fecha de recepción: 20 de diciembre de 1893.

INGLATERRA.

Excmo. Sr. Don Audley Ch. Gosling,
Ministro Residente.

Sr. Adolfo Howard, Canciller de la Lágación.

CAPITÁN REGINALD DEVILLE CONSTANCE,
Agregado Militar.

CH. LUDWIG FLEISCHMANN,
Pro-Cónsul.

Sr. FÉLIX MÉNDEZ, Mensajero.

Fecha de recepción: 28 de febrero de 1891.

ITALIA.

Excmo. Sr. Conde Don Antonio Greppi,
Ministro Residente.

Fecha de recepción: 22 de octubre de 1890.

MÉXICO.

Hon. Sr. Lic. Don José F. Godoy, Encargado de Negocios (ad interim).

SR. Don Luis Ricoy,

Segundo Secritario

Nicomedes Leiva y Martín Hernández,

BÉLGICA.

Hon. Augusto Halewyck,
Encargado de Negocios.

Sr. Federico Botte,

Fecha de recepción: 2 de agosto de 1890.

Cuerpo Diplomático Guatemalteco, acreditado en Europa y América.

ESPAÑA Y PORTUGAL.

SR. Don José Carrera,

Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

SR. DON MÁXIMO SOTO HALL, Segundo Secretario.

FRANCIA Y GRAN BRETAÑA.

SR. DR. DON FERNANDO CRUZ,
Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Liedo. Don Domingo Estrada, Primer Secretario.

ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

SR. LICDO. DON ANTONIO LAZO ARRIAGA, Envíado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario.

Secretario de la Legación.

Cuerpo Consular Guatemalteco, acreditado en Europa y América.

ALEMANIA.

CONSTI	Sr Otto Boas.—Berlín.
44	" Julio Sichel.—Maguncia.
* *	" Guillermo Kuhsiek.—Bremen.
	",G. J. Helgers.—Francfort S. M
	"G. J. Helgers.—Francfort S. M" Alfredo Hoffman.—Leipzig.
Cónsul General.	" José J. Saborío.—Hamburgo.
Vice-Cónsul	" Salomón D. C. Enriquez.—Ham- burgo.
Cónsul	" C. A. René.—Sttetin

AUSTRIA.

Cónsul General . . . Sr. Gottelf Meyer .- Viena.

BÉLGICA.

Cónsul	66	Carlos Legrand.—Bruselas.
Cónsul General	66	Joseph Roels.—Hamberes.
Cónsul	6.6	Juan Vandeputte.—Gante.

ESPAÑA.

Cónsul General		. M. mud Jové y Quiñónez —Bur-
		$c \in \frac{1}{\epsilon} \setminus \Omega$ (i.e.
Cónsul		Augustic Mulet de Chambó. —
		Barcelona.
**		Francisco Purrúa.—Sevilla.
	6.6	Manuel Martí.—San Sebastián.
4.5		Pedro Martir Molius,-Vigo.
Vict('68 5 4.		Francisco Iglesias — Yruin.
Circui		Manne M reno MazónMalaga,
	6.6	Francisco Jiménez y Jiménez.—
		Huelva.
	£ e	Miguel Prieto.—Cádiz.
Vice-Cónsul.	65	Enrique Revello.—Alicante.
ιι ι.	6.6	Federico Mathes.—Valencia.
	**	For, ando Aliumeda Puerto
		Rico.
(oxsta	3.3	Athano Lamera Santander.
44	4.5	Romualdo de la Camara.—Ha-

FRANCIA.

CONSUL GENERAL	LIC	. Domingo Estrada.—Paris.
CANCILLER	Sr.	Manuel Antonic Gramatges
		París.
(61-1	4.0	José Tible Machado El Havre
**	6.6	A. La Fouche (h)San Nazario
	6.6	Federico Audap.—Arcachón.
		Eugenio LamarqueBurdeos.

GRAN BRETAÑA.

Cónsul General	5	Bajamin Isaac. Londrés.
	::	Ottone E. Segond.—Malta.
		Maximiliano Nackmann Li-
		. 114001.
	66	Antonio Valenzuela M.—Man- chester.
Carsti Interes	6.4	Bernardo Kramer - Belica

Cóxsu Interatio "Bernardo Kramer.—Belice.
"A. C. Dunlop.—Southampton.
"Patricio Smith Dunn.—Glasgow.

ITALIA.

Cónsul General	. Ti.	Tomás Segarini.—Roma.
Cónsul	. 61	Odoardo Nicolaini.—Florencia.
. (Carlos Guetta.—Venecia.
	64	Carlos Ballestrino.Génova.
		Francisco Pitocco.—Nápoles.
**	h .	Ignacio Virki.—Palermo.
**	*	(Vacante).—Turin.
Vicin-Constit	h 4	Rosario G. Ravasi.—Catania.
66	4.6	Pablo Carlos Secondi.—Milán.

CHILE.

Cónsul. Sr. Arturo Gutiérrez Cobo. - Valparaíso.

HAITÍ.	BÈLGICA.
Cónsul Sr. Emilio Travieso.—Puerto Príncipe	Cónsul General Sr. Hon. Sr. Augusto Halewyck
COLOMBIA.	Guatemala. Vice-Cónsul Guatemala.
Cónsul General. Sr. J. Fernando Arango.—Panamá. Cónsul. "Carlos A. Merlano.—Cartagena.	Encargado del Consulado, Sr. Juan B. Leschevín.— Cobán.
ECUADOR.	Constit. Sr. P. T. EsmenjaudSanto To-
Cónsul. Sr. Benigno S. Calderón.—Guayaquil	más (puerto).
ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.	BOLIVIA.
Cónsul General Sr. Dr. Joaquín Yela.—New York. "Joaquín Díaz Durán.—San Francisco California.	Cónsul General Sr. Luis G. Schlessinger.—Guatemala.
Canciller "Guillermo Burdúo.—San Francisco California.	CHILE.
C' C C C C C C C C C C C C C C C C C C	Cónsul Sr. Luis S. Andreu.—Guatemala.
HONDURAS.	COLOMBIA.
Cónsul General Sr. Rafael Fiallos.—Tegucigalpa. Cónsul "Gral, Luis Bográn.—Sta. Bárbara	Cónsul General Sr
MÉXICO.	DINAMARCA.
Cónsul General Sr. Donato Chapeaurouge.—México.	
VENEZUELA.	Cónsul Sr. Emilio Meister.— Guatemala.
Cónsul General Sr. Wenceslao Carías Pérez.—Caracas Cónsul "Miguel Leicibabaza.—Caracas.	ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.
Cónsul " Eduardo Dagnino Penny.—Mara- caibo.	Cónsul General Hon. Sr. Lynch Pringle.—Guatemala.
COSTA-RICA.	Vice-Cónsul Sr. Eduardo Shamp.— Guatemala.
Cónsul General (Vacante)—San José.	AGENTE CONSULAR " F. C. Dennis.—Lívingston. " " Roberto H. May.— San José
· PERÚ.	(puerto).
Cónsul General Sr. César A. Cordero.—Lima.	" " Florentín Souza.— Champerico. " James Shield.— Ocós.
Cónsul " Enrique Ziegler.—Callao.	" " Laurence J. Cadogan.—Ocós.
JAPÓN.	" Roger R. Vair.— S. José (puerto)
AGENTE DE INMIGRACIÓN Sr. Walter H. Ferguson.— Honolulú.	ESPAÑA.
	Cónsul Sr. Francisco Camacho. — Guate-
Cuerpo Consular acreditado en Guatemala.	CANCILLER " José R. Camacho.— Guatemala.
ALEMANIA.	ECUADOR.
Cónsul General Sr. Francisco Sarg (ausente) Gua-	Cónsul General Sr. Antonio Carrera. Guatemala.
Cónsul Interino " Paúl Schaefer.—Guatemala.	FRANCIA.
" Arístides Wassem— Guatemala. " J. Von Jürckheim— Cobán.	Cónsul Interino Sr. Francastel.— Guatemala.
" " Stephan Augusto Diesseldorff.— Cobán.	CANCILLER INTERINO " Lallemad Dumoutier. — Guatemala.
VICE-CÓNSUL "Federico Koch.—Quezaltenango. "Herman Luce.—Retalhuleu.	AGENTE CONSULAR. " Enrique Péringuey—Lívingston. " L. Fleury.—San José (puerto).

GRAN BRETAÑA.	VICE-CÓNSUL "Teófilo Palacios.—Retalhuleu.							
Cónsul General Sr. Audley Gosling.— Guatemala. Cónsul "Adolfo Howard.— Guatemala. Hugo Fleischmann.— Quezaltenango. Vice-Cónsul "Benjamín J. Harnett.— San José (puerto). """" William F. Fuqua—Lívingston. """ John Anderson.—Lívingston.	" " Manuel de Jesús Zepeda. — Antigua Guatemala. " Reinaldo D. Galindo Huehuetenanggo. " Federico Herrera Bravo Quezaltenango. PERU.							
TIONDIDIO	Cónsul General. Sr. Julio Löwental Guatemala.							
HONDURAS.	REPÚBLICA ARGENTINA.							
Cónsul Sr. Agustín Rodezno.—Guatemala. Vice-Cónsul " Antonio Grimaldi. — Quezaltenango.	Cónsta Sr. Víctor Matheu Z.—Guatemala.							
mango.	SUECIA NORUEGA.							
ITALIA. AGENTE CONSULAR, Sr. Luis Giavino.— San José (puerto)	Encargado del Consulado, Sr. Enrique Payens Gua- temala.							
MÉXICO.	SUIZA.							
Encargado del Consulado, Sr. Luis Ricoy.— Guatemala.	Cónsul Sr. Juan Maegli — Guatemala.							
Cónsul Sr. José Parra y Alvarez.— Quezal- tenango.	VENEZUELA.							
- Contract of the contract of	Cónsul Sr. José de J. Paúl.— Guatemala.							

 ϵ

1

INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Una estadística escolar propiamente llamada así y organizada en todas sus formas, no ha existido durante el lapso que abraza este Anuario, de tal manera que los datos que la Dirección General de Estadística ha podido recoger á fuerza de empeño, no responden á sus deseos ni satisfacer pueden lo que exije esa importante rama del servicio administrativo.

No embargante la escasez de fuentes fidedignas para hacer extractos, porque la labor primitiva de la formación de cuadros y de estados queda por hacer, á continuación puede encontrarse condensado un resumen de datos importantes y mucho, que se ha tomado así de la Memoria de esa Secretaría de Estado y de las de Facultades y otros establecimientos de enseñanza.

#

"Los actos de la Secretaría de Instrucción Pública de que vengo á daros cuenta, comprenden el período transcurrido desde el 1º de marzo de 1893 hasta el 28 de febrero del corriente año; y para dar mayor claridad á esta Memoria, la dividiré en 6 capítulos:

- I. Enseñanza primaria.
- II. Segunda enseñanza.
- III. Enseñanza superior.
- IV. Enseñanza especial.
- V. Enseñanza privada.
- VI. Disposiciones varias.

I.

Enseñanza Primaria.

El 1º de marzo del año próximo pasado había en la República 1304 escuelas primarias nacionales, las que funcionaron con regularidad durante el año, procurándose por cuantos medios fue posible que estuviesen convenientemente servidas y diesen todos los buenos resultados que anhela el patriotismo. El éxito alcanzado

satisfizo por completo las esperanzas del Gobierno; los exámenes verificados en el mes de octubre demostraron que los directores y profesores cumplieron á satisfacción su cometido, que los alumnos supieron, en lo general, aprovechar el tiempo y que el país recogió abundante cosecha de adelantos. En otro lugar de esta Memoria os serviréis encontrar todos los documentos que con este asunto se relacionan y en los cuales se especifica el estado actual de las escuelas de primera enseñanza.

No se ha descuidado el punto importantísimo de la selección del profesorado: todos los días se registra en el periódico oficial algún acuerdo encaminado á mejorar el personal docente, porque se tiene la convicción de que el buen maestro hace al buen discípulo; y mientras las escuelas normales comienzan á producir los frutos que de ellas se espera, hay que luchar constantemente para poner al frente de los planteles de enseñanza las personas que mejor correspondan á la confianza que se deposita en ellas.

Los textos y demás útiles de enseñanza se han distribuido con especia empeño: hoy están todas las escuelas, hasta la más insignificante, provistas convenientemente, si bien se carece de muchos elementos que no se pueden encontrar en los almacenes del comercio. No ha sido posible hacer al extranjero un pedido por cuenta del Gobierno, porque no lo permite el estado de los fondos públicos; pero de todos modos, se han llenado las necesidades más urgentes y no hace falta nada de lo que es absolutamente necesario. Alguna deficiencia hay todavía en lo relativo á muebles, porque á pesar de los esfuerzos hechos no se ha logrado dotar á todas las escuelas de los que necesitan; pero en la actualidad se están fabricando en los talleres de Belén, y abrigo la esperanza de que muy pronto estarán concluidos y se podrán entregar á los establecimientos que carecen de ellos.

Otro de los inconvenientes con que á cada paso se tropieza para el buen servicio de las escuelas es la carencia de edificios apropiados á su objeto; pero se procura ir remediando en lo posible ese mal, ya haciendo á los que hoy existen las reparaciones y arreglos convenientes, ya emprendiendo la construcción de los que permite la situación rentística del país. Es propósito firme del señor Presidente dotar á éste de todos los edificios escolares necesarios, y en el trascurso del año último, ordenó la construcción de los siguientes:

2 en la capital, cuyos trabajos han comenzado yá, y se espera que estarán pronto terminados.

4 en la ciudad de Quezaltenongo y 11 en varias poblaciones del mismo departamento.

13 en el departamento de San Marcos.

16 en el de Huehuetenango.

3 en el de Suchitepéquez.

8 en el de Retalhuleu.

4 en el de Sololá.

2 en el del Quiché.

Se hacía sentir la necesidad de crear escuelas en algunos puntos de la República que no gozaban de ese beneficio, y se dispuso establecer las siguientes:

2 en esta capital, situadas en el cantón Barrios, siendo una para cada sexo.

1 mixta en Chuisuc, departamento de Totonicapam.

1 mixta en Tojchej, otra en las Majadas, otra en Sajquí, otra en Cunlaj, todas en jurisdicción municipal de Tacaná en el departamento de San Marcos.

Una de música en el Rodeo, del mismo Departamento; una mixta en La Reforma y otra de igual género en las Majadas, jurisdicción municipal de San Cristóbal Cucho; una nocturna para artesanos en Malacatán; una mixta en San Rafael y otra de la misma índole en Piedra Blanca, jurisdicción de San Antonio Sacatepéquez; una de música en la misma población; una mixta en Jutiapa y una en cada una de las aldeas siguientes: La Fraternidad, San Isidro, Chixal, Chicajlaj y Tuimoj.

Una mixta en Cantetaj y otra en Coyá, jurisrisdicción de San Miguel Acatán; una de música en Chiantla; una mixta en Ixticaj y otra en Majichá, jurisdicción de Soloma; una en Paiconó y otra en Ixtenam, jurisdicción de Santa Eulalia, y una de música en Malacatán, todas en el Departamento de Huehuetenango.

Una de niños en San Pablo Jocopilas, otra en Santo Tomás Perdido, una de niños y otra de niñas en la Grande, jurisdicción de Santo Domingo en el Departamento de Suchitepéquez.

Una de niñas en San Francisco La Unión, y una de igual clase en cada una de las aldeas Victoria y Pelestina, jurisdicción municipal de Ostuncalco en el Departamento de Quezaltenango.

Una de niñas en San Juan la Laguna, en Sololá.

Una mixta en Chinillá, otra en Chuaxán y otra en Arriquín, en el Departamento del Quiché.

Todas hacen un total de 39 escuelas nuevas, que unidas á las que ya existían, forman el número de 1343 planteles de enseñanza primaria distribuidos en el territorio de la República. El sostenimiento y buen servicio de todos estos centros de instrucción importan erogaciones muy considerables; pero el Gobierno no se detiene ante los gastos, porque está convencido de que en materia de Instrucción Pública, pararse es retroceder; de que nada es más útil que la difusión de la enseñanza, de que nada hay perdido cuando se trata de educar al pueblo, de que todo lo que hoy se gasta es semilla que se siembra, para recoger más tarde abundantísima cosecha.

La concurrencia á las escuelas de todos los niños obligados por la ley, ha sido siempre muy difícil, ya porque muchos padres de familia desconocen por completo las inapreciables ventajas de la instrucción, ya porque los mismos jóvenes tratan de evadirse del cumplimiento de ese deber: para remediar en lo posible el mal, se creó en esta capital, á iniciativa de la Junta Local de Instrucción Pública, un Cuerpo de policía escolar, disposición que más tarde se hizo extensiva á toda la República. La experiencia ha venido á demostrar que esa institución corresponde debidamente á los fines con que fué creada.

nerar con más justicia á los empleados del ramo; y se han creado asimismo varias plazas de profesores que hacían falta en algunas escuelas, para conseguir en ellas mejores resultados.

Uno de los cuidados principales de la Secretaría de mi cargo, ha sido el de uniformar los textos y sistemas de enseñanza: el caos que antes existía á este respecto no permitía conocer en toda su extensión el estado de adelanto de las escuelas, ni daba lugar á introducir las mejoras que aconsejara la experiencia. Hoy ya no es lo mismo: en todas ellas se emplean iguales textos, y todas tienen idéntica reglamentación. El 10 de enero del corriente año se emitió el Reglamento interior para todas las escuelas primarias de niñas y niños, y desde el 9 de agosto de 1893, se había dado el de organización pedagógica y plan de estudios, que ha comenzado á ponerse en práctica desde principios del presente curso: hay motivos fundados para esperar que esta nueva reglamentación será fecunda en beneficios para la causa de la instrucción del pueblo.

En el mes de diciembre último se verificó en el Instituto de varones de esta ciudad una Exposición Escolar Nacional: en ella exhibieron sus trabajos todas las escuelas de la República, desde las poblaciones más importantes, hasta las aldeas más humíldes, y es notorio el buen éxito alcanzado: una multitud inmensa de gente concurría diariamente á visitarla, y todos hicieron justicia con sus aplausos á los esfuerzos del profesorado y á la aplicación de los alumnos. Un Jurado competente, nombrado al efecto se ocupa en la actualidad en hacer la calificación de los diversos objetos exhibidos, y tan pronto como termine su estudio y dé su veredicto, se procederá á darle publicidad y á adjudicar las recompensas á quienes las merezcan.

Terminadas las vacaciones con el año de 93, los nuevos cursos han comenzado desde el 2 de enero del presente: hoy funcionan casi todas las escuelas con regularidad, están dotadas de un personal idoneo y provistas convenientemente de textos y útiles. Cabe, pues, augurar que și los resultados del año último fueron en lo general tan satisfactorios, más lo serán cuando

Algunos sueldos se han mejorado para remu- termine el presente; si se toma en cuenta la nueva reglamentación y el empeño siempre creciente de ir removiendo los obstáculos que salen al paso é introduciendo las mejoras que la experiencia aconseja.

II.

Segunda Enseñanza.

No ha sido menor el interés con que el Gobierno ha visto los establecimientos de segunda enseñanza, ni menos satisfactorio el resultado que se obtuvo como fruto de las tareas del año. Los informes que se registran en otro lugar, firmados todos por personas honorables y de reconocida competencia, darán á los señores Diputados una idea exacta del estado que guardan aquellos planteles, los que corresponden en un todo á las esperanzas que la sociedad tiene cifradas en ellos, y á los sacrificios que al erario cuesta su sostenimiento.

Las escuelas normales de la Antigua y de San Marcos son nuevas: la creciente prosperidad de ambas poblaciones exigió su fundación, y el Gobierno no ha tenido porqué arrepentirse de haberlo hecho. Muy lejos de eso, observa con satisfacción que sus esfuerzos no serán estériles, porque á los pocos meses de establecidas han comenzado á dar ya muestras de que serán provechosas á la juventud que se educa.

A fines del año de 93 y á solicitud de los vecinos principales de la Antigua, se habilitó á la Escuela Normal de aquella ciudad para hacer en ella con validez los cursos de segunda enseñanza.

En Mazatenango, se ordenó por el señor Presidente, cuando hizo su visita á los departamentos occidentales de la República, la fundación de una escuela normal.

En la misma visita y deseando siempre favorecer por cuantos medios es posible á la juventud desvalida, premiando méritos adquiridos y estimulándola para el porvenir, se sirvió conceder varias becas en todos los establecimientos nacionales en que hay internado. Esto motivó la emisión del acuerdo correspondiente, por el que se manda aumentar el número de becas autorizadas, en la forma que sigue:

En la Escuela de Artes y Oficios Femeniles	30
En el Instituto de Varones del Centro	10
En el Instituto de Señoritas del Centro	10
En el Instituto de Varones de Occidente	4
En el Instituto de Señoritas de Occidente	10
En la Escuela Normal de la Antigua	10
En la Escuela Normal de Señoritas	15

La Escuela Normal de Señoritas de esta capital comenzó en el presente año su segundo curso, y por lo mismo se hizo necesario el establecimiento de las asignaturas que exige el plan de estudios, lo que se llevó á cabo con la emisión del acuerdo de 13 de enero, por el que se establecen las siguientes:

Geografía é Historia de Centro América (2º | curso).

Aritmética domostrada.

Pedagogía (2º curso).

Historia Universal (2º curso)

El 10 de enero se emitió el Reglamento de las escuelas normales, de que ya tienen conocimiento los señores Diputados.

Juzgo, y no creo equivocarme, que lo que queda relacionado respecto de la segunda enseñanza que se imparte en la República es bastante para satisfacer al espíritu más exigente; cuanto era posible hacer se ha hecho, y el éxito más lisonjero ha venido á coronar los esfuerzos con que se trabajó durante el año.

111.

Enseñanza superior.

Las tres escuelas facultativas que existen en esta capital y la de Derecho y Notariado que reside en Quezaltenango, fueron también objeto de la constante solicitud del Gobierno, y lo mismo que los demás, establecimientos de que se ha hablado, dieron resultados brillantes, que nada dejaron que desear. Los señores Decanos, cuya honorabilidad es notoria y á los que se debe en gran parte el buen éxito obtenido, dirijieron oportunamente á esta Secretaría los informes relativos á los exámenes, así como las Memorias en que se reseña la marcha de las escuelas durante el año. Esos documentos obran entre los anexos de esta Memoria, y por ellos podrán formarse juicio los señores Diputados, de todo lo que concierne á la enseñanza superior.

Se han emitido los reglamentos de régimen interior de la Escuela de Medicina y Farmacia, de la de Derecho y Notariado del Centro y de la de Derecho y Notariado de Occidente. El de la Escuela de Ingeniería está en estudio y oportunamente se sancionará como corresponde.

Se había tropezado con muchas dificultades en la práctica de los exámenes de fin de curso: para remediarlas en lo posible, así como con la mira de remunerar con más justicia los servicios de los examinadores, se emitió el acuerdo de 18 de diciembre que modifica el artículo 348 de la ley de Instrucción Pública. Ese acuerdo se ha elevado ya al conocimiento de la Asamblea.

También se reformó el artículo 212 de la citada ley, diponiéndose que el estudio del derecho penal se haga en dos cursos: los benficios de esa medida no tardarán en demostrarse en la práctica.

El estudio de la Bacteriología y de enfermemedades de mujeres y niños es de absoluta importancia en la carrera de medicina: faltaba en el plán de estudios de nuestra Escuela, no obstante que el presupuesto general de gastos consigna en la partida correspondiente el sueldo de los catedráticos respectivos, y con la idea de que se llenase aquel vacío, tuve la honra de consultar á la Asamblea en mi Memoria del año próximo pasado, lo que debía hacerse. Pero aquel Alto Cuerpo no tuvo á bien encontrar en la expresada Memoria nada que fuese digno de llamar su atención, y dejó sin resolver un punto que todos consideran de interés capital. Por eso el Gobierno, no queriendo que nuestros cursantes de Medicina carecieran por más tiempo de la enseñanza de ramos tan interesantes, dispuso, de acuerdo con el Decano, que las expresadas materias se estudiaran en dos cursos cada una, en los años 5° y 6° de la carrera.

Los Doctores don Juan Padilla Matute y don Juan H. Arton dirigen con notable acierto en esta capital el establecimiento de salud llamado "Hospital Modelo:" á él concurren, en calidad de pasantes, varios cursantes de la Escuela de Medicina y reciben clase de clínica con la misma extensión que en este establecimiento; mas como por la ley están en la obligación de con-

currir con puntualidad á sus clases, so pena de perder el curso si incurren en cierto número de faltas, se veían en la alternativa de abandonar el servicio del Hospital Modelo, perjudicando á un establecimiento de tanta importancia, ó de faltar á sus clases en la Escuela, perjudicándose ellos en sus propios intereses. Por eso se dictó el acuerdo de 10 de febrero, que salva la dificultad, disponiendo que sea válida la práctica que se haga en el referido Hospital.

La Junta Directiva de la Facultad de Medicina y Farmacia solicitó que se le permitiese introducir el método de clases alternas para el aprendizaje de materias esencialmente teóricas, y después de un exámen detenido, creyendo fundadas las razones en que se apoyaba la solicitud, se accedió á ella, emitiéndose el acuerdo de 23 de enero que así lo dispone.

Para mejorar el Laboratorio de Química de la misma Escuela y conseguir el mejor servicio de las clases respectivas, se ordenó la erogación, por la Tesorería de las Facultades, de los 10.000 pesos consignados en el presupuesto con tal objeto, debiendo hacerse por mensualidades de 1,000 pesos, después de pagados los gastos ordinarios de las tres Escuelas facultativas.

IV.

Enseñanza especial.

Escuela Nacional de Bellas Artes.

Las clases de este establecimiento se abrieron, como las de todos los demás, el 6 de enero de 1892, desempeñándose con toda puntualidad por profesores competentes.

A 103 llegó el número de los alumnos inscritos; pero los que asistieron durante todo el año sin interrupción, fueron 60, por que los demás no pudieron prescindir de ocupaciones apremiantes que les impidieron la regularidad de su asistencia.

Los ramos que constituyeron la enseñanza durante el año escolar que terminó, fueron los siguientes:

Dibujo natural, lineal, geométrico y arquitectónico. Estudios de materiales de construcción y su empleo en la Arquitectura. Pintura al óleo. Modelación y Escultura. En el presente curso se trata de organizar una sección de los jóvenes más aprovechados con el objeto de que estudien el carbón, el pastel, y si fuere posible, después de los ensayos del yeso, el modelo vivo.

Se hicieron varias reformas materiales en el edificio, hasta dejarlo en perfecto estado de aseo y comodidad.

Durante la última semana de noviembre se practicaron los exámenes y se calificaron los trabajos presentados por los alumnos. La calificación se hizo por cuatro jurados compuestos de personas competentes, y el resultado de los exámenes fué el siguiente:

Con	la	calificación	de	S	S	S.	,	٠		u				٠		24
66	66	16	66	S	S	В			-				٠		٠	14
+ 6	Ę t	66	44	S	В	В									,	13
6.6	46	66	66	В	В	\mathbb{B}	n	٠				-				35
4.6	4.2	4.6	6.6	В	В	A						٠	٠		٠	2)
Tota	l d	e exámenes.								,						89

Las obras presentadas por los alumnos fueron exhibidas en el local de la escuela durante tres días, habiendo sido examinadas por multitud de personas. Después pasaron de orden de esta Secretaría á instalarse en uno de los salones del Instituto Nacional, donde se celebraba la Exposición Escolar. Los numerosos visitantes de dicha Exposición fueron agradablemente sorprendidos al ver algunos trabajos de bastante mérito, si se toma en consideración el poco tiempo que lleva de estar organizada la escuela.

He aquí el número de los trabajos exhibidos:

Dibujo geométrico	24
" lineal y de perspectiva	
" arquitectónico	21
Copias de estampas y de yoso	68
" "figura (crayón, tiata china)	48
Cuadros al óleo	14
Modelación	8
Escultura (figura y modelo vivo)	19
Total de trabajos presentados 2	63

La mayor parte de estos trabajos decoran hoy los salones del edificio de la escuela, en donde pueden verse por todas las personas que la visiten.

Entre los anexos de esta memoria figuran los informes emitidos por los diversos jurados

nombrados al efecto; y las acertadas indicaciones que hacen algunos de ellos para el mejoramiento de la enseñanza que en esa escuela se imparte, serán atendidas por esta Secretaría cuando lo permitan las circunstancias económicas que, como á todos es notorio, son bastante difíciles por hoy.

Escuela Nacional de Comercio.

La Memoria presentada á esta Secretaría por el Director de la Escuela, y el informe emitido por la honorable Comisión que presidió los exámenes de fin de curso, documentos que se registran en el lugar correspondiente, relacionan con todos sus detalles la marcha que siguió el establecimiento durante el año, y el éxito satisfactorio que se obtuvo.

En el deseo de hacer más sólidos los conocimientos que allí se adquieren y de que los cursantes tengan toda la práctica necesaria al recibir su título, se emitió el acuerdo de 9 de febrero último, por el que se dispone que para obtener el título de Contador Militar ó de Hacienda, debe el interesado exhibir comprobante en forma de haber hecho una práctica, por lo menos de dos meses, en alguna de las respectivas oficinas públicas; y que para optar al título de Comerciante el alumno debe sujetarse, además de los parciales, á un examen general en todas las materias que comprende el programa.

El 26 del mismo mes se emitió el Reglamento de régimen interfor del establecimiento, en el que se detallan las obligaciones de todos los empleados y alumnos, y se establecen reglas que faciliten la marcha de la escuela y mejoren su servicio.

Escuela Central de Aytes y Oficios de Señoritas.

No se ha quedado Étrás en la marcha de progreso que llevan todos los establecimientos de enseñanza, esta simpática escuela, una de las más merecedoras de la atención del Gobierno, por los fines á que está destinada y los importantes servicios que está llamada á prestar á la sociedad.

Hubo en ella durante el año de 1893, 83 alumnas bequistas y tres pensionistas, las cuales sólo pagan 12 pesos mensuales para gastos de alimentación.

La enseñanza literaria es puramente elemental para todos los alumnos, porque sin distinción están consagrados de preferencia á trabajos prácticos domésticos. Se encuentran divididos en cuatro grados, y en el año anterior recibieron las clases siguientes:

Lectura.

Escritura.

Aritmética.

Dibujo lineal y natural.

Canto

Calistenia para el grado preparatorio.

Además recibieron enseñanza en los ramos siguientes:

Arreglo y limpieza de la casa.

Lavado y planchado.

Arreglo de comedores.

Cocinado.

Dulcería.

Costura blanca.

" fina.

" en remiendo de medias y ropa.

" blanca en ropa de niños.

Bordado en blanco.

" sedas.

Labores artísticas en papel.

" de aguja.

A mediados del mes de noviembre se practicaron los exámenes públicos anuales, conforme al reglamento de la Escuela, y el 23 del mismo se verificó la lectura de calificaciones y la distribución de los premios acordados por el Gobierno, los cuales consistieron en un corte de vestido y un pañolón de lana fina á cada alumna y en proporción libros, diplomas y juguetes.

La Corporación Municipal, obsequió con preciosos diplomas á 32 alumnas de las más adelantadas.

Igualmente la Sociedad de Artesanos "El Porvenir de los Obreros" obsequió á 14 alumnas con variedad de objetos de utilidad y buen gusto.

Los exámenes y premiación fueron presenciados por Comisiones, tanto de la Municipalidad como de la sociedad ya citada, además de los jurados respectivos nombrados por el Ministerio. En la Exposición Escolar fueron exhibidos los trabajos ejecutados por las alumnas, correspondiendo los más acabados á las de segundo año.

Para el presente año de 1894, quedaron establecidas, además de las clases que se han servido en los anteriores, las de Geografía Elemental é Historia de Centro-América.

Conservatorio Nacional de Música.

Conocidos son de todos, los rápidos progresos que todos los días se alcanzan en este establecimiento. La orquesta se ha dejado oír en diversas ocasiones y ha dado á conocer al público que no son perdidos los gastos que se hacen en su conservación y fomento.

Informe del Inspector de Establecimientos Privados de Enseñanza, 1893.

Guatemala, septiembre 20 de 1893. Señor Ministro de Instrucción Pública.

Presente.

Señor Ministro:

Como inspector de los establecimientos privados de enseñanza de esta capital me hago el honor de elevar á usted el siguiente informe:

Existen en esta ciudad 31 establecimientos, unos de varones y otros de niñas y los hay también mixtos.

Es digno de notarse que el número de colegios y escuelas de niñas es muy superior al de varones, hecho que, en mi concepto, prueba que á la educación de la mujer, tan desatendida en época no lejana, se da ya la importancia que se merece.

Al practicar mis visitas he manifestado á los directores y directoras: que si el Gobierno está en el deber de fomentar la enseñanza privada, exige que dicha enseñanza se dé completa, especialmente para la validez de cursos y de conformidad con los programas oficiales; que en consecuencia la inspección tiene por objeto principal hacer que se cumpla con aquella disposición, no permitiéndose por otra parte, la enseñanza de doctrinas contrarias á las leyes del país y á la moral; y por último, que no se trata de hostilizar á nadie y sí de estimular á

los niños en sus trabajos, procurando que adquieran una instrucción sólida y suficiente, que los habilite para ser miembros útiles á la familia y á la sociedad á que pertenecen.

He llamado la atención de directores y profesores acerca de la clase de castigos que deban imponerse á los alumnos, recordándoles los artículos 52, 53, 54 y 55 de la ley orgánica de Instrucción Pública, que prohiben los castigos infamantes y perjudiciales á la salud y desarrollo de los niños, recomendando emplear de preferencia para corregir las faltas, los estímulos y la persuación.

También he ordenado se proporcione á cada alumno la boleta de inscripción en su respectivo establecimiento, ordenada por la ley de Policía Escolar, pues en algunos colegios y escuelas estaban en la creencia de que aquella disposición sólo se refería á las escuelas públicas.

Me he fijado de un modo especial en las condiciones higiénicas de las casas que ocupan los establecimientos, recomendando el mayor aseo y limpieza en todos sus departamentos y la ventilación, luz, etc., de las piezas de clases y de los dormitorios de los internos.

He asistido á las clases y practicado algunos exámenes para informarme de los métodos y sistemas de enseñanza adoptados y se han hecho las indicaciones necesarias al observarse algo que enmendar ó corregir.

De una manera general y con pocas excepciones, puede decirse que marchan bien los centros de educación de que vengo ocupándome. Entiendo que los jefes de estos establecimientos están dispuestos á secundar los propósitos del Gobierno en favor de la educación popular.

Paso ahora, señor Minis ro, á hacer una breve reseña de cada establecimiento en particular, en el orden en que han sido visitados.

Colegio "El Porvenir."

7ª Avenida Norte, número 34.

Fundado en el año de 1879.

Directora, señorita Ramona Gil.

Varias clases y las más importantes están á cargo de la Directora.

Número de alumnas 90, de las cuales 42 son internas, 36 externas y 12 medio-internas.

La enseñanza que se da es la primaria elemental y la complementaria conforme á los programas de ley. Se enseñan también algunos ramos de enseñanza secundaria, como Teneduría de Libros é idiomas francés é inglés. Los trabajos manuales son: florería, bordados y oficios domésticos. Hay clases de dibujo y música.

Fueron visitadas las clases y examinadas las de Aritmética y Geografía descriptiva y revisados los trabajos de bordados, costuras, dibujo y escritura. En todos los ramos se notan adelantos.

El orden y la buena higiene se observan en todos los departamentos de la casa y especialmente en el servicio interior.

La alimentación de las internas es sana y sustancial y gozan de buena salud.

Colegio "El Pensamiento,"

7º Avenida Norte, número 17.

Fundado el año de 1892.

Director: don José María Castellanos.

Hay 55 alumnos externos. Se da la enseñanza elemental, de acuerdo con el programa de ley.

Las horas de trabajo son de las 10 a. m. á las 2 p. m. y de las 4 á las 6 p. m.

Las clases de la mañana son: lectura, escritura, nociones de la lengua patria, Aritmética práctica, moral y urbanidad. Las de la tarde son alternadas y comprenden dibujo, francés é inglés, nociones de Fisiología é Higiene, Geografía descriptiva, nociones de Historia y de Geografía de Centro-América. En los días sábados se hacen ejercicios prácticos sobre lecciones de objetos.

Colegio de Santa Rosa,

7º Avenida Norte, número 8.

Fundado el año de 1876.

Directora: Señorita Dolores Aquino.

La directora da las clases de Francés, Gramática Castellana, Composición, Lectura explicada y Escritura.

La enseñanza que se da es la primaria elemental en todos sus ramos, dividida en ocho secciones graduales. Además hay clases de dibujo, música y labores de mano.

Colegio de Infantes.

7º Avenida Norte, número 2.

Este establecimiento fué fundado en el siglo pasado (10 de junio de 1781) por el señor Arzobispo Francos y Monroy, con el doble objeto de formar un cuerpo de cantores de niños y jóvevenes y proporcionarles al mismo tiempo la educación moral é instrucción científica y literaria, estableciendo además que doce de los educandos gozarán del beneficio de becas.

Hoy es Rector del Colegio el señor Presbítero don Alberto Rubio y Piloña, quien lo dirige desde hace 19 años.

Hay 28 profesores y algunos alumnos maestros encargados todos de las diferentes clases.

En este Colegio se da la enseñanza preparatoria y la de todos los ramos de la secundaria para ganar cursos, cuya validez está autorizada por el Gobierno.

Los textos adoptados y los programas de estudio que se siguen son los mismos que rigen en los institutos nacionales de varones.

El número de alumnos es de 170, de los cuales 58 son internos, 14 medio-internos y 98 externos.

Colegio "La Niñez,"

12 Avenida Sur, número 5.

Fundado el año 1884.

Directora: Señorita Bernarda Dighero.

Este establecimiento es mixto y consta de 50 alumnas; hay entre éstas, diez internas.

Colegio "La Enseñanza,"

7: Avenida Sur, número 21.

Fundado el año 1878.

Director: don Sóstenes Esponda.

La Enseñanza que se imparte es educativa y práctica y comprende la elemental, la complementaria en todos sus ramos y varios ramos de la secundaria, que tienen relación inmediata con el comercio.

El número de alumnos es de 61, de los cuales 23 son internos.



